السنة الثانية عشرة ـ العدد ٤١٠٠ ـ الاثنين غرة ربيع الأول ١٤١٢ هـــ ٩ من سبتمبر ١٩٩١م

مبر الكسويت يعسرب عن تمسكم عقد صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان ال نهيان رئيس الدولة

اجتماعا مع أخيه الشيخ جابر الآحمد الصباح امير دولة الكويت الشقيقة بقصر للشرف اقتصر عليهما فقط. وذلك خلال زيارته القصيرة للدولة

وصرح مصدر مسؤول عقب الاجتماع بانه تم بحث العلاقات الاخوية بن البلدين وسبل توثيقها بالإضافة الى تبادل الرأى حول التطورات في المنات المنا

وقال المصدّر أن أمر دولة الكويت عبر عن تقدير الكويت حكومة وشعبا

للموقف الاخوى الصابق لصاحب السمو رئيس الدولة ولشعب الامارات

خلال المحنه التي تعرضَّت لها الكويت من جرَّاء الغزو العراقي وماقدمته

دولة الإمارات من عون ومساعدة كأن لها الركبير في رفع الظلم الذي كان

كماً أكد صاحب السفو رئيس الدولة من جانبه ان دولة الإمارات سـوڤ

وكان الشيخ جابر الاحمد الصباح امير دولة الكويت قد غادر البلاد مساء

وكان صاحب السَّمو الشيخُ زايدُ بن سلطان آل نهيان رئيس الـدولـة في

كما كان في الوداع صاحب السمو الشيخ صقر بن محمد القاسمي عضو

للجلس الإعلى حاكم رأس الحيمة وصاحب السمو الشيخ حميد بن راشد

التعيمى عضو المجلس الاعلى حاكم عجمان وصاحب السمو الشيخ خليف

ومادا بعد؟

من الطبيعي ان تتابع الأمة العربية بأسرها تطورات للوقف بين الولايات للتحدة وإسرافيل حـول الضمانــات

آلاف مليون دولار.. هي اداته لتوطين نصو مليون من للَّهُجِرِينَ ٱلْيَهُودَ فِي الرَّضِّ العربيةُ للْحَتَلة... فعلى ضوء هذه التطورات سيتبين للعرب، كما تبين

للعالم لجمع منا اذا كنان قُرار الْكَارَة الاميرُكْية في هنَّا

الصدد كافيا لاقناع اسرائيل بالتخلي عن تحديها لارادة السلام، والكفاع من العامة العراقيل في وجه الجهود العبادية والأميركية بنوع خاص التي تستهد كسر

الجمود الأسرائيلِّ الحائلُّ عَمليا دونَّ التَّوصلِّ ال تسويةُ سلمية عادلة ومعولة لأزمة الشرق الاوسط.

المنابعة المرافية في بناء المستوطنات بالأرض المحتلة لا يعنى فقط تغيير الوضع الديموجراق الضفة الغربية وقطاع غزة والجولان، وهو امر يتناقض تماما

مع ٱلشَّرعَية الدولية ومع ميثاق الأمم للتّحدة، وقرارات

مجلس الأمن الدولي، وإنما هو يعني اكثر من ذلك تقرية فكرة عقد المؤتمر الدولي للسلام من محتواها... ووضع العرب والعالم كله أمام أمر واقع.. خلاصت تكريس

الاحتلال الاسرائيلي الى الأبد.. واذا كان من الصعب التنبؤ يما سينتهي اليه الضلاف الاميركي الاسرائيلي حول الضمانات، فإن الامر الذي لا

السرسي السرسي سون المستحدة على الأصر الكوب شك فيه، ولا يتبغي لأحد أن يتصور غيره، هو أن العرب لن يتنازلوا عن الشء الوحيد الذي يملكونه وهـو حقهم الشرعي في أرضهم.. ومن ثم فان ما تقعله إسرائيل اليوم

لن يكون له سوى نتيجة وأحدة، هي الابقاء على بوَّرةً التوتر في الشرق الاوسط.. لتظل دائما مهددة بالانفجار..

ي بطلبها الكيآن الصهيوني لقروض فيمتها عشرة

اءً في خسدمية مسيرة التعساون الخليجي ومسيرة الخير والنماء في

تساهم يكلُ ماتستطيع في دعم ومسأندة الكويث لتعود الى دورها الرائد

مُنْطقة الخُلْيج وسُبل تَدعيم الروابط والتلاحم بين دول المنطقة.

امس عائدا الى الكويت بعد زيارة ودية للدولة.

مقدمة مودعي لخيه امير دولةً الكويت.

\_\_\_

~ ... <u>~</u>

12 - 4 .

4--

---

----

ريزت

·---

...

۲۰ صفحة ـ درهمان

No. 4100 - Monday - 9.9.1991

موسكو تطلب مائة مليار دولار مساعدات من الغرب

أب وزير الخَيْرَجْفِة السوافياتي بوريس بانكين امس من الغرب منح بلايه مساعدة

وَتَكُرُ بِالْكِينَ فِي طَلِّقُلِهِ هِي مُشْهِكُ } التلفرنيون الإمركية وسي. أن أن أن أن الرئيس

والتي يتحيي على مسمه سي سيد السمون المعرب سي من الم المسيد المسيد المسيد على المسيد ا

أرجية الانتها وينص يبكر والرئيس السواياتي في موسكو بدما من عد

شارع الشانزليـزيـه في قلب بـاريس تـزينـه أعـلام الامـارات وفـرنسـ

استعداداً لاستقبال صاحب السمو رئيس الدولة اليوم.

يتوجه صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة في رعاية الله وحفظه للي باريس اليوم «الاثنين» في زيارة رسمية للجمهورية الفرنسية تستغرق اربعة ايام تلبية لدعوة من الرئيس الفرنسي فرانسوا

ويجرى صاحب السمو رئيس الدولة خلال هذه الزيارة مساحشات مع الرئيس الفرنسي تتعلق بسبل تنميسة وتوثيق علاقات التعاون والصداقة بين البلدين وتبادل الرأي حطورات الوضع في منطقة الخليج والقضايا الغربية والدولية الراهنة. ويرافق صاحب السمو رئيس الدولية وفيد رسمي يضم يخ محمد بن راشد أل مكتوم وزير الدفياع ومعالي

حمدٌ خليقةٌ السويدي معثل صاحبُ السمو رئيسُ الدولـة ومعالى الدكتور مآنع سعيد العتنيبة للستشآ صاحب السمو رئيس الدولة ومعالى راشد عبدالله النعيمي

اصابة ٢ أطفال

بانفجار لغم في الكويت الكويت ـ كونا:

النفاع الاميركية والبنتاجون

احرونوت، أن نيري شرايمان الذي

باتريوت للضاد للصواريـخ ضعن

معلومات الحسرى تتعلق بحسرب

14 - 41

۲۵۷۱۳ کم۲

۲٫۱ مليون

لّ على معلومات وسألعَّة

وزير الخارجية ومعالى اللواء حموده بن على وزير الداخلية ومعالى خلفان محمد الرومي وزير الاعلام والثقافة واللواء الركن طيار سمو الشيخ محمد بن زايد أل نهيان سائب رئيسَ الأركان والشيخ احمد بن سعيد أل مكتوم رئيس دائرة الطيران المدنى بدبّى ومعالى خميس بن بطى الـرميثى منيسر مكتب صناحب السمنو رئيس الندولية وعلى مبنارك للتصوري سفير دولة الامارات لندى فبرنسنا والعميد حمد سهيل الخييلي كبير الرافقين العسكـريين ومحمـد بن هنـدى

بن حميد وكيل ادارة التشريفات لشؤون المراسم.

# وزير الاعلام: زيسارة زايسد لبساريس تعسزز الروابط الفرنسية مع العالم العربى

أكد معالي خلفان الرومي وزير الثقافة والإعلام ان زيارة صاحب السمـو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة لفرنسا التي تبيدا البوم الاثنيُّن تُهدِّفُ أَلَى تَعزيزُ الروابطُ الفُرنَسية مَع العالَم العربي بُصفة عــَامــةُ ومع دولة الإمارات بصفة خاصة والتي وصفها بأنها تتطور يوما بعد يوم في كَافَةَ للجالاتَ السياسية والاقتصاديَّةُ وَالتجاريَّةِ.

وقال وزير الإعلام في حديث لراديو وزارة الاعلام بدولة الاسارات قررت مونت كارلوء ان زيارة صاحب السمو الَّبِنُّ الطَّعْرَيْـوْنِي بِاللَّغِـة الَّهُـ الشيخ زايد لغرنسا ستزيد العلاقات بِينَ ٱلْبِلِيدِينَ فَلُوهَ وَمَنَانَتُهُ فِي كَافَـةً وأضاف اشه تم البدء بالارسال

صناعية حديدة بالكوبت

في الاتصالات المارجية دون الصاجة

أَنَّى الْسُوسط في دولية اخترى وارسال واستقبال التلفزيون والصور المرسية،

ان يتمكن اسرى الحسّربُ الْأَيْسَرَانَيْنَ الذين لم يعادوا الى بلادهم وكذلك بقية

الايترانيين في العسراق من العسودة ألى

وقال بشارتي ان العلاقات الثنائية

وكذلك اتصالات السنن وغيرها.

اعلن وكيل وزارة المواصلات الكويتي بالنيابة المهندس سليمان الرومي ان المَجَلَسُ ٱلْاعْلَى للتخطيط ومجلسَّ ٱلْـوزراءُ فِي الكـويثُ قــدُ اتَّخذ قُــراراً مَبْدِئِياً بِتَحْوِيلِ خَدِماتِ الَّبِرِقِّ وِالْهَاتِفُ الْيَ الْقَطَأَعِ الْخَاصِّ. الذى دمرة النظام العبراقي يبالكياميل، فقالً انها ستشتمل على أربع محطات

> الهاتفية التي تشمل التلكس والقساكس والبرقيات والبريد الالكتروني وغيرها. لإسرائيليسية عن شرايمان بعسد عتقاله يبوم الجمعية المأضى لكن الاتصالات الفضائية الذي ستنشئها الوزارة في الدوحة بتكلفة تقديرية تبلغ الشرطة قَـالَت انْها لم تعـرفُ منَ أ السلطات الاميركيسة الجسوانب عشرة ملاين بينار وعلى مساحة عشرة

> الامنية للقضبية. كيلومترات بدلًا من مجمع ام العيش وام المعارك،

بثارتي: النظام الدولي الجديد مقبول من ساحات القتال إلى ميادين كرة القدم ندرس الاعتراف باستقلال الجمهوريات السوفياتيت مغداد ـ رويتر: أعاد العبراق اسم دام للعبارك،

اكد النائب الاول لوزير الخارجية الايراني على محمد بشمارتي ان ايران تدرس حاليا مسالة الاعتراف باستقلال الجمهوريات السوفياتية على قاعدة الذي استخدمه الثناء حرب الخليج فاطلقه على بطولة في كرة القدم. وقالت وكالة الإنباء العراقية ان المعايير الدولية. لــــرئيس صــــدام حسين امــــر بتخصيص جـوائز مـاليــة للفـرق واضَّافَ فَي تصريح نظته أمس وكالة تحسن العلاقات السياسية بين البلدين الانباء الايرانية أنَّ أيران ترغب مع ذلك الإربعة التي تصل الى الدور قبل النهائي في للسابقة للحلية وسيحصل الغريق الفائز على ١٥٠ في تطوير علاقاتها مع الحكومة للركزية واستعمال جميع الاقنيسة لتعزيز الروابط مع موسكو." وكان السرئيس الإيسراني على اكبر الَّفُ دينار ١٥٠ \$ الف دولار آميركي

بالسعر المحل، وقالت الوكالة ان يطولة دام هاشمى رفسنجانى قد اعلنّ الجمعـة للعارك، بدأت يـوم الاثنين المـاضي وصعدت اربـع قـرق بـالفعـل ال الدور قبل النهائي.

### قالت وزارة الداخلية الكويتية ليلة امس أن ثلاثة اطفال اصبيها بجروح في حسادت انقجسار لغم منطقة تقع الى الجنوب من مدينة ولم تشر السوزارة الى زمسان الحَّانِثُ لَكُنُّهَا ذُكَرَّتُ انَّهُ وَقَعَ فِي منطقة الفحاحيل التى تبعد حبواتي ٣٠ كيلــومتراً الى الجد العاصَّمة الكويت. اسرانيلي يحل شفرة كمبيوتر البنتاجون القدس ـ رويتر: لثامنة عشرة من حل شفرة

صأحب السمر رئيس الدرلة في مقدمة مستقبلي ضيف البلاد الكبير وبالصورة أصحاب السمر حاكماً رأس الضيمة وعجمان والشيخ خليفة بن زايد لّل

بالرئيسين جورباتشوف وبوريس

من ناحية اخرى يتوجه وزير

الضارجية الامركي جيمس بيكر الى موسكو غدا الشلاشاء، بهدف اقامة

علاقات اميركية مع الدول الجديدة التي اعلنت استقسلالها بسالاتحساد

وأعلن ثأن كوايسل نسائب السرئيس

الاميركي ان بالاده قلقه من امكانية قيام القيادة السوفياتية الجديدة

بأجراء الإصلاحات الاقتمادية

للطلوبة والسيطرة على الترسانية

العسكرية والقوات السلحة. واكد ان

كمينات كبيرة منّ الاسلحة الضّوويـة

ان يحصلوا عليها. ﴿ البقية صفحة ١٥

يتمكن من اتمام المقابلة،

بُهُ بِالْإِصْافَةُ آلَىٰ دُوي لَلْفَقُودِينَ.

ة للكويتيين لا تترك

مهمته الإخبرة بالكويت وإن بعضها كان من الصعوبة بحيث لم

وقال البروفيسور كالبن الذي غاس الكويت مؤخرا بعد انتهاء

مهمَّته الثانيَّة الكمَّلَة للمَّهمة الإولى التِّي تمثُّ في شُهر يُونيو الماضي

بناء على تكليف من لجنة حقوق الإنسان الدولية ان قُـوَاتَ الاحتــلالُ

المراقي مارست نوعين من التعديب على ضحاياها، التعذيب

الجسديّ والنفسي. الأولّ ظهر واضحاً علىّ اجساد الجثث والندّين

وقُعوا في الديهم والنوع الثاني عاني منه الأسير وأقاربه والمحيطين

ونُسْبِت وكالَّة الْإنْباء الكُويِّتْية الى المحقق الدولي قوله أن ماكانت

تقوم به القوات العراقية بعد تعديب المواطنين بالقائهم أمام منازلهم

او قتلهم أمام دويهم كان بغرض أفارة الدعر والخوف بأن جميعًا المحيطين مما سبب مايسمي بالتعديب النفسي الذي افعكس بشكل

# الدكتور محمد عبدالله ان مؤتمر السلام في الشرق الاوسط

العواصم \_ والبيان، والوكالات: صرح الرئيس الاميركي جبورج ببوش بأن الشرق الاوسط يعيشَ حالياً مرحلة تُغيِّرات سياسية جـديدة، كما أن العبالم يُواجِّهُ لخطآرا جَديدة، ولَّكن الفرَّصةُ المُتَاحةُ لاحلال السَّلام في

الشرق الاوسط أكبر. من سلحية لضرى وصل نسائب رئيس السوزراء المصري للعلاقات الخارجية بطرس غالي الى لندن مساء امس في بداية جولة تشمل بالإضافة إلى بريطانيا فرنسا والولايات المتحدة وْكُنْدَا، حيث سْيبحث لَّخْرَ الْتَطُوراتَ فِي الشَرقَ ٱلْأُوسَط وجهود

واكد رئيس لجنة العلاقات الضارجية في البرالان المصري

# فرنسا مستعدة لرد ذهب البلطيق

ذُكرت مجلة ولويوان، الفرنسية الاسبوعية امس ان الذهبُّ الخاص بدولُ الْبلطيقُ الذِّي تِم الْبِاعَةُ لدى الْبِتكُ الذهب الخاص بدول البنعين الذي مم المحالة المرب العالمية الثانية سنة ١٩٣٩ هو عبارة عن ١٨٧ سبيكة ذهبية لجمهورية ليتوانيا و٨٠٠ سبيكة لجمهورية لإتأتيا. وكانت دول البلطيق قد طالبت فرنسا باسترداد هذا الذهب بعد اعَلَانَ اسْتَقَلَّالها.. واعْلَنْتَ وزارة الضَّارجية الفرنْسيَّة استَعَيَادِ فرنسا التَّام لرده أَلَّي هَذه الدَّوْلُ لانه مُلْكَهَـَّا.. وان فرنسا حافظت عليه منذ ضم الاتحاد السوفياتي لَدُولَ ٱلْبِلَطِيقَ عَامَ ١٩٤٠.

# وحتى لو كانت موازين القوى اليوم ليست في صالح العرب، قان الذين يراهنون على الضعف العربي يعلمون جيدا أن هذا الضعف ليس قبرا شايتنا بيل هـ و عارض طارىء ناجم عن طروف موضوعية قابلية للتغيير.. وعندما تتغير الظروف سيكون لكل حنث حنيث.

قَالَ مَاتَفُرِيدِ ورثرَّ الامنِ العام لحلف شمال الاطلسي «سَاسَو» أن اجتماع قمة للحلف سوف يعقد في روما يومي السابع والشامن من شهر سوفمبر

شاحته الإغاثة ولا ما اذا كأن عمال اغاثة اجانب بين المسابين أو القتلي في الصيام الذي وقع امس الأول قرب مينة سنار في وسط السودان.

باعتبار أن الجمهوريات الثلاث ضمن دول الاتحاد

١٩٨٥ عام انتخاب تشيرنينكو نائبا لمجلس السوفيات الأعلى وهسو يحتضر على فسراش النوت.. الحلقة التأسعية من

وَآَصَافَتَ لَلْجِلةُ أَنْ فَرِنْسا رفضت اعطاء هذا الذهب الى الاتحاد السوفياتي آلدي تقدم عدة مرات لطلب استرداده

# قمــة لــدول النساتــو فى نـــوفمبر تبحث مراجعة استراتيجية الحلف

المقيل وإن المُ وضوع الرَّمْيِّسي سَيكَون عَلَى جَدول الاجتَماع مَراجَعَتُهُ استراتيجية الحلف ووضع القوات التابعة له.

النَّطُورات في الاتحاد السوَّفِياتِي لنَ تكون قد انتهت بعد، عندما تعقد قمة الناتو في العاصمة الإيطالية، مشيرا الى ان الخلف العسكري الغربي يتواجه حَالَةِ الْتَقَالَيَةِ تُتَطَلِّبُ مِنْ جَانِبُ يتوجب عليتا الحصول على لجوبة عن الوضع الحالي اليني لم ينته بعد في الآتماد المنو قساتي أوان الحلف سنوف يقرر كيف سيتعاملُ الغرب مع الاتحاد السوفياتي مستقبلات البقية صفحة ١٥

مصرع ١١ شخصا بحادث شاحنة اغاتة في السودان قالتٌ وكَأَلَة ٱلسُّودان للانباء امس ان شاحنة أغاثة وشاحنة اخرى اصطبمتا يوسط السويان منا أسقر عن مصرع ١١ شخصا واصابة سنة اشغاص

ولم تذكر الوكالية تغاصيل عن

التعنيب بالكهرباء احدى الرسائل التي اتبعها العراقيون في تعنيب الأسرى.

تصل رايسا في ذكرياتها الي مسذكسرات رايسسا وأملى السوفياتية قد تقع في ابدي من لا يُجَب

# انتة النتوويية السيوني العواصّم ـ الوكالات:

سيعقد في موعده واشار للى أن الاتصالات التي تجريها القاهرة

مع كافة الإطراف المعنية تستهدف منع اسرائيل من افشال

واجرى وقد من وزارة الخارجية السورية مباحثات مع

للسؤولين بالخارجية المصرينة في القَاهِرة امس ليبحثُ

الترتيباتُ للتعلقة بزيارة الرئيس السوري حافظ الاستدالي

مصر التي من المقرر أن تتم خُلال الإيام القليلة المقبلة، ومن

المقرر انَّ يبحث الْـوفُد ايضًا بعضَ الْموضُوعَاتُ المتعلَّقَةُ

تشهَّد العاصمَّة السوفياتية نشاطا كبيرا على المستوى الدولي، فقد وصــل وزير خارجية للانيا هانز ديتريش جينشر الى موسكو أمس، لأجراء محادثات مع الرئيس السوفياتي ميخائيل جورباتشوف. ومن القرر إن يتوجه وزير خارجية

الأزمة اليوغسلافية ايطَّالْيا جَيَّانَيُّ دَي مِيكَلِّيسَ اليَّـوَمِ السَّوَمِ السَّلَاجَتَمَاعِ الإلنَّانِ الى موسكو أيضًا لــلاجتماع ١,٥ مليون مقدوني يقترعون على استقلال جمهوريتهم

بلجراد \_ الوكالات: بدأ نِصو ١٫٥ مليون ناخب صباح أمس عمليات التُصويت في ٢٧٠٠ مكتب اقتراع في مقدونياً
 بجنوب يوغسلافيا للادلاء برايهم حول استقلال هذه الجمهورية اليوغسلاقية.

وتنظم مقدونيا بعد سلوفينيا وكرواتيا استفتاء بشان استقالاتها وتنوي جمهورينة آلبوسنة والهرسك ايضيا تنظيم مثل هيدا الاستفتاء قبل نهاية ألعام الحالي وتسود اجُواءٌ في مقدونيا تشَّير الى ان الاكتسريسة ستسوافق على الإستقلال.

١١٪ اسة . ۲۸٪ بطالة المحل العردي الف دولار (السخسل القسومي للقسرد اليوغسلاقي ٢٠٠٠ دولار) مقنونيون ٧٧ البانيون ۱۹٫۸ الأتراك إرة البقية صفحة ١٥ . للمرب ۲٫۳ رومانيون ۲٫۲

مسلمون ۲٫۱

المحقق الخاص للجنة حقوق الانسان التابعية لللأمم المتحيدة: آخرون ۷. ذكر المحقق الخاص للجنة حقوق الإنسان التابعة لللامم المتحدة بشان حقوق الإنسان في الكويت أبآن الاحتلال العراقي، البروفيسور والتر كالين بانه قام بمقابلة ١٢٠ حالة تعرضت للتُعذيبُ على يدّد قوات الإحتلال العراقي أو كانت شاهدة على مثل هذه الصالات خلال



### بين السران ومصر ستبقى على مستوى مكاتب المصالح المتبادلة، وأكد أخيرا ان للاضية أن ايران ستقبل بصعوبة النظام الدولي ألجديد الذي تدعو اليـة واشنطن هو حقيقة مقبولة وخـاصـة تمييزاً بِينَ الجِمهُورِياتِ السُوفِياتيةُ. وعلى صعيد العبالاتات الإسرانسة العرَّاقيَّة اعربُ بشارتي عن امُّكَّهُ مُع بُعد انهيار الشيوَّعية. صدامات عسرقيسة فى جسورجيــ الموات القدولسن

جورجيا، اذربيجان \_الوكالات: أصدر رئيس جمهورية جورجيا السوفياتية جامساخوردي القانون الخاص بمُجلسَ الجُمْهُوَّريةُ، الَّذِيَّ يهدفُ الَّي اخْضَاعِ وزارةِ الْدَاخَلِيةِ ووزارَّةٌ الخارجية ولجنَّة امْنُ الدُّولَة وادارَّةُ الدفاع للرئيس مَبَاشُرة. وقتل وجرح اشخاص عديدون خلال مرشح واحد هو اياز مطلبوف، وفي مواجهات دامية عرقية في اوسيتيا وقت لاحق اثيرت انهامات بالتصايل الجنوبية بين الإسبتين والجورجيين، والتلاعب في هذه الانتشابات التي

وتلاعب في انتخسابسات اذربيجسان

وبلغ عدد اللاجئين الى جمه ورية روسيا اكثر من ١٠٠ الف شخص. وفي انربيجان نقي ٦ أشخاص مصرعهم في اعمال عضف بين الارمن باكستان تعترف بدول البلطية، والانْرِينِجْ أَنْدِين، وتقوم وحسَّداتٌ منْ قوات الشرطة السوفياتية بمصاولة اسلام ایاد ـ ا. ش. ا: اعترفت باكستان امس باستقالال السيطرة عَلَى رُمـامُ الْأُمـُورِ فِي المنطقّـة، للحيلولة دون حدوث مزيد من العنف.

جمهوريات البلطيق الشلاث استمونيا ولاتفيا وليتوانيا. وادنى الناخبون في أنربيجان في جنوب الاتحاد السوفياتي بـأصـواتهم َّ جَـاَءُ ثَلَكُ لِّلْ يَبِـانَ اصـــرتــــه وزارة الخارجية الباكستانية.

امُسٌ في انتخابات للرناسية يخوصُها ■ رئيس وزراء سوريا يشيند بجناح الاسارات في

🗆 مرائة تدعو ةناء صناعة خليمية قات <u>ම</u>ෙනුණ ...... කා ■ اعلان مواعيد تسجيل ■ اقامة المؤتمر الحولى

الطلاب بالمدارس الفنية الأول للتخديص بحدبي الحلقة الأخيرة من كتاب صدام حسين سيرة سياسية

■ برنامج المرور عبر جسري نصري الأردن خيلال سبتمبر (عالمنا العربي) .....مسه ص١

■ «البيان» في مهرجاني فينيسيا والاسكنــديــة (منوعات) ......ص٠١٠

1000

ان تشترك في شنا للغرض حنوالي ٧٠

شَّرِكة انْتَاجِّية تَايِلانْديةٌ. وَمَنْ نَاحَيــة

لقري فقد وجه مستشار الوزير بعدة

الى مدير غرفة دبي لريارة تباييلاند

الشهر المقبل لحضور معرض دولي يقام

ومن الجدير بالتكر أن العلاقات

التجارية بين سي وتايلاند شهدت نعوا

كيترا في السنسوات الأخيرة حيث ازياد

الأستيراد من تاسلاند من ١١٤ مليون

درهم عسام ١٩٨٦ الي ١٠١٦ ملتون

وقد نشاد للطيوعي بجهود للبركز التجاري التايسلانسدي التي ادت ال تحقيق هذا التقدم، وقال ان الخطوات

التابلاندية الجديدة سيكون لها اثرها

في تعزيز العلاقات بين البلدين.

درهم في العام الماضي.

صرح (تواتشاي بيارات) مستشار الوزير المسؤول عن الشؤون

التجارية والاقتصادية في السفارة التايلاندية في الرياض أن بلاده تنوى

تأسيس قنصلية لها في نبي قبل نهاية العام الحالي، كما ستنقلم اسبوعاً

تجارياً وسياحيا في نبّي خُلال الفترة من الخامس حتى الثامن من شهر

المدير العام رئيس التحرير السؤول حثئرمكتوم المدير العام رميس التحرير للقيذي خالدمحقدأحفد مدنيرا لستحريي

الركرالرئيسي بيد شارع الدساع

سبيت المسزى

هسانقت: ۱۰۰ £222 "۱۰۰ خط<sup>ا</sup> مانکس: ۸۵۶۷۸ -- ۷۷۶ تنکس: ۸۵۶۷۸ -- ۷۷۶ فاکیمیای: ۱۲۵۸۵۲ /۱۱۸۷۱۱

مانتت، ١٤٤٨م -- ٤٤٨٤ فاكس: ٩٩٢٧٦ تنكس: ٤٥٥٥٢

دائرة الإعلانات

مكتب أبوظبي مسانقت: ۲۲۳۲۹۹ خطوط-فاكسمياي، -۲۲۶۱۶ مس.ب: ۲۲۶۸۶

مكتتالعين

هـانف: ۱۹۱۲۷۹ مناكـيمياي: ۱۶۰۱۷۰ صس.ب: ۲۰۰۵ مكتب راس الخيمة

هائشت: ۲۲۶۶۱

مواقبت الصالة ٤٢ الشروق الظهر العصر المغرب العشاء

الصحفاء الناوثة ير بني \_ اللكاة، شارع خالد بن الوليد

ملا شارع المطار هانگ ۳۳۲۹۹۷ لياد الصلاح، شارع حمدان هادف السعادة ـ سد مارپ ـ بني ياس هاتگ العين: حمرة شارع الجوازات هاتف

ە لبوظىي: ئھارا، ھائى

 الشارقة: تهارا: للسروة شسارح القاسمية هائق ١٣٢٧٢٦ ليلا \_ الرولية شيارع الترهيراء هياتف الاستشاريين ـ شارع للوحدة هاتف

و النياد خالد الجنيات شارع الغجيرة هأتف ٨٢٢٦٧٧ کلیاه: کلیاه الجدیدة شارع الشیخ سعيد القاسمي هاتف ٧٧٧٤٥٨ خور قكان: للركزية، السوق للركزي ماتف ۲۸۱۲۷۷ ت عجمان: النبلين ــ نســـار ء حميد ماتف ۲۵۹۰۰ يُّه لم القيوين: لم القيوين، شــارع لثلك

مالة الطقع

الفجيرة: بــــرج الفجيرة هــــاتڤ

يسود البلاد اليوم طقس حسن مع قَلهُ ور بعض الصَّبْسَابِ فِي الصَّبِسَاحُ الريباح شماليية غربيية تبلسة سرعتها ١٧ عقدة.. والبحسر خفيفً

الموج من قدم الى قدمين. وفيما يلي بيان بسرجات الحبرارة ونسب الرطوبة المثوينة المتوقعة اليوم.

العاصمة

العظمي

الطقس

ىبى الشارقة ابوظبي العين حسن حسن رأس الخ الفجيرة حسن البحرين مسقط الرياض دمشق القاهرة تونس الجزائر الرباط طرايلس

مواتف الستثفيات

رقم الهاتف

111177

\*\*\*\*\*

المستشقي

الكتوم ىبي

الركزي أبوظبي

TVVAVV الوصل £ £ £ • 1 • الإمل راشد دبي 111177 **\*\*\*\*** دبى الجنيد 4117.. أالكويت بدبي

سائرات «طيران الامسسارات» انشات طبران الإمارات مؤخرا قسماج ديندا لللشراف على الإعمال

ميماك، اوف بي بي، بالإضافية الي وفي خطيهوة رائدة، فتحت طيران ممثل بعض الشركسات المطيسة الامتارات امنام المؤسسنات التجنارينة والدولية مثل سيوق دبى الحسرة فرصة الإعلان عن منتجانها في البرامج ومجلس ترويج التجارة والسياحة في الترفيهية التي تعرضها الناقلة أثناء رحسلاتها ال ٢٣ محطة تطبر البها أوقد القى مبايك سبايميون منبير حاليا، معا سيتيح للمؤسسات المذكورة العلاقات الخارجية في طيران الامارات، ايصال رسائلها آلَّى اكثر من عشرة الأف

الخاصة بها لاذاعتها على متن طائراتها.

كلمة شرح فيها للحضيور ميسزات مسافر اسبوعيا. البرامج الجديدة والتطلعات المستقبلية في هذا الأطار، اقامت طيران الامارات للشُّركَّة التِّي يتوفّع ان يتضاعف عدد حقل غداء في نادي دبي للطيران دعت اليه معثلي ابسرز شركات الإعسلان الركاب الدين تقلهم اسبوعيا في غضون السنتين القبلتين. العريسة والغيالمسة مشل تهامية المني بعد نلك عرض نمونجا للبرامج الدولية، راديبوس، كسبيان الشرق الاوسط، الخليج للاعلان، أي. بي. لس، اوستراد، انكسا تنسويسر، انتركوميونيكايشن، تمرا، تيم للاعلان، الترفيهية التي تقدم على متن طائرات طيران الإمارات والذي تستغرق عادة



مایك سایمون یتوسط ممثل شركات الاعلان والمؤسسات النجاریة

# وفسد من غسرف التحسارة السريطسانيسة سل دبي الاسبىسوع المقب

تسعى دبي الى استقطاب المزيد من استثمارات الملكة المتحدة في الامارة، ّحين تُستضيف الاسبوع المقبل وفدا يضم مسؤولي ٨ غرف تجارةً بريطانية. فسيقوم الرؤساء التَّنفيذيون لفرف التجارة في كل من لنـدن وبرمنجهام وجلاسجو ومانشستر وبريستول وايرتندا الشمالية وكارديف وتايمز ـ تشيلترن، بزيارة استطلاعية الى دبى تستمر ٤ ايام وينظمها مجلس ترويج التجارة والسياحة في دبي.

وصرح نبائب السرئيس التنفيسذي نلك هو مشاركة عدد كبير من هنده لمجلس الترويج باتريك ماكدونالد الشركسات في المعسرض التجساري بِأَنَّ الْمُوفَّدُ يَمْشُلُ أَلَافَ الشَّرِكَاتِ فِي البريطاني السَّدي اقيم في دبي في وقت بعض أبرز الراكز الصناعية في الملكة المنطقة للمرة الاولى. واضاف: عير استضافة الوفد، نهدف

الملكة المتحدة احد اعرق الشركاء

التجاريين لسدبي، ولكن شركسات

بريطانيـة كثيرة ما زالت تبحث عن

موطىء قدم في السوق، والتدليل على

ارتفاعه مقابل جميع العملات ما عداً

نجد انه ارتفع بنسبة ٩٫٨٪ مقابل

الجنيه الاسترليني والغرنك السويسري

و٢,٨٪ مقابِل المارك الألمائي و٢,١٪

مقابل الفرتك الفرتسي ولكنث أنخفض

بنسبة ٩٪ مقابل الين الباساني خيلال

ومن جهة اخسرى بليغ اجمالي حجم

التجارة الخارجيه غير النفطيه لسبى

خلال شهر يناير الماضي ٥٣٣ الفَّا

و٩٢٨ طئا بلغت قيمتها ٩٩ر٢٧٢٨

مليون برهم مقابل ٥٩٥ الفا و ١٠٠٠ طنا

نفس الفترة.

واردف قائلا: يمكن لكثير من هـــده الى الحصول على حصة من استثمارات الشركات الاستفادة من الحوافر المعطاة الصناعة البريطانية في الخارج، والتي في المنطقة الحرة لجيل على وتاسيس تبلغ حاليا نحـو ١٤٠ مليـار برهم، مراكز تصنيع هناك حيث تعتبر كلفة وستعمد ألى تحميلهم رسالة بان دبي الطاقة الإكثر تدنيا في العالم. هى القاعدة المثالية لمشساريسع الاعمال سالإضافة الى اللقاءات التي البريطانية من اجل تطوير التجارة مع سيعقدونها مسع مجلس الترويسج الشرق الاوسط، ومركز توزيع ممت وطَّرانُ الإمباراتِ، آلتي تــرعي رحلــة لشركات الملكة المعنية بمشاريع

الوفد من الملكة للتحدة الى دبي، اعادة الإعمار في كل من الكويت وايران، سيقوم المسؤولون التنفيذيون للغرف تجدر الاشارة الى ان الملكة المتصدة يجولة في النطقة الصرة لجبل على هی ثانی اکبر شریك تجاري لدبی بعد ومصنع دوبال وحوض دبي الجاف اليابان. ففي الإشهر السَّنَّة الأولَى من ومبنى الشحن الجوي ومينآء راشد، كما سيبزورون معترض ءالبرعبايسة للصادرات البريطانية في الاماراة نصو الصحية ٩١ء الذي يعتبر لبرز معرض ١٠٧ مليسار نرهم، بينما بلسنغ حجم للمنتجات والخدمات الطبية في منطقة الاستيراد من دبي نحسو ٣٨٥ مليون الشرق الاوسط والذي تشارك فيــه ٥٠ مؤسسة بريطانية. وقد علق ماكدونالد بقولــه: وتعتبر

الى ذلك، سيجـري اعضــاء الــوفــد مباحثات مع غُرفة التجارة والصناعة في دبي ويحضرون حقل عشباء تقيميه مجموعة الإعمال البريطانية في نبى.

# ووفـــد تجــــاري بــــريطـــاني اخــــر يـــــزور الامــــارات ٢٤ سـبــتـمـبر

ابوظبي \_ مكتب والبيان»: يْرُورْ دُولة الامارات خَـلال الفترة من ٢٤ الى ٢٧ سبتمبر الجاري وقد تجـاري بريَّطْانُي لأجراء لقاءات في غرف التجارة والجهات المعنيَّة الإخرى وٱتصالات مَّعَّ

ويمثل الوفد شركات لانتاج وتسويق مجموعات المفاتيح الكهربائية وخلاطات الاسمنت والنسيج الزجاجي العازل وانظمة منع تسرب للياه وكنلك شركات التعهدات الهندسية وتوفير الهندسين والمصممين اضافة الى شركات معدات الديكور والتلبيس المعدني وحق الطباعةوالقضيان الفولانية المستخدمة في صناعة النقط وأغطية آبآر النفط المعينية والمواسير العازلة ومعدات الحماية الخياصة بانظمة توزيع الطاقة الكهربائية والكابلات نات التقنية العالية المستضيمة في انظمة الاتصالات ومعدات بحرية ومكونات الطاقة واثأث المكاتب.

# ارتفاع الدرهم تجاه العملات الرئيسية بيوليو

# ۲٫۷ ملیسار درهم تجسارة دبی في ينسايسر

استمر درهم الامارات في تقدمه في الســوق المحليــة لتبــادل العمــلات حيث سجل متوسط اسعار صرف الدرهم ارتفاعا مقابل معظم العملات الرُّئيسية في العَّالم. فقد ارَّتفع بنسبة ٤,٤٪ مقابل الجنيه الاسترليني، ١٪ مقابل آلين الياباني و٤.٩٪ مقابل الفرنك السويسري، و٣.٧٪ مقابلً المارك الإلماني والقرنك ألفرنسي. في الشهر السسابق بلغت قيمتهسا وخلال شهر يوليو واصل الدرهم

و٤٢٤ طنا بلغت قيمتها ٢٥٢٤ مليون البن الياباني ومقارنة بمتوسط اسعار درهم في يضايس من السنة السابقية صرف الندرهم خبلال شهير يسوليسو معتوسط اسعار الصرف في يونيو نجد وتمثل الواردات في قيمتهما ٨ر٧٧ انه ارتفع بنسبة ٤٠٠٪ مقابل الجنيه سالمائه من اجمالي قيمسة التجساره الاسترايني والمسارك الالمساني و٤٠٣٪ الخارجيه غير النفطية بينما تعثل مقابل القرنك الفرنسي و١٠٢٪ مقابل الصابرات غير النفطية ارد بالمائه الفسرتك السبسويسري، بينما انخفض واعانة الصادرات ١٨٨١ بالمائه. السدرهم بنسبسة ١٠٩٪ مقساسل الن وذكرت لحصباءات غرفية تجسارة اليسابساني خسلال نفس الفترة الا ان مقارنة متوسط اسعار صرف الدرهم في يوليو بنفس الشهر من العام الماضي

وصناعة دبى ان الواردات خلال شهـر يناير للـاضى بلغت ٤٠٣ الاف و٨٦٥ طتا بلغت قيمتها ٥٥ر٢٠١٢ مليـون وبلغت الصادرات الغير نقطيه ٦٢٣

٣٤٠١ر٢٣ مليسون ترهم و٢٥٦ القسا

الفا و٢٢ طنا بلفت قيمتها ٦٨ر٢٣٢ مليسون نرهم ورغم ازمسة الخليسيج سجلت الصائرات ارتفاعا خلال ينايس للاضى عن شهر ديسمبر السابق حيث بلغت في بيسمبر ٥٠٨ الاف و١١٦ طنسا بقيمة ممراءاا مليون درهم وبلخ حجم اعادة التصدير من دبي ٦٧٧ القا وا٤ طنا بقيمة ٥٨ر٤٤٤ مليون درهم خلال يناير الماضي.

# المرثية والمسموعة والاهتمام بانتاج البرامج الاذاعية والتلفزيونية

التقدير والفخر والاعتزازه.

بين دولة الإمارات العربية المتصدة

والجمهورية العربية السورية علاقات

جيدة ونتطور وتتعزز باستمرار ونامل

ان تحقق للزيد من التقدم في ظل قيادة رئيسي السولتين صاحب السسو

وقبال محمود البزعبى ءلقب لمستبا

شعور المحبة والإضوة والصداقية من

حميع من قابلناه من الاخوة في الامارات

وهذآ يعكس حقيقة مشاعر اشقائنا

في الامارات تجاه اشقائهم في سوريا

ونحن نسرحب بهم في بلسدهم وبين

وحول مدى مساهمة هذا الجناح في

تطوير العلاقات الاقتصادية والتجآرية

بن بولة الإمارات وسوريا قيال رئيس

الوزراء السورى ان الجناح احتوى على

السلىع الجينة والمتطورة والمتنوعة

اوضح تقرير لادارة المتابعة والمشروعات ببوزارة التخطيط ان

للكانة الَّتِي تُحْتَلها مشروعات وزارة التربية والتعليم قد تراجعت

الى للرتبة الثالثة في ميـزانية ١٩٩١ من حيث حجم الاعتمادات

ووفقاً للتقرير فيان هذه الاعتمادات الاستكمالية والجييدة

والمدرجة لمشروعات الوزارة هذا العام بلغت ١٣٣٠١ مليون درهم

تمثل نسبة ١٦,٢٪ من اجمالي اعتمادات البرناميج مقابل ١٠٦

وُذُكر الْتَقَرِيْرِ اللهُ على السرعَم من الراج مشروعات تسريسوية

جديدة هذا إلعام فان تكاليف للشروعات قد انخفضت ظيلا التبلغ

٨٧٥.٣ مليتون درهم تقريبا منها ٧٧٦.٥ مليونا لمشروعات

الاستكمال موزعة مواقع ٧٦٨٠٧ مليون درهم على للشروعات التي

تنفذها وزارة الاشغال العامة والاسكان و٨٠٠ مالاين درهم

لمشروع توصيل الكهرباء والماء للصدارس للنجرزة البذي تنفذه

وزارة ألماء والكهرباء حيث خصص منها شلاشة ملايين درهم

درهم خصص منها كاعتمادات مبلغ ٢٠٫١ ملايين درهم وبهذا فان

تكاليف مشروعات التربية والتعليم تعثل نسبة ٢٣٠٣٪ من لجمالي

تكساليف مشروعسات البرنسامسج الاستتماري تعسام ١٩٩١ مقلبلً

وتبوزُّعت اعتمادات مشروعيات الاستكمال لهذا العيام على ١٨

روضة أطقال ١٤.٩ مليون درهم و٣٠ مدرسة لبندائية ٣٩.٧

مُلْيُونَ درهم و٧ مدارسُ أعداديَّة ٩٠٠٤ مــلايينَ درهم و٨ مدارس

ثانوية ٥.٢ ملايين درهم و١٧ منرسة مشتركة ١٨.٧ مليون درهم

وللدرسة الفنية في دبي ١٠٠ ألف درهم وفصول اضافية وبيوت

اعلن ذلك أ. ف هيجنسـون مـديـر عـاه

الشركة في كلمة له بمجلسة غرفية الفجيرة

واضاف آنه استجابة لاهتمامات صاحب

لسمو الشبيخ حمد بن محمد الشرقى عضو

المجلس الاعلى حساكم الفجيرة لأستخسام

التكلولوجيا للتقدمة في استصداث سبل

لتطوير الزراعة بالامارة باستفلال للزاسا

الطبيعية اللتمثلة في التربة وللياه واشعبة

الشَّمْسُ فقد اجبريّت دراسـة عَـــام ١٩٨٦

لتقييم عملية اقامة مشروع للزراعة المحمية

وبلت الدراسات على امكانية زراعية وانتباج

الزهور والنباتات على مدار العسام لسند مسا

وأضَّافُ أنه بناء على ذلك قامت حكومـة

القجيرة بتساسيس الشركسة عسام ١٩٨٧

براسمال ۲۷ مليون درهم وتتبسع دائرة

الصناعة والاقتصباد ائتي يبرأسها سمو

الشيخ صالح بن محمد الشرقي رئيس

السائرة وتضم ١٢ بيتا منهسا ٦ بيوت

بلاستبكية لنبأتات الزينة و٣ للخضروات

و٣ للزهور وقد بعات الشركية بسانتساج ٩

آلاف شتلية نيباتيات للبزينية عيام ١٩٨٨

ارتفعت الى ١٤ القا عبام ٨٩ شم ٢١ القا

و٢٠٢ شتلة عام ٩٠ ومن للتوقع ان يرتفع

آلانتاج حسب الخطأة الى ٢٥٠ ألف أشتلة

الزهور من المنتجات السرئيسية للشركة

ويتم زراعة انواع الجربارة والقرنقل وانف

العجل والحصية والجلاديوس والستيتس

والورود والاقحوان وبلغ الانتاج ٤١٢ ألفا

و٢٣٧ زهرة عام ٨٨ وفي عام ٨٩ ارتفع الى

٧٤٤ الفَّا و ٧٩٨ شم أَنَّى ٤٧٤ الفَّا و ١١٥

أسا سالنسبة للخضروات فيتم زراعــة

الطماطم والفجل والبصسل والقرع الصيفي

واللغوف الصيني والكرفس والقلفل الاحمر

والاخضر واصنبأف اخبرى مثبل الخضبار

والشمام الحلو، فقي عام ٨٨ انتج للشروع

١٧٥ الف كيلوجبرام من الخضروات وصيل

الى ٢٠٤ الفا و٢٦٥ كيلوجراما عـام ٨٩ ثم

تضاعف الى ٤٥٠ الفا و١٦٥ كيلو عام ٩٠.

الشركة تهتم كثيرا بعملية التسويق وثأتي

واضاف معيس علم شركة السيجي ان

واضافت مديس عنام شركية السيجي ان

يستورد منها.

مع نهاية علم ٩٢.

زهرة عام ١٩٩٠.

ملايين درهم في عام ١٩٩٠ حيث كانت تشكل ٤,٥٪٪.

والبعض منها يباع في سوريا.

للدرجة في البرنامج الاستثماري.

اعتمادات للتنفيذ لهذا العام.

١٩٩٠٪ في عام ١٩٩٠.

الشيخ زايد والرئيس حافظ الاسد.

أعرب المهندس محمود الزعبي رئيس مجلس الوزراء في الجمهورية العربية السورية عن سعادته البالضة وسروره لما شاهده من معروضات ومنتجات في جناح دولة الامارات العربية المتصدة المشارك في معارض مُشُقُّ الدولي والتي تدل على مدى التقدم والتطور والنهضة في المصالات المختلفة التي تحقَّقت في دولة الإمارات في قلل القيادة الرشيدة الصاحب السمو الشَّبِحُ زايد بن سلطان آل نهبان رئيس الدُّولة.

> وقبال المهندس محصود النزعبى في تصريح صماق عقب جولته في الجناح أمس وُلَقَد اعجينا بما شاهدناه في هـذا الجناح وان مشاركة دولة الامارات في المعرض مشاركة واسعسة وجيسدة وخاصة في مجال المنتصات الزراعية التى لم نكن نتسوقعها وشعسرنسا سالسعادة للذلك خناصنة وأن الامن ألفذائي مطلوب وتحقيقه يبعث على واضَّافُ انهُ ليس بقريب ان تشترك دولة الامارات بهذه التشكيلة الواسعة من البضائع والسلع الجيدة في سوريــا مع التنظيم والترتيب الجيد فالعلاقات

\* رئيس الوزراء السوري خلال زيارته لجناح الامارات بمعرض دمشق

واضاف ان هذه للشاركة سيكون لها بالتاكيد اثر ايجابي وبناء في تطويس التبادل التجارى والمصرفة والخبرات

الختلفة بين البلدين. وكان في استقبال رئيس السوزراء السورى لىدى وصولته الى جنساح الإمارات أمس خليف شاهين المرى سقير دولة الإمارات في دمشق ومحمد بن سالم الظاهري وكيسل السدائرة الخاصة لصاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولية وصاحب السمو الشيخ خليفه بن زايد آل نهيان ولى عهد ابوطّبي نائب القائد الاعلى للقوات المسلحـــة ومحمــد بن سلطان الدرمكي وكيل دائرة البزراعة

اقسام الجنباح. وقند استمنع الى شرح تفصيلي من رؤساء هذه الاقسام حول

والانتساج الحيسوانى بسسالعين وحمد عبدالله المطوع الوكيل المساعد ببوزارة النزاعة والثروة السمكية والسيدة حصه العسيلي مديرة ادارة المعارض يوزارة الإعلام والثقافة. وشملت جولة رئيس الوزراء السورى التي رافقه فيها الدكتور محمد العمادي وزير الاقتصاد والتجآرة الخارجية ويوسف الاحمد وزير النقل ومحمود قدور نائب رئيس مجلس الوزراء لشئون الضنمات في الجمهورية العربية السورية جميع

المعروضات وللنتجبات المختلفة التي

اشتمل عليها الجناح.

للختلفة فقد تم ادراج مشروعات جديدة هذا العام في بعض الإمارات

وبالنَّسيَّةُ لُوْرَارة الحَارَجيَّةُ اوضح تقريس وزارة التخطيط ان

الاعتمادات المدرجة لمشروعات الوزارة قد احتلت هذا العام المكانة

الرابعة حيث تم تخصيص مبلغ ٨٥ مليون برهم كاعتمادات تعثل

نُسْبُهُ ٧.٨٪ من أجمال أعتمانات البرنامج الاستثماري للعام الحالي

ُوزَانت تَكَالَيْفُ مَشْرُوعَاتُ الوزارة لتَصل الْيُ ٢٨٧ٌ،١ مُليون برهم

مقابل ٢٨٣ مليونا في عـام ١٩٩٠ وهذه للبالـغ مخصصـة لشراء

اراضى وانشاء وشراء ميان لسفارات الدولة في الخارج وكذلك سكن

السفراء والدبلوم أسين وتشكل هنه التكليف ٢٠٫٣٪ من لجمالي.

تكاليف المشروعات الاستثمارية لهنا العاد. وقيما يتعلق بـوزارة الصحة قلد بلغت الاعتمادات الدرجسة

الشروعاتها نحو ٢٥,٥ مليون درهم تمثل نسبة ٤٠٨٪ من أجمالي

اعتمادات البرنامج الاستثماري لهذا العام ونلك مقابل ٤٧٨ مليوناً

٢١٨.٨ مليـون درهم في عــام ١٩٩٠. وتعثل هذه الزيــادة تكــاليف

للشروعات الجديدة للترجة لأول مرة والمتمثلة في مستشفى النبيد

بالشارقة سعة ٥٠ سريرا حيث اعتمد له مبلغ طيون درهم هذا

وأورد التقرير بالنسبة لوزارة الزراعة والشروة السمكية ان

مشروعاتها قد استمرت هذا العام في احتلال للكانة السابعة وذلك

بالنسبة لحجم الاعتمادات المدرجة والبالغة ٢٢.١ مليون درهم

تَمثَلُ نُسبة ؟ أَ من لجِمالُ اعتمادات البِرنامج الاستثماري لَهُذَا العامُ

مقابل ٢١٦ مليون برهم عما كانت عليه اعتمادات عــام ١٩٩٠. لما

وارتفعت تكاليف هذه للشروعات لتبلغ ٢٧٣٨ مليون درهم

وبزيادة ٢٣ مليون درهم عن الاعتمادات المدرجة في عام ١٩٩٠.

الشمالية بمبلغ ١٠.١ ملايين درهم.

يرنامع من اللقاءات التعريفية المتركة بالتماون بين مجلس الترويج والنفارة البريطانية بدأت السفارة البريطانية ومجلس ترويج التجارة والسياحة في نبي في تطبيق برنامج من الجلسات للشتركة لإعطاء معلومات موجزة عن بي لوفود رجال الإعمال البريطانيين الذين يزورون الامارة في الصورة، كين جونسون، السكرتير التجاري الاول في السفارة البريطانية، ويأتريك ماكدوناليد، نبائب البرئيس التنفيذي في مجلس تبرويج التجارة.

جاء نلك اثناء استقيال عيدالرحس

غائم للطيوعي مدير عام غرفة تحسارة

وصناعة دبي صباح أنس لمستشار

الوزير التايلاندي بحضور مدير المركز

التجارى التايلاندى حيث جبرى بحث

وقد رحب للطيوعي بهذا التوجه

وقال ان العلاقات التجارية المتسامية

بِينَ تَايِـُلانِيدَ وَبِنِي اصْبِحْت تستـدعي تأسيس هذه القنصلية لتسهيل زيارات

رجسال الإعمال بين البلسديين، كما ان

الاسبوع التجاري السياحي من شائسه

التعريف على وجَّه اقْضلْ بمجالات

التعاون للتاحة بين البلدين. وستقوم

غرفة دبي برعايـة هـذا الأسبـوع، كما

ستشترك في للعرض القام في تطاقه

لتغييم للعلومات للطلوبة ومن الننظر

العلاقاتُ التجارية بين البلدين.



# عثرة معسارض بمسيركس تسالشسارقسة خسلال مستوسم ١٩٩٢/٩١

قال استيفان كمبل الرئيس التنفيذي لمركز اكسيو الإمارات الجديد ان الموسم القادم للمتركن سيشهد اهتمامنا يقطناعنات الأعمال المحليبة والخليجية والعائية خاصة بعد ان أصبح للركز ملكا لغترفة تجارة وصناعة الشارقة. ومصر وكنتك يقنام خبلال نقس للشهب

وذكر في مؤتمر صحاق عقده بفندق حياة ريجنسي بدبي ظهر امس ان ادارة المركس ستعمل من خلال عملية التطوير والتحديث كما انه وتبعا لتوجيهات غرفة تجارة وصناعة الشارقة سيتم خلال الوسم المقيل التركيز على جنب الصناعات والمنتجات الخليجية للعشاركة ف للعسارض التي ستقام بالركز وكـذلك العمـل على تطـويــرّ الاتصال مع رجال الاعمال في البريقيا بما

وتكر أن برتامج للعارض لركز اكسبو الإمارات الجنبيد للفترة الأولى من للبوسم

١٢ الى ٢٢ توقمبر للقبل وهو اكبر معرض للكتباب في للنطقية ويتضمن مجموعسات واضاف انه وضعن برساميج للعبارض للصوصم القبادم سيقيام معبرض اكسبسو العسائي الخسامس عشر في الفترة من ٢٧ توفير تكقبل ولغاية التباسيع من ديسمير للْقَبِلُ وتشاركُ فيه شركات عالَيـة من دول روسيا وارمينيا وايران والنعسا والدانعارك

عرض منتجات بلابهم في للعارض العالمية للتى تقام بالمركز.

كبيرة لاحبَّث الكتب الْعُربية والاجنبية.

وايطاليا وباكستان والهند وتايلاند ولثانيا

والتدعيم لاقسلم للركز على تجاوز معوقات فيها للغرب ومصر والسبودان وكينيسا وزيمبابوي وغيرها لدعوتهم للمشاركة و

الحدث ١٩٩٢/٩١ يشتسلُ على اقساسة معترض الخسريف الكبير للمسادس عشر ويقام في الفترة من ٩ للي ٢٥ اكتوبر المقبل ويشتمل على مواد غسةائيسة ومنتجسات استهلاكية بالإضافة لل التحف والكماليات كما سيقـام في الفترة من ٣ الى ٧ تـوفمېر للقيل معسرض ريبكس السذى يعتبر اول معرض من توعه يُقَام بِالشَّارِقَة وهُو مخصص غواد البناء والانشاءات والتصاميم الداخلية والمياثة يتبعه اقامة معرض الخليج للكتاب الدولى التاسم في الفترة من

وللطبوعات وقال الرئيس التنفيذي لركر اكسيو اته ستقام ضمن برتامج للعبارض للعوسم القادم للعرض العبربى الاسيبوى السابع في الفترة من ٧٤ ديسمبر ولخاية ٨ ينبايس للقيس والمذى يشتمس على تسلاله معارض هي العرض الثالث لصنبع ﴿ الامسأرات ومعسرض الامسارات الحسد لسيارات الدفع الرياعي وللعرض الخليجي الثاني للملابس والإزياء مشيرا الى ان ادارة للركز تقوم حاليا بوضع جدول للعبارض لربيع ١٩٩٢ القل

ديسمج معرض الامارات لسيبارات البدفيع

الرباعي الذى سيتخلله سبساق رالى فبوق

معرض تترييكس العَلَاليُّ ١٦ فُ الْفَتَرَةُ من

لصنيساع سنات التغليف والبسسالاستيك

الكثبان البرملية بسركيز لكسيسو وايضب

١٥ الى ١٨ ديسمبر القبل وهسو مخت

مليارا دولار صفقات امتركية مع الكونت ً منَّذ التّحرير الكويت ... أ. ش. أ:

.....

يصل الى الكويت اليوم الاثنين تيموثي باكبرليد مساعد ورير التجارة الاميركي لشؤون تنمية التبادل التجاري على رأس وفند تجباري يضم ممثلين عن الشركبات الاميركية للتخصصة في مجالات الاعمار ويجري الوفد الامع كي خلال البزيبارة

التى تستغرق عدة ايثم لقاءات مسع للسؤولين الكويتيين حول تدعيم التعاون لتحساري بين البلسبين والاتفساق على صفقات جُديدة في مختلف الجالات تجدر الاشبارة الى أن قيمة الصاقبات ألتى أبىرملها للشركنات الإميركينة مسع الحكومة والشركات الكوينيية بلغت من تحرير تلكويت ملياري دولار.





• وتدوم طويلاً .

الدوام الرسمي للحصول على الشروط والنماذج الخاصة ٢) تُقدم المستندات إلى قسم المشتريات بالوزارة في أبوطبي في موعد أقصاه الساعة العاشرة من صباح يوم الإثنين الموافق ٧/ ١٩٩١. وكيل الوزارة

اعلان عن تصنيف الشركات والمؤسسات

١ ـ تدعو وزارة الصحة المتعهدين المتحصصين من مواطني
 دولة الإمارات العربية المتحدة، المرخص لهم والمسجلين

الإشتراك بالمناقصات التي تطرحها الوزارة في مجال:

أ) خدمات التموين والتغذّية.

ب) خدمات التنظيف.

لدى غرف التجارة والصناعة بالدولة والراغبين في

مراجعة قسم المشتريات بالوزارة في أبوظبي خلال ساعات

# جاهزة ٢٣٠٢ مليون درهم وتسوية مستحقات مشروعات منجزة تكاليف هذه المشروعات فقد جرى تعديل بعضها في برناميج علم ١٩٩١ لتبلغ ٣٦٠,١ مليون درهم أي بانخفاض مقداره ٦١ مليون ترهم تقريباً عن تكاليف هذه المشروعات في العام الماضي. واورد التقرير أنه غواكية ازدياد عدد الطلبة في للراحل الدراسية الفجيرة تصحدر السزهسور والفضروات

تبدأ شركة السيجي للزراعة المحمية في الفجيرة خلال شهر نوفمبر المقبل تصدير انتاجها الى السعودية ودول اوروبا عقب نجاحهاً في رقع انتاجها من الزهور الي ٤٧٤ القا و١١١ زهرة عام ٩٠ والخضروات الي ٤٥٠ القا وه٩٥ كيلوجراما خلال نفس العام.

> وتطويرها وتحسينها حسب متطلبات على تصدير الانتاج لاوروبا وستبدأ في شهر توقمبر من العام الحساق على مستنوى دول

الشركـة اهمهـا قـرب الانتـاج من مـواقـع الاستهلاك وبالتالي يكون الانتباج طارجنا والقدرة على تــوفير الاصئـــاف في اي وقت وامكيانية التحكم في مواصفات الانتساج السوق ويتم الوضع في الاعتبسار ان الطلب الاوروبي على الزهـور والخضروات يـزداد عادة في الشتاء بسبب تدني درجة الحرارة ورباءة الطقس لذلك شجعت هذه العبوميل مجلس التعاون الخليجي وبدأت الشركة

عدة عوامل ومميرات تدعم وتعزر من انتاج

للنافسة الوحيدة من للستورد ولكن توجد

وتلقينا رغبات عمديسدة من بعض بول المطس لأستيراد الانتاج. أما بالنسبة للتوريع للحل فلد استطاعت الشركة زراعنة معظم الاصئباف

للستسوردة وتقسوم الشركسة بتسسويق منتجاتها في محلات السوبرماركت وخاصة الصنف الأوروبي من الخَضْروات التّي يتــم انتاج معظمها في الشروع ويتم يسوميسا تسيير اسطول مكون من آريـع شــاحنــات لتوزيع الانتاج على اسواق الدولة كما يتم استختام احدث الطرق لتخزين للنتجات مع تنامين حسن جنوبتها وصلاحيتهنا للأستهلاك الأدمي. دولة الإمارات العربية المتحدة

هذا العام تصنير انتاجها ال السعونية

# وزارة الصحية . قيم المتريات

LASEA V

• سيطرة ممتازة على الطرقات والمنعطفات وحين التوقف. • سير ممتاز في مختلف حالات الطقس

الله عرب : ٢٧٥١ م طلق ١٧٢١٧ عكى ١٧٣١٧ عكام ١٢٥١٦٥ عليه (١٧١٤) ليوظبي - ٢٠٠٩ , ماتك : ١٣٦١٥٧-, ٢٣٦١٥٧ ، طشارقة - صيب ٧٧٠٠ ، ماتك : ١٩٨٧٧ النثاث البياني يستنين ستزان تدريبيا

بدول حوض البخر الخوصك والثرق الاوحك

وفي بمشق اكد مصدر في وزارة السياحة ان عدد السياح في

ومن بين هؤلاء ثلاثة الاف ايراني يزورون اسبوعيا قرب

دمشق ضريح الست زينب دحفيدة النبي» وهو مكان مقسس

وفي لبنان يعود الفضل في الانتعاش التدريجي للسياحة في

الصيف الى اللبنانيين المقيمين في الخارج والنبين عاد حوالي

٢٠٠ الف منهم للمرة الاولى منذ ١٦ عـامـا لتمضية العطلية

الصيفيه في بلانهم في كذلك عاد اليه بعض طالبي الاصطباف

ورغم تراثه العريق والغنى فان السياحة لا تتمتع باى

ولا تملك المدول الإخرى تقليدا سياحيا. وتستقيل

السعودية اكثر من مليون شخص سنويا في موسم الحج ال

مكة • الأستثناء الوحيد تشكله البحرين التي تستقبل سياحا

لتمضية العطل الأسبوعية اغلبيتهم من السعوبيين ١٤٣٠٩٠

اما اليمن البلد الوحيد في شبه الجزيرة العربية الذي يملك

تراثا اثريا غنيا والذي بلغ ريحه الفائت ١٩ مليون دولار في

العام ١٩٩٠ فاستقبِل أوروبيين ٥٥٠ في الماثة، مُعظمهم من

واعرب مسؤول يمنى عن اسفه لعدم وجود اماكن للترفيسه

والتسلية في اليمن حيث السياحية تقتصر على زيارة النصب

والاثار ودعا المستثمرين الاجانب الى توظيف اموالهم لتحسين

اما سلطنة عمان فتسعى الى الإنقتاح على السياحة مع

توقيعها على اتقاق جييد مع وكلوب ميديتيراني ضادى

للتوسط شركة فرنسية لتنظيم الرحلات السياحية لبناء

وقررت ايران وهي بلد آخر يتمتع بتراث تساريخي وفني

نابر الانفتياح على السيباحية البدوليية رغم قيبود النظسام

الاسلامي واضافة الى الآف المنفين الأيرانيين الذين تشجعهم

طهران على العبودة استقبلت ايبران في عبام واحبد ١٦٢ الف

اجنبي ٥٣ في المائة منهم من باكستان والهند و٢٨ في المائة من

وقال مسؤول ايراني ان المسلمين يزورون المدن الشيعية

المقدسـة في قم ومشهـد في حين يهتم المسيحيـون بـالكشـائس

وهناك ايضا مواقع اصفهان وشيراز والعناصمة القنيمة

اوروبًا و٨ر١٠ في للائة من الشرق الاوسط٠

الارمنية والكلدانية في انربيجان،

للاباطرة الفرس برسيبوليس

شخص وصلوا الى البحرين وغائروها في يوليو للاضي

المانيا وفرنسا اضافة الى عشرة الاف سائح عربى،

النبية التحتية الفنيقية في اليمن،

«قرية» سياحية في السّلطنة·

اهمية في العراق الذي كان يصعب على الاجانب الدخولُ اليه

حتى قبل الحرب الإيرانية/العراقية وحرب الخليج،

العام ١٩٩١ وصل حتى يوليو الماضي الى ٨٠٨ الاف شخص

من بينهم ٧٣ه الفا من العرب وخصوصا من دول الخليج

وه٢٣ الفا من جنسيات اخرى٠

من دول الخليج العربية ورجال الاعمال٠

بالنسبة الى الشبعة ،

# دراسة خليجية تدعو لانشاء صناعة مطية لآلات الورش ه٤ مليون دولار حجم استيراد المنطقة من الآلات سنويا

اكدت منظمة الخليج للاستشارات الصناعية على ضرورة انشاء صناعات لآلات الورش في دول مجلس التعاون لدول الخليسج العربية وقالت انه يتحتم لكَّى تقوم هذه الصناعة في المنطَّقة تحـَّاوزُ الصعوبات التي تواجه قيامها والتمثلة في ..

> غياب البنية الإساسية الهندسية ونندرة معناهد البحث والتطويس للتصميمات الهندسية والبحوث التطبيقية لهندسة الانتاج والمختبرات المتطورة للتوحيث القيساسي والملحق بؤسسات المواصفات والقاييس وغيساب صناعة مغنية للصناعات الهندسية واهمها صناعة الإجزاء القياسية منسل البراغي ومسانعسات التسريب والسابك المتطورة سالاضافة الى صغر حجم السوق للحلى والنقص الشديد في القوى العساملية للساهيرة بمختلف برجاتها العلمية والمشة.

وقالت منظمسة الخليسج للاستشارات الصناعية في دراسةً. لها حـول انشـاء صنـاعـة الات الورش بالخليج ان هذه الصناعـة ذات اهمية خياصسة في تساهسال المهنسندسين والفنيين الخليجيين ومدهم بالخبرة المطلوبة للتطوير الصناعي في دول مجلس التعاون

واكسدت على اهميسة استخسدام المشروع للقترح في مراكر التاهيل ين ي برسر المناهيل والتدريب المهني والقني والسورش ماليات المناثر التنافي والراكز الفنية التابعة للحكومات والشركات الكبرى وذلك تدعيما لله في تصريف انتباجه في السنوات الاولى للمشروع واوصت المنظمية يانشاء معهد بجسوث متطسور للتصميمات الهنسدسيسة ومعهسد

بحوث تطبيقي لهندسة الانتاج. وتطرقت الدراسية الى الوضيع العبالى لصنباعية الات البورش

فاظهرت أن قيمة الانتياج العيالي منها بلغت ٣٨ مليار دولار اميركي عام ۱۹۸۸ تقوم بانتجها ۳۲ دولة فقط ويقع الكيان الصيهوني في المرتبية السيادسية والعشرين بانتاجه الـذي تبليغ قيمتــه ١٣٥ مُليونُ دولار امْيركي. ويسلاحظ انه لا تنوجد دولة

عربية واحدة تنتبج الات ورش بمستوى متطور معترف به عالميا رغم وجود صنباعات الأت ورش بسيطة في كل من الجـزائر ومصر ولقد بلغ متوسط قيمة استهلاك

دول مجلس التعـــاون الخليجي للاعوام ١٩٨٤، ١٩٨٧ مسن الات الورش ما قيم ٤٥,٣ مليون دولار اميركى ممثلا بنسبة ١٥٪ تقريبا من استهلاك الدول العربية البالغ قيمتــه حــوالي ٣٠٧ مليــون دولار اميركى سنويا تقريبا ويمشل هذا بدوره أقبل من ١٪ من الاستهلاك الْعَالَى من الات الورش.

ولا تتوفر صناعة الات ورش بدول مجلس التعساون الخليجي ونظرا لان درجة النطور الصناعي في الدول تقاس بقيمة آلات الورشُ الستخدمة كما ان قيام صنباعة الات الــــورش في دول المجلس تحتمهسا ضرورة استراتيجيسا اللحاق بركب التقدم الصناعي في مجالات الصناعات الهنسسية والالكترونية فلقد تم اقتراح اجراء دراسة لقرصنة استثمار صناعة الات الورش ببداية متواضعة

تتناسب مع صعوبة وتعقيد هذه الصناعات وذلك بانتاج الات الورش التقليدية يتصميمات قابلية للتطويس الى أن يتم انتساج الات الورش المتطورة «سي ان سي» وذلك بانتاج سنوي يقدر بكميـة ٥٠ آلة كل من مكابس الثنى والمقصات والمخارط و١٠٠ آلة من المتاقب

والمناشير وتقدير قيمتها الإجمالية بحوالي ٧,٥ ملايين دولار اميركي. واوضحت السندراسسة أن الات البورش مثبل المضارط والقبرايسر

والمناقب والمكابس تستعمل في صناعة لجزاء الاجهزة الهندسية مثل صناعات الاجهزة المنزلية والمضخات والمسركنات والمسولات الكهربائية كما تستخدم في صناعة القوالب وينتشر استخصدامها في ورش الصبانة.

وتهدف الاتجاهات النكنولوحسة الحديثة في صناعة الات الـورش الى الإقلال منّ القوى العناملية وعدم النظم او التصنيع المرن. الاعتماد على مهاراتها الفنيسة والمحافظة على جودة الانتباج مع

وفرته دون تقييد المصنع بتصديد سقف الكمية منّ الناحية النظرية ولقد استفادت صناعة الات الورش من اختراع وتطــور صنــاعــة الالكترونيات فبعد أن كانت تدار الات الورش يدويا بواسطة عناميل مناهنر تطورت الى الات ذات تحكم رقمي ثم الى الات ورش يتم التحكم فهيا بواسطة الحاسب الآلي وقد وصبل التقدم الى مرحلية تصميم

الطيران والسياحة

سجلت دول جنوب وشرق البحر الابيض للتوسط التى يرتبط اقتصادها بالسياحة في شكل كبير انتعاشا ملحوظا لإيراناتها السياحية في الصيف وتنتظر مطلع العنام ١٩٩٢ لاستعادة المستوى العادى لنشاطها السياحي

فعلى اثـر الاجتيـاح العـراقي للكـويت في اغسطس ١٩٩٠ وطوالٌ ازمة الخليج أنخفض تتدفق السياح في شكيل بارز ووصلَت نسبة الانخفاض في فبراير للاضي الى حـوالي ٧٠ في

المائة في دول مثل مصر وتركيا واسرائيل وقبرص٠ وكان الانتعاش بطيئًا في كلّ مكان وينبغي على الـدول الاكثر تاثرا ان تنتظر حتى مطلع العـام للقبل للعـودة الى مستوى ايراداتها في العام ١٩٨٩ ، وسجلت تونس والاردن تغيرا في جنيسيات سيلحها في حين تسعى دول مشل ايـران

وسلطنة عمان للاندماج في السوق الدولية للسياحة • ورغم انتعساش خجسول في الصيف انخفضت ايسرادات السُيْاحةُ المصرية بنسبة ٩٣٣ في المأنة حتى يوليو الماضي مقارنة مع العام ١٩٩٠٠

وارتفعت نسبة السياح العرب الذين يشكلون عادة ٤٠ في المَائنة من السياح في الفَّترة المُذكورة بمعـدل ٢٥ في المـانة استنادا الى سيد موسى المسؤول في وزارة السياحة الذي قدر الربح الفائت على مصّر من السياحة ب ٢٥ر١ مليــار دولار في القصــل الاولّ من العـــام ١٩٩١ من دون ان يعطي اي تكهنات بشان المستقبل

وفي تركيا تراجعت الإيرابات السياحية من اربعة مليارات بولارٌ «خُمسَة مَلَايِنِ سَـانْح» الى تـالاثـة مليـارات في العـام ١٩٩٠ قبل الغـاء الْجـولاتُ السيـاحيـة المنظمـة في النصفُ الاول من العام ١٩٩١،

وساهم وصول زبائن جند من اوروبا الشرقية في صُحيح الوّضع في اغْسطس للاضي وسجل ارتفاع كبير في الحجوزات لنهايّة ١٩٩١ وبداية ١٩٩١.. غير ان منظمو الرحلات السياحية الى تركيا اشاروا الى ان

السياح يخصصون كمية اقل من لثال لمصاريقهم السياحية اي ٣٠٠ دولار للشخص الواحد مقابل ٥٠٠ في العام ١٩٩٠. وفي قبرص يعبر المعنيون عن تفاؤل مماثل ويتوقعون في سبتمبر الجاري استقبال عند السياح ذاته التذين وصلوا الى الجزيرة في الفترة ذاتها من العام الماضي الى ١٧٥ الف شخص، وفي يوليو للاضي استعانت شركة الطيران الجوية القبرصية وسابيروس ايرويزه مستواها في الفترة ذاتها من العام للاضي اذ تقلت ١٢٠ ألفُ شخص

وفي تونس انتعشت السياحة مجددا في اغسطس للــاضي روي و\_\_\_ استنادا الى مكتب السياحة التونسي وذلك بعد تراجع بنسبة ٣ر١٧ في المائة خلال الاشهر السبعة الاولى منّ

ويعود التراجع الى انحقاض في عند السيناح الاوروبيين /٦٤ في المسائة/ وخصوصا الْفُرنسيين ٨ر٧٧ في المائة الدنين

يشكلون الزبسائن التقليسيين للسياحة التونسية • وتم التعويض عن هذا التراجع بقضل السياح القادمين من بلدان للغرب العبربي المجناورة الننين

٧٧٤٧٨٠ من بينهم ٤٧٥ الـف ليبي اي اكثر بُ٦٣ في المائة من لعام ١٩٩٠٠ وكان الامر مماثلا بالنسبة الى الاردن حيث ذكر مصدر في وزارة

السياحة ان الربح الفائت الناجم عن عسسهم مجىء الاوروبيسين /انخفساض بنسبّــة ۸ر۸۰ ﴿ الْمَاثَة/ والاميركيين ٦٧ في الماثة في القصــلُ الأول من العسام ١٩٩١ عوض بتدفق آلاف العسراقيين النين يشكل الاردن بالنسبة اليهم

خلال الربع الاول من العام الحالي ٨٥٢ مليون ريال الناتج المحلي الاجمالي لططنة عمان القطاعات غير النفطية تحقق نموا بن

أوردت ذلك النشرة الشهرسة لمحلس التنميسة وتشبر الاحمناءات الى ان لجمالي النّاتج المحلي للقطاعيات المتضمنة لقطاعي التفظ الخام والغاز الطبيعي ارتفع خلال الربع الاولُّ من العام الخاِّي ليبلُّـغ ٢١،٤ عُليونٌ وتوضح احصاءات آلقطاعات غير النفطية ان اجمالي النَّاتَجُ المُحلِي لقطاعات التعدينَ بلغٌ ١٫٩ مَليونَ رِيأُل فِيَّ الربع الاول من هذا العام ويعادل ذلك الناتج المحلِّ خُلَالٌ نَفْسُ الفَّرَة من العامُ للاضي في حين ارتفعُّ اجماليًّ الناتج للحل لقطاع تكريـر النفط ليبلـغ ٦,١ ملايين

وبلغ اجمالي الناتج للحلي لقطاع التشييد خلال الربع الاول من العام الحالي ١٩ مليون ريال عماني مقابل

وبالنسبة لاجمالي الناتج المحلي للخدمات الحكومية فقد شهد انخفاضا بنسبة ٥٠٠٪ حيث بلغ خالال تلك الفترة ١٤٧.٩ مليون ريال مقاسل ١٥٦،٨ مليون ريال خلال الربع اول مَنَّ العَامِ للسَاضِيَّ فيما ارتفعَ النَّسَاتَـجُ المحلي الاجمالي للقطاعات غير النفطية ليبلغ ٢٢١.٣

ارتفع اجمائي الناتج للحلي للقطاعات النفطية وغير النفطية للسلطَّنة خلاَّل السربع الاول من العمام الحمالي حيث بلغ ٨٥٣,٧ مليون ريال عَمَاني مُقابِلُ ٨٠٠,٨ مَ مليون ريال خلال نفس الفترة من العام الماضي بزيادة

ريال مقابل ٤٠١ ملايين ريال بزيادة قدرها ٤٥٪ فيماً بلغ اجماني الناتج المحلي لقطاع الكهرباء والميام ١٣.٩ مُليُّونُ رِيأَلُ مُصَّابِلُ ٥٠,١٤ مليُّونَ رَيَّالُ بِزِيادَةً قدرها

١٢,٢ مليون ريال خلال نفس الفترة من العام الماضي المراقع الناتج المحلي لقطاعي تجارة الجملة والتجرئة ليصل إلى ١٢٠٢ مليون ريال

مليون ريال مقبل ١١٦,١ مليون ريال بزيادة قدرها

ويذكر ان اجمالي الناتج المحلي للسلطنة من القطاعات النفطية وغير النفطية بلغ خلال العام الماضي ١٥٤.٩

مليون ريال مقابل ٣٢٨٢,٢ مليون ريال في عام ١٩٨٩ و٢٩٦٨ مليون ريال في عام ١٩٨٨. ُ ومن جهةٌ لَخْرَى يَتُوقع أن يسهم القطاع الصناعي ل السلطنة مع نهاية خطة التنمية الرابعـة الصاليـة ١٩٩١ ـ ١٩٩٥ بمبلغ ٢٧٥ مليون ريال في الناتج للحلي.

وتوقع تقرير لوزارة التَجارة والصنَّاعةُ ان يحقق قطاع الصناعات التحويلية معدل نمو سنوي قدره ٧.٢٪ وهو معدل نمو بين جميع قطاعـات الاقتصـاد باستثناء قطاع التشييد الني يتوقع ان يحقق ما

صنّاعية في مرحلة الانتاج وهناك ست وحدات اخّرى في مرحلة التشييد وسيتم خلال خطة التنمية الجارية أنَّشاء مناطق صناعية جديدة في صحار وريسوت ونزوى وصور ومسندم والبريمي. وقد قامت الحكومة بالتعاون مع منظمة الامم

المتّحدة للتنمية الصّناعية «ليونيدو» بتوضيع خطـة بعيدة المدى للصناعات في السَّلطَنَّة تُتَضَّمَن دراسة شاملة من حيث كمية المصانع المتوقع تنفيذها من قبل القطاع الخاص بينما توفر له الحكومة الحوافر

وتمتد هذه الخطة لمدة ١٥ سنة مقبلية الى الاعتماد على الصناعات الخفيفة والمتوسطة والتركييز على الأستغلال الكامل للمتوارد الاولية المحلية وتتريب الكوادر الوطنية وتنمية للناطق الصناعية واستخدام التكنولوجيا الحديثة حيث ستعطى الاولية لصناعات

كماً يتضمن التقرير مقارنة عن المنشآت الصناعيـة التي كانت عددها عبام ١٩٧٥ عشرة مصانع وعبد العمَّال فيها ١١٥ وكانتُ اجورهم ٢٧ الفا و ٢٠٠ وريال واصبحت عدد المصانع في شهر يونيو من العام الماضي . واصبحت عدد العاملين فيها ٢٦٧٣٧ عاملا اجورهم ٢٥ مُليونا و٢٢٢ ريالًا.

ُ وَقَدُ اللهِم قطّاع الصناعاتُ التحويلية في الناتج المحلى عام ١٩٨٩ بمبلغ ١٣٧٠١ مليون ريال. اسواق المال المدلية

أسعارالعملات

جارئ	يني الة	الوطني	أيوطي	البول	JAN.		الرضة	الرعالية
ىيع _ شراء		بيع ـ شراء		بيع ـ شراء		بيع ـ شراء		
(-	<b>]</b>	, –	٠٫٤١٠٠	; <b>,</b>	<u> </u>	.,.	۸۱رو	(نړة سورية
		-	-		_	*3**1	۲۶۰۰۲	لع ة لبثانية
-	1	ļ	۸مره	1	23ر4	-11	٤٤ره	ميتار لربني
'ו	-	-	_	1	1	iste	\$7را	جنبه عصري
١٧١.	١٨٨١ر٠	MA	141.	ı,NV	۸۸۸ر۰	-JAVE	٠٨٨.	ريال سعودي
-	-	i	-	ł	Ī	7	ەنەر،	سينار عراقي
1		ŧ	1	1	Ī	17,61	٠٩٧٠	دينار كويتي
1,008	ااوا	15"1	ا 10 ورا	*144	1،١٨	ه د ما	15.14	ريال قطري
٠٧٠	1,74	1,87	4,7%	4,17	<b>1۸۲</b>	ź	4,٧٤	ىيتار بحريني
\$0∙	A PA	1,0	4	ij	37	ź	300	ريال عمائي 🕠
17.77	1,14	F110	۸۲٬۱۸	r,w	۲٫٦۸	r,ir	<b>۸۶ر۳</b>	دولار امبركي
111	1,14	7,17	1500	7,11	7,71	1,17	7)70	جنيه استرايني
Y,+4	٠١ر٢	7,1	۲,۱۲	٨٠٧	11ر۲	۸۰ر۲ -	ty12	مارك للاتى
γį.	(A)	41:	Tyžž	131	۲٤٤۲	į	03.0	فرظه سويمري
110ء	٠,1٢٠	111,	٧٦٦٠٠	1110	3772	भार	٠٦٣٠.	فرنك فرنسي
•••	٠,٠٢١٧	·,-174	14.۴.	,	•,•₹٧•	. 7 194	۲۷۱ در.	ين ياباني
فارا	1,47	اهرا	1,41	المارا	1,44	1,42	154.	جيلدر هولندي
.11عر٠	۲۷٤ر٠	۲۷۹ر -	147 ر	۰۶۲۰	۲۷۹ر۰	201	٧٩غر:	نوازر هونج كوثج
۸۱ر۲	וזנד	7,51	ەئر1	۸۱ر۲	۲٫۱۲	11ر1	10 ار۲	نولار كلدي
7,4,7	۲٫۱۸	YAY	17,7	X YA	7,41	T-AF	7,47	دولار فستراق
1,11	۲۱۲	١ ار٢	۱۵ر۲	اارة	1,11	Y,-A	91ر۲	دولار منفاقورة
_				1,11	۱۲۲	AYرا	۱۳٤	دولار ماليزي
٠١١٤٠	*316*	~	۱۶۲ر.	۸۲۲۲	121ر-	۱۱۱۷،	۱۲۰ر۰	روبية هنبية
۱۶۷۰ر.	٠٥١ر.		101را	Jist.	۸٤١٠.	٦١١٠	٠١٤٠	روبية باكستانية
	_		-	-	-	-J70	۲۲۰۰۲۰	ريال فيواني

_					والقضبة مخلتا
مرکوژ	مرکق	مكتب	بنك	اسم للؤسسة	
: الشارقة	200	للشرهان	أدوقاعي	_	بلغ سعر جرام النمب النقي عيمارا
٠٢٠.	# to	919	01.	ايوظبي للتاعن	۲۶ امس باسسواق
070		ογο	ΔÃO	ينك بني الوطني	الإمارات طبقا ١١ ورد
71.	171	117	33.	اتصالات	من بنك المسوطيي
žAa	. FAT	٤٨٠	£Y-	الجرافات	البوطني ٢٪ برهما
£A4	2AT	<b>\$</b> A•	£A.	ابوظبى للفنادق	وا ظوس وبلغ سعرا
440	TVs	44.	-	ديي للتامين	الاوتصنية ١٣٠٩ تراهيم و٢٤ فسيا
Éla	116	217	£11	طيران ليوظبي	ويلغ سفر جسرام
£4.		٤٣٠	24-	العين للتأمين	النفضة ١ ه فلسا.
140	(tx	140	190	الإمارات للتأمن	
TTO	14.	170	45.	الظفرة للتأمين	السعار الغائدة
7.0	3.0	710	7.4	ىنگ عمان	المرية
177	133	117	174	بنك ابوظبى الوطئى	لية الدارية إدار
170	10	14.	=	عمان للتأمين	Carried States
11.	114	118	111	بتك الإتحاد الوطئي	ألله الدرهم الدواز
86	98	89	68 -	بنك الاستثمار	1 12
110	310	110	110	للواد الغذاثية	<del>5,3</del>
140	.110	14.	14.	بذك دبي الإسلامي	القيور: ٢١ره ٢٢ره القيران: ٢١ره ٢٢ره
1.4	1.4	1.0	1.4	بنك الوظبى التجاري	اره ۱۲ره الره الره الره الاره ال
Y6	y	γ.	W	البنك العربى للتحد	ا الله الله الله الله الله الله الله ال
1.0	190	1.4	110	ينك ام القيوين	( ***
A0	Ab .	Αo	Ad	بنك الفجيرة	
٠	. **	19	IA.	جععية ليوظبي للتعارنية	(عقوش فيطر
۲۷	*	14,0	11,0	بنك دبي التجاري	﴿ اللهِ الدرمة الدولار
18	} }	3.6	12	ينك راس الخيمة	33- 23
4	11	1.	100	بنك الإمارات الدولي	سيدو ١٢ره ٢٥ره
27ر۲	. Ja	7,70	1-,30	بنك الشارقة الوطني	شهر ۲۰ ۵۲۵ ۳۰۵
ەەر-	4.20	ەھر.	Tī0	دولاية راس الخيعة	o, iA o, rv
ه۳۰ د	· .YV	۲۳۰		تنزكة شعاع	الشور ۲۲ره ۱۲ره الشور مره ۲۵ره
1,00	٠١٠١٠	٠٩٠	<u> </u>	تامين الشارقة	ملة مهره لامره

أسعار الأسهم

مساعد مدير عام مؤسسة الإمارات للاتصالات للعلاقات الدولية

بأم التماني وأجهل التبريكات

إلى أخيه

ملازم أول طيار

من التقدم والتوفيق

تسوق واربح على طريقة سوبرماركت العائلات اریح تلفزیون ملون کل یوم وعلی مدی ۲۰ یوم واحمل على تسيمة حظ لتشارك في السحب

· يجزي السحب الساعة الغاشرة مساء في الأيام التالية: مَن شهر سيتمبر ١٠ ٢٢ ١٥، ١٥ ١٩ ١١، ٢٢ ١٤ ٢٦، ٨١ ١٩٠٠ ـ شهر أكتوبر: ٣٠ ١٠ ٨، ١٠/١٠ عوبر ماركت العائلات ـ الكرامـة ت / ٣٤٦٦٨١ ـ ٣٦٠٩٨٨ ديي

كما سيبزود السبوق بحسواني ٣٦٠

موقعا للسيبارات و٥٥ مواقف خاصة

مالخدمات بالإضافة الى مكتب للبلدية

وقــــد روعي في التصميم العمارة

التقليدية القبيمة لانها الأقرب آلى

تصميم منطقة الشندغلة وتم استعمال

نظاء الفناءات الدلخلية للتهوية على

نمط العمارة الإسلامية، وتمثار للمرات

الداخلية بالتظليل وباسلوب حديث

والتركيسز على استعمال التهسويسة

ومطعم وسوبرماركت

الطبيعية بحركة الرياح.

٣ الاف مخالفـــة لشروط الترخيص

التجاري بـدبي خـلال شهــر واحــد

اغسطس الماضي وشملت أكثّر من ٩ الأفّ محلا عن التأكد من وجود اكثر من ٦ الأف محلا مستوفيا لشروط الترخيص والتسجيل التجاري بينما اظهر هسنا

ونكر خليفة حارب منير ادارة الترخيص والتسجيل التجاري بالانابة بان هذه

للخَالفَات شَملت ٢٦٥ مَحَلا لعنم ابرازُ الرَخْصة التَّجِارِية وَ١٧٧ مَحلا لُوجود

لخطاء لقوية باللافتات على المحلات ومخالفة ٤٧٤ محلاً لعدم تجديد الترخيص

ومخالفة ١٩٣ محلا لعدم الالترام بالنشاط التجاري ومخالفة ٥٦ مُحلَّا لنقلُ اللَّحلُّ

وَأَضَافَ خَليقَة حَارِبِ بِانْه تَمْتَ مَخَالَفَة ٩ مَحَلاتَ لَفَتَحَ اكثر مِنْ مَحَل برحْصة

كَتْلُكُ تَمْتُ مَخَالَفَةً ١٩ محلا لوجود سكن بها ومخالفة ١٤ محلا لعدم ابراز

بطاقة التفتيش ومخالفة ١٧٧ مِحْلًا لَبِيع مَانةٌ والبَّانِ، ومخالفة ٥ محلات لُعنَّمْ

تُركيب باب رُجاجي بها ومخالفة ٢٤ مُطّعما لوجود كراسي وطاولات خارجها وهُ مخالفات بسبب تجول سيارات الفاز بالاحياء السكنية بالأضافية ال ٣٢٠ مخالفة

كُمّاً قام قسم التقتيش باغلاق ٢٩ محلا تجاريا منها ١٤ محلا لحصولهم على

اكثر من ٣ مخالفات و١١ محلا لعدم وجود ترخيُّص و١٤ محلا اخر لعدم تُجديدٌ

تصديب مسواعيسد تسجيسل الطسلاب

للالتماق بالدارس الفنيسة سالسولية

حددت وزارة التربيبة والتعليم سواعيد تسجيل الطلاب السراغيين

للالتحاق بالمدارس القنية للعام ألسرامي الجسيد ١٩٩٢/٩١ واشارت

واحدة ومخالفة ١٤١ مُحلاً لعرض البضائع خارج للحل ومخالفة ٦ محلَّاتُ اخرى

اسفرت الحملات التفتيشية التي قام يه مفتشو، الرقابة ببلدية دبي خلال شهر 🍧 🖰

بلديسة دبى تستكمل مشروعسا للصرف

الصمى بتكلفسة ٢٠ مليسون درهم

استكملت ادارة الصرف الصحى والري يبلدية ديي تنفيذ خط الصرف النرثيسي غياه المجاري من دوار القهيدي الى محطة الضح لل يقطر ١٠٠٠ الى ١٥٠٠ ملينتر

وصرح المهندس حسين لوتاه مدير ادارة الصرف الصحي والري بيلنية دبي بان

تنقيد هَنَّا الخط الَّذي يعْتبر المحور الاسأسي لتصريف مياه للْجاري لَنطَقة السَّوقُّ

الكبير ومنطقة المُنخولَ التجارية حيث تم الاخذ في الاعتبار جنيع التطورات

للعمارية للحانية لشارع المركز التجاري ومنطقة الحمرية ببرنبي والنظلة

الدباوماسية، والتشغيل النهائي للخط وأنهاء محطة الضح ۗ 5 الواقعة على نوار

م هرير والقَّاء خَطوط لَلْجاري ٱلَّقديمة الوَّاصَلة اليه والتي تَتَعارضٌ مع التَّخْطُيطُ

واضاف مدير ادارة الصرف الصحى بان العمل لا يزال جاريا في خط القصريف

الثاني المنطقة السطوة من دوار للسطوة ال دوار السركر التجساري محاداة لشيرم

الدفاع بتكلفة ٣٠ مليون درهم ويتوقع تسليم المشروع في غضسون السنسة اشهر

للقبلة كمرحلة اولية تشروع تصريف مياه للجاري بمنطقة السطوة.

وبطول ٢ كَيْلُومَتْرَاتْ بِتَكَلْفَةُ الجِمَّالَيَةِ ٣٠ مَلْيُونَ نَرَهُمْ.

يدا للقاول للنفذ لمشروع سوق بي

بوضع الاساسات الانشائية للسوق

وأقامة الاعميرة البرئيسيية استعبدانا

لعمليات انشاء الأسقف العلويسة

للسبوق وتبلسغ تكلفة للشروع ألبذى

تنفذه بلنية ببي ٤٠ مليون برهم

ويضم للشروع سوقتا للخض

يشتمل على ٦٨ مُحلا بجانب محلاتٌ

لخرى مفتوحة وسوقا لللاسماك يضم

٥٦ محلا و٢٤ محلا للتنظيف وسوقا

للحوم ويضم ٢٧ محلا و١٤ محلا

التقتيش ضبط ٣ الآف و ١٦٦ مخالفة.

ونلك لتخزين البضائع بالحلات

للمرحلتين الاعتادية والثانوية بالمناس

الصّناعية سيكون في نبي والشارقة ورأس

بالنرسة الصناعية بالشارقة وكتلك القسأ

التجـّـاري بمـدرسّـة ْ عبـداللـه ّبن رواحـ

سبيدي بمدرسة مسالت بن روده بالموظني، وفي الصفين الثاني والأسالت الاعدادين المناعين تقديم تسلسل دراسي في للرحلة الاعدادية بالإضافة الله يسان بدرجات لخر صف دراسي نجع فيه الطالب اما للرحلة الثانوية الصناعية والتجارية والتباس لم تعريب الصناعية والتجارية والتباس لم المسالية المس

والزراعية تقديم شهادة نجباح ببالصف

الصنباعيين وهم ألطباتب للحولسون من

للدارس الصشاعية ببالدولة والطلاب

للصولون من مدارس صناعية خارج

النولة مع توافر بنود لائحة القيد والقبول بالتعليم الفني. اما الصفين الثاني والثالث الثانويين التجاري والزراعي فان القبول يكون

يدون اشعار البلنية.

ويستغرق العمل فيه حوالي عام.

الاغنية بالمفرق بمنطقة الشن

# صاكم رأس الفيمة يندعو لتنوسيع الماركة الوطنية بالتربية والتعليم

دعًا صَاحِبُ السَّمُو الشَّيخ صقر بن محمد القاسمي عضو المجلس الإعلى حاكم رأس الخيمة الى ضرورة العمل على توسيع قاعدة المشاركة الوطنيسة من الخريجين المواطنين في قطاع التربية والتعليم

واشار سمود الى ثقته الكبيرة بالمعلم المواطن والدور لللقى على عاتقه في تسريية ابناء الوطن وغرس العقيدة والإخلاق الفضيلة والروح الوطنية البناءه جاء نلك خالال استقبال سموه امس بقصره بضرام رئيس واعضاء المكتب التنفذي لجمعية للعلمين برأس الخيمه. واعرب صلحب السمو الشيخ صفر بن محمد القاسمي عن اعجابه وثنائه عل

الانشطة التربوية التي تقوم بها الجمعية للارتقاء بالعملية الترببوية لتحقيق اهداف التنمية الشاملة للوطن ونوه سموه بضرورة ممارستة الجمعينة لـدورهــا الإرشادي في طرق الاستذكار الناجحة وتشجيع الطلاب على المواظبة وحفزهم لنيل كما أشأد صاحب السمو الشيخ صقر بالنجاح الملحوظ لخطة وزارة التربية

والتعليم في ابجاد التفاعل الابجابي المباشر بين للعلم والطالب وتعميق انتماء الطلبة لوطنهم والحفاظ على العادات والتقاليد الاصيلة والالتصاق بالمجتمع المحلى والتعرف على الأنجارات الحضارية التي قامت في ظل الدولة. كما دعا سموه اولياء الامور الى مزيد من الاهتمام بابنائهم ومتابعة تحصيلهم العلمي من بداية العام وحتى نهايته - باعتبار أن البيت هو البرديف الاساسي،

الستقيل القريب اللبينة الإساسية في بناء صرح الإمارات الشامخ. ومن جهة اخرى ذكر عبيد البريكي رئيس الجمعية انه تم خَللال اللقاء اطلاء سمو حاكم رأس الخيمه على انشطة الجمعية واستعداداتها لإقامة حفل استقبال لإعضاء الهيئة التعليميه الجدد وتنظيم محاضرات تربوية واقامة معرض للكتاب واخر للوسائل التعليميه وحفل لتكريم المتفوقين علميا.

للمدرسة \_ وإنَّ تعاونهما من شانه إن يـوجـد الطالب المتفوق الـذي سيكـون في

# الحيامعية تتوافق على معسادليية ٩٠ ساعية معتمدة لسدارسي التسأهيسل التربسوي

العين \_ مكتب «البيان»: وأفقت جامعة الأمارات على معادلة الساعبات المعتمدة من خطة معلم الفُصَل لبرنامج التاهيل التربّوي نظام السنتن والسنة الواحدة. واللغة العربيسة وطرائق تسريس العلبوم

النظام الجديد يمكن دارس نظام السنتين من الحصيول على درجية البكالوريوس في التربية الابتدائية تخصص معلم الفصل خلال ثلاث سنوات وبعد انتجاز أ٧٢ سآعة معتمدة بنحباح ويظام السنة الواحدة بعند اربيع سنوات وانجاز ٢٠٢ ساعة معتمدة بنَّجاحٌ.

وحدد النظام الجنيب الثني افرته الجاّمعة للوافقة على ٦٠ ساعة معتمّدة لنظَّام السنتَّين من اصَّـل ٧١ ساعـة تم براستها وبلك بواقع ٣ ساعــات لكـل من اللغة العربية والفكر الاسالمي والمجتم العربي ومُجْتَمَعِّ الإمارات وعلمٌ نفَسُ النعوِّ وعلم النفس التربوي وللنخس الى التربيــة وتاريخ الفكر التربوي والطرائق المأمة للتريس واساسيات للناهيج والوسائل التعليمية وتكنولوجينا العصر والادارة المدرسية والتقويم في للدرسة بالأضافة الى فقه السيرة النبوية والب الإطفال ومساق حسر وطرق تحريس التربية الإسلامية

برين اصـل ٤٨ ساعـة تم تــوزيعهـا بــواقــع ٣ ساعـات لكـل من مســاق اللغــة العـربيــة واساسيات للناهج والفكر الاسلامي والادارة المدرسية وعلم نفس النمو وعلم النفس التربوي وطرائق تدريس التربية الأسلامية واللَّغُهُ ٱلعَّربيَّة بَّالاضَّافَةَ الى طَرَائق تَدِريسَ العلوم والنرياضيات وحنتت الخطّنة الحبيدة ٢ سَّاعات معتمدة تم معادلتها

معادلة ٦ ساعات منها. وبالنسية لنظام السنـة الـواحـدة تمت

المُوافِّقَة على اعتمادُ ٣٠ ساعة معتمدة من

للتربعة العملية. مرين ويستقيد من النظام الجديد جميع الطلبة والطالبات النين قبلوا بالانتساب الموجه كمعلم قصل ليتسداء من العسام الدرَّاسي ٨٩/ ٩ أ ١٩٩ ويكون بنلك قد استحقَّ كل منهم للساقات آلتي درسها من قبـل ليحصل بعدها على درجة البكالوريوس.

صرح بذلك الدكتور الطيب امان الله

الكمالي مُدير قسم الطيران بالكليبة في كبل

الطيران الماتلة في الولايسات المتحدة

وفرنســا وكليتى دبى ولبــوطبى للطيران ق العام للاضى مما اتــاح قـدرا كبيرا من

التعاون الثقني وتبادل المعلومات العلمية بن الجانبين في مجالات هندســة الطيران

كتذلك أعناد دراسات تقيعية لمناهيج

الكليات وعيرها. وذكر الدكتور لعان الله ان ٢٥ طالبا من الدارسين في السنة الثالثة يتوقع تخرجهم من اقسام هنابسة الطيران بالكلية خلال الصيف القادم في يونيو من العام المقبل ١٠ منهم في كلية ابوظبي و

ه۱ في دبي. وقال الدكتور الكمال ان كلية البوطلبي

للطبران اعتمدت الدراسة للسائية يدلا من

الانتظام الدراسي الصباحي حتى لا يؤثر ذلك على المسوفافين السدارسين ولتنميسة البرغبيات وتناهيلهم في مجال اختيارهم

السنه التحضيريه.

# بدء خطة تطوير مناهج كليات التقنية العليا

بدا امس ٤٠ طــالبــا من الــــنين تم ختيارهم في كليات التقنيـه العليـا في دبي

# اعلان نتائج القبول بمعهد رأس الخيمة

تعلن اليوم نتـاثج قبـول الطـلاب والطالبات الراغبين في الدراسة بمعهد العلوم الاسلاميـة والعـربيـة بـرأس - . . .

-وصرح ابراهيم التركي مدير المعهد القثات المثرة منتسب الطللاب والطبالبات التذين تقتموا للالتحاق بالقسم الجامعي وكذلك للوظفين للتقيمين للدراسة الجامعية موسين مصمين مدرست مجاهلية المسائية والطلاب المقدمين للـدراسـة بالرحلتين الإعبادية والثانوية. وقال التركي أن اللجان المكلفة بمهام القبول الجان المهام واعنت كشوف المقبولين تمهينا لاعتمادها واعللانهسا مشيرا الى أن الاشخساص للقبولين اجتازوا عن جدارة وتساهيا

الشروط والاجراءات وللقتاب لات التي وذكر مدير المعهد أن العام الدراسي الحالي سيشهد بداية تطبيق نظام الدراسة الجامعية للسائية للمواطنين العاملين في القطاعات المهنية للختلقة لدراسة الشريعة.

محمّد بن سعود الأسلامية التي يتبعُ لها معهد العلوم الإسلامية والعربيـة النظام الدراسي خدمة منها لابناء دولة الامارات العربيسة المتحسدة وتَجسيدا للتَعاون القَـاثم بين للعهـد والجهات المعنية في الإمارة.

تحت رعاية حمدان بن راشد:

# اتامة المؤتمر الاول للتخدير والعناية الفائقة بدبى مشاركة دولية واسعة لسحث اخر التطورات العلم

تحت رعاية سمو الشيخ حمدان بن راشد آل مكتوم وزير للالية والصناعة، تنظم دائرة الصحة والخدمـات الطبيـة بنبي المؤتمر الاول للتخدير والعناية الفائقة خلال الفترة من ١١ ألى ١٣ سبتمبر الجاري بالتزامن مع معرض والرعاية الصَّمية ٩١٪ الذِّي يستمرُ اربعة ايام في مركز دبي التجاري الدولي.

ويهدف المؤتمر الى تناول اخر التطورات والاتجاهات الجديدة في مختلف مجالات التخديس وتحديث الوسائل التي تستخدم المواجهة المشاكل والكلينيكية، المتعلقة

وبين المتحدثين في المؤتمر، والسائسة عددهم ١٧ خبيرا، هناك سنة من الإسارات العربية المتحددة هم: الدكتور مناك سله من الإصوات التعربية للتحدد هم: الدهور مرتضى عقيقي والدكتور بهاسكار تداندون، ويعملان في مستشقى للقرق في ابوظيي، والدكتور طليح اليباسري والدكتور خالد غندور، ويعملان في مستشفى راشد في دبي، والدكتور عددت بسرسوم من مستشفى الدوصل في دبي، والدكتور عادل موسوي من مستشفى الجزيرة في ليوقليي. اما الخبراء الدوليون المذين سيتحدثون في للوتمر، فدينه الدكتور كاستدف دامن من المائيا مالم مفسودة فيينهم الدكتور كريمتوف براون من المانيا والروفيسورة البرابيث فروست من كليسة البرت أينشتساين الطبيسة منبويورك، والدكتور فولقرام هسيدر من جسامعة فيينسا

يعقد للؤتمر بالتزامن مع معرض الرعاية الصحية الذي 



# العمل تطلب نمختين من الاقرار والتعهد لكل طلب تأشيرة فردية

اصس معالي سيف علي الجروان وزير العمل والشؤون الاجتماعية تعميما اكد فيله على ضرورة ارضاق مسختين من الاقترار والتعهد للعمول به مع طلب أستقدام العامل من خارج الدولة بتأشيرة فردية.

> ونص التعميم على انسسه عنسد تسليم تاشيرة العمل الموافق عليها يجب لرفاق نسخت من الإقرار والتعهد بسالنماذج على طلب التأشرة. الخاصة بدآثرة الجنسية والهجيرة وليداع النسخة الثانية مع طلب التأشيرة التي يتم بها من قبل الجهات المُنصة. حفظها بملف صاحب العمل بالوّرارة. ويذكر ان الإقرار والتعهد الذي يرفق مع طلتّ استّقنام العّنامل من خمارج السولية

ُ وإنَّ تَلْتَزَمَ الشَّرِكَةَ بِسَالَتَـأَكِدِ مِنْ لَيِسَاقَـأَ العامل طبيبا للعمل المستقيم لادائه ومن خلوه من الامراض قَبْل استقدامُـه بمـوجّب شهادة طبية مصدق عليها من قبل الجهات

للنكور غير موجسود في البسلاد وسيتم استقدامه من خارج الدولة في حالة الموافقة وكذلك ينص التعهد على ان يتم تعبير سكن للعامل في الاماكن للنساسيـة وللصرح اسبوع من تاريخ بخوله البلاد

والتزام رب العمل بتنفيذ فانبون العسل الاتحادي والقرارات والقوائين للنقذة له. كما يتّم تحرير عقد عصلٌ للعامل فور وصوله وكذلك التقدم للبوزارة لاستصدار رخصة عمل وبطاقة عملء للعباسل خبلال

ونص على انهَ في حَـالـةُ مخالفة هــذا

التَّعْهِد لَّلْحَقَّيْقَة قَانَّ رب العمل يكون ملزما بكافة الاجراءات التي تتخذها وزارة العمل والشؤون الاجتماعية اضافة الى تسفير

١١٧ طالبا وطالبة وغاب ٨٠ طالبا

وطالبة ونسبة الحضور في البورقة

الَّثانية ١،٨٥٪ حيث حضر ١١٥ وغاب

٨٢ وقد تشكلت لجنة خاصة في كل من

وبالنسبة للقسم التحاري الذي قدم

طلابه امتحاناتهم في مادة السكرتارية

باللغة الإنجليزية فقد كانت نسية

الحضور ٦٦،٥٪ وكانت نسبة الحضور

في القسم الصناعي الثي قدم طلابه

آمتحنانساتهم في مسادة السرسم الفني

وقبال التقريس ان الاستلبة كسانت

واضحة وسليمة في الاخطاء ولا توجد

الخامس والسائس الابتدائيين امتحان

مادة واللوآد الاجتماعيةء والصف الثاني

والاول محو امية امتصان مادة اللغثة

وكانت امتحانات الإعادة لصفوف

النقل بمراكز محو الامية وتعليم الكبار

قد بدأت يوم السبت الماضي حيث تغيب

في اليوم الأول للامتحانات بمنطقة دبي

التعليمية ٦٨ دارسا ودارسة من اصل

٢٢٤ بارسا وبارسة يؤدون الامتحاثات

وذكرت مصابر منطقة ببى التعليميية

أن عدد حالات القياب في مركس الأمام

الشافعي بلـغ حُمس حـّالات من اصـل

٢٣ دارسا وفي مركز الوحدة بلغ عبدد

حالات الغياب ست حالات، وفي مركـز

جمال عبدالناصر ٢٦ حالة غياب وفي

مركز ميمونة حالتي غياب، وفي قرطبة

الورقتين الاولى والثانية.

والعلوم العامة ١٠٠٪.

شكاوى تستحق الذكر.

العامل مرة لخرى على نفقته الخاصة.

# امتحانات الدور الثاني للثانوية العامة: تقدير درجات الفلسفة والمنطق والكيمياء والاحياء

ابوظبى ـ مكتب «البيان»: تواصلً طلات وطالبات الشهادة الثانوية العامة القسم العلمي اليوم امتحاناتهم في البورقية الثانية من سادة الرياضيات بعد ان قدموا يوم امس امتحاناتهم في الورقة الإولى من هذه المادة. الشهادة الثانوية العامة ذكر ان لجان وكانت الاسئلية حسب تصريحات نسبة الحضور ٩,١ه٪ حيث حـف

تقدير الدرجات انتهت من تقديس للسؤولين في منطقة أبوظبي التعليمية يرجأت مادة الفلسفة والإخلاق ومادة للنطق وعلم السنفس لتلقسم الانبي وانتهت من تقديسر درجسات مسابتم الكيمياء والاحياء للقسم العلمى وأن النتائج في كل المواد المذكورة مرضيّة. من داخل اللجان...

واوضح التقريس أنه بندأ العمل في تقدير درجات البورقية الاولى في مبادة القيريناء للقسم العلمي والجعثرافيسا للقسم الادبي. وحبول هناتين المسادتين ذكر التقرير أن نسبة حضور الطلاب والطالبات في مادة الجغرافيا كانت ٦٣٪

حيث حضر ١٠٤ طلاب وطالبات وغاب

# الدارسون بمراكز محو الامية يواصلون اداء الامتحانات ١٨ حسالية غيبساب في منطقسسة دبي

واصل الدارسون والدارسات بمراكز محو الامية وتعليم الكبار امس اداء امتحاثات الاعادة والدور الثآثيء للعام السدراسي ۱۹۹۰/۱۹۹۰ فقسسد ادی الدارسون بالصف الثاني الثانوي العلمى وبالصف الثانى الثأنوي الإنبي يوم امسٌ امتحان مادةٌ اللغة العبربيــةُ

«ورقتان». في حين ادى الدارسون بالصف الاول الشاشوى والشالث الإعدادي والشاني الإعدادي يسوم أمس امتحسان مسانة الرياضيات «ورقنان» والدارسون بالصف الاول الاعدادي امتصان مادة اللغة الانجليزية، والدارسون بالصفين

وفي مادة الفيزياء الورقة الاولى كانت

وأناً كان هذا الطالب قد حضر الى

مراكز تعليم الكيار مولونها بعد ان انتهت من تادية السورفة الاول من امتحان مائة الرياضيات، وقد تم تشكيل لجنة خاصة لها في للستشفى لتلاية امتحان الورقة الثانية.

### بمستوى الطلاب والطالبات وكانت وابـوطبى دراسـاتهم التخصصيــه بقسم ضمن أطار المنهج والمقرر. الطيران من بين الدفعة الجبيدة التي تم تــوزيقهــا على الاقســـام والتخصصـــات الاخرى بالكليات. وفي تقرير للمركز الإعلامي لكونترول

بتأشيرة فردية يتضعن تعهدا من الشركة

عند استصدار تأشيرة العمل بــان الشخص

ليس مكفولاً للعمل من كفيسل الخسر وإن

من دبی وابوطیی وقال آن ۱۵ طالبا انتظموا اس فی آبوظیی بینما بسدا ۲۰ وضل طالب في الصف الثــاني
 الاعدادي في مدرسة السعديية بدبي ال لجنة الامتحــان التي سيؤدي امتحــان طالبا دراساتهم امس الأول في دبي. واضاف ان الكليات تتيح امام الدارسين تخصصات مندسة محركات الطائرات الأعادة فيها في مادة العلوم في اليوم التالي متلفرا ٢٤ ساعة كاملة اعتقادا وهياكل الطائرات وهندسة الكترونيات منه أنه اليوم للحيد للاعتصان... لكن فور وصبونه لل اللجنسة اكتشف قور وصوب بن مسلم الامتصان الذي سيؤديه الطلبة مو استمان مادة اللغة الانجليزية، وان زملاءه قد ادوا امتحان مادة الطلوم في أدارة الكلمات ويتعليمات من معالى الشيخ نهيان بن مبارك ال نهيان وزير التعليم العالى قد بدات هذا العام في تنفيذ خطة رمدره مد هوه اصحال مسارة الكلاوم في الله و المنافقة في الله والمنافقة الكلاو حيث المنافقة ال التطوير للستمر ف مناهج الكلية بالسميها النظري والتطبيقي وقد تمت ضُمَن هَـذَا الاطار زيارات متبادلة بين معاهد وكليات

الامتحان بعد انتهائه بيـوم ققد حضر طبالب اخـر في الـدبلـوم الصنـاعي ال الامتحان بعد اربعة ايام كاملة على اماء وُملائه لَهِذَا الاِمْتَحانِ. . . وقد طالبٌ بان تعقد لـه لجنـة لاعاء امتحـان مــادة التربيسة الاسسلاميسة لكن طلبسه رفض تماماً وبذلك يكون هذا الطالب قد رسب وقد برر الطالب تـأخـره عن حضـور الامتحان بسبب سفره الى الخارج.

وق حادث ثـالث في ديي ليضب
 بضعت سيدة كانت تؤدي الامتحان في

# مجلس الخدمة المدنية يوافق

وافق مجلس الخدمة المننية في لجتماعه مس يرناسُه معالى سعيد الفيِّث وزير السوائية لشؤون مجلس السوزراء رثيس بجلس الضيمة للسنيسة على عسيد من لتعيينات الجيساة بوزارة المسمة وعلى نرقية عدد من العاملين بورارة العمل والشؤون الاجتماعية. كما وأفق للجلس على منت مكساف آت استثنائية نورثة موظفين بوزارتي العمل

ووافق على لجازات دراسيسة لمسوظفين بورآرات الاعلام والثقافة والكهرياء والمآء والتربية والتعليم وعلى نورة تسريبيسة

# الامارات تشارك بالمؤتمر

تشارك دولة الإغارات العربيسة للتحدة فِ لَلْوَتُمْرِ الْعَرِبِيِّ الْوَزَارِي لَلْبِيْنَةَ وَالْتَنْمِيةَ الذَى يعقد فِي القَاهِرِةَ يَـوْمِ غَـد الشَّلَاثَـاءَ واصدر معالى لحمد سعيد البادى وزيسر

الصحة قرارا وزّاريا بتشكيل الوفد الرسمي الذي يعشل الحولية في منا المؤتمر البني تنظمه اللجنية الإقتصاديية والاجتماعية لغرب اسياً بالتعاون مع برنَّامْج الأمم المتحدة وجامعة الـدول العربية وجهاز المحدد وجامعه الدول القريب وجهار شؤون البيئة في جمهورية مصر العربية. ويرآس الوفد الدكتور الشيخ سعود القاسمي وكيل وزارة المسحة. ومن اهم ما يتضمنه جدول اعمال للؤتمر مناقشية واستعراض برنامج العمال الضاص بالتنمية لللائمة للبيئة والقابلة للاستمرار في النول العربية والبيان العربي عُنّ البيئة في السنفيل بالإضافة الي منافشة

ويهدف للؤنمر الى تكوين تصور عربي موحد استعدادا للمؤنمر الدولى الشني تنظمه الإمم للتصدة في البرازيـل في شهر

العلوم أو ألاداب وتبدأ يبوم الخميس للقبسل عمليسات

سومه عن مجرى بنصبه من الناسفه صباحاً وحتى ١٢ ظهرا وللطالبات من الرابعة وحتى السابعة مساء صرح بذلك الدكتور سمير عبدالعال محمد المشرف على الإنتساب المحوجه واضاف لن الدراسة سوف تبسداً من الاسبوع للقبل في الفترة المسائية من الرابعة محت السائية من المحدد ... ومسائية من الرابعة محت السائية من المحدد الرابعية وحتى السادسة مساء ومن

بصاتهم العلوم والدراسات الاسلامية

المحد على مدمد زينار، على عبيد على المحد على مديد على الرغابي، عيسى رمضان شريف، لحمد سيف خلف للطري، راشد سعيد عبيد، لحمد سيف خلف، حمدان، محمد سالم جمعه، حُمَّيس حُلَقَان حَمَيس، حسن يوسف محمد يوسف، محمد خميس محمد بن عبود، على سالم حميس، عبدالله سليمان للغني، عبدالله على راشد، ابراهيم على ابراهيم اسماعيل، عبدالمتار عبدالجلدل، لحمد راشد القاضي، عبدالله تـاصر ميبارك، على سليمان على سويجي، احمد سليمان احمد. يوسف عيسى عبدالله، هلال محمد عبدالله ناصر، حُمَّيسٌ سَعيد جمعه، احمد جمعـه موسى الهوره، كريمه محمد دبود، سيب رحمة الغزال، هدى مصبح سالم محمد مسعود، خلود عبدالله عبدالرحمن، علياه عبدالله لحمد الدرويش، املة عبدالله احمد النرويش، انتصار عبسي حسن، خوالة نامَّرُ عَبيد السويدي، علا خَليفَةَ بن سليمان، هُيفاء على بن سالم، هدى على بن سالم، فتحية محمود حسين عبدالله،

# للعلوم يقيرص

للعلوم والتكثولوجيا افتتاح فرع لها ف قبرص بالتعاون مع جامعة "«، لِسَبِّنَ، الإمبركية وجلمعة قبرص الشمالية وذلك لإتاحة الفرصة امام طلبة التشالية وينك لاتاحة الفرصة لعلم طلبية الكلية الذين حالت ظروفهم دون متابعة دراستهم في الكلية بعجمان في تخصصات الحساسب الآلي وعلسوم الادارة وتقام المعلومات. من جهة لخرى يبدأ التسجيل في الكلية للعام السدرامي ١٩٧/٩١ لفرعي الهنسة والكمبيوتس اعتباراً من صباح المساحم الاختراء المتحصص الفترة المساحمة المالة مناسات المالة ا الصباحية للطلآب وللسائية للطالبات وفي يوم الخمّيس للقبلُ يُكون التسجيلُ في قسمٌ علوم الادارة ونظم للعلومات، قسم اللغات والترجمة الفورية، استاليب وتقنيات التعليم الاساسي، المصارف الاسلامية صباحاً للطالبات ومساء للطلاب

# على تعيينات جديدة بالوزارات

خُارِجِيّةَ لُوطُفُ بُورَارَةُ الْوَاصُلاتَ بُالْقَاهِرِهِ في مجال الرصاد الجوية.

# العربى للبيئة والتنمية

ويستمر لدة دلالله ايام.

الأوراق المقدمة من الدول الإعضاء.

### قبول ۳۷ دارسا ببرنامج الدبلوم العام في التربية

العن ــ مكتب والبيان: اعلنت كلية التربية عن قبول ٣٧ بارسا ودارسة في برنامج الدبلوم العلم في التربية والتعليم والمساصلين على بكالوريسوس العليم العلى العلم العلم والسوس

لتسجيل بمراكز الانتساب للوجه بأمارات الدولة على أن تجرى للطلبة من التاسعـة

طريبة السائسة وحتى الشامنة مساء ويمعمل خلافة ليلم في الاسبوع تشمسل الاثنين والإربعاء والخَمْيس. وفيما يل اسماء المقبـــولين وتشمـــل

# فرع جديد لكلية عجمان

### الوزارة الى ان القبَّات للشمولة بألقيول بهذه المدارس هم للواطنون وابناء للواطنات وابناء حامل جوازات سفر الدولية بالاضافية ال ابنياء دول وفيما بتعلق باماكن النسجيسل فلسد ذكرت السوزارة بسان التعليم الصنساعي للطلاب للحولين من معارس تجارية أو زراعية وفي جميع الأحوال يتقدم الطلاب القايمون من خارج الدولة والراغبون في الالتحياق بصفوف منارس التعليم ألفن محيمة. أما التعليم التجاري للمرحلة الثانوية فقط فسيكون التسجيل بللنرسة الثانوية التجارية بنبي والقسم التجاري بالمرسة الراعية بيراس الخيسة والقسم التجياري

تعربية ومنحيم المتعادة عنها المتهادة على ان التصحيل في التعليم الزراعي للمرحلة التناوية سيكون بالنرسة الزراعية براس الشيعة والقمم الزراعي بمدرسة سالك بن أما موآعيد النسجيل فستكون خالال

للفترة من يوم السيت ١٤ سيتمبر الجاري وحتى يوم الخميس ٢١ اكتوبر المابل حيث بشترط للتقع للعراسة لحضبار صورة طبق الإصل عن خلاصة القيد للمواطنين وابناء للواطنات في جميع للراحل التعليمية وصورة طبق الأصل عن جواز سفر دولة الامارات بالنسبة لحاملي جوازات سفر الدولة ولم تصدر بشائهم خلاصة القيد مع ايراز جواز السفر عند التسجيل اما مع مربر سور مسمر ابناه مجلس التعاون الخليجي فيشترط ان يكون جواز السفر للثبت به الطالب ساري لَلْقُعُولُ، ويخصوص ألشهائلت الـنراس فقد نُكُرتُ وزارةٌ التَّربيـةُ بسانَ على مُلـالَّه سد مسرب وربره سربيبه بسان عل طالاب الاول الاعدادي الصناعي تقديم شهادة نجاح في الصف الساس الابتديائي، كما يقيل الطلاب للحولين امية من باقي مروع التعليم العسام السيني وتعليم الكيسار وللنازل حيث تؤمن الوزارة لطابة للشاطق البعيدة والنائية سكنا داخليا.

1

'n

# ص ب ۲۵ دیسی

تعلن شركة كهرباء دبي عن طرح المناقصة المحلية رقم: ٩١/٢٢٢

Supply Of Seamless Steel High Pressure Pipes and Fittings For "D" Station at Jebel Ali تدعو شركة كهرباء دبي بائعي البضائع المحليين والوكالات لتقديم أسعار عروضهم لامداد أنابيب الضغط العالي من الفولاذ غير الملصوم والتركييات

المطلوبة بالمحطة (دي) بجبل علي. أن مجال العمل يتطلب تموين، وأحكام غلق الاطراف على أن يكون مزود برش مانع للصدأ، التغليف، الشحن، والنقل الى الموقع، على أن يكون التسليم بمخازن شركة كهرباء دبي بجبل علي. وعلى أن يكون الفولاذ السبيكي الكربوني، الانابيب والتركيبات من الفولاذ المدي لا يصدأ، وكما هو موضح بمواصفات المناقصة المطية رقم: ٢٢٢/ ٢٠. فعلى الراغبين الإشتراك في هذه المناقصة مراجعة مكتب المنسق التنفيذي بالشركة خلال ساعات الدوام الرسمية (من الساعة ٣٠٢٠ صباحاً إلى الساعة ٣٠٠ر بعد الظهر ما عداً يوم الخميس من ٧٠٠٠ إلى الساعة ٠٠ر١١ ظهراً) للحصول على وثاشق المناقصة مقابل دفع رسم قدره ٢٠٠٠ درهنم

يجب أن تظل أسعار المناقصة سارية المفعول لمدة ٩٠ يوماً (تسعون يوماً) من تاريخ ققلها. يجب أنَّ يرفق أصل العطاء بضمان مصرفي لا يقل عن ١٠٪ من قيمة العطاء الإجمالية غير مشروط وغير قابل للنقض صادر من أحد الينبوك العماملية بدبي يطابق تماما نموذج الشركة للرفق صالح لمدة ١٢٠ يوماً (مائة وعشرون يوماً) من تاريخ تقديم العطاء. يطلب ممن ترسو عليه للناقصة استبدائل الضمان المصرفي بتامين أنجاز بواقع ١٠٪ من قيمة العطاء، ساري الفعول لفترة ١٠ يوما (تسعون يوماً) من تاريخ آخر شحنة تحت هذا المعقيد

بمخازن شركة كهرباء دبي بجبل علي. تقدم العروض بمظاريف مغلقة ومحتومة بالشمع الأحمر موضح بها نوع ورقم المناقصية وتعنبون بساسم/ رئيس مجلس ادارة شركية كهربناء دوي وتوضع في صندوق العطاءات بمكتب الشركة الرئيسي الكائن بشارع المكتوم ديرة، دبي في موعد أقصاه السباعية ١٢ من ظهر يوم الشلائياء للوفضي

علُ الشتركين في هند الناقصة تقديم أسماء شركائهم / كفلائهم المطيين والحاصلين على رخصة دبي التجارية، وارفاق صورة من هند الرخصة، يرجى من كافة النتاقصين الحصول على مستندات المناقصة في وقت ميكر، سوف لا تستجيب الشركة لطلبات تمديد موعد قفل المناقصة بسبب التباقي

يعتبر هنذا الاعلان جنزءا مكملا لنوثنائق للنساقصة.





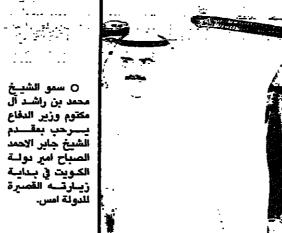
تعدني وحصوي: المتدحنين سبب وشيسي لسوطان وأمراض الرشة وأمراض القلب والشوايين

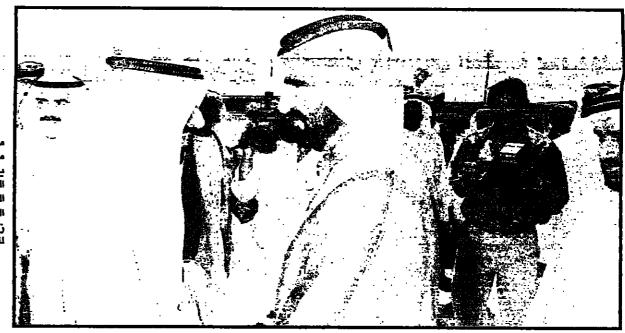
















O امير دولة الكويت يصافح كبار مستقبليه من رجال القوات للسلحة والعسكريين وبالصورة سمو والد أل نهيان



O الشيخ جابر الاحمد الصباح امير دولة الكويت يصافح كبار مستقد ع مستقبليــــه من البيلوماسيين.

# اعـــــلانــات مــنــوعـــ

# والسيرة الأعلانسيات - هاتيف : ١٨٢٨٤٤ / ١٤٤٤٠٠ - ص ، ب : ١٣٠١٤ المكاتب الغرعية - لبوظبي : ٢٤٣٤٩ / العيل ، ١١٨٥٨ / رأس الخيمة ، ٢٢٤٤١ / الفجيرة ، ٢٣٢٣٠

\* دورة المحرتيريسا للسيسدات (البرنسامسج البريطساني بتمانسز) وذلك في

\* دورات لغة الجليزية متواصلة لجميع المستويات وحتى شهادة .G.C.E

دورات اللغة الألمانية والفرنسية والإسبانية وذلك في ٢١/٩/١٩١م.

\* دورة اللغة الإنجليزية للسيدات في ١١/٩/١٩٩١م

# الدينة للتنظيف

تنظیف سجاد ۔ کنبایات ۔ مقاعد السيارات ـ تلميع الأرضيات، تركيب السجاد والستائر وورق الجنزان ـ أصباغ لزيد من العلومات هاتف: ۲۱۹٤٤۱ ـ ۲۲۹۸۷۰ دبی بليب: ٩٢٥٥٩٤٣ موسى

تشكيلة فخمة

من أفضل الملابس

والأحذية للسيدات

والصغار بأسعار

لا تُصدق

شارع الفهيدي ـ بر دبي

هاتف: ۸۲۶۹۸۸

مؤسة مون لايت منگف ( بشری سارة ) انگلید شاميسو سجاد ومقروشنات خدمات البيروتي للتنظيف تنظيف مقاعد وسقف السيارات لتتشيف ١٠٠٪ خلال ساعلة والصدة

لقدمتكم ثرجو الاتصال ـــ: ٢٧٩٧١٤ ـ الشارقة

- تنظيف عسام - جلي وتلميسع الأرضية - تركيب وتنظيف سجاد وبرادي على الناشف - صيانة مُبــاني ً - صبــغ - رش مبيــُـــات تنظيف مـــلابس على النـــاشف -مادة عازلة خماية الفروشات

دبی ـ ت: ۲۱٤۹۱۰ فاکس: ۲۰۲۰۹۰، بلیب: ۲۷۲۰۲۷۹

# لبينا شقق سوبر ديلوكس في بنایة ٥ نجوم، مُجْهرٌ بتکییف مرکزی، ونظام فیدیو مرکزی وهوائی مرکزی فی موقع ممتاز فی قلب دیرہ، مناسبة للاغراض يرجى الاتصال دبى ت: ۲۵۶۳۲۱، ۲۲۸۰۲۲

مكتب فخم مفروش بالكامل بموقع ممتاز بديره - دبي للاستفسار يرجى الاتصال على بليب: 4343046

مدرسةالضيافة

تعلن مسدرسة الضيافة

عن فتح بأب التسجيل للعام الدراسي ٩٢/٩١

لمرحلة الروضة والابتدائي، تدرس جميع الموآد العلمية باللغة

الانجليزية ءاللفة العربية والتربية الاسلامية حسب منهاج وزارة

التريية والتعليم بالإضافة إلى اللغة الفرنسية والكمبيوتر

لمزيد من المعلومات الإتصال ت: ٧٦٨ ٤٤ ـ دبي

سؤب أرز باسمتی ۹۰ ك باكستانی أرز هندي ۲۰ ك سكر أوروبي ٥٠ كجم الاتصال فاكس رقم: ۲۷۷۸۳۸ ـ دبي ۲۱۷۹۰۳ ـ دبي

على تشكيلة واسعة من

سوق مرشد مقابل فندق الأحلام

الدوام ٩ صباحاً حتى ١ ظهراً هاتف: ٢٢٥٧٩١



ابتداءً من 1991/1/14 الملابس الراقية من أميركا / وحتى ١١ ١٩١١م والشرق الأقصى

مشسار يسع السرحيسم

٤,٢٠ مساءً حتى ١٠ مساءً



ً أن تعلن عن فتوبال لتشجيل للعام الراسي ١٩٩١-١٩٩

olyglot Language Institute

للاتصال هاتف

# اعتلان تحذب ري

ليكن معلوما بان « ميريل داو فارماسيوتيكالز انسك. » MERRELL DOW PHARMACEUTICALS, INC.

وهي شركة منظمة وقائمة بحسب قوانين ولاية ديلاوير ، ومقرها في ٢١١٠ شــارع غالبريت ، سينسيناتي ، اوهايو ، الولايات المتحدة الاميريكية ، هي المالكة الوحيدة والمطلقة في دولة الامارات العربية المتحدة للعلامة التجارية المبينة ادناه :

### LURSELLE

المستعملة على او فيما يتعلق ب « المستحضرات الصيدلية ».

وليكن معلوما ايض\_\_\_ا بأن:

- ١ \_ هذا الاعلان ينشر تاكيدا لاعلان سابق نشر في جريدة « البيـــان » الصـادرة بتاريخ ٢٨ سبتمبر ١٩٨٥ العدد ١٩٤٣ .
- ٢ الشركة المالكة المذكورة سوف تتخذ كافة الاجراءات القانونية ضد أي شخصص او شركة بشأن اى تعدُّ على حقوقها في العلامة التجارية الظاهرة اعلاه.

ليكن معلوما بأن « آسـغرو سـيد كومـبني » ASGROW SEED COMPANY وهي شركة منظمة وقائمة بحسب قوانين ولاية ديلاوير ، ومقرها في كالامسازو ، ميشيغان ، الولايات المتحدة الاميريكية ، هي المالكة الوحيدة والمطلقة في دولـــة الامارات العربية المتحدة للعلامة التجارية المبينة ادناه :

### **ASGROW**

المستعملة على أو فيما يتعلق ب « بذور زرع الحدائق ، بـــذور زرع الحقول ، بصل الزروع البصلية ، الاغراس ».

وليكن معلوما ايضـــا بان:

- ١ \_ هذا الاعلان ينشر تأكيدا لاعلان سابق نشر في جريدة « البيــــان » الصادرة بتاريخ ١٥ يونيو ١٩٨٨ العدد ٢٩٢٤.
- ٢ الشركة المالكة المذكورة سوف تتخذ كافة الاجراءات القانونية ضد اي شخص او شركة بشأن أي تعد على حقوقها في العلامة التجارية الظاهرة أعلاه .

# اعتلان تحذيري

ليكن معلوما بان

« کومباني دو رافيناج ايه دو ديستريبوسيون توتال فرانس » COMPAGNIE DE RAFFINAGE ET DE DISTRIBUTION TOTAL FRANCE وهي شركة منظمة وقائمة بحسب القوانين الفرنسية ، ومقرها في ٨٤ شارع فيييـــه ، لوفالوا - بيريه ( ٩٢٣٠٠ ) ، فرنســا ، و « توتال كومباني فرانسيز ديه بترول » TOTAL COMPAGNIE FRANCAISE DES PETROLES

وهي شركة منظمة وقائمة بحسب القوانين الفرنسية ، ومقرها في تور توتال ، ٢٤ كـــور ميشليه ، بوتو ( ٩٢٨٠٠ ) ، فرنسا ، هما المالكتان الوحيدتان والمطلقتان في دولـــة الامارات العربية المتحدة للعلامة التجارية المبينة ادناه:

### FRIGORANE

البستعبلة على او فيما يتعلق ب « الزيوت والشحوم الصناعية ، زيــوت وشحوم التزليق ، مواد ترسيب وامتصاص واسقاء وتمسيك الاتربة ، الوقود بما فيهـــا وقود المحركات ، مواد الاضاءة ، الشموع ، فتائل الاضاءة » .

أن الشركتين المالكتين المذكورتين سوف تتخذان كافة الاجراءات القانونية ضد أي شخص أو شركة بشأن أي تعد على حقوقهما في العلامة التجارية الظاهرة أعلاه.

# سوب

حديد تسليح ـ أخشاب مختلفة القياسات ـ نحاس إسمنت ـ زيت بترول وديزل

الاتصال فاكس رقم: ۲۷۷۸۳۸ ـ دبي ۲۱۷۹۰۳ ـ دبي

# قطع علاقة

تعلن صيدلية الراشدية والأنصارى بـأن المـدعـو/ على نقي قــدرت اللــه الزرعوني ـ إيـراني الجنسيـة، جـواز سفـر رقم (۲۷٦٦۲٦۲)، والذي يعمـل لدينا بمهنة مدير إداري، لم يعد يعمل لدينك والصيدلية ليست مسؤولة عن أي تعامل يتم معه.



دولة الإمارات العربية المتحدة حكومة الفجيرة. بلاية الفجيرة

جنسيته (إماراتي)، يرغب في التنازل عن (كراج الأمين)، مع قطعة الأرض الصناعية رقم (٢٠) ب، الصادر له (رخصة مهنية) تحت رقم (۲۵) بتاریخ ۲۱/۳/۲۱م

فمن له حق أو الاعتراض التقدم به خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ نشر الاعلان بالجريدة، والا فان البلدية سوف تقوم بالإجراءات الخاصة في مثل هذه الحالات حسب قوانين البلاد المعمول بها بالبلدية.

### دولة الإمارات العربية المتحدة حكومة الفجيرة - بلدية الفجيرة

بهـذا، تعلـن بلدية الفجيرة بأن السيد/ كيزكتوبر مبيل كونجي أحمد جنسيته (هندي)، يـرغب في الغـاء شراكتـه من محل (مشهـور لأدوات الخياطة)، مع إضافة التوزيع في السيارة، الصادر له (رخصة تجارية) تحت رقم (۱۲۲) بتاریخ ۱۹۹۰/۲/۰

فمن له حق أو الإعتراض التقدم به خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ نشر الاعلان بالجريدة، والا فان البلدية سوف تقوم بالإجراءات الخاصة في مثل هذه الحالات حسب قوانين البلاد المعمول بها بالبلدية.

اعسلان رقسم (۱۸۵۹)

تاريخ النشــــر ١٩٩١/٩/٩

رقم الترخيص ونوعه: ١٣٥٦٢٦ (مهنيـــة) رقم

اسم الكفيل السابق: ابراهيم محمد شريف عبدالله

العنوان الكامل: مكتب ملك يسوسف عتيبة

الإعلاناتكم المبوتة

اقهم طريق تهل القارئ بالمعان بتعادة ذهيده

اسم صاحب الترخيص: كيث كريستوفر الدرسون

الاسم التجاري: كيث كريستوفر المتحدون نـــوع النشــاطُّ: حساب الكميات الانشائية

اسم الكفيل الجديد: أحمد على أكبر عبدالكريم

التسحيل: ١٢٠٥٩٩

عبدالله ـ بر دبي ـ الحبيصة ـ

ص.ب: ۹۰۷۴۰ ـ ت: ۹۹۷۰۷

# اعتلان تحذب ري

شخص او شركة بشان أي تعد على حقوقها في العلامة التجارية الظاهرة أعلاه .

اعت لان تحذيثري

ليكن معلوما بان

« سـان ريمــو ماكاروني كومـبني بروبريتاري ثيمــتد »

SAN REMO MACARONI COMPANY PROPRIETARY LIMITED

وهي شركة منظمة وقائمة بحسسب القوانين الاسسترائية ، ومقرها في ٤ بودن كسورت ا

وندسور غاردنز ، ولاية جنوب استرائيا ، استترائيا ، هي المالكة الوحيدة والمطلقة

SANREMO

المستعملة على او فيما يتعلق ب « العجائن ، المعكرونة بما فيها المعكرونة

ان الشركة المالكة المذكورة سوف تتخذ كافة الاجراءات القانونية ضد اي

في دولة الامارات العربية المتحدة للعلامة التجارية المبينة ادناه :

الطويلة الرفيعة ، الخبز ، البسكويت ، الكعك المحلى » .

ٹیکن معلوما بان

« رومانسـون واتش كـو. ليمـتد » ROMANSON WATCH CO., LTD. وهي شركة منظمة وقائمة بحسب القوانين الكورية ، ومقرها في ١٩٤ - ١٥ كالاك - دونسغ سوتغبا - غو ، ســـيوول ، كــوريا ، هي المالكة الوحيدة والمطلقة في دولة الامـــارات العربية المتحدة للعلامة التجارية المبينة ادناه :

## **Romanson**

المستعملة على أو فيما يتعلق ب « الساعات الصغيرة والساعات الكبيرة ».

وليكن معلوما ايضمها بأن:

- ١ \_ هذا الأعلان ينشر تأكيدا لاعلان سابق نشر في جريدة « البيسيان » المسيادرة بتاريخ ٢٠ مارس ١٩٩٠ العدد ٢٥٦١ .
- الشركة المالكة المذكورة سوف تتخذ كافة الاجراءات القانونية ضد أي شخسص أو شركة بشأن أي تعد على حقوقها في العلامة التجارية الظاهرة أعلاه .

# اعتبلان تحديث

لیکن معلوما بان « دیغرسیفاید برودگستس کوربوریشن » DIVERSIFIED PRODUCTS CORPORATION

وهي شركة منظمة وقائمة بحسب قوانين ولاية الاساما ، ومقرها في ٣٠٩ جسادة وليامسون ، اوبيليكا ، الاباما ، الولايات المتحدة الاميريكية ، هي المالكة الوحيدة والمطلقة في دولة الأمارات العربية المتحدة للعلامة التجارية المبيئة ادناه :

### WYNMOR

المستحملة على او فيما يتعلق ب « اجهزة ممارسة التمارين البدنية التمي تستغدم في نوادي المحة والتربية البدنية وبالتحديد الماكينات المزودة بالقسال المعدة لممارسة مختلف التمارين البدئية والقضبان التي توضع في كل من طرفيها اقراص حديدية التي تستخدم في رياضة رفع الاتقال والكرات العديدية التي يربط بينها قصيب التي تستخدم في تمرين العضلات » .

وليكن معلوما ايضـــا بأن:

- ١ \_ هذا الاعلان ينشر تاكيدا لاعلان سابق نشر في جريدة « البيسيان » المسادرة بتاريخ ٤ مايو ١٩٨٨ العدد ٢٨٨٤ .
- الشركة المالكة المذكورة سوف تتخذ كافة الاجراءات القانونية مد اي شخيص أد شركة بشان اي تعد على حقوقها في العلامة التجارية الظاهرة اعلاه . والمناهم
- دائرة الإعلانات ماتف: ٢٨٦٨٦٤

A POLITICAL BIOGRAPHY

# أسئلة تطرحها جولة بيكر السادسة للمنطقة

ما هنو شكيل مؤتمر السيلام لحيل قضاياً الشرق الأوسط؟ ومن يشارك فيه؟

ومن يمثل القلسطينيين فيه؟ كلها أسئلة قد تجيب عليها جـولـة بيكر السادسة الى النطقة

وهذه الاسئلة عادة ما تكون محل اهتمام رجسال الفكس في عسواصم الإطراف المعنية والمشاركة في عملية السلام شرق الاوسطية، وربَّما تقدُّم فكرة حسبة تضاف ألى بوائر صناعة القرار الجديد

ومراجعة بعض ما كتب قبيل جولة بيكر السانسة الى النطقية قيد يضيف الجديد الى ملف عملية

فهناك اجماع في الرأي بأن التحدي الاكبر النذيّ بواجنة واشنطن هنوّ تحويل انتصارها البرائع في حبرب الخليج الى سالام مستقر، في عالم اصبحت فيه الرغبة الى الديمَّقراطية ظاهرة عصره.

فالمؤكد انه ما لم تُقدم واشنطن على بيبآوماسية خلاقة فاتها ستفقد الكَثْيرُ من أنتصارها المُسدوي على العراق، ذلك لان في امكسان الأدارة الاميركية الصالية، تصويل هذا الانتَّصار الى طريق ممهد نحو سلام

فقد تحققت لادارة بوش اهدافيا كبيرة كسائت من تسوابت اهسداف السياسة الخارجية الأمركية بعد الحرب العالمية الثانية وفي مقدمتها القَضَّاءُ على الَّشيــوعيــة تون دفــع فاتورة هذا الانتصار، وانتهاء عصر العمسلاق النساني الكبير الاتحساد السوفياتي، بعد استقالال ٩

والاوضاع الدولية بصفة عامة يعد الانتصار المدوي في الخليج، وانهيار الاتحاد السوفياتي من الداخل، يفتح الباب امام واشنطن لوضع ضوآبط لتجارة السلاح لل الشرق الاوسط، وللحــسد من انتشــ التكنولوجيا العسكرية المتطورة

اما المنطقة فهي تنظر الى واشنطن، قبيل الجولة الساسسة لوزير الْخَارِجِيَّةُ الإميركيَّةُ، بقدر حكمتُهَا في الشُّوصَ ل الَّي حَلُـولَ لِلْشِــاكــِلِ

وهو الامر الدي يجعل الساحية. معدة لبده عملية التقباوض العمل

وفي هذا الاطار يعتقد كاتبان بارزان هُمًّا محمد مصَّلتج، بجامعة للونيج اللند، واوجستوس ريتشارد. العاحث بالإكابيمية الدولية للسلام بنيويورك، أن صَيغة مُؤْتَمر الأمن والتعاون الإوروبي هي من افضل الصيغ الملائمة كساحة للصوار

شرق اوسطى. ويحذر الكاتبان، في مجلة (سياسة اجنبية) من نقل التجربة، دون مواءمتها مع ظروف الشرق

۾ ڇڇو. نونا

ينكة انوس

ادناه

الا انهما ينكيان، في نفس الوقت، روح المؤتمر وطبيتهتسه ذات الشخصية للسراوغسة البنساءة، وشموليته، وهيكلته المرن، الامر عن الكبرة! الذي يجعله مرشحا للبناء عليه كصيغة ممكنة لحل مشاكل الشرق

وتبنى هذه الصيغة يتيح الفرصسة لشن مجموعة من للقاوضات تغطي عددا من المشاكل الإقليمية،

وليس شرطا تحقيق النجاح في أحداها لتحقيق النجاح في الاخرى. الا ان النجاح في احدى القضايا تفتح المجال لمفاوضات في مجالات

ومن غير المحتمل تحقيق النجاح

السريسة، فتجسر بسة مُؤَّتُمر الامنّ ساون الاوروبي نفس اُستغبرقت ١٦ عنامناً لتصل الي نجاحاته الحالية. ومن أهم مسزايسا صيغسة مؤتمر

التعاون مسالة تطوير «سلة» من القَضَانيا التفاوضية، تستطيع ان تكون جدولا لللعمال رئيسياً في

ويعتقد الكاتبان ان هنــاك خمســة

قضايا رئيسية يمكن ان تعالج من خلالٌ تصوّر آلسلَة الشَّاملة وهَّى: ★ السلـــة الاولى: تضم الصراع العــــربي \_ الأسرائيل، والصراع الفلسطيني \_ الإسرائيلي، ومشــاكــل ما بعد حـرب الخليـج، ومشــاكـلّ

السلسة الثسانيسة: تتعلق بمفاوضات الحــد من انتشــار الاسلحة، ووضع ضوابط لتجارةً السلاح، والسّيطرّة ومُنْع اسلَحـة الدمار الشامل. ويضاف الى هذا عدد من اجراءات

المبكر، والتقتيش المتبادل، وخلق مناطقٌ محدودة التسليح. 🖈 سلة حقوق الانسان: وتضم كل الحقوق الاسأسية للانسانيية كما تص عليها الإعلان العائى لحقوق

بنَّاء الثقبة، مثل اجهزة الأندار

كما يدعو الكاتبان الى دور تلعب الىدول المحسايسدة مثسل النمس والسويدة على غرار الدور الذي قامتا

ويقول الكاتيان ان الشرق الاوسط أُكْثُرٌ مِن النفط والموقع الميرز. ان

فحسب وانما للمنطقة بأسرها.

الفرَّصة لاحداث التَّغير.

ومن للرجح ان تحقق التقدم في القضايا وس مرجى من صو العمليـــة سيؤدي الى تقــدم في للجــــالات السياسية والعسكرية.

اذن، قلو ان للنطقة تبنت هذا للؤتمر، او صباغة قريبة منه، فأنها ستبيأ في حل مشاكلها خُطوة خطوة. مشاكل السلام والنظام الجديد البذي يؤرق الشرق الاوسط، في وقت لا يمكن فيه تُحقيق غُ السَّـــلام الشَّـــامـــلّ، لأن سَــــلام الشَّرقُ الاوسطُ لا يمكن ان يتجزأ.



ومن المعتقد أن الاساس للمشاركة في هَذَا المُؤتمر هو انه حَق لكل دول النطقة، كما انة من للتصور أن جلوس كافة الاطراف الى مأئدة التفاوض يعنى اعترافها ضمنيها بالآخر، حتى ولو كانت الجلسة الاولى جلسة حبول التلبوث ألبيئي على سبيل اللثال.

وتظل القضية الإساسيية المعوقية لانعقاد مشل هدنا المؤتمر هي من يمثل القلسطينيين فيه؟ َ

وهنا يخرج الكاتبان باقتراح جيد، وهسو ايجاد مقعسد للفلسطينيين يحتله ممثل الفلسطينيين يعد اجراء استفتاء دولي في الضّفّة الغربيّة

وواقعيا فان منظمة التصري الفلسطينية ستفوز بممثليها في هذا الاستفتاء، الا اننا وسط لحظته من لحظات التاريخ الحاسمة والتحول الناريذي التي يطالب فيها الفلسطينيون باعادة ترتيب بيتهم من الداخل، لانهم يـريـدون قيادة جديدة، وقد يمنح هذا الاستقتاء

هذه منطقة يحتلها شعب يريد ان يعيش في سلام، وفي ظل عدالــة عملية، وبحريلة بعيدا عن الحكم العشوائي، وبحياة اقضل لأجياله القادمة. وهذه الأهداف لن تتحقق مرة واحدة. ولا بد للمنطقة، كي تدا هذه الرحلة الطويلة، أن تواصل البحث عن تقهم واسع للقضايا الاكبر وحُلها، وبعد ثلكُ تَدخلُ الاصور الْأَصْرِي فِي اطار التقاصيل.

أيأ كانت النتائج البعيدة المدى لحرب الْخليج، قان صدام حسين سيـنهب في التاربيِّخ كواَّحد من أولئكُ الطفَّاة النَّبيُّ عرفهم العصر الحديث، النين وصلواً ببلانهم الى نروة قوتها العسكرية، لا لخدمة اهداف صدام حسين الراهنة لشيء الا ليغرق وهسا قيما بعسد ق وللستقبلة. فهو يتيـخ لـه السبيّل الى مقامرات حربية تسوقها الى كوارث آ نهاية لها.. غير ان صندام ربما تميــز عن أقرانه يبأن سجيل كوارثيه كيان حافلا بالالم والمعاناة والتسمر الاقتصـــادي والعسكــري لا لبـــلاده

التقسي والسيامي، ومسيرته من المهد حتى دام الكوارث...

شكلت طفولته ووضعت الأساس لسلوكه.

تادر من الحماقة وقصر النظر؟

لقد كبان العبراق عنيد تبولي صب السلطــةُ في ١٩٧٩ دولـــةٌ كبرى على ــوثى الشرق ألاوسط، تنـعـــــ باقتصاد قوي يقوم على احتياطي لأ يقل عن ٣٥ ألف مليون بولار من النقد الإجنبي، ونصو هَـذَا المِلْـغُ كَـدخـل سنوي من عوائد البترول.. ولكنه بعد ١٢ سنة من حكم صنام، خساض مناكب عربين من صناع الحساكم وتنبيره اصبح في عداد الدوّل الفقيرة، يرزح تحت عبءً بين لا يقل عن ٨٠ ألف مليون دولار، ويعاني اقتصابه

من النمزق وبنية تحتية منمرة. ولعل اصدق وصف ينطبق على صدام حسين، واصبح اكثر انطباقيا بعد اقدامه على غَرُو الكُّـويتُ في صيف ١٩٩٠ واندلاع حرب الخليج بعد ستة لشهر، هُو انهٌ يتميِّزْ بالرعوَّنْـة وقصر النظّر، وّان كسان على قسدر كبير منّ الخبث. وجنون العظمسة.. تتملّعه غبة جارفة لفرض سيطرته على كـل الشرق الإوسط.. وأقرب الأمثلة التي يشبه بها صدام حسن، هو الدكتانور الالماني ادولف

> غر ّان هـذا التشبيــه غير صحيـــح. فصدام شيء مختلف تمامياً عن هتلير. ربما كُـانَّ هنــاك بعض الشبــه بين الإثنين من حيث اقتنـــاعهما للشترك بأن البقاء للاصلح، وان الغَاينة تبرر الوسيلة، ومن حيَّث ۖ أقتصار الاثنَّيْ الى الأحساس بالحنان وعدم احتفائهما أو احترامهما لحيساة البشر. كما أن الْأَثْنَينَ، وقد تـزعم كـل منهما حـزبـاً تقوم الديولوجينية على خليط من الوطنية والاشتراكية اعتمنا على نظام حكم لرهابي مستبدّ، وقاما بسّلسلة

من أعمَّال الَّعــدوآن علَّى جيرانَهما.. الا ان الفارق بين الاثنين كأن جوهريا.. فيينما نُجِدُ مُثَارِ في سَعِيهُ الْيُ اقَـَامِـةَ الرابخ الثالث مستَعدا لتَحميل شعبـه تَضُحّيات لا لَحْر لها. ومستّعْدا ايضًا للتضحية بحياته، نللاحظ ان صدام حسين قـد يسـوق شعبـه الى البؤس والشقاء، ولكنه حـريص دائما على ان يُجنب نفسه خسّسائر لا يُمكنُ اصلاحها. ففي الحرب العراقية الإبرانية طلب وقف اطلاق النار بعد خُمْسَةَ ايام من بدء القتال.. وفي حرب الخليج كَنَانَتُ ٨؛ ساعة من ألحربُ البريثة كنافينة لكى يلتمس مستميثنا

وسيلة للخروج منها. كَانَ هَتَلر مُحْكُومًا بِفَكَرة سياسيـة اجتَّماعيُّـة ـ مَّهما كُــانَّ عليهـــا من تُحفظ آت \_ يسعى جاهدا مَنْ اجــلَّ تحقيقها. اما صدام فـلا تحكمـه ايــة اينيوُّلُوجِيـة على الأطلاق. بــالعكسّ. لقد كان رأيه دائما ان الانديولوجية ما هي الآ وسيلة لخَـنْمَـّة الْهَدْفُ. والهدف للوحيد النذي وضعنه صندام نُصبِ عَينيِهُ مَنْذُ بِنَايِهُ مَسْرِيَّهُ السياسية هـو ان يصـل الى رأس السلطة.، وعندماً وصل اصبح الهدف مو ان يبقى في هذا الـوضــع آلى نُخـر اللدى. وفي سبيل ذلك فانه مستعد لجميع العساب الاكسروبسات الايتيولوجية.. ويألنسنة له شخصنا

لا توجد اي مقدسات.. وانعا كـل شيء

مَبِاحٌ فِي سَبِّيلِ الغَرضُ الذي يسعَّى

ويتضح هذا اكثر ما يتضح في موقف من القضيـة القلسطينيـة التي يقـول عنها انها اعز القضايا لدى قلبه. ففي رده على دعوة الرئيس بــوش لإجــراءً للباحثات التي اعلنها في اولخر نوفمبر · ١٩٩ نجـدة يقــولُّ «انّا طُلْبُ منيُّ الاميركيون ان نناقش اولا مسالــة الخُلْيَجِّ، فَسَيكُونَ جوابَّنَا أَنَه اذَا كَـانَ النفط هو اهم ما يعنيكم، فان القـس

غير ان الكتاب ليس براسة في علم النفس، وانما هو اكثر من ذلك براســة مـوثقـة في السيرة السيــاسيــة لصــدام حسين، وفي الإحــداث والتطورات التاريخية التي واكبت هذه السيرة وتفاعلت معه ماثما تفاعل معها. انه كتاب يستَحقُ ان يُحتَل مكانا مرموقاً، ليس في الكتبة العربية فحسب، وانما في كل مكتبة يعني صـاحبهـا بـالبحث عن الحقيقـة،

سوف يظل العالم يتسافل لفترة طويلة كيف فعل صنام حسين ثلك؟ ولماذا جر على شعبه، وعلى العـرب جميعــا كـل هـنم للصــائــ

ومهما لختلفت الاجتهادات، في محاولة الإجابة على هذا السؤال، فمن المؤكد ان جرّما كبيرا مما حدث يرجع ال شخصية صدام وتكوينه

وهنَّه هي نُلهُّمَّة الَّتي يَقوم بَها مؤلفا الْكتاب، كارسَن، وروتسي. انهما يغوصان لل الإعماق، ويربطان بين نشأة صدام والظروف التي

وعندما نقرأ هنَّا الكتاب، ستجد التفسير للعقول لكثير من تصرفات صدام حسين التي يسهل وصفها بالجنون.. لمانا هـو وحش كـل

ولمانًا يجد من السهل جدا لن يغس بكل من يحسن اليه؟ ثم لمانًا يبدو لحيانا نكيا على قدر ملحوظ من النهاء.. ثم قجأة يتقلب الى مثل

عامداً، ومصراً؛ مع أنه كان بوسعه أن يُتراجع في لية لحظة فيعقي نفسه وقومه والأمة العربية بأسرها من شر ما فعل، ومن تداعيات لا

بقلم: ايفرايم كارش، ايناري روتسي تسرجمة واعسداد: مصطفى كمال

باقامة صلات باسرائيل حتى بعد وقف اطلاق النار مع ايـران واطمئنـانـه على سلامته الشخصية مؤقتا، وذلك عندمـا هي اهم ما يعنيناه.. والواقع انــه بهـذا القول كان صادقاً كل الصدق مع نفسه، ولكن ليس مع القضية الفلسطينية. فَالربَط بَيْنَ مونَّضُوعِ الْكويتِ. والْصَّراعِ العربي القاسطيني كان افضل وسيلة

> تَّرْعم العالمُ ٱلعَرِينِ فِي نفس الوَّقَّ الذي يوفر لـه غطأة يسمــح لــه بِالاحْتَفَاظُ بِالْكويتِ الى ابدِ الأبِينِيْ: ثم هو باصراره على مناقشة القضية الفسطينية أولا قبل مناقشة استيلائه على الكويت، وبدون أن يلتسزم حتى سَالصِلاءُ بعدٌ صلَّ الضَّرَاعِ العَربي ـ السرائيلي، أنما كـــان يُحَّاول كُمَّ فُسحّة من الوقت يستطيع خلالها اعادة تشكيل الوضّع الدّيم وجّبَرافي للكـويت، حتى انا ما حان حين منساقشت موضوعها كان هناك أمر واقع جديد

> الَّفَلسَّطينَّية تَخْدم اغراضه الشخَّصيـة، فانها لَمَّ تفقد فقط مكانتها في قلب صدام حسٰين، وانما اصبح موَّققه منهـٰا يتراوح بين العداء.. أو التّجاهل التّام عَلَىٰ آحَسْنُ الفِيروضْ.. فبينما كسانتُ المقاومة الفلسطينية تمر ذات يسوم بواحدّة من احلك لزّمْناتها أبنان اللِّبولْ الأسود عام ١٩٧٠ كان صدام واحدا من أشد العارضين للتبتخل العراقي الى جـانب الفلسطينين، كــنلك لمّ يحركُ ساكنا عندما تعرض القلسطينيون لمحنة اخرى لا تقل سوادا عسدميا غيرا الاسرائيليون لبنان في ١٩٨٧. بالعكس. لقد قدم بنفسه لاسرائيل على طبق من نهب مبررها لغزو لبنان، وذلك عندما سمح لمجموعة أبونضال التي يقع مقرها الرئيسي في بغداد لكي تقوم بمحاولة اغتيال السفير الاسرائيل في لُنَـِينَ حَيِنَـــذَاكَ.. وعلى نَفُسَ الخَطِّ، لَمُ يكن هناك اي ذكر للقضية الفسطينية بالمرة عندما قدم الاتحاد السوفياتي

مُبانَّرته الاخيرةُ في فبراير ١٩٩١ لُوقفُّ اطلاق النار أو بمعنى اصح لاتقادُ ما تبقى من صدام.. عينى من تصام.. وبالمثل، ويصرف النظر عن كـل ضراوة الحملة التي ساقها صـدام حسين ضـد والصلح المنقرد، البذي عقـده الـرئيس المصريّ السبابق انبورّ السبادات مسع اسرائُيلُّ، فان هُذَّا لم يَمَّنْعه من الاتصالّ بالسادات وآلعودة أتى التكرب اليه بعد نُشوب حبَّريبة مع أيرانَ، من أجبَل الحصول على الاسلحة وقطع الغيار التي حُجِّبها عنه الاتحاد السوَّفياتيَ فيَّ نلك الحين.. وفي السنوات التالية كَـازّ صدام هو الذي تزعم الحملة من اجـل عودة مصر الى الجامعة العربية بالرغم من معاهدة الصلح المصرية الآسرائيلية، بل وعودة مقر الجسامعية الى القساهسرة بالرغم من رفسرفسسة العلم الإسرائيلي في

والواقع ان الصداقة مع مصر ظلت تنمو حتى بعد انتهاء الحرب الايرانية. وبلفّت نروتها في أشتراك السنولتين في تأسيس مجلس التعاون العربي.. ومع ثلك، فعندما قرر صدام أن يغيرو الكويت لم يتورع عن خنداع حليفة القديم الرئيس مبارك بأن وعد بشرف انه لن يفكر في اتخاذ اي اجراء عسكري الا بعد استنفاد كل الإساليب الديلوماسية.

بـــل ان صــــدام لم يتردد في السعر لْلاتصالُّ بالكيان الْصلٰهيّوني ـ عنــمـاً لحتاج ذلك امنه الشخصي وضرورات النقاء \_ حيث هـذا عندماً آجتاج الى موافقة اسرائيل قبل ان يمد خط أنابيب النَّفط من كركوك ألى العَّقبـة.. وحسنتُ ايضا عندماً لحتـاج الى الحصـول على معدات عسكرية متقدمة معينة تصنعها اسرائيـل. ولمّ يتوقف اهتمام صسدام

اصبح شعار ومعاقبة سوريساء يحتسل الاوللوية في جسدول اعمال السرئيس للهيب. فسعى الى التعاون مع اسرائيل ضد الوجود السوري في لبنان. وفي تنايا هذا التعاون النفي الجنسرال الاسرائيلي اسراهام تنامير مع وزيسر الضارجية العراقى طارق عسزيسز وزميليــه سعـــدون حمادي ونـــزار حمدون.. ومع نلك فعندما تطلب امنــه الشخصي عكس هذه السياسة في اوائل ١٩٩٠ تتيجة سلسلة من التطورات المحلية والأقليمية عاد يشن الهجوم على اسرائيل. ووصل الامس الي قصفها

الكويت.. وكماً كسان مسوقفسه من مصر، ومن أَسَرَائِيلَ، لا يَتَسَمَّ بِالنَّبَاتُ، نَجِدُ أَنَّ هَذَا هـو مـوقف ايضا مـع اهم بنـد في ايديولوجية حرَّب البعثِّ، ألا وْهُو بِنـَّدُّ الوحَّدةُ العربيةُ. صحيح انه كثيراً ما لعب على وتر القومية العربية كلما اقتضَّت حَاجِتَه نلك. فمشلا، في فبرايس ١٩٨٠، حيثما استيد به الخَـُّوفُ اتْـرْ انتصار الثورة الإيرانية في طهران، بادر باعلان المشاق القومي ذي النقاط الثمان في محاولة لتجميع العسالم

بصواريخ سكود ابان احتدام معركية

العربي خلفه في صدامه المتوقع مع طهران. وفي خُلاَل سنوات الحسرب الثماني مع أيسران لانتسراع اكبر قسدر ممكن من للعونات من تول الخليج العربية تحت زعم ان صراعـه من أجـل بقائه الشخصي أنما هو دفاع عن «البوابـة الشرقية للعالم العربي. وفي اثناء ازمة الكويت حاول مستميتا احياء شعار والكَفَّاح العرّبي ضد الإستعمّاره، متهماًّ الفرب بانه يحول دون قيام دولة عربية موحدة على انقاض الامبراطورية العثمانيـــة، والسّعى دائما الى ابقـــاء المنطقة في حبّالسة تفتيت حتى تظسل

مقسمة وضّعيفة.

ومع ثلكّ، فعنَّدما سنحت اول فـرصــة وقع بديا المعلقة في اواضر ١٩٧٠ الإصلاح «هذا الخطسا التساريخي» السذي تعمسده الاستعمار العبالي، والخطسو خطسوة حاسمة في طريق الموحدة السوريسة العراقية. كان صدام حسين هـو الـذي عرقل هذا المسعى بكيل مناً وسعيه من جهد، لانه ـ ببساطة لم يكن يتفق مع خُطَطه في ذلك الحين. ثم أنَّه، وهــوّ يحاول اخفاء قصـورد على الجبهـة العربية في منتصف السبعيثات بسبب انشغاله في صراعاته الداخلية اخنذ يعمل تدريجياً من اجل جنب العراق بعييدا عن مفهوم القومينة ألعبريينة العريض ألى مفهوم الهوية العراقية بمعنَّاها الغَّامضُ للحنوَّد، مركزًا على فكرة ان العراق، بتركيزه على تنميت واعلاء شانه، انما هـو افضل وسيلـة لَّخُدمة القَضْية العربيَّة، طالمًا أنْ مُجِد

العرب ينبع من مجد العراق. ثم أنْ صَـدام كَما هـو واَضَــِح لا بكن لحتراما حقيقيا لفكسرة التضامن العربي.. فمع انسه هسو نفسسه، في صياغته للميثاق القومي العربي ذي الثمان نقاط (١٩٨٠) قال ان نزاعات بين الدول العُربية ويجب ان تحسل بْالوسائل السلمينة، فأنه هو الذي انتهَّك هذا الميدأ يُعد نلك بعشر سُنوات، ولم يكن له أي وجود في فكره وهو يقدم على غزو الكويت. نفس الشيء كسان مسوقفسه من

الاشتراكيين.. البند الإساسي الثساني الذي طَــَآلُـا التَّـزم بـه واعلنَّ تمسكـةٌ متطَّسقه. فاشتراكيته لم تكن اكثر من أَدَاةَ لَتَعَرِّيزُ سَلَطَاتُهُ. وَأَحَكَـامُ الْقَبِضَـةُ على الاقتصاد لم يكن لــه عنــده ســوى

في سبيل الغاية.. لا توجد أية مقدسات..

لقاءات مريبة مع اسرائيل شارك فيها طارق عزيز وسعدون حمادي

هدف واحد: هو تقوية وتأمين وضعـه السياسي. وبينما هـو في طـآهـر الامـر يعمل على تضييق الفجوات الاقتصادية دَّاخل المجتمع الَّعْرَاقي، فَانَـه في حقيقــّة الامر خلق طيقة جنيدة من الاغنساء الذين بدينون له شخصياً بشرواتهم وبالتالي بولائهم.

حُتَّى تُحْرَيْرِ الْلرأة، كان أداة للنوصل الى نُفْس ٱلْهَدْف. وفي اللَّحظة التي الرك فيها ان هذا قد يضّر بنظامه تراجّع بَلا خُجْل، كما يدل على ذلك قانون اصدره في ١٩٩٠ يتيع للذَّكور في اية أسرة قتلُ نسائها «للنحرفات» بدون عقاب. واخيرا، وليس تحسراً، تحسد كيف ان

النزام الحزب باقامة مجتمع علمانم عصري لم بثبت لحظة واحدة اكتشفُّ صدام انــه يمكنَ إن يؤثــر على بقائه. فعندما طبالت أسبأت اللبية الايرانيون براسه سَنتَهُ ١٩٧٧ باعتباره مكافراء اسرع يبرىء نفسه من تهمة العلمانية مرتبيا عباءة الإسلام، ولع هذا تجلَّى بشكل مبالغ فيه اثناء الأزمـة الكويتية عندما أنبرى صدام يصور تفسّه مدافعا عن الدين الإسلام لدرجة استحق معهّا اعجّاب أية اللهّ

منهج صدام الدائم هو تكريس كبل تحركاته السياسية لخدمة هدف واحد.. هـو بقـاؤه. وهـذا ينطبق على تنـاولـه للقضايا الداخلية والخارجيـة على حـد سواء. فَعَنَ لَجَلُّ تَقْرُيرِ وَضَّعَ الصَّرْبِ ووضعه بالتالى قدم للاقليبة الكرديثة تُثَّارُلات كبيرةً في بيان ١٩٧٠، وبعد خمسة سنوات قدم لايران اكبر تنازل في حياته عندما وقع اتفاقية الجزائر عام ١٩٧٥. ولكن الإتَّفاقيتينْ، مثلٌ العُـديــدُ من امثالهُما في مسيرةً صَدام، تبين انهُما س المرابعة في اللحظة التي انتهت فيها فاندتهما بالنسبة لبقائد فليس في حَيَّاة صدام شيء ثابت، وانما كـلَ شَّى مؤقت ومرهون بالهدف الوحيد الث يعنيه. وهو في ذلك يعتمد بالكامل علَّ عدد من الصفات التي تميـز بهـا، وفي مقدمتها الحدد الشديد، والصبر بأ حنود، والدهاء الخيث، والقُسوةُ الْتَ لا تُرحم ولا تتريد أمام أي خطـر داخلٍ

أو خَـارجي يتهدد بقَـاءَه مهماً كــانَّ

هذه العلامة البارزة في منهج صد

تبدو واضحة في كلّ تارّيخه، أبتداء منْ اول مهمة حربية كبيرة شارك فيها، الا وهي محاولة اعتبال قاسم، ال عمليات التطهير الحمويسة في ١٩٧٩، وإعمال اجهزة الامن التَّى فـرضت الارهــاب عل العراق، وابادة الإكراد بالجملة بوأسطةً الغازات السامة، وغيزو ابيران ثم الكويت، والقمع الـوحشيُّ لانْتَفَّاضُ الشيْعَة في الجنوب.. آما تُماؤه الخبيث فيتضّح مِّن اسلُوب تعاملُهُ مع ولي نعمته الرئيس احمد حسن البكر. فقد استمر مكتفيا بمقاسمته السلطلة لمدد عشر سنوات. قانعا بالبقاء في ظله بعنصب والسيد السرنيس، قبسل ان يُستوثق من قدرته على أزاحته بسلام. وهسو في ذلك لا يمانستع في صعسود منافسية السياسيين مؤقتا طالما هذا يحْدم هَــدفـــّا اكْبِرَ، هــُــو التخلص من مَنافَسُينَ أَشَد خطرًا.. كَمَلُ هَـذَا بِتَـدُقيقُ شنيد في الحسابات، وصبر طويـل في انتظار اللحظة المناسبة لكي يضرب

ضربته في المقتل، وبكل برود. حتى لخطر قرارين انخذهما في حيات ألا وَّهما غُـرُو ۚ أَيْـرَانَ، وغـرُو ۗ الكـويت. ليسُ صحيحاً بِٱلْمُرَةُ انْهُ اتَّخُذُ الهُمَّا فَي لَحَظَّةً غُضْبٍ طَارِئُةٍ. ولم تكن الْحَـرِبُّ هي اختياره، بلّ الواقع انها كانت الاختيار الاخبر في الحالتين. ولم يلجـا للقوة الا بعد أن أعجز عن تحقيق هدفه

كَانُّت بِـلا شك مخاطرة كبيرة كان هدفها احتواء عدو يطالب علن براسته، وغير مستعد بالمرة لأبة مُسَاهِ مَةً. أَمَا أَحَتَلالَ الكويتَ فَقَد كَـارَ بهدف توفير للوارد المالية السلازمة للابقاء على وجوده السياسي

غيرُ ان القَّـرَّارِينَ ـ مـع ذلكُ ـ كـانـ نتيجة اخطاء بالغة في الحساب. تفوق كل القاييس. فبالرغم من ان صدّام كان حاكماً قُويًا، ربماً اقُوى حاكم شهده العراق طوال نصف القرن الاخير، الا ان حكومته ـ التي يمارس، الحكومات سلطاناً في الشرق الاوسط. وفي عهده تحبول نَّطْهامُ ٱلْحَكَم، من مجّرد نظـــام سلطـــوي على النسق المعروف في معظم بلدان العالم الثالث الى دولية شموليية حبيثية تمارس سيطرة رهيبة على رعاياها. وقد حول رُ لعراق بالفعل الى قوة عسكرسة كبرى بِٱلنُّسِبَةُ لِجِيرَانَـه. ولعـل آمَم مـاً فِي أَ ألامر \_ من وجهة نظره بالطبع \_ هـو انه أمسك في قبضته كل مقباليــد السلطة على مدى عشرين عبامــا، نصفها باعتباره القائد القعلي في ظل حمد حسن البكر، ثم بعد ذلك كحاكم مطلق لا شريك له. وهو أمر لم يتح لأي حاكم أخر في تناريخ العسراق

غير أنَّ اللَّذِي حَدِثُ هِــو أنْ صَــدام نسن بكل اساليب الوحشية وايديوا وجياته الراوغة اصبح الحد كبير أسيراً لنجاحـه الشخصي. ومثل معظم الطفاة النين سيقوه آخه بالتدريج بورط نفسه اكثر فأكثر في مغامرات دآخلية وخارجية تضاعف معها الخطر الذي يهدد بقاءه. وكلما أُ تعزز سلطانه تزايد خوفه من فقدانه، إُ -ر. وطبقا لقانون العنف الــذي يحكم السياسات العراقية فان الحاكم اما ان بروض نظامه، واما يترك نظامه يُقْتُلُه. ولقد نجح صدام حنى الآن في ا لخضاع النظام لإرادته بثمن بامط من القمع في الداخل والعدوان في الخارج. أ غير آنة لم يستطع الخُـلاض من كُلّ الآخطار ألتى تتهدده فعندما اراد التخلص من ألخطر الإيسراني. خلق الازمة الاقتصابية النتي كانت بمثابة وحش بكاد يلتهمه. وعندما اراد الْتَخْلُصُ مِنَ الْسُوحِشُ ٱلاقتصـــادي بغزو الكويت وجد نفسه متورطا فأ ازمة اشد ضراوة واقدح تكلفةً، ازمـةً تُعين عليه فيها أن يُواجبه العُالم بأسرد، ويتعرض معها لأخطار اكبر تُهددُ بِقَاءَدُ كُمَّا لَم تَهْدُنِهُ ابِيَّةَ اخْطَـارُ

ان حقيقة الامر ان المناخ العسام في إ الشرق الاوسط، حيث تسمس البولاة أت، وتسبود المسازعيات على ا الحدود، وحيث تحتيم النسراعيات العرقية والقبلية ـ كل ذلك كرس يقين صنام بأنه يعيش في غابة حيث البقاء للاقوى. وقد كنائت تصرفاته؛ انطلاقا من هذا اليقين هي التي اتاحت ل له البقاء على قمة السلطة عقدين من إ الزمان. ولكنّ هذا البقاء يظل مُعلقاً بقُدرته على أحكام سيطرنه الطباغيية 🖰 عَلَى أَجِهَزَةً السلطة، ومَّا لم سأخَدَ؛ العراقُ بطريق الديمقراطية، فلن يكون هناك حل للمأزق المخيف الذي يعيشه الشخص الجالسُ في قُلقٍ على تُعمُّه مِّرم أُ السلطة، سواء كان سنياً أو شيعياً أو بعثياً او اصولياً، عسكرياً، او مدنياً فْسوقْ يَظل دَائْمًا مواجَّهَا بَانْفجَّار الموقف في وجهه عند كل متعطف. وسيظل دَّائفًا مُشغولاً بأمنه الشخص وبقائه. وليس لنا إلا أن نسامل ف أنَّ إ ما شهدناد من استعداد الجتمع الدولي للتصدي بكل حسم لرد عدوان فاضح من جاز قوي ضد جاره الأضعف. أ سيكون كفيلا باقتاع جميع الطفاة بأنَّ كُفَّاحهم من لجل بقائهم يجب ان أ يكون خاضعا لمعايح معينة من السلوك. فيهذا فقط، عندما بشاكيد ال استخدام القوة لم يعد يجدي كوسيلا التسوية القضايا السياسية يمكن أن يدخل الشرق الاوسط القرن البواحد

والعشرين على نحو اقل بموية وأكثر

# مناقصة عامة رقم ١٩١ صيانة مصاعد (المجموعة ١١/١١)

تعلن الدائرة للسادة مقاولي الصيانة المؤهلين والمسجلين لدى الدائرة للاشتراك في مناقصة عامة لأعمال صيانة المصاعد لمدة سنة للبنايات الموضحة بشعبة المناقصات وذلك وفقاً للشروط الضاصة بذلك والوجودة بمستندات المناقصة.

٢ \_ يقدم مع العطاءات كقالة بنكية بمقدار (١٠٠٠٠) درهم فقط (عشرة آلاف درهم)، كتسامين للإشتراك في المناقصة سارية المفعول لمدة لا تقل عن (٩٠) تسعين يوماً من تاريخ إغلاق المناقصة

الكورنيش بناية الشيخ محمد بن زايد والزجاجية، الطابق الثالث عشر، وذلك لدفع الرسوم المقررة وقدرها (١٠٠٠) ألف درهم غير قابلة الرد واستلام جميع الشروط والوثائق الخاصة بالمناقصة وذلك خلال مواعيد العمل الرسمية.

ه .. ترفق مع العطاء صورة من شهادة تسجيل المقاول بالدائرة وتستبعد العطاءات غير المستوفاة لهذا

٦ \_ تقدم العطاءات داخل مظاريف مغلقة ومختومة بالشمسع الأحمر ويكتب عليها من الخبارج اسم

🕻 ٨ \_ آخر موعد لتسليم المظروف الساعة (١٢) ظهر يوم الثلاثاء الموافق ٢٤/ ٩/١٩٩١م.

دائرة الخدمات الإجتماعية والمبائى التجارية شؤون المباني التجارية

هل يفتح مؤتمر

السلام البياب

أمام تمثيل

فلسطيني من

الضفة والقطاع؟

\* وهل يتحول

انتصار حرب

الظيج الى علام

شرق أوسطي؟

١ \_ تقدم الأسعار لكل بناية على حدة.

وتجدد تلقائياً لمد أخرى ٣ \_ على الراغبين الإشتراك في المناقصة المذكورة أعلاه مراجعة مكتب المناقصات بالدائرة بمقرها بشارع

٤ ـ الدائرة غير ملزمة بأقل الأسعار.

٧ \_ آخر موعد لدفع الرسوم واستلام المستندات الساعة (١٢) ظهر يوم السبت الموافق ٢١/٩/١/١.

وكيسل السدائسرة

1/2 di

والزة الأملانات و فالمن الماليدي عن بيه ١٢٠١٤ و في

[الكاتب الفرعية/ أبوظبي: ٣٤٢٤٩ ـ العين: ٢١٥٤١٨ ـ رأس الخيمة: ٢٢٤٦ ـ الفجيره: ٢٢٢٢

١٠٠٠ الثاث نفسم

34-737.

آبوطبي.

• شركة علاء الدين للأثاث للستعمل، ت:

● فضري لـــلأثــاث للستعمــــل، ت:

كبرالي للأثناث ألمستعمل. ت: ٢١١٣٥٩

ابوظبي. ● بلوط جنيد ومستعمل ت: ۷۷۹۲۷۰

بروسيي. ● السهل للأثاث للستعمل ت: ٤٥٥٠١٠

١٦٠٢١٧/٦٦٢٠٢١٦ العين.

٧٦٥١٥ أبوظيي.

.9EYOEY-

التقصيل للعمل في ابوظيي، للاتصت: ١٩٤٠ ٤٨٠ أو بطي

شقق وفيلات للإيجار

غرفة للايجار، ئلاتمسال ت:

● الفريدة للعقارات والأراضي، لـلاتصـال

ت: ٥٣٠ ٢٢٥ أيوطبيّ. • خلفان آل يعقوب للعقارات بيع، شراء،

البيع شقة ٢ نوم + صالة + ٢ طعام،

تكييف مركسزي + شسارع السسلام ـ

غرفتين، ثلاث، وفلل، تكييف مركزي، ت:

ناجر مسارات

مكتب الشرق الأوسط، لتلجير

السيارات، خيمة معتارة، اللاتصال

الريامي لتأجير السيارات للاستعلام
 السرجاء الاتصال على هاتف رقم:

بن حسروش لناجير السيارات

للاستعلام الرجاء الاتمال على هاتف

فيفكون الغولية لتاجير السيارات

السلاتمنسال ت: ٨٨٤٤١٦٠ - ٢١١٢٠

أبوظبي. ● النسر لتِلْجِير السيـارات ت: ٣٥١٦٧١

۲۱۱۲۷ ابوظیی. ● صحاری لتاجیر السیارات هـادي

حويرب ت: ٢١٦٤١٧ أبوطبي. • صالح الشامسي لتأجير السيارات ت:

۳۱۲۱۹۱ ابرطبي.ً ● امكسو، لتساجير السيسارات، د:

٤/ ٣٢٨٩٢٢ أيوظبي. ● سبورت، لتــاجير السيـــارات، ت:

بالسِّيدَ/ مجدي، ت: ٦٩٨٨٥٨ ألعين.

٣١٧٧٧٧ أبوظبي.

١٤٤٤٥٢ \_ العين.

رتم: ١٥ ١٧٧٧

وتأجير، ت: ١٢٩١ه٤/ ٢٢٢٨٨ وتأجير،

۱۹۲۹ تناء ۹۲۲۷۲۲۱محمد

 الحجى لشراء وبيسع، الكيفات والاجهزة الالكترونية والأشأث الستعمل هاتف: ۲۲،۹۷۸ دیي بلیب ۲۰۱۲۹۷۹.

١ \_ أثاث للبنع

### ۲ ـ تجهيرات عرائس

 الشبكة خدمات الأفراح، تصاميم حديثة وفخمة للكوشات مسارح طاولات، كراسي، ماكولات شعبية وشرقية، بطاقات أفراح فرق مـوسيقيـة، والـرفـة المرية، تصوير فيدينو وفنوننوغراف، الكوافير والحناء. بالإضافة لحجر الفنادق، تعهد بإقامة أعياد السلاد، الشارقة ت: عُدُّهُ وَ عَنَايَةً أَبِرَاجَ الشَّارِقَةَ. (٩٢٠). الهجة خدمات الافراح، خيام اعبراس، بطاقات، ماكولات شعبية، طاولات وكراس، تصويــر فيــديــو، فوتوغرافي، اضاءة، سجاد، تأجير فساتين افراح. تنظيم جميع انواع العفلات ت: ٤٤٤٨١١ يني بــــــــــــب ٩٧٤٢١٤١.

### ٣ \_ أشياء مختلفة للبيع

 للبيع، محل فيديو في منطقة الكرامة بدبي، ذُو نَصْلُ جَيْدُ، بليب: ٩٢٤٢٩٢٨ الإيجار، محل تصليح فيديو، تلفزيون. مكيف، ثلاجات، مع الرخصة في إمارة عجمان، ت: ٢٧١٨٤٥ ببي (٩٠٩) ● للإيجار، صالون نسائي مع الرخصة ن الكرامة. ت: م٢٧١٨٤ دبي (٩٠٩) ● للبيع. صالون نسائي بحالة ممتازة، وبسعر مغر، ديرة - برج نهار، ت: ١٩٠٤٧٨ دبي، ١٩٠٤٧٨/ ٥٠٠ (٩٠٩) • للبيع، مكتب مؤثث تكييف مركزي بدبي، ومكتب مؤثّث تكييفٌ مركّزي في الشارقة، للاستثمار رخصة تــدقيق حسابات، بلیب: ۹۷۹،۷۳۲ (۹۱۰)

• خُلايا نُحُلُ من أستراليا، سوفُ تصلُ بإذن اللهِ الدفعة الأولى من النحل المهجن، . خصيصاً لنطقة الجزيرة العربية يـوم ١٩٩١/٩/١٥، الحجر ماتف: ٦٦٨٨٨٠. أما الاستفسار فعلى بليب: ٩٢٥٣٤٤٢. للمبدنتين والهواة، دروس مجانية في تربية النص ● لليسع أو للإيجار، كافتيريا بكامل معداتها في الشارقة، بليب: ١٩٧١٧٧٣

● لبيع، صالون نسائي في الشارقة، ت: ٢٢٩١٩ الشارقة للبيع، مكتب مع الاثاث بالكامل في شارع الضيافية، فوق هارديسز، ت: ٢٧٢٦ دبي، احمد (مَا بَينَ ٥ - ٧

• للبيع، محل في موقع معتاز بشارع الوحدة ـ الشارقة، ت: ٤٥٠٣٠٥ دبي (١٠٠٥) لبيع لعدم التضرغ، محل خير البيع لعدم الميراني سائية، في موقع ممتاز بالشارقة، للمـــراجعـــة بليب: ٩٢٦٦٢٦١، ۖ ت: -0-/Y9A1Y للبيع أو للإيجار، كرام سيارات في

الشارقة، مساحته ١٠٠٠ قدم مربع،

مكامل معداته والكاتب والرخصة أو بدون بسعر مغر، ت: ٦٦٠٧١٤ نبي، بليب: 475775 للبيع، محل خياطة نسائى بمعداته ت: ٢٥٠٥٦ دبي • (٩٠١) • للبيع أو للإيجار، محل فيديو بديره، للجادين فقط، ت: ٢٢١٧٢٠ دبي (٩٠٣) للبيع، مطعم عربي شرقي في الشارقة، ديكور أنيق، معد بساحسن العسدات والتجهيزات، موقع ممتناز لعندم التفترغ،

### ٤ ـ تاجبر سيارات

ت: ۲۷۹۹۱۹ دیيّ ● للبیع، رخصة محل بقالة ماتف:

٣٥١٨٥٨ الشارقة. (٩١٦)

 الفضية لتأجير السيارات، سيارات مونیل ۱۹۹۱، دیره، شارع پوسف باقر، خلف بنك القامرة، ت: ٢٣٣٣٢٩. قاكس: ٢١٩٩٣٢، بِليبِّ: ٩٢٤٤١٢٤، خدمة ٢٤ (98-) ● أبولو لتأجير السيارات، مرديلات ١٩٩١م، عرض نهاية كسل اسبسوع، خدمات على مدار السـ ٢٤ ساعـة، ت:

 لشبوته لتأجير السيارات، سيارات مربيل ٩١ اسعار خاصة بريبي شــارع مُّ النَّدُ بن التوليد بجنوار جمعيًّا حدد بن الوليد بجوار جمعيّة بني التعارنية هاتف: ١٩٩٩٠ \_ ١٥٧٠٠ م باب ١٩٨٩٠ - ١ بلیب ۹۲٤۸۷۲۹.

٦٩٠٠٠٨ نَبِي، بِسَلْسِيبِ: ١٩٧٤٦٦٢٨

### ٦ ـ جيمات تعليمية ● دروس خصـوصيــة، استياضيـات.

فيزياء كيمياء، لجميع المراحل، عربي/ انجليزي/ فرنس، ت: ١٩٨٦٤ (٩١٠) ● مدرسة الهادي الخاصة، يسرما ان

تُعلن عنَ استمَّارارُ التسجيـل للمراحسل الدراسية، رياض الأطفّال، المرّحلية الابتدائية، ت: ٤٤٢١٦٠. ٢٤٤٨٦٦٩ الجمع ا ـ نبي ● مدرسون متخصصون. ني مراجعة وحل امتحانات جميع المواد والمراصل، دين، ت: ١٩٠٠٠ ديي (٩٠٨) • المعهد الدولي الثقافي، دورات لغات بأسلوب مدرسين ومدرسات من جميع الجنسيات، سكرتاريا، خدمات جــامعيــةً، دروس تقبويسسة، نبي ـ نيسره ت: ● دروس خصوصية، مدرس خصوصي الفيرياء والكيمياء للشهادة والمرحلة الثَّانُونَيَّة. ت: ٣١٥، ١٥ الشَّارِقة. (٨٢٩) مُعَهد الأهرام الثقافي (كمبيوتر). دروس تقوية، دورات في جميع لغات الكمبيوتس، للحاسبة، وإدارة آلاعمال، والسُكُرْتَارِيَّة، اللغات، الخياطة، التقصيلُ وَّالانتسَابُ للجامعات (المصرية وبيروت). معادلة الشهادات الأجنبية ببالشهادات المعرية وأيضأ الثانوية السورية للصاميلين على الاعتدانية، اللاستعلام الاتصــــال على ت: ١٤٤٤٦، ص.ب: ۲۵۱٦ عجمان.

 مدرس، لتدريس اللغة العربية واللغة الفرنسية واللغة الانجليزية، لجميع المراحل، ت: ٩٦٨٦٤ الشَّارَقَة (من أَ ــ (٩·٧)

٧ \_ خيمات تنظيف

• بان يونايتد څندمات التنظيف. تنظيف المنازل، المحاتب، سجاد، كنب،

دبسي والإمسارات الشماليسة

(۱۰۲۰) إيديل، شامبو سجاد، ومقاعد تنظيف. القضاء على الحشرات، تنظيف سيارات، صيغ وصيانة الماني. ت: ١٣١٤ ٤٤ دبي، ٢٢١٨١٢ راس الخيمة (١٠٠١) ۳۲۱۸۱۳ راس الخيمة (۲۰۰۱) • الجابري الصيالة، شامبو سجاد، ومقاعد تنظيف عام، شامبو مقاعد

سيارات، قضاء على الحشرات، تنظيف

ناشف للستائر، صيانة مباني، ت:

۲۸۱٤۷۷ يېي. ● بـان يــوفـايتــد څـــدمــات التنظيف تنظيف النسال والكسائب ، سجساد للاستثمار، آو آلشاركة رخصة مكتب لإدارة العقب المارات، ت: ٦٢٥١٩٠، . 0 . / YA . 2 T الاستثمار أو المشاركة. معرض الشرق څنب پ زجـاج پ رش حشرات، ت:
 ۸۲۸۰۰۰ الشـارقــة (۱۰۱۲)

## ١٠ ـ خيمات ترجمة

 الموسوعة للترجمة القانونية، ترجمة من والى العربية والانجليزية معتمدة من وزارة العدل وجميع محاكم الدولة ـ خبرة ٢٠ عاميا هياتف: ٥٢٨٥٥٥ فياكس:

### ١١ ـ أجهزة الكترونية

 مطلوب، أئيس محمول، الاتصال خالد • مصوب اليس محمول الاخصال ١٩٠٠ (١٩٠) • البيع، مانف موتورولا مع كامل محتوياته، ت: ٢٦٨٧٦ ببي (١٠٠) • البيع، مواتف نوكيا الجديد. ميتسوبيش، بطاريات، محولات ولاعة، غطاء جلدي، قواعد تلفونات، ت: ۱۲۰۵۲م/۵۰۰ بالسيب: ۹۰۲۸۵۸ للبيع، أنيس جديد استعمال شهرين،

 حوش على طريق العويس، مسادً ۲۰۰۰ الف قسسم، ت: ۷۲۰۲۲ه، -0-/017409 للبيع هواتف، ميتاش، بانا سُونيكْ NECP3 مُوتورولا شخصي، بطاريات، ولاعات، قواعد سيارة، بطاريات Ålexender للانيس، خَدمة مجّانية، للتصليح والبرمجة وتوصيل الخط، ت: ١٩٢٨ م. (٩٢٨)

 للبيسع، مواتف نوكيا الجديد باناسونيك، بطاريات، معولات ولاعة، غطاء جلدي، قواعد تلفونات، ت: ٥٠/٥١٢٥/ ٥٠ ، بليب ١٨٥٨٦٠ • انیس کامل للبیع، مسع ۲ بطاریات للاتصال دبي هاتف: ٤٥١٢٣٤. (٨١٨) • سنتر تكنولوجيا، نقوم باصلاح جميع الاجهزة الالكترونية بما في ذلك تلفونات السيارات والبليب هاتف: ٣٨٢٨٤٨ ديي.

 يوجد لدينا بوسترات، لالتقاط CNN الأُمْبِرُكْمِة وأَربِيلٌ خَاصَ لَالتقاط دول الخليج. ت: ٦٩١٣٩٦. (٩٠٧)

### ١٢ ـ سياحة وسفر

 رحلات، زیارات وسیاحة، إلى مدینة مشهد في إيران، لمزيد من المطومات الاتصال َّت: (٩١١) دبي (٩١١)

### ۱۲ ــ سيارات للبيع للبيع، سيارة كاديالك نوع مسليت ووده، أون أسود، كراسي جلت، موديل ١٩٨٧م، قطعت ٧٥ ألف كيلومتر، في حالة

ممتازة، مطلوب ٤٢ الله ورهم ت:

۱۲۸۷۹ دبي (۹۲۰) • للبيع، شفروليه سوير بان موديل ١٩٩٠ لاندكروزر كاملة المواصفات موديل ۱۹۸۸، راتج روقر موديل ۱۹۸۸، جَاكُوْار ديملير مُونييلَ ١٩٨٦، بي. ام. دبليس ٧٢٨، غول أوتسوماتيك، متوديلُ ۱۹۸۵، بی. ام. دبلیس ۲۴۰ اوتوماتیك، موسل ۱۹۸۲ شنطة، موديل ١٩٨٨، لـالاتصـال ت: ٢١١١٢٢ دبي، بليب: ٩٥٠-٥٥٩ (٩٢٠) • البيع، بويك بارك افنيو، موديل ١٩٨٤، بحالة معتازة، ت: ٢٧٢٥٠ (910) الشارقة للبيع، بويك (لوسابر)، موديل ۱۹۸۷،

٦ سَلْنَدْر، بَحَالُـةُ مَمَثَـازُة، ثَ: ٢١٨٠٥ دبي/ جهاد ◄ البيع، مرسيدس صالون عائلية، موديل ١٩٨٣، في حالة ممتَّازة، فيول أوتوماتيك، اللون بيج. ت: ٢١٦ه٣٤/ ٢٠٠

 للبيع لنكوان كونتيننتال موديل ١٩٩٠، آللون أبيض، بحالة ممتازة، بليب: 4401417 ● للبيع، جاكوار XJ6 موديل ١٩٩٠. لـون فضّي ميتـاليك فـول أوتـومـاتيك، مَفْرُوشَة تَجلد قطعت ٢٧٠٠٠ كيلومتر،

تحت الضمان كالجديدة، التمويل موجود، للاتصال 4x4 موتورز، ت: ٣٦٣ ٥٧٥ موديل G.T.A موديل

١٩٩١. بلاك فول أوتوماتيك، مضروشة جلد، قطعت ۱۲٬۰۰۰ کلم، استعمال ۲ أشهر، التمويل موجود. للأتصال 4x4 موتورز، ت: ۲۷۰۳۱۳ يي (۹۰۰) ● للبيع. لاندكروزر VXR موديل ١٩٩٠، فضي مارون، فول اوتوماتيك، فتحة سقف كهربائية، قطعت ٥٠،٠٠٠ كلم، بحالة جيدة، التصويل موجود، للأتصال 4x4 موتورز، ت: ٢٧٥٣٦٣ ق للبيع. راسج روفسر EFI موسلِ

١٩٩٠، أبيض، فول أوشوماتيك، قطعت ٤٠٠٠٠ كُلم، بحالة ممثّازة، التمويل موجود، للاتصال 4x4 موتورز، ت: موجود، مدست ۲۷۵۲۲ ببي البيع، لبرغيني ديابلو موديل ۱۹۹۱م، جديدة مع ضمان الوكيل بدبي، للراغبين فقط بدون احسراج ت: ۱۹۶۹ دبي، مدرن احسراج ت: ۱۹۶۹ دبي،

(4 - ۲) يلىپ: ۵۲ ۲۶ ۹۷۶۲۶ ف البيع، رانج روفر موديل ١٩٨٩. شهر ١١. كامل المواصفات. (VOGE) اللون بني، مستهلك ٥٨,٠٠٠ كلم، مطلوب ۲۸٬۰۰۰ درهـــم، ت: ۲۸۷۲۲۵/۵۰۰. بلیب: ۹۷٤۲۰۵۲، ت: ۸۱٤۲۳ نیم للبيع، نيسان سدريك استيشن موديل

١٩٨٩، اللون أبيض، داخلٍ كحلٍ، بحالة معتازة مطلوب ۲۹٬۰۰۰ برهسم، ت ٢٦١١٧٧ عجمان • البيع، مرسينس SEL 609 موديل ١٩٧٩، بصالة ممتازة، اللون عنابي، مقاعد جلىد، رنكات ليورنسج إنش، بليب: ٩٣٤٠٥٢١. خليل منصور

للبيع، سيارة تويوتا كريسيدا GL'

مكيفة موديل ١٩٨٧، بليب: ٣-١١٤٧١ زجـــــاج، رش هشرات، تـ: ۲۵۰۸۲۸

موديُّل ٩٠/٨٩، بِاليِّسِدِ: ٩٧٤٩٦٢٥

باعل الاسعسار. الاتمسال ت: ۱/۳۷٤۱۱ - سامي. • مطلوب، سيارة ماف لرري، تويوتا (412) دياتًا موديل ٨٥ أو ٨٦، وتريوتًا كريسينا ٣٢٥٢٢ أَلْشَارِقَةٌ (غُـرِفـة ١٠٥) خالد

٦٢١٦٢٦ بليب ٩٧٤١٢٩٤. ٣٧٢٥٣٩ الشارقة.

### ١٦ ـ شقق للبيم

● للبيسع. شقت مفسروشسة في د انتركونتيننتال، بسلازا، ت: ٢١٢٨٨٤

٦٦٦٠٧٤ ىبي.

ه۲۷۰۱۵، ۲۲۰۲۱ دیي (۹۱۵) ● مطلوب. کـرافیره لها خبرة في هــنا (910) الجال، بليب: ٩٢٤٠٣٥٧ ● مطلوب، مدرسات، المؤمل رياض ٠٦١٤١٩ نبي مطلوب، براتب مفر، میکانیکی سیدارات عدد ۲، وصباغ عدد ۲. وسمكرى عدد ٣، ت: ٢٣٥٢٠٤ الشارقة، عربية، تُربِية فنية، لغة فـرنسية، ت: ٤٩٦٥، ٢٤٦٤٢٧ ديي (٩١٥) ● مطلوب، موظف تو كضاءة عالية (9) P) لإدارة مكتب تاجير سيارات مع إلمام جيد

صطلوب، مبرمج أو مبرمجة ماكتتوش (D.T.P) عربي أو عربية الجنسية، إلمام باللغة الانجليزية، يوام كامل أو نصف

مطلوب، سكرتيرة عربية للعمل

770770, 770770, 370770 الشارقة، (غرفة ١٠٥ خاك) (٩٠٦)

البِنْنية، ت: ٦٣٠٩٥٧ العين (٩١٠) شاب عربي، لديبة خبرة في اعمأل السجاد والستاثر والمقروشات والديكور، يطلب عملاً، بليب: ٩٢٥٦٥٦٤/ حسان

 • نؤمن لكم، أراضي في بيروت الشرقية والغربية، شقة سكنية فخمة مسوبر ديلوكس، في بيروت وضواحيها. خَاصَّةً حارة حريك وعرمون والجبل.، تسهيلات في الداسع وتقسيط لمدة ٤٠ شهراً، لزيد من المعلسوسات الاتصال: ١٩٥٠ الشَّارقة/ نزيه ياسين ● مطلوب، شراء بسايت سكنية أو مجموعة قلـل بـدبي أو ديـرة في مـوقـع ممتاز بسعر مناسب،بلیب رقم ۲۱ ۱۷٤۲۰

اوتوماتيك. ١٩٩١، جديدة على الصفر، وإسورو جيمني أوتوماًتيك ١٩٨٩م، ت: ١٢٢٥٧٥ نبي بَليبَ: ٥٣٤٢٤٥٢ (٨٢٩) للبيع، سيارة لاندروفر بيك أب (٧8)

### موديل ٢٩٨٦. كاملة الواصفات، اللون أبيض، بصالة ممتيازة، قطعت ٤٩,٠٠٠ كُلُّم، مطلوب ١١٠ ألاف درهم، بليب:

١٤ - مطلوب سيارة

٦٢٢٧٦٧ ىبي/ خَاك

 نشتري، فورد موستانغ، كراون GL وكوروتا موبيل ۸۹، ۹۰، ۹۱، ت:

 للایجار، شقق فی منطقت الطینة. وشقق ودكماكين في تسارع الفهيمدي ت: للايجار، شقق مفروشة بالكامل للايجار اليومي والاستوعي والشهري الايجار التومال ت: ٣٧٨٢٢٢ خمسة خطوط/ (9.0)

بليب: ٩٧٤٨٨٨٤

# ١٧ ـ مطلوب لجهزة

 نشتري، جميع أنواع المكيفات الجديدة والستعملية المسالحية وغير المسالحية للعمل، بالجملة والمغرق، لــلاستعملام ت: ٦٩٠٨٢٢، ١٩٢٢٦٢ دېي، فــاکس:

باللغة الانجليزية، المزايا جيدة، للجادين وذوي الكفاءة فقط، ت: ١٣٦٠١/٥٠٠، أو بَلْيْبِ: ٩٠٢٢١٥٥ مُطْلُوب، طباخ برجة أولى (لعائلة) نأر خبرة جيدة، يجيد طهي جميع الماكولات، ت: ۲۷۱۷۷ ديي (بول) (١٠٢) (111)

دوام، يرجى الاتصال بالسيد كومسار، ت: ۲۲۰۰۲۷ تبي (۹۰۱) • مطلوب، محاسبة وامينة صندوق، وسكرتيرة في الشارقة، بليب: ٢٤٢٥٦ ٩٠٠

نصف دواّم (بعد الظهر) تجيد استعمال جهاز معالجة الكلمات بالغة العربية (أراب ورد)، والطباعة على الآلة الكياتبة، تُ: نَّ أَكْالًا دَبِي، أو أَسسال مستنَّسنات سابقة الخبرة بالفاكس ٦٦١٦٧٤ دبي (١٠١)

 مطلوب، لصالون راق بدبي، خبيرة تجميل، كوافيرة درجة أولى، مانيكوريست درجة أولى، يشترط الخبرة، ت: ٦٢٢٣٦٩

صبي • مطلوب، للعمل في الكويت، ٨ خياطين (رجالي) (٢ خياطين نسائني، ٦ خياطين تتجيد وأثاث وبراديات، يشترط الخبرة،

### ١٩ ـ طلب وظائف

منرب رياضي عربي، حاصل على
 شهادات عالمية في كمال الأجسام والتربية

### ۲۰ ـ عقــــارات

 للبيع، أرض ملك في عجمان \_ الزهراء ۱۰۰× ۱۰۰ قدم، موقع معتاز، بلیب: 017710P. =: 017710/.c. (11P) • روكسي للعقسارات، البيع فيلتان فأخرتنان دورين بالمردف على شارع رئيسي، الأولى تُعَانَيَةُ غرفَ نوم، والشائيَّةُ سنة غرف نوم – قاعات وملاّحق، تكبيف مركزي، لزيد من المطومات الاتصال بجهاز النداء: ٩٧٤٩٦٧٠. أو على الأنيس:

للبيع، سيارة مرسيد 500SEL

● مطلوب، سيارة مرسيدس 300\$EL موبيل "١٩٨٩، مواصفات خليجيـة، ت: (4 - 1) مطلوب، سیارة شفرولیه جیمی (بلیزر) مُونیل ۱۹۸۸، وما فـوق، (بيرر) سريس للاتصال ت: ۳۷۷۷۸۱ بني، بليب: د ۲۸۷۸۱ مطلوب تیسان باترول، باب واحد، مردييل ٩٠/٨٩، أو نيسان ماكسيما

● مطلوب، سيارة مرسيدس 300SEL او 500SEL موديل ٨٦ و٨٧ و٨٨ الأتصال بليب ١٦٥٥٥١٥. فكتوريا، مبركوري غراندمركيز، لينكوان

١٥ ـ شقق للإيجار

### ۱۸ ـ طلب موظفن

• مطلوب، مدرسات لغة انجليزيية، ت ■ مطلوب، مدرست مدر القليم، ت: اطفال، دبلوم معلمات، أهلية تطيم، ت: (٩١٠) بلیب: ۹۲۸۰۱۲۷/ فایز (۹۱۲) ● مطلوب، مدرسات لغة انجلیزیة، لغة

وخلفية خاصة بالبناية، صيانة وحراسة ونظافة ٢٤ سأعة، تسهيلات بالدفع، الإيجار ٢٠,٠٠٠ درهــم ت: ١٦٤٥٤٥ استیت لتأجیر العقارات، یوجد لدینا محل تجاري بيناية جديدة بمنطقة النخيل \_ باب واحد \_ الدفع ؛ اقساط \_ يصلح لجميع الاغراض التجارية أو التخزين،

الإيجآر ١٠,٠٠٠ برهم، ت: ١٦٤٥٤٥ استيت لتأجير العقارات، تقدم شقق غرفة وصالة بمنطقة المرقبات، حمام، مطبخ، صيانة ممتارة، تسهيلات بالنفع.

كراجأت مغطاة خناصة بالسناجرين لآيجار - ١٢,٥٠٠ درهم، ت: ١٦٤٥٤٥ (٤ مُحمد طيب خوري للعقارات. لدينًا شقق، مكاتب، مستودعات، لـلإيجار، ت: شقق، مكاتب، مستوسست. ــــــــ. ــــــــ. ۵۲۹۶۹۷، فـــــاكس: ۵۱۶۰۸۷ دبي (۱۰۰۵)

 مكتب دبي الخليسج العقساري،
 لاستئجار الشقق والفلل والمصلات وبيم
 وشراء الأراضي والعقارات، ت: ١٢٥١٩٠. فاكس: ٦٩٦٣٢٢ دبي (٩٠٦) ● للبيع، بناية جديدةني عجمان، تتكون من خمسة شقق وأربعة محلات تجارية، على الشارع الرئيسي بليب: ٩٧٤٩٦٢٥ (٩٠٤)

 استیت لتأجیر العقارات، تقدم لکم فرصة عظيمة الأستئجار شقة غرفة وصالة، تكييف مركزي، مفروشة بالكامل، فقد ۱۱٬۰۰۰ درهم، ۱۲٬۰۰۰ ستويأ مع تسهيلات كبيرة بالدفع بموقع ممتناز بشارع النزهاراء الشارقة. ت: ١٦٤٥٤٥ دبي (٩٠٥) • استيت تتأجير العقارات، يوجد لدينا فيلا بالنجمة (القوز) ٤ غرف وصالة، ٢

حمامات، مطبخ، غرفة طعام، كواج لسيارتين مغطي، حمام سباحة الأطفال مع تسهيلات في الدفع، للإيجار فقط، يره آ ۱۹۶۰ ديي ۲۸۶۰ ديي (۹۰۶) مطلوب، شراء ارض سكنية في منطقة أ

الطوار أو الحمرية، لا تقبل عن ١٠٠٠٠ قدم مربع، بليب: ٩٠٦٧ ق (٩٠٦) ● للبيع، قطعة أرض في سردف (B)` مسموح لبناء دورين، وتقع على شارعين، ومساحتها ٩,٩٥٢ قدم مسريسع، ت: ۲۲۱۵۰/ ۲۲۱۰، بلیب: ۵۰/۲۲۱۵۰ للبيح، أرض بعنطقة النخيل براس الفيعة، الساحة ١٧٠٨٧٠ قدم مربع، بليبّ: ۹۷۲۵۷۹۰ (۲۰۹) ● مؤسسة الهور للعقارات، للبيع ارض

في أم ستيم على الشارع الرئيسي، المساحة ٢١١٢٨ قدم مربع، كما يوجد مجسوعة أراضي بمساحات مختلفة وأسعار مناسبة في كلّ من أم سقيم مردف على الشارع

البرئيسي، ت: ٤٩٩٤٨٧، ٢٩٢٨٥٤ ديي (٩٣٠)

/٥٠/ سة سي هـورس للعقبارات

والتجارة، (للبيع) لدينا مُثرَلَ عربي للبيع بمنطقة السطوة على مساحة (٢٥٠٠ قدم

مربع)، ويقع بمنطقة قدريبة من شارع

السطوة الرئيسي، فمن يبرغب في الشراء

الاتصال على ت: ٤٥٧٧٥٥٤، ٩٧٧٧٥٥،

فاكس: آ٦٦٦ دبي • سي هـورس للعقـارات والتجـازة،

لعينا معلاة ومخازن وكسراجات

بمسأحات متضوعة وبأسعار مختلفة بمنطقة العوير وطريق نبي \_ الشارقة، وبمنطقة السطوة، وكذلك أراض فضاء

وبكامل المرافق، فمن يسرغب في الشراء

الاتصال على ت: ٤٥٩٩٩٤، ٢٥٧٧٥٩،

فاكس: ٢٥٦٦٦٦ دبي (٩١٠) • سي هـورس للعقـارات والتجـارة،

لدينا بناية سكنية جديدة بمنطقة السطوة

قريبة من دفاع دبي، مخصصة لسكن العزاب وباسعار مناسبة والدفع شهري

(رجـــَال فقط)، فمن يــــرغب في الإيجارَ

ر. الاتمسال على ت: ٤٥٩٩٩٤، ٢٥٧٧٩٤،

فاكس: آ٦٦٦ٌ٥٤ دبي • سي هـورس للعقـارات والتجـارة،

لدينا أبيلا طابقين للإيجار، بمنطقة المردف

وتحتوي على (١ غرف نوم + ٤ حمام +

مطبخ + حديقة + صالة + مجلس)، فمن

يــُرِّغْبِ فِي الإيجار الاتمـــَال عَلَىٰ تَ: ١٩٩٩٥٤، ٧٧٧٩ء، فاكس: ١٦٦٦٥٤

أسى هـورس للعقـارات والتجـارة،

لدمنا فيلا ممتازة بمنطقة الطوار للإيجار

وبمساحة (٦٤٠٠) قدم مربع وتحتري

على (٤ غَرَفَ نـومْ + غُحَمَامٌ + صَالَّةٌ

كبيرة + مجلس كندبير + مطبع كبير،

الإيجار الاتصال على ت: ٩٩٩٤، ٤٥٧٧٧٩، فاكس: ١٦٢٦٥٤ ديي

استیت لتـأجیر العقـارات، تقدم

لعملائها الكرام، مكاتب تكييف مركزي أي

أمتداد شارع الرقة، ألواجهات والجوانب

الجنسين، ومطبخ لكل مكتب، مداخل

البناية من الرخام الفاخر، يوجد كرلجات

مغطأة من العاضل نخص المستاضرين

فقط، تفتــح وتخلق الكترونيـــاً، وكـــذْلُكُ

كراجات خارجية مكشوفة للعسلاء.

الإيجار بيدا من ٢٥٠٠٠ برهم، تسهيلات

كَبْيِرة بِالدِّفْعِ، ت: ٥٤٥٤٥ ( المُخطوط )

استیت لتاجیر العقارات، تقدم

محلات تجارية ممتازة ببناية فاخرة

بمنطقة بور سعيد، امتداد شارع الـرقـة،

المملات بميزانين والتكييف سيليت يونيت

تصلح لمملات الخياطة وجميع الأغراض

التجآرية الكراجات متوفرة للعملاء

وتسهلات كبيرة في الدفع، الإيجار بيندا

من ۲۲٬۰۰۰ برهـم ت: ۱۹۶۵۵۰ (٤

استيت لتأجير العقارات، يرجد لدينا

فلل فاخرة دورين بدون حديقة بالحمرية،

قرب حديثة الحمرية، ٤ غرف نوم وصالة

+ ٢ حمامات + مطبخ + كراج خَـارجي،، بناء جديد، واجهة زجاجية، تسهلات

كبيرة بالنفع للإيجار ٢٠,٠٠٠ درهم، ت:

استیت لتأجیر العقارات، لدیناً شقق

غرفتين وصالة في بناية جديدة بمنطقة

المرقبات خدمة الصيانية والصراسية ٢٤

سأعة، حمامين + مطبلخ به كبائن. +

انتركوم + بلكون + معيسزات أخسري

تُسْهِيلًات كبيرة بالنفع. تُ: 12026

استیت لتأجیر العقارات، یوجد لدینا

مطبخ مجهز بيوتجاز وغسارة + تكييف

مركزي، بناية فاخرة بشارع الرقة،

صيانة وحراسة ٢٤ ساعة، كراجات

خاصة بالبناية، بلكونات ومميزات أخرى،

الإيمار ٢٠,٠٠٠ برهم، ت: ١٦٤٥٤٥ (٤

٢ غرف وصالة + تكييف مركزي + بناية

فاخرة بشارع الرقبة كراجيات أميامية

شقق غرفتين وهسول كبير + حمامين

الإيجار أفسقط ١٨٠٠٠ درهم، مـ

175050

بناية تجارية فخمة بمنطقة بـور سعي

زجاج ملون كاتم للصوت، حماما

حَنَّيْقَةً + ٢ حمام للخُدَّم)، فمن يرِّغُبُّ

-0-/07477-

 مؤسسة الهور للعقارات، للبيع فيلأ قَحْمة في مردف من دورين تتكون من ٦ غرف نوم + ۲ صالات + مطبخين علوي وسفلي + ملحق خارجي يتكون من مَجِلسُ كَبِيرِ + ٤ غرفُ + مَطْبِحُ كَبِيرِ + ٢ كراجات + حديقة كبيرة + ثريات ثُميتة + ديكور من الجيس على الجدار + ٢ كاميرات فيديو للمراقبة، كما يهجد فيلتين للبيع في الراشدية بـأسعـار مُعَـريـة ت: ۷۸۹۶۰۹ دین (۹۳۰) ورینس لاداره العقارات د: ۲۷٤۰۰۷ دبي، للبيع ٢٦ فيلا بالجميرا وأم سقيم وأراضي بالراشدية ومردف وللإيجار فلل

بالقرمود ومردف ولعينا شقق سكنية مؤسسة الحداد العقارية، تـر. بالمستثمرين واصحاب العقارات والمستاجرين وللديها اراضي وعمارات للبيع وشقق وقلل للايجار ت: ٢٧٧٤٧٦ دبي. 1911

 عقارات للبيع، منزل عربي ٢ طابق الساحة ١٠٥٠ قدم منطقة النخيل ٢ غرف ٢ حمام ٢ مطبخ صيانة حديثة نداء • مؤسسة ابوعسكور العقارية، تعلر عن وجود شقق ومحلات تجارية للايجار قي شارع نسايف واراضي للبيسع (ارض مَقَائِل سُنَّاء للبِيعِ قرب نوَّارِ القيادَّةُ نيرةً) وبناية حديثة للبيع في منطقة عيال ناصر، وبعد المسيح قبرب البحيرة بالشارقة لرض للبيع قبرب البحيرة بالشارقة للاتصال ت: ٢٧٦٨٢٦/ • ٢٧٦٦٥ دبي.

 تعان مؤسسة أبو عسكور العُقارية. عن وجود قلل للبيع بمنطقة الراشكية ديره، وفيلا في الشارفة بمنطقة القاسية. وبيت عربي في هـور العنـز شرق ديـره، وأرض في الجميرا قرب فندق شيكاجي بيتش، لــــلاتمــــال ت: ٢٧٦٨٢٦

## (٢ ـ فرص استعارية

 الاستثمار، رخصة تجارة مواد الخردة والسكراب، بليب: ١٢٨٩ عُ٧٥ (٩٣٥) 🍎 للاستثمار، رخصة معرض سيارات في نېي، بليب: ۹۲٤٤۱۲٤ وَ لَلْسَنْتُمارِ، رخصة مواد غذائية في ىپى، بلىپ: ٣٠٢٨٨٢٣ ● **الايجان**. رخصة مكتب تاجير سيارات، ورغصة مكتبة بالشارق، السيد مزيد، تِ: ٢٥١١١١ الشارقة، (من ٨ إلى ١ ظهراً)

 للإيجار، رخصة تجارة مواد غذأئية في دبي، ت: ٢٢٨ - ٤٦ دبي (٩٠٧) ● **الاستثمار**. يوجد لدينا رخصة صيانة مياني، بليب: ٩٢٤٢١٣٦ • مطلوب شراء رخمة كمبيوتر أو معهد تعليمي خاص في إمارة دبي، بليب: ٩٢٨٠٣١٢ للاستشمار، لدينا رخصة مواد غذائية رخصة صالون لسيدات + رخصة

خياطة وتطريز، ت: ٢٨٥٢١٦ نبي، سیارة: ۲۸۲۰۵/ ۵۰۰ سعاد (۹۰۵) ● للإيجار أو للبيع، رخصة نقل بري عام جديدة، بليب: ٩٢٥٢٠٢٩ (٩١٥) • إن كنتم ترغبون في الاستثمار الحلال وشراء الفنادق، البنايات، بأسعار رخيصة ومعقولة، وأراضي سكنية وتجارية في دبي والشارقة والمنطقة الشرقية، محمد على سعسدي السريس، ت: ٥٢٣٢٧٧ - ٥-٠ 47871F. :. (٩٠٧)

• أن كنتم ترغبون، في شراء مجموعة من الفلل في دبي والشارقة باسعار معقبرات، محمـــد على سعــــدى الــــريس، ت: ٥٢٢٢٧٧ أ.ه٠٠ بليب: ٩٢٤٢١٢٠

• إن كنتم ترغبون. في شراء مسزارع في

شارع دبي \_ العين والعربير والخوانيج والذيد ورأس الخيمة، محمد علي سعدي الْـــريس، ت: ٥٠/٥٢٣٧٧، بلبِبِّ. 47271T-(1·Y) معتازَتين في النبد مع ترفير المياه، وكل مزرعة مكونة من حوض سباحة ممتاز وقيلا ونخيل وهمبه وزيتون وليمون

وبرتقال وغيره الأسعار قابلة للتفاوض. البرجناء الاتصنال محمنيد على سعندي الـــريس. ت: ۲۲۲۲۷ه/ ۵۰۰، بليب: ۱۲۲۲۳۰ م للاستثمار، عمارة في عجمان للبيسم، يخلها السبوي ٤٥٠٠٠ ترهم، مطلوب ٣٥٠ ألف برهم، ومحلات تجــاريـــة ؛ عجمان قرب البلنية، الإيجار ستوياً ٤٠٠٠ درهم، وشقت في عجمان ٧٠٠ درهم شهرياً للإيجار، ٣ غُرف وصالون، تَ: هُأَهُأَ ٢٧ يَبِيَ ● للاستثمار، ارض محاطة يسور أي

موقع ممتاز قرب كراجات العويس، مع ـة كـراج، لـلاستثمار أو الإيجار أو الشاركة، بليب: ٩٢٤٢٢٤٠ آ (٩٠٠) للأستثمار، رخصة إصلاح وصباتة السفن والقوارب جنيدة، ت: ٢٢٤١٢٤ دبي، بلين: ٩٠٤٣٤٠ (٩٠٥) • رخصة تجارية، تشتمل على (ملابس جاهزة، عطورات، حقائب، لـوازم سفر، أحتيت)، ت: ۲۲٤۱۲۶ ديي، بليب: للبيع، مكتب مؤثث قريب من شارع

97575.7 و بیج مصب موت سریب من سارح نـایف، ت: ۲۲۶۱۲۶ دبی، بلیب: • ۱۲۶۳۶۰ (ه۰۰) • الاستمار، ۱) رخصة تاجیر سیارات، ٢) رخصة تخليص معاملات، وكذلك رخص أخرى، للأستقسار محمد يوسف دَّا ٢٢٢٤ عليم أحايم (٢٦٦٢٧٤)

# ٢٢ \_ قَالَ للبيع والإيجار

● للبيع، لدينا منزل عربي للبيع، بمنطقة السطوة على مساحة ٢٥٠٠ قدم مربع، ويقع بمنطقة قريبة من شارع السطوة سرئيسي، قمن يسسرغب في الشراء، ت: ٤٥٦٦٦١ ، ٤٥٧٧٧٤ ، فاكس: ١٦٦٦١

ويي المنيشا، فلسل وشقق ليسلايجار أي اسطنبول، بأسعار مغرية، مع تأمين المواصلات من وإلى المطارّ، ت: ١٩٠٠٪، فاكس: ٢٩٢٢ ديي. والمراجعة (٩١٢) ● اسلايجان، يوجد الدينا فيلتين في ام سقيم، دي لــوكس، تتكــون من دورين رخمسة غرف نسوم + £ حمامسات + مجلس + صالة + غرف للمدم، بلب: ● مطلوب، فيلا للإيجار، في منطقت الراشدية، أو مردف، تتكون من طابقين،

9755759

٤ غسرف الإيجار لا يتعسدي ١٠ الف ىرھىم، ت: ۲۲۷۸۷ / ٥٠٠، بليب: للبيع، فيبلا تقبع في منطقة مسردف، حديثة لم يسكنها أحد، مطلوب مايون و ۲۰۰ ألف درهم، قابل التفاوض، بليب: ۹۲۲۲۱۳، ت: ۲۲۸۱٤۱ نبي

### • للبيع، فيلا دياوكس حديثة لم يسكنها لُحِدُ، تَقْمَ فَي مُتَطَّقَةً مِسْرِيفُ بِسَدِي، مساحتها ٢٥٠٠ قدم، تتكون من ٤ غرف + صالة واسعة ومجِّلس + ٤ حمامات + مطبخ خارجى وداخلي، ومزودة بعكيفات سبليد يـونيَّد. بالإمسافة إلى جميــع المعلقات الكهربائية، مطلوب ٢٠٢٠٠٠٠

ت: ۲۱٬۱۶۱ (تحویلهٔ ۲۲۲) منصور للإيجار، فيلا كبرة أن الشارقة، منطقة الخزانة، دوار البرقية، شلاث غيرف نبوم وصالة مجلس، صالون طعام، ثلاث وهنات مطبخ داخلي وخارجي، كراج وملحق خارجي، الإيجار ۲۰٬۰۰۰ درهم سنويا، ت: ۲۲۵۲۱۱ دجي (۸۲۱)

درهم قابل التفاوض، بليب: ٩٢٤٣٦٠،

# ٢٠ \_ قلل وشقق مطلومة

 مطلوب، سكن عمال في للنطق.... الصناعية (٦). بالشارقة، (٤٠ ـ ٥٠ عامل)، بليبُ: ٩٣٦٢٤٩١

## ۲٤ ـ فيدو وتسجيلات

التسجيلات العربية والأيرانية والاجنبية واحدث اشرطة النوعات الخليجية دبي \_ السطوة \_ جوار لالس سويرماركت ماتف: ١٩٤١٥} صوت وصورة بيرة هـاتف: . / / / / / / تسجيلات دبي: ت:۲۹۲۲۲۵، احدث
 اغاني واشرطة ۹۱، اختاروا المنوعات التي

تحبوبها من ضمن ٧٠٠٠ شريطً • فَينيو كاسيت يارا فأنَّ ـ لحدث الاشرطة والاسطوانات المربية والايرانية والايطالية والفرنسية والتركية والاسبائية وَّاليوْنانيَّةَ (خُلْيجِيَّ - لَبِنَـانِي ّ ـ مصريً) ديرة - دوار السمكة ت: ٢٣٢٠٢٢. ه ۲۰ منفر قات

 خاص للسيدات، من مواة التفصيل أو الخياطة، فها هي فرصتك لدى المشغل التحويمة، منها من النفي يعطيك الضمان على ذلك، ت: ٢٠٢٥،٩١٥ عجمان (٩١٠) ● للبيع، طراد بحالة جيدة، ت: ٣٥٢١١٥ مفقود، نقدت شنطة يــد صنيرة

تحتــويّ على ٣٣٠٠ دينار كـويتيّ، و۲۱۲۰۰ ریال سعودي، و ۱۱۰ دنانير بحريني، وبطاقة مننية باسم عبدالك حمدان شلاح، السرجاء ممن يجدها تسليمها الأقرب مركز شرطة في دبي وك مكافأة مغرية مفقود، نقد المدعو شاصر على شاصر الكربي، سعودي الجنسية، جُـوازَّ سفـرهُ رقم (٢١٥٩٢٩) ورخصة قيادة سيـارة

وملكية سيارة، السرجساء ممن يجدهم تسليمهم إلى الشرطــــة أو القنصليــ الشَّاحَنة لقطع غيار السيارات، ببي ـ طريق العوير. قطع غيار شاحتات، تركيب سفايف بريك، ت: ٣٤١٠٢٧ دبي (١٠٠١)

 للإيجار، غرفة للعزاب، ويوجد بضائع ستركَّأت، ت: ۲۲۲۸۸ دبي، (من ۵ ـ ۸ • مطلوب، شاب عربيّ المشاركة في مطلوب، شاب عربيّ المساركة في المرقيات، ت ٢١٢٥٣٠ مجدي/ دبي (١١٠) ● مطلوب. للإيجار في منطقة الطوار،

غرفة لشَّابِ أَعْرَبُ، تُ: ٦١٢٠٧٨ دُبِي في منطقة ديره، أو ير نبي، ت: ١٦٤،٥٤٥ (9-0) ـــي سبيد ماريـــن، عنْ

ومسول براجات مائية للبيع، بعواصفات SEA-DOO XP 1991 السعسر دييّ ۲۸٬۰۰۰ الف برهـم. ت: ۳٤٦٤٣١ ييّ (٩١٥) ● مطلوب، طراد فيير جبلاس ٥٠ قدمْ بدون محرك، بليب: ٤ ٩٢٦١٥ (٩٠٢) مطلوب، قتاة للمشاركة في السكن، ت: ٢١١٣٤٩ يبي ● مطلوب، شاب للسكن قرب الغرير،

ت: ۲٤٦٤٢٧ يبي (بعد ۲ ظهراً) (۱۱۰) • مطلوب، سكن لشياب عسريي، في الشارقة، في شارع السزهسراء سأنوار الساعة، ت ۲۰۷۱۹۷ خالد (۹۰۶) محلات تجارية، بسوق الحسرية المُضار مساحات ٢٤×١٢ أوت وملّحق بها براد بمساحة ٢٠×٢٠ فوت أسعار مُنَاسَبَة. ت: ٢٢٧٩٩٩ يبي. (٩٦٤) • نشتري ونبيع، اثاث مستعمل بحالـة جيدة غرف نوم مكفات ثلاجات طباخات غاز، وكل الإدوات النزايــة

# والاشماث المكتبي بليب: ٠٤٥٨٤٠ أت: ١٥١٥٦ م ٢٢٥٢٥٢ ديم. (٩٠٩)

٢٦ ـ مدارس تعليم السواقة مدرسة السطوة لتعليم السواقة، مسربين ومسربات نو هيرة سالية ف التـــــــــريـب، ت: ۲۱۸۰۰۸/۱۹۱/۱۹۱،ه أه

• مىدرسىة الأهلي لتعليم السواقسة ا**خّاصة بّالسنيات: مّ**نربات عربيات نوات خيرة عالية ديرة دبي ـ قارب فنسدق كلارىج ت: ١٥٥ ٢٧٤. • مَعَهد الإمسارات لتعليم قيسادة الميارات، تعليم مَن السوافَّة نظرياً وعملياً باستخدام أجهزة حديثة متطورة،

# ت: ٦٣٢٢٤٤ ىبي.

٢٧ \_ مطاعم وماكولات ● مطعم ابونواس، يقدم اشهى الماكرلات العربية. دجآج مشوي، خبروف محشي، المشاوي بانواعها، ويقدم ايضا اشهى المازات اللبنانية، السطوة لللاستعمالاً الاتمـــال على ت: ١٧٧ه ١٤٤، ١٣٦ه ١٤٤٥

فبي/ احمد الآل. ٠ • مسروش، مشـــاوي على القحم، سندوتشات، عصير طازج، مفتوح صباحا رمساء ديرة مقابل مدرسة الخنساء ت:

# ۲۸ ـ خيمات صيانة

 الجزيري لصيانة المكيفات، ٤٠ درهم صيانة كافة انواع الكيفات تصليم وصيانة كافة انواع المكيفات والبرانات مَاتَفُ: ٢١٢٦٨٦ نبي. ( (٨٢١) • مغسلة ابن البحر، الكراج التخصص يغسيل وتصليح وصبغ كحافة انواع السيـارات، ويـوم الجمعـة تقـدم عسيـل شامل السيارات مجانا عنىد تغيير البريت والفاتر دبي - طريق المطار - مقايل رادار المطار لسلاستعسلام الاتصسال على ت:

# بورسيي. ● الدائن للأثاث ت: ٧٢٦٨١١ أبوظبي. ● السماح لــــلأثـــاث المستعمـــل ت: ● الأهرام للأثاث للستعمل ت: ٢١٦٠٢٠ أبوظبي. ● التهاني لِــلأثــاث المستعمـــل ت: به ۱۷۲۰۲۲ ابوظیی. • نفرتیتی ـ الجدید والمستعصل ت: • الامار مفروشات ونقل إلى لبندان ـ ت: ۷۷۹ ، ۷۷۹ أبوظبي. • • شعبان للأثباث الستعمال، ت: طلب وظائف

تتظيف ومبيدات الأحيابي ـ ت: ٢١٥٠٢٦ أبوظّبي. • السّجاد الأحمر للتنظيف، لـلاستعالام احد عدم ١٤٥٥. ٦٦-٥٤١ العين ● مطلوب، خياط أو خياطة تجيد

۰ ۷۲۹۷۸ أبوظبي. • مـــامـــر للتنظيف، ت: ۷۲۷۰۲۲ أبوظيي. ١٠٠ غُسيل مُوكيت شقة كاملة، ١٠٠ غسيل السيارة بالشامبو، ١٠٠ رش حشرات كفالة سنة، رخام، أرضيات. شركة البرولا، ۱۰۰ تنظیف سجاد الشقة ٧٠، غَسُيل السيارة بـُـالشـامُبـو ١٠٠، تتظیف کتب، تلمیسع رخسام، رش حشرات، لــــلاتمــــــال ت: ٥٤٦٤٥٧

VAE1A1/Y-1Y91 وتعقیم الشقة، سجاد، کنب، سیارات رش مبید حشری لیلاستعملام الاتصال ابوتأيي. • مؤسسة سابلس للعقدارات، شقق

أبوظبي. ● مطلوب ميارة، تويوتا كرسيدا جي تي لكس موديال ١٠ أو ١١ للاستعلام سرحاء الاتمال على بليب رقم: PVA3YYP.

والتجارة والسفير. للاستعلام الاتمسار

على مسائف رقم: ٧٧٢٩٠٠ /٧٧٠١٧٦

سمير ابوطبي/يونس. • مؤسسة حسن عبدالله خسوري، "-الة ،العلاقات لخدمات العمالية، جلب العمالة والعلاقات العامة وإدارة العقارات وخدمات حقول و النقط والفاز البرية والبحرية، شمارع بنّي ياس. للاستعلام الاتصمال ت: ٢٤٥٠٩٩

> للنشر في هذه الصفحة يرجى مل، هذا الكوبون وارساله مرفقاً بالنص مع أجور الإعلان بالبريد إلى العنوان التالى

البيان دانرة الإعلانات ص.ب: ١٣٠١ سديي ٣ أمطر (أو ١٥ كلمة)

توقيع المعلن

۱۵۶۱۶ ابرطبي • بن حبروش، لتاجير السيارات، ده ٥ / ٧٧٧١ أَيْوَظَّبِي. ● ديفكون الدولية، لتأجير السيارات ت: ٨٨٤٤٨٨ .٠٠٧١٦ أبوظبي ۲۱۱۲۱۶ / ۲۱۱۰۲۶ أبوظيي. • التفسامن لسلائسات ت: ۷۲۸۱۲۷ ۲۵۱۲۷۱ آبرطبي. • صحاري، لتــلجير السيــارات، مــادي حويرب، ت: ٢١٦٤١٧ أبوظبي. ● هسبة، لتساجير السيسارات، ت: أبـــو على لــــلأثــاث الستعمـــل. ت: ۲۲۸۸۲۲ آبرطبي.

💣 النَّازِل للأثاث والترحيل ت: ٧٨٩٠٥١ أبوظبي. ● شعيــان لـــلأثــاث المستعمــــل، ت: تجهيز إعراس ٧ أو أيوظيي. ● الهدى للأثاث المستعمل، ت: ٤٥٤٣٢٠ • مؤسسة الخليج التطلبات الأفراح خيام ملونة ومضاءة ومكيفة صركريا أبوظيي. • النجم الأهضر لـلأثـاث ت: ٧٧٤٥٩٧ ومقروشة مع الغاسل، القاسسات حسب الطاب للاستعلام الرجاء الاتمسال على ● المُنَّارَة للأثاث والترحيس ت: ٢٨٣١ ٤٥

مسائف رقم: ١٥٨٨١٦ العين، باليب: AEVIEII خدمات تتطيف • مؤسسة لبنسان التنظيف، ن

٧٤٠٧٤٩. ٧٢٥٥١٧ أبوظبي. ● الصقر للتنظيف ومكافحة العشرات، بوليي. ● النمر للأثاث والترحييل ت: ٧٧٣٤٨٨ ت: ۲۲۲۲۱۸ ایوظیی 🗨 🕩 الرافدین، سیسارات ت: ٦٦٤٣١٣ أبوظبي. ● «ديـوراكلين» المعروفة عبالباً ت: ٧٢٠٩٢٥ أبوظبي، مكافصة الصارات وتتظيف الشقق. 🎍 جمانـة للتنظيف \_ السجـاد \_ الكنب \_ السيارات بمادة هوست الجافة ومبيدات ت: أَ ٢٠١٩٠ُ لِوظَّنِي. • بـارخص الأسعـار - نقـل الأثــاث ـ

الاتصبال على هساتف رقع: ٢١٥٥١٤ أبوظبي. ● الشركة السنمبية للتنظيفات د: • مؤسسة لبــنان للتنظيف، أبـوظبي ت: ٧٧٠٧٤٦/ ٧٧٥٥٢٧، بني يساس .72 - 37. ا لخصيصات التنظيف ت:

أبوطبي، الإيجار ٢٥٠٠٠ ألف درهم، الأثاث ١٢,٠٠٠ الف درهم، للاستعالم وتعقيم سجاد شقة. ١٠٠ رش حشرات مُكَافِلُ، ١٠٠٠ غسيل كتب، نقل وترحيـل الاتمسال على هــائفٌ رقم: ٧٤١٥٧٧ أتسأت بمرعسة ويسارخص الاسعسار الرباع للعقارات والقومسيون ت: ٢١٦٩١٦ أبوطبي. ● الإخرة لتأجير العقارات ت: ٧٨٨٩٩٨ • امواج للتنظيف، ١٠٠ برهم تنظيف

● التُـونسيـة للتنظيف، ١٠٠ تنظيف

على ت: ٤٤ - ٦٦ \$ أبوظبي. خسات مختلف • الترجمان الالكتروني الأول في العالم، عربي - انجليزي، وأنجليزي عربي، اكثر من ثلاثين الف كلمة، مثالي للمراسة

● بسرك سبباحــة بىريىطسائــيـة. جساهسرة للاستعلام الرجآء الاتصال على

هــــاتــــــف رقــــــم: ۷۷٦٤٤٤

أبرطبي. • صالمون لانسا التجميسان، وتجهيز العسرائس، ودورات للتعليم، النسسادي

السياحي، للاستعلام الاتصال على ت: ٧٨٧٧٧ أبوطبي. ۷۲۲٤۲۳ أبوظبي. ● الريامي، لتساجير السيسارات، ت:

ا دراهم النشرة الواحدة

لشمر کامل بـ ۲۵۰ درهما

نص الاعلان

اسم المعلن:

العنوان بالكامل مع رقم الهاتف:

تخلت رايسا جورباتشوف عن تعهدها القرام الصمت مع صدور كتابها بعثوان داملي، بعشرات من لفات شعوب العالم. ويتوسيع قبراء والبيان؛ الآن الاطلاع على هذا الكتاب.

أن صدور مذكرات قريبة رئيس الاتحاد السوفياتي يعتبر في حد ذات مفاجأة مثيرة، ويزيد من وقع هذا الاثارة توافق الصدور، زمنيا، مع أغصب الظروف وأشدها ماساوية في حياة عائلة جورباتشوف اي مع أيام الانقلاب الفاشل في الاتحاد السوفياتي هين غدرت بجورياتشوف مجموعة من أنصاره المؤتمنين وخانته وسعت الى حرمانيه من السلطة وربما من الحياة ايضا. وربما لم يكن المروع بالنسبة البضائيل جورباتشوف وقرينته على حد سواء الخطر الذي لحدق بحياتهما وإنما الخطر الذي خيم على القضية التي كرسا لها حياتهما بأسرها. وكان كيل ما جرى في الاتحاد السوفياتي منذ عام ١٩٨٥ ليس دبيريسترويكا وانما هو ثورة مضادة. وجورياتشوف مجرم وسيماكم على جرمه،.. هذا ما اكده شهود العيان من مسؤولين في لجنة امن الدولة الـ دكي جي بي، ومن رؤساء رفيعي المناصب شاركوا في ممارلة الانقلاب.

القد عاشت رايساً جورباتشاوف منع زوجها في استراحية القارم ٧٢ ساعة مرعبة كانا خلالها معزولين عن العالم الخارجي تماما في انتظار الجهول. وكما قال اناتولي تشيرنيايف مساعد الرئيس لبدت رايسا في تلك الفترة العصبية للغاية مروءة مدهشة. ففضلا عن انها لم تستسلم للذعر ساعدت زوجهما وافسراد اسرتها الأخبرين على الصمبود في همذه المعنمة القاسية. «لقد كانت جهازا سهر على امننا» يقول تشيرنيايف، فيما بين المزاح والجدء قاصدا ان قرينة الرئيس قد اضطلعت مع عدد من الحراس

الذين ظلوا عنى اخلاصهم له بتنظيم الدفاع عن المنزل الذي طوقه الاعداء، وحرصت شديد الصرص على الحيلولة دون تنصت أحد على احاديث زوجها مع مساعديه. وهي صاحبة فكرة الامتناع عن تناول الطعام المقدم من الحراس تحسبا لأحتمال دس سموم او مخدرات فيه. ومن يندري ربما يسرجم الى ذلك، الغضسل في التغسَّاظ على حيساة جورياتشوف وصونها لا للاسمة فحسب بسل والبلد عصومنا وللعنالم استطرانا. هذه خاصة وإن المتآمرين كانوا قد اعلنوا على الدنيا كُلها ان جورباتشوف مريض لدرجة انه لا يستطيع حتى التحدث مع احد. بعد ذلك ادرك جورياتشوف. وطبقا لما قاله همو أن عليه وانتظار محاولات لجعل الوضع الحقيقي للامور مطابقا لهذه للزاعم الكانبة ..

لقد ظلت رايسا على رباطة جاشها حتى اللحظة الاخبرة ولم تفقد قواها الاحينما زال الخطر الـرئيسي. وعندما هبطت من الطـائرة خلف زوجها بعد تحريرهما عرفها السنقبلون بصعوبة اذبعت متعبة ومريضة لدرجة واضحة. اما الآن بعد أن انقضت هذه المحنة العصبية وبعد تقديم الاطباء للمساعدات الطبية اللازمة لها

واستعابتها لصحتها تنريجيا تقف رايسا مجددا ال جانب زوجها لمعاونته في القيام بالدور الصعب للغابة الذي يتولاه حاليا. أن بسألة رأيساً وشجاعتها والايام الصعبة التي قدر لها أن تعيشها اثارت مشاعر العطف والاعجـاب بهـا من جـانب الشعب السـوفيـاتي.

وارتفعت شعبيتها بسرعة علما بأنها لم تكن ـ اذا تـوخينـا الصراحـة ـ

مرتفعة جدا في الأونة الاخيرة.

وأسباب ذلك كثيرة الا ان اهمها يكمن في الحالة الصعبة للمجتمع



تصل رايسا في ذكرياتها الى عنام ١٩٨٥ عام انتخاب تشيرنينكو نائبا لمجلس السنوفيات الاعلى وهنو يحتضر على فنراش المنوت في احند مستشفيات موسكو. وتُقول ان اللجنة المركزية للحزب أخفت نبأ مرضه العضال ولم تذكر الصحف شُنئا عنَّه. وفضلا عن ذلك اقامت زُوجته حقلا لزوجات ممثلًى رؤساء الدول الإجنبية في موسكو تخلله رقص واغان وموسيقي، وذلك قبل وفاته باربعة أيام فقط. وفاةٌ تَشْيِرنينكوٌّ فْتَحَت البابّ لانتخابُ ميَّخانيل جورباتشوف سكرتيرا عاما للمكتب السياسي للحزب الشيوعي وباجماع الاصوات.

وتعترف رايسا انه رغم الاعباء الثقيلة التي اختيرها زُوجها في هذا المنصب لو سؤلت هل كانت تفضّل ان لا يتسلّمه لمـا قـالت نعم، فلـو لم يأت زوجها الى هذا المنصب لتسلمه مسؤول شبيه بسابقيه ولظلَّ في السلطة خمس عشرة سنة او أكثر.

وتقول رايسا أن نقطة التحول في تاريخ الحزب الشيوعي بدأت مع خطاب جورباتشوف في المؤتمر السابع والعشرين، وهو خطاب استَّلزم اعداده نقاشات حادةً بين ميخاَئيل جورباتشوف واقرب معاونيه. وتسرد رايساً كيف أن زوجها شفع تحركه الحـزبي بتحـرك شعبي فقـام بجـولات واسعـة في مختلف انحاء البلادُ عَقَد خَلَالِها لقَاءَاتُ صريحَة مع الشعبُ وحُواراتُ مخلصةٌ حول كُلُّ مَا يقلقُ النساس. وتـذكـر كيف ان رُوجِها درج على ارتجال خُطَّبِه خَلَّافًا للتقلِّيدُ المُتَّبِعُ من سلفائه فُسَرت في البِلَّاد نكتَهَ تقوّل أنه اولُ زعيم امي للحزب.. لانه لا يقرأ خطبه من نص مكتوب. وتحدد رايسا مفهومها لـــ «البريسترويكا» بأنه نهج تقديم الحّل السياسي على استعمال القوة، وتذكر انه في عام ١٩٨٦ كانت الدعوة الى تعاوّن دولّي وانفتاح علّى الغرب بمثابة ثورة في موسكو.

وتتحدث رايسا طويلا عن التجاوب الشعبي مع طروحات «البريسترويكا» وعن سيل الرسائل التي كان يتلقاها روجها من المشجعين والمؤيدين وتذكر أنه في عام ١٩٩٠ كان يتلقى اكثر من تسعين الف رسالة



رابسا مع نانسي ريجان خلال قمة جنيف في توفمبر ١٩٨٥

وتسعون الف رسالة.

ل.شيڤليڤا في براتسك.

اني واثقة من انه ليس هنــاك و نيقـة تتصــا،

بالبريسترويكا اكتبر كشفيا وأشيد بتراهية من تلك

الرسائل. وتحتوي الرسائل على تاريخ اعادة البناء

وتُحليل للأفكـارِ آلتي تسنّـدهـا، كَمَا تحتـوي على ارشادات واقتراحـات وتـاصـلات وعلى كـل التـوتـر

لا موجب لاخفأه حقيقة أن هنساك رسسائل

اود طبعا أن أقرأ بعض هـذه الـرسـائل أو على

مشحونة بسوء الطوية والكراهية والحنق. ولكن

الأقل مقتطفات منها: (ان اعادة البناء

«البريسترويكـا». هي منا يشوقُ النساس النسه. لا

تنصَّرُف عَنُ الطريقِ النِّي أَخْتَرتُه، ولا تَتُراجِع:

عليها حبيل المشتقية». تلك كسانت رسسالية من

«لسدينساً ايمان وأمسل» من أي فيكليسسوف.

موسكو. وأرجو منك أن تعتني بصحتك فالمعركة في

بدايتها الأول الآنء تـوقيـع بي.جلـوشكـوف، ثم

وانضح لكل انسيان اي مقدار من طباقتك ووقتك

وقوتك الفكرية وصحتك انفق في حمل العبء الهائل

الَّذِي يتعذر على الناس الاعتبادين. أن البناء عسير

دائماً. ولعل مما يخفف عنك شيئا من العناء ان

تعلم أن الجماهير الحاشدة من الناس الاعتباديين

يقفون وراءك ويسندونك اسنادا تسامسا. وانهم

يعجبون بك ايما اعجاب. تسوقيسع: كي لاست

لينيننجراد. «ليمنحك الله تعالى النصرّ العُظيم. ايها

الشَّحُصُ العظيم العزيز في قلوبناء. ميضانيلُ ــ

روفنجان، اوكسرانيساً. «عسريسري ميخسائيسل

سيرجيفيتش. لست من الحيساء بحيث احجم عن

مخاطبتك بهذه الكلمة لأنك قريب من كبل النباس

الشرفاءء. اسرة شرماك، تشيرنوفتسي. وانني فخور

بك الى ما لا نهاية لانني ارى مجهوداتك في الخارج،

يًا ميخائيل سيرجيفيتشّ، ذلك أنْ قَضية السلام هيّ أهم قضية لدينًا جميعًا، أذا اقتضى الأمر فـاننـًا

جميعاً. نحن الناس البسطاء، مستعدون للعيش

على الخبر والماء لو استطعنا المحافظة على السلام

فَقُطَّ. اتْـوْسُـل اليَّك ان تهتم بصحتك. لقدّ حــزت

حيازة تامة على حبنا وشكرنا جميعا» ز.بوتوف.

كريشتيم أما الرسالة التالية فأود أن أوردها

توقيع: اي. لا فريك، سوفودني، منطقة أمور...

الأغلبية رسائل دعم وأمل وعزم على التنفيذ.

والدراما للوجودين في البريسترويكا.

# مات تشيرنينكو مساء العاشر من مارس (آذار)

١٩٨٥ ولم يكن قسد اعلن شيء عن وضعسيه او مرضه. في الثاني من مارس (أنار) جَاءت نشائج انتخابات السوفيات الاعلى وقد أظهرت ان ١٩٩٨٨؟ قد حضروا الانتخابات وأن اكثير من ٩٩٪ صوتوا \* أية ارقام؛ ما اسرع ما تغير الحيال عندنيا

تياخلا

الفصا

الأعلى في الأتحساد السروسي. وقسالت الصحف ان اللجثة الانتضابية سلمته الشهادة التي تؤكد انتخابه، ولكن لم تكن هنــاك كلمــة واحــدة حــول حقيقة ان تشيرنينكو كان راقنا في للستشفى يعانى من مرض عسير جدا۔

٠ مىر

1 54

. ــ امر اور ق

غب سده ته

بالدراد وهصده

·----

ذب شعب

ألعنوان الله

41 - Ch

(قط

واحدة

واهم

فَضْلًا عَنْ ذَّلَكْ، ففى السادس من مارس (آثار)، وققا للعرف السائد في بلادنا، اقامت زوجتُه أثًّا ديمتريفينا حفلة بمناسبة يوم للراة العالمي. وهي العادة أن تقوم بدعوة زوجات ممثل رؤساء الدول الاجنبية الموجودين في موسكو لحضّورها. وكما هي العبادة، كنان الآحتفيال يحتبوي على البرقص والَّاغَاني والمُوسيقَّى. حين مات تشيرنينكو ابلغوا زوجي علي الفور،

فدعا الَّى لجتماع عَساجَسَ لأعضَاءَ للكتُّب السياسي ومرشحيه ولسكرتيريي اللجنة الركازية. اتخنت قُرارات بشانَّ التَّسْيَعُ، ويعيت اللجنة للركزية للاجتماع في اليوم التالي، وفي ذلك الاجتماع، يوم ١١ مارس انتخب زوجي سكرتيرا عاما للجنة الصرب المركزية. لقد كتب الكثير حول تلك الاجتماعات التي عقدها للكتب السيآسي واللجنية للركتريية، وطرحت كل أتواع الآراء والتخمينات، وحسبما اخبرني زوجي فانه لا في المكتب السياسي ولا في اللجنة اللركزية قدمت أسماء مرشحين لخرين لمنصب السكرتير العام. في نلك الحين كانت أغلبية اعضاء اللجنة اللُّـركـزيـة قد تـوصَّلت الى الفكـرة المُشتَركة في تقبيرهًا للَّمُوقف، وهيَّ التي برزت فيهَا على مستوى الزعامة وفي البلاد بـوجـة عـام. كـان موقفا عسيرا جدا ومعقدا للغاية وينطوي على توتر داخلٍ. فعلى السطح كان كل شيء اعتبالياً، كان انتخاب ميخائيل سيرجيفيتش بالاجماع.

كان الوقت متأخرا حين عاد الى البيت والأسرة كلها مجتمعة لتقدم له الزهور. أما كسينيا التي لم تتَّجَاوِرْ الحَامِسة، فقالت: يَا جَـدِي، اهْنَتُك. أَتَمنَى لك السَّعادة، وانك ستتنَّاول طعامَّك كله، صحكُّ وسالها: وستتتاولينه انت معي، قالت: كـلا.. لقـد تَعب فمي من مضّعته فضحك مّرة اخرى وقال: بل يجب أن تأكليه معى. هنانا نحن الكبار ميضائيل سيرجيفيتش، وكنا سعداء وفخورين وواثقين بـه. ولكن في للساء لم يكن الأولاد ولا أنَّما تَمَلَكُ أَيْسَة فكرة بشأن الحمل الثقيل الذِّي تعهد به. لم نستَّطع ان نتخيل واحدا في للاثة من فحوى وعمله الجديد، وما يعنيه في حقيقة الأمس أو ما الذي ينتظره وينتظر كل أسرتنا في للستقبل. لعلك تبريد أن تسال: لو انثى كنت أعرف مسبقاً أن مهمتا ستكون على هذا التعقيد وعلى هذا الامتلاء بالتوتر، أما كنت اقتعه بالعدول عنه؟ إنه سؤال يطرح.

\_ أريد أن أجيبك الآن بصدق تام: على الرغم مَن الحمل التُقيل ومن المصاعب التي نمر بها اليـوم، فاننى لن الول دنعم، للسؤال على نحو مستعجـل. كلا، لا اقول هذه الكلمـة. فنحن لم نكن نعـرف ان الأمور ستكون كما هي اليوم. ولكن قبل أي: هبل تسال نفسك اليوم ما الذَّى كان يعنيه بالنسبة للبلاد والشعب عام ١٩٨٥، لو أن أحداٍ أَحْرِ شبيهاً بسابقيه جاء إلى السلطة وظبل فيهنا خمس عشرة سنة أو نحوها؟ فكيف كان ينتهي الأمر؟ أي نـوع من الأوضاع في البلاد يكون موضوع حديثناً اليوم، هذا إذا قدر لنا أن نتحدث على الإطلاق، إلى أين كان ذلك سيقود البيلاد. قبيل ست سنبوات كسان ذلك بالضبط ما كنا نفكر فيه. هذا هـو السبب في اتخاذ روجي مثل تلك القرار.

بعد شهر، في ابريل ونيسان، اجتمعت اللجنة الركزية اجتماعاً كأملا، فالقي فيها ميضائيل سيرجيفيتش خطبة مهمة. وافقت اللجنة على قرار ينعو للؤتمر العبادي للحبزب أن يعقد في فبرايس

 كان للطر دليلاً على حسن الحظ. «شباط» ١٩٨٦. ويعتبر ذلك الاجتماع الآن تقطـة تحول ولكن مازآل أمامنا الآن للؤتمر السابع والغشرون للحزب، والمؤتمر التاسع عشر للحيزب عني نطاق البلاد، والمؤتمر الأول الموات الشعب مُ ١٩٨٥ قام زوجي بأول جَوْلاته في أرجاء

البلاد، فذهب في مايو «ايار» إلى لينيننجراد وفي

يونيو محزيران، ال كييف ودنيروفسك وفي يوليو

«تموز» إلى منسك وفي سيتمبر «ايلـول» إلى تيـومين

وتسيلينوجراد وصار ذلك في ما بعد جزءا منتظما

من عمله، لا بالنسبة له وحدَّه بل كثلك بالنسبة

لكل قائة البلاد. بهذه الطريقة ولنت تقاليد جديدة.

ولكنه في ذلك الوقت كان أمراً جديداً غير ماليوف.

ولم تكنُّ تلك اللقاءات مع الشعب من أجل المطاهر:

لَّانَهُا كَانْتَ صَرِيحَةَ كَمَا آنَهَا لَمْ تَكُنَّ بِـالِيـَةُ صَـورَةً

من الصور حولات مربحة دائمًا، كان في لقاءاته على

الدوام محادثات مخلصة جداً حـول كلُّ شيء يقلقُ

الناس. بل كانت محادثات تجري من القلب للقلب.

الله تصرف على نحو مشأبه عند نهابه الى

- نُعم، ولكن ذلك ما حمدث في ما بعد، كانت

الخطبة التي القاها ميشائيل سيرجيفيتش في ١٧

مايو «ايار» ودامت ساعة كأملة في معهد سمولين في

لينيننجراد قد اذيعت ونظلت على التلفزيون وكان

للك يعتبر امراً غير عادي. اولاً لم يكن يقرأ من نص

مُعد مسبقاً، بـل تكلم على نحـو طبيعي، مفسراً

وشارحاً فهمه الشخصي لمشاكل الاقتصاد العسيرة

كان يخاطب البلاد برمتها، أي الشعب السوفياتي

كله في الوقت نفسه. لم يحدث من قبل قط ـ مع

استثنَّاءات نادرة ـ ان اثبيَّعت خطب زعماء الحسزب

أو البلاد في مؤتمرات الحرب على التلفزيون وفضلا

لابد من القول بأن البلاد استجابت استجابة

ـ طبعاً، على سبيل المثال، واحدة من النكات

التي ذاعت في ٩٨٥: عاد رجَّل كان يعيش في

أقصى الشمال إلى موسكـو فسـالـوه: كيف الأمـور

هناك هل يساندون جورباتشوف. فَاحِـاب: لا، انهم

ـ نعم، لا يسندونه. فهل تصـدقـون ذلك.. انـه

وهذه نکته آخری: ان جورباتشوف هــذا رجــل

ـ كيف تقول ذلك وهم يقولــون إن لــديــه

ـ مع ذلك فهو أمي. كل الذين جاءوا قبله كانـوا

في ظك السِنَّة نفسها، أعنى ١٩٨٥، زار فرنسا

وبولندا وبلغاريا وتشيكوسلوقاكيا زيارة رسمية.

وفي توقعبر «تشرين الثاني» أجرى لقاءه الأول مع

الرئيس ريجان في جنيف. وقبل أن يزور فرنسا،

ونلك لأول مرة في تاريخنا. تحدث مع الصحافيين

الأجانب والغربيين على شاشة التلفزيون. كان هـنا

وفي ١٩٨٥ جرت أول زيارة لرئيس حكومة الى

بلادنا منذ أن أصبح السكرتير العام، وكانت تلك

زيارة راجيف غائدتي. ووفقاً للبروت وكول بدأت

مُراسيم تحية الضيف البارز في المطار، وكان يـراد

لها ان تنتهي في واحدة من الساحات الكتبرة دلخـل

جِدران الكرملينَ ولكن للطـر هطـل ذلك اليـوم. وفي

اللحفلة التي دخلت السيارات الكرملين صبار المطر

شلالات. وكنا نحن الذين نستقبل غاندي مضطرين

لتفطية انفسنا تحت الأبنية، كما اضطر راجيف

وسونيا غاندي الى الاسراع تصونا خارجين من

السيارة. كـانـا شـابين وجميلين ومليئين ومفعمين

سريعة لهذه التجديدات. هـل تتـذكـر تلك النكـات

عن ذلك انها نقلت نقلاً حماً.

التي سارت حول للوضوع؟

لا يسندونه.

يسير بلا سند.

شهائتين جامعيتين.

يقرأون خطبهم، أما هو فيتكلم فقط.

يعتبر أمراً غير ممكن من قبل.

قوة وتفاؤلا.

أمي تماما.

🔾 هل تقصدين انك سمعتها؟

وكان يتشاور مع ألشعب والأمر الثباني أنه

قُصر الكرمُلين الْكبير.

قبل ستنة أعوام شرع ميضائيل سيرجيفيتش والذين يشاركونه اراءه ببعض الاصلاحات التي

النووية أو الكارثة البيئية على نطاق العالم. مَصْنَيَّةً؛ كَانْتَ تَنْطُوي عَلَىٰ أَشَدَ الْسَـاعِي عَسْراً

ـ أمل انه كذلك، بعد عدد من السنين ثمنت تَتْمِيْدًا بِالغَا شَيِئاً آخِر لديهما وهو شَجاعتهما. (١) بالناسبة اجريت تغيرات في البروتوكول البطوماسي لبينا بشان استقبال رؤساء البول والحكومات وتوديعهم.

صارت تعرف باسم ييريسترويكيا (اعيادة النشاء) ۖ وكانت الاصلاحات تهدف نحو ايجاد طرق جديدة لتطوير سياسة بلابنا الداخلية والدولية، في أوضاع الفترة الجديدة والوجود الجديد لوطننا الانساني للشترك. وتضمن جدول الأعمال الخساص بهساً اصلاحات اقتصابية وسياسية واستبدال نظم الإدارة والبيروقيراطيية العتيقية المهرئة وتساسيس دولة يحكمها القانون. وكان مفهوم التفكير الجديد في العلاقات الـدوليـة يعني. كما أقهمـه، الاعتراف بُأُولوية الوسائل السياسيَّة على استعمال القوة، والتُدخُلُ في شؤون البلاد الأخرى ومنع الكارثة

كُنْت، وأنا أعدد هذه الأمسور، افكسر ان ذلك بالنسبة لنا ولكثير من أبناء بلاننا اليوم وما وراء بلادنا يبدو برنامجاً بسيطاً اعتبادياً حَداً. فَقَد صرنا معتادين عليه. ولكن تعلم ان وراء كل قولــة وكل جملة وكل فكرة تكمن عملية مضنية من اعادة التفكير واعادة التقييم للماضي. صحيح انها عملية

إن مراسيم استقبال رئيس مجلس السوفيات الأعلى وبعد نُلك رئيس الجمهورية لم تعد تجري في ساحة في الكرملين، بل في قاعة سانت جـورج في

وهو صراع ما يزال يجري.

الحلقة التاسعة

تنشر بالاتفاق

مع صحيفة

الشرق الاوسط

السوفياتي الذي يعاني من ازمة قاسية.. ازمة نمطية في المرحلة

الانتقالية. فسياسة روجها لم تحظ احيانا بالتفهم وانعكست المقاومة

لنهجه على رأي الجماهير في رايسا. واتسار ضجـ ر البعض دورهـ

الاجتماعي البارز، الدور المألوف في الغـرب ولكن غير المـألـوف بــالمـرة

بالنسبة للمحافظين السوفيات الذين اعتبادوا مكوث عقيبلات البزعماء

السوفيات السابقين كلهنَ في دائرة الظل دائمًا. علمًا بأن أغلبية السُّكـان

لم تر لأي منهن وجها! وبيدو أن مناك تجاوزا الآن لهذه المسألة بدرجة

ان كتاب رايسا جورباتشوف يقرأ الأن على نحو مغاير وينكب ملايين

القراء في العالم بأسره بنهم وتمعن على مطالعة السطور التي تحكي عن

هذا القدر الصعب والقريد الذي عاشت، ومـذكـرات رايســا تكشفُّ عن

سيرة الرئيس جورياتشوف من منظور انساني.. منظور جديد تماما الى

حياة شخصية من اعظم شخصيات القرن العشرين غيرت، دون مبالغة،

تاريخ العالم. وهذا الكتاب يطلعنا على سيرة اسرة جورباتشوف ووالدى

الزوجين وعلى العادات والتقاليد والهوايات والمبادىء التى تلتزم بها هذه الاسرة وعنى علاقات الزوجين بالاطفال وموقفهما من الحياة والحب

والشعار الذي بقيت رايسا جورباتشوف على اخلاصها له في الظروف

العصيبة يتجسد في كلماتها عن ميخائيل جورباتشوف: «انني على يقين

من ان قوة الروح والشهامة والصلابة تساعد زوجي اليوم على الصمود

امام المحن المنقطعة النظير التي يواجهها في اعصب مُرحلةً في حياتنا.

كانت مثل هذه الأقوال بمثابة ثورة!

¶ «البريسترويكا كما افهمهــــا هى تقديم الحل السيساسي على استعمال القوة. وعام ۱۹۸۷ کان المسحيث عن التعساون مسع الدول الفربيـة بمثابت شورة»

«زوجی تلقی رســـالَـــة من مواطن يقول: اذا کےانت هناك عودة الى الهاضي فانى افضل عليما حبال

للمصول على إجابات عن اسئلة ومشاكل يواجهنا شخصية شهرياً. وكان مجموع ما تسلمه عام بها زمننا الراهن مواجهة ملحة وأمرة. ثم أي صراع انطوى عليه ذلك، دلخلياً وأكن ليس داخلياً فقط ١٩٨٥ أكثر من اربعمائة الف رسالة. وأكرر ان تلك هي الرسائل الشُّخْصِية فقط لا الرسائل الْمُوجِّها، على العموم الى اللجنة المركزية. في ١٩٨٦ تسلم أكثر . - ص كنت شاهدة كيف انه خلال اعداد التقرير الذي من ستين ألف رسالة شهرياً. وأقول مرة اخرى انها يقدم لمؤتمر الحزب السابع والعشرين في خضم أشد شخصية. في عام ١٩٩٠ تسلم اربعين الف رسالـة شهرينا وفي ينتابر وفبراين وردت اليه ثبلائسة

المناقشات حرارة بين زوجي وأقرب للتعاونين معه، برزت أفكار جبيدة حول العالم المعاصر، إذ صار النظر اليه بوصفه حضارة واحدة بالبرغم من كيل تناقضًاتُه ومُشاكله. في ثلُّك الحين كَانَ زوجي قد قال في تقرير اللجنة الركزية القنصة الى المؤتمر في فيراير «شباط» ١٩٨٦ ما يلي: «إن مجرى التاريخ والتقدم الاجتماعي يطلب منا طلبا يتزايد الحاحا ان نؤسس تعاوناً بنَّاء ومبدعا بين الندولُ والشعبوب علَّ نطاق الكرة الأرضية.. مثيل هذا التعاونُ ضروري جدأ ابتفاء تجنب الكارثة النووية لكم تَطْلُ الحَصَارة باقية.. هذا هو الطـريق الـذّي يمـرُ عبر مزاع الاصداد ويمر بصعوبة عظمي.. وألى حدد ما هو طريق نتلمسه تلمسا ولكن غايته هي ان يصبح العالم المتناقض عالما واحداء. في عام ١٩٨٦

اتضح أن افكار أعادة البناء والخطوات المتخذة لتحقبقها كانت منذ البداسة تجتثب الشعب البذى صار مسحوراً بالتوق لها. إن التصامن والدعم اللنين وجندناهما في مشاعر النساس وكلماتهم وعيدونهم حينما جساءوا للترحيب بميخسانيسل سُرْجِيفُيتُشْ قَادِماً مِن رَحَلاتِه في البِلادُ والخَـَّارِجِ، صاَّرا الخَّلفية العاطفية للبيرويسترويكا. وصرنا نستطيع أنَّ نرى الدعم والوحدة في السَّيل المستمر

ً في ١٩٨٥ كان زوجي يتسلم عشرة آلاف رسالة



جورباتشوف ورايسا خلال زيارة لبولندا في يوليو ١٩٨٨



واتدري، لقد صار عنباً أن نكون لحياء. من قبل لم أكن أولى اهتماماً لما كنان يقنال على التلفزيون. وعلَى ان اعترف الآن انني مهتم غسايسة الإهتمام بالتَّقَارِيرِ الـواردةِ على التَّلفُـزيـون. وعلَّي ان اعترفُ الآن اننى مهتم غاية الاهتمام بالتقارير الواردة عن المؤتمرات والجلسات العامة، وكانت في الماضى تبدو أنها تجري بعيدة جنا عن مكاني وآنها لا تتعلق بي كَثْيِراً. أُمَــا الآن فكلما تكلمتٌ وظهـــرت في التَّلْفَرْيِـون اطلب من المحيطين بي في البيت الصمت التام. انني اشاهد البرامج دائما بأهتمام هائل وأقرأ تقارير اجتماعاتك مع العمال والفلاحين، وإذا عرض لى أمر لا اقهمه اقبرؤه مبرة أخبري. انتي الآن اسف حتى على كوني لم انتم للحسرب، مثلما اسف على اننياً لم ننجب سوى بنت واحسدة، وانت تسدري السبب، فقد كنا على البدوام خيائقين من المستقيل، ونقولُ مانا لو اسْدَلَعت الحسرب غدا؟ ولكنني الآن انظر الى المستقبل بامل و ثقة لأننا نقول أذا كان مثل هذا الرجيل بقوم بهنده الجهود البراثعية لتقييم

مقترحات للسلام فللإبد ان ينجح في تخليصنا جميعا من جنون الحرب النووية.. لقد كتبت لك هذه الرسالة كى تعلم اننا نحن العمال معك قلبـاً وقالباً. لقد حدث كثير مصا يحرك الإفهام والفكر خلال السفة الماضية حتى اننى لا بمكنني الا ان اشاركك بمشاعري وافكاري في كل ما تفعل، توقيع: ل.باردتسكايا، منطقة كبروف».

وَهُذُهُ رُسَّالَةً أَخْبَرِي: ءامض قندمنا فالحق ال جانبك. ريما تكون رسالتي مجرد قطرة في للحيط، ولكنني مع ذلك أريد ان اشكرك وأؤيدك وأتوسل اليك أنَّ لا تتراجع عما بدأته. ربما تصاب بخيبة ما نتيجة ما يجري في العالم، ولكن لاتستسلم، فالحق الى جانبك ومبادراتك تخدم مصالح العالم قاطبة. شكراً لك على شجباعتك وشكرا لكُّ على كل شيء... توقيع م.جي.ليوليت، بلجيكا.

وهذه رسائل وردت مؤخرا جيدا، احتداها من س.جيرش في يوشتو ساخاليتسك «اريد من كلّ قلبي إن اعبر عن تأييدي تعبيرا ودوداً لمجه وداتك الرامية لتحقيق اعادة البناء، وأريدك ان تعلم انسا مؤمنون بك وبما تعهدت بتنفيذه في جسزيسرة سأخالين صرنا على الأقل تلمس بصيصا من امل. امل بسيط في مستقبل افضل.

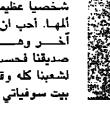
أتوسل آليك ان تمضي حتى النهاية في القضية التي بدأتها، مهما يكن ثلك عسيراً» وهذه من اي.ابورفانوف وهو سائق من قريسة دونسكسوي في اقليم اورنبسورج: «اني والسنين انتخبوني نحييك جميعها تحية حهارة ونسندك فيدعمك الكنيسة وفي الوقت نفسه بايقاظك الشعب اثرت للدينيا شعبورا يطبيتك وفهمك المتبادل منغ

الشَّعب وهي امور كُنَّا نَفْتُقْدِها خَلَالَ فَتَرَدَّ الحَّمُودِ. انصحك نصيحة صديق ان تمضى في الطريق الذي مندت بدك اليه والذي سيقود بـلاَّدنــا كلَّبــا نحو المستقبل. تمنياتي لك بالصحة والقوة والحياة المديدة، ارجو لهند الرسالة ان تمنحك مريدا من القوة والثقة. اعتقد أن تاييد الشعب منصبة جيئة تنطلق منها لإداء الإعمال الحيدد...

وهذه رسالة مؤرخة في ٦ مارس -انار - ١٩٩٠ من د.توركين وهي مهندسةٌ في مجمع توف وليبستك للمعادن. وهي رسَّالية صوفَّعية منَّ قبلها وقبيا زوجها وابنيهاً ريما وميشا توركين:

«تحياتنا ايها العزيز ميخائيل سيرجيفينس». اريتُ ان اكتبُ لكُ مُدَّه الرسالة قبل عَـام ولكن م يكَّن لديَّ امل في الك ستقرؤها. وربما كنت اليوم حاجه الى تاييد وستقدم رسالني لك تشجيعا. قبل عام ولد لنا ابن نان ودعوناه ميضائين سيرجيفيتش تيمناً بك ،واسم زوجي هو سيرجى.. ني في الرابعة والشلائين ولست عَضُوا وَ الْحَارِبُ وانَّا أَعَمَلُ مُهَنِّدُسُةً فِي مُحْتَبِرِ التَّدَقَيُّةَ الْمُرْكَارِيةَ فِي المجمع. منذ العام الأول لأعادة البناء البريسترويكا صرت متحمسة لدعمك وتأييدك. وبعد ان سمنت ابنى ميشا «وكل الناس يعرفون ان ذلك تيمنا سأسمك ربطت مصيري ربطها وثيقها بمصيرك وأثالم اشد الألم لدى حدوث أي نكسة في هذا العبد واسعد ايما سعادة للنجاحات. من المؤلم أن يسمع المرء يهذه الحملات الضاريية غييدك وغييد أسمك الطيب اني مؤمنة بك ويمستقبل بلادنا وشعبنا. ساكون سعيدة جدا لو علمت انك فرأت هذه

(١) كان هذا الكتاب قيد الطب عندما جاءت الأنباء المروعة باغنيال راجيف غاندي، وقد صعق النبا كلا من زوجي وأنا، فبعثنا ببرقية تعزية الى السيدة سونيا غاندي قلنا نيها ان راجیف غاندی کان صدیقا شخصيا عظيما لنا واننا نشاركها ألمها. أحب ان أضيف لنذلك شيشا أخسر وهسسو أن راجيف لم يكن صديقنا فحسب، بل صديقا عظيمًا لشعبنا كله وقد افعم نبأ موته كل بيت سوفياتي حزناً وألما



تكتب للاطفال

ظهرت اعراض التائنا

مؤخسرا على الفنيانسة ليا

عنـــوی حیث اوشکت عز

الانتهاء من تاليف اوبرين

تشترك نيلي في الاوسريت

بالرقص والغنباء. لم يتم

حتى الآن الاستقسرار عا

مصمم الرقصات او مُحْرَجُ

رنيس أطاع الأنتاء

بالتلفزيون على تقييب

اوبريت ليلى علوي الجني

خُلالَ اعياد الطَّقُولَة لِلْقِيلَة

الاوبريت تدور لصدأت

حول حقوق الطفل الولجب

للاطفال.

الاوبريت.

وافق ممــ

### وليم يونان تصويس فيلم تسجيل عن جورباتشوف يقع في ٤٥ دقيقة ويضم الفيلم اهم الإحداث آلتي واكبث الإتحاد السوفياتي منذ تسول ميفائيل جورباتشوف زعامة روسيا والظروف التي ســاعـــدت على أستكمالٌ كتــــّاب البروسترويكا اعادة البناء وتناثرها

فىنىسىا ـ عرفان رشيد: البرنامج الذي اعده مدير مهرجان فينيسيا السينمائي لهذه السنة، كان يوحى منذَ الوهلة الإولى أن هذه الدورة ستكون منَ افضَلُ الـدورات الخمسُ الَّتِي نَظْمَهَا بِيرَاغِي، وقد اكدت حفلة الافتتاح هـذا التوقع حيثما عـرض النيلم القصير وأينما موندي، وهو تعبير لاتيني معناه روح العالم -ففي عَملية ابحار رائدة في لجة كائتات الطبيعة استطاع المضرج الاميركي جيوفري ريجو أن يؤكد على حالة السلام والدعه التي تطبع تلك الكائنات. وقد شهدنا غيابا شبه كامل للانسان في الدقائق الله ٢٩ التي مرت على الشاشةُ مليئةُ بالمشاهد والموسيقي العالية التي الفها فيليب عُلاس.

> وخشينا أن يسقط المهرجان في ابقاعه في اليوم الشاني عشدماً عرض الفيلم الإيطسالي وألحب الضروري لفابيو كارني، حيث استطاع هــدا المخرج أن يحول ممشلا كبيرا مشل بن كينجسل \_ بطل فيلم غاندي \_ الى دمية متصلبة تعاني من صعوبية الحركية امام الكاميرا، وفي محاولة للسعي وراء قراءة سابكولوجية لاربع شخصيسات تتفابل \_ تتثاقض وتتصارم، سقط الفيلم في اعطاء المسداقيسة دور «الحالة «القصة التي يحاولُ روايتها. ولم يكن الصفير النديُّ عَلَا في قَاعَسة العرض بعد انتهاء الفيلم الا تليلا على

الفيلم يتناول اخر اباطرة الصين ءبو

ي، الذي جلس على عرش التنيُّ وهُوّ

م يتجاور الثالثة من عمره ثم تتازل

عن العشر وهو في السابعيَّة ١٩١٢ لُقَدّ

جُعُلنا برتُولتَّنِّي نعيش قصــة الصين الحديثة مع بداية القرن بشكل ملحمي

مستقبلا حياة الامبراطور الطفل ا

الصبى فالرجل فالكهل كمرآة تعكس

هـنّه التحـولات التي حـنثت في الصين وانتقالها مع الثورة التي قادها ماو من وانتقالها مع الثورة التي قادها ماو من

وليد واعتلى العبرش دون السماح لينه

الاقطاعُ الى الاشتراكية والتحديث.

السوم التالي، كما لو ان قاب بيراغي ارتج للخطة بفعل عاصفة مفاحشة هبت، حيث تمكن من الإمساك بعثابة القَارِبِ. وبالقعل احتاج المهرجان الى عاصفة اخرى لاستعادة توازنه، وقد كانت تلك العاصفة فيلم المخسرج الانجليزي بيتر غريناواي «كتاب بسروسيروه المقتبس عن مسرحيسة العاصفة لوليم شكسبير.

ولم يخيّب غريناوّي تسوقعسات وترقب جمهور النقاد في المهرجان، حين قدم على مدى ساعتين أعصبارا بصريبا

في المركز الثقافي بالشارقة:

باي دور او مبادرة وعلى حسد تعبير النادر السينمائي روجير ايبرت فانشأ

امام نكتة ساخرة حيث شآهد امبراطور

على لاشى، فلاقوة تدفعه لما يسريسد، بسل

هُ وَ مَجْرُد بمينة على رقعة شطرنج

يحركها الاخرون، مجرد ضحيسة استغلت لتحقيق السيداف واطماع المتغلت لتحقيق السيداف واطماع

الاخرين وعلى رأسهم اليابان، لقَد جسد

لنا هُذَا القَيلم ماساة هَـذَا الامبراطور

النذي عناش الضعف والسجن مند طفولته في المدينة العزولية التي

داخل الدينية المعرولية امره مطاع.

الاحتراطي الأخ

قليلةً هي الآفلام السينمائية التي تجسد لغة السينما تجسيدا فعليــا

وهذا الفيلم الذي عرضه المركز الثقاق بالشارقة يوم الاربعاء الماضي كان

واحدا من هَذه الْأَفْلام التي تستحق الْمُشاهدة وتستحق ان تمتليء قَـاعــة

المسرح بالمشاهدين، لا لشيء الآلان متعسة الفن السينمائي اصبحت

تجسدها الندرة من الافلام والامبراطور الاخيرة للمضرج بيرنسارد

بيرتولتشي واحد من الافلام التي استحقت تسع جوائز اوسكار في فنـون

السيثما بدءا من الأضراج والتمثيل والسيشارييو والمونشاج والاضباءة

غير ان المهرجان استعاد تـوازنـه في

والعاصفة الإخترقه. XLVIII

> D'ARTE CINEMATOGRAFICA رائعا، قام به باعادة كتابة حقيقية للنص الشكسبري الذي يعد بمثابة

MOSTRA

INTERNAZIONALE

ولايجرؤ ان يخرج ليودعها او يلقى

<del>مياسيا</del>ة حقيا ان يكسون مصيرٍ

الاميراطور عند قيام التوورة الشيوعية

هو أيداعه معتقل الشاديب والتهذيب

واستنعاب ما يلقن له وللأخرين من

رَوح جديدة. هناكَ يتولَّى احـد ٱعَضَّاء

الحنزب وقائد ذلك المعسكر المعتقل

ادارة الحوار والنقاش وعمليات غسيال

المخ حتى يتحول من امبراطور سابق الى بستاني عامل منتج في المجتمع. عبر قصة هذا الإمبراطور الذي اخرج

من الدينة المحظورة مع حاشيته الى

مسقط راسه في منشورينا نكتشف انله

مجرد امبراطور اسما آذا سلطته في يـد

حيورً حرب حلفانه اليابانيين. البنين يعطون

المراسيم ليُوقِّعها دُون نقاش، قادا ما

اعترض قال له ممثل الحكومة اليابانية

العسكرية اننا نحن اليابانيين النثين

ننصدر من السماء، نمثلك منشوريا والصين وكوريا ولاوس وماليزيا وكل

اكثَّر وهي زوجتَـه النِّي انجبَت لــه

وريثًا لُعرُسٌ ٱلأميراطور.. اما الآب فهو

سَائُقه! امَا زُوجِتَه فَقَد ادمنت الإفْيون،

ومات طفلهـاً، وسقطت مـريضـة. لُقَّـد

كان امپراطورا صوريا على منشوكو كما

اطلق عليها اليابانيون.. دولة صورية

تابعة للبِّابانُ في الفترة من «١٩٣٠ -

ه ١٩٤٥ء عسدماً تم القبض عليه في

محاولته الهروب بالهليوكبتر اثى

الفيلم ادانة للقتل والعدوان والسلاح

المدمر أيا كان. ادانــة للقنبلــة الــد سـة

التي القت بها الطائرات الأميركية على

الذَّى خلقه ذلك السَّلَّاحِ المُدمُرِ. ادانــةُ

وانضاً كانت هناك مشاهد أرشيفته

، يصدمه بالحقيقة التي تخذله

عُليها نظرة.

الـوصيـة ـ البَّالاغ الإذِّر اللَّذِي كتيبه ميدع هاملت وعطيل وماكبث. وبدأ الفيلم، وكان غريناواي استغل سرحية العاصفة كتيرير أنبى ليقول او بالإحرى ليصنع عالمه هو كما يريد، بذات الاسلوب الحاد والعنيف الذي امتاز به في افلامه السابقة. وكما اعتبر

شكسير والعاصفة، خلاصة لآرائه عن العالم، قام غريناواي عمليا بالغاء شامل لـ «جميع الكتب» الاخرى، ليكتب وعاصفته، هو، وليس مصادفة ان الترجمة الإيطالية لاسم القيلم هو

دشاطىء الإطفال الضائعين، ضعيفًا ودون مستوى الطموح، بالذات لان الفكرة التي أراد المخرج جيلالي فرحاتي ايصالها غُلبت على اللَّغَة السيَّمَانيَة في العرض. وحتى الفكرة ناتها تحمل في طيأتها ضُغطا كبيرا. فأمينة التي تحبّ احد شباب قريتها المعزولة عند شاطىء بحر، تعيش في مجتمع سلبي ويكتظ بـــالمعــوقين او المعطلين أوالعاثرين. امينة تنتظر وليدا من هـدا الّحب، آلا أن الشاب لا يُريدُ الارتباط بها فتنقض عليه وترديه فتيلا وتغطى جُنْته في كومة من الأملاح التي يهيئها

والدها لبيعها بعيدا عن القرية. عائلة امينة تحاول التغطية على بحريمة القتل الحقيقية. امينة هي

والجسريمسة، الاولى ولا تهتم كثيراً نفسها سلبية، لان حيلالي فرحات يقدمها لنا ما بين المعتوهــة او التى لم يكتمل نضجهاً، وبالتالي فهي ليست قادرة على أن تكسون فسأعلسة في ذلك المجتمع المعطسان وحتى محاولسة

وفي مقابسل ذلك جساء الفيلم المضربى

ذلك الوليد وفي مقابل الهنات الإخراجية وضعف

اللغية السينمائيية في الفيلم لابيد ان نسجل حضورا جيدا للممثلة الغرسية الشأبة سعاد فرحاتى، ذلك الإداء الذي لم يتمكن من تغطية الجوانب الاخـرى التّي اشرنا اليها في الفيلم..



الانتفاض الوحيدة التى تمارسها تحمل في طياتها بذرة السلبية، اذ هي تحاول الانتصار حاملة ولسيها ألى اعماق البحر، توقفها عن المحاولة ابتسامة



مخرج مصري يصور فيلما عن جورياتشوف بدأ المخرج المصري المهاجر الدكتور

على سياسة ٢٧ نولة في الغالم.

ويصور الفيلم في باريس بسلات

لغات الفرنسية والأنجنيزية والروسية

ورسم لوحات الفيلم الفنان السوفياتي دايوروف الذي يعيش في بــاريس منــد

وللعروف أن شلاشة أقبلام لضرى

تصور في اوروبا عن جورباتشُوف من

بينها فيلم للمصور الروسي بسوري

ويشنكسو وفيلم اخسرى بعنسوان

والصباب، لشاعر من بلجراد اسمه زادا

فيلميه السابقين الصعاليك ثم والبحث عَنْ سَيِد مَرْزُوقِ، النَّاء عَرُضُ قَيلَم

والكبت كات توقف اكتسر من عشر

مدات بسبب عيوب في آلة عرض الإقلام معا دعا احمد زكي ألى أن يعلن غضب تضامنا مع صديقة محمود عبدالعزيـز

بطل فيلم والكيت كاته. في بسدايسة الندوة التني اعقبت هذا الفيلم وحضرها محمود عبدالعزيسز ومخرج القيلم

داوود عبدالسيد ومنيس التصويس

محسّن لحمد والمنتسج حسين القسلا تساءل البعض هـل سائــر محمــود

عبدالعسزيسز في ادائه في دور الكفيف

بالشيخ سَيْد مَكَأْوي المُلحَّن المُعروف.

اجاب محمود عبدالعربيز ان هذا

شرف لا ينعيه حيث أن سيد مكاوي من الشخصيات التي لها احسساس خاص جدا في ادائها ولكنه عندما

تقمص دور الكفيف في فيلم «الكيت كات» تعمد على أن يلتقي بالعديد من للكفوفين حتى يستطيع تقمص هذه

وعن ايقساع الغيلم قسال داوود

عبدالسيد انه جياء متكاميلا لأن ينياء

الفَيلم يَقْتَرب ايضا من شكل القَصيدة

فلا تستطيعُ انّ تجتزىء من القصيـــــة

اما الدكتور رقيق الصبان فلقد قال

عن فيلم داوود عيـدالسيـد أنــه يعشق

السينما التي يقدمها داوود وان ما قدمة

داوود يعتبر سيقيا سيتماثياً حيث لم يقدّم الحدونّه بشكلها التقليدي لكنه فأ

نَفس البوقَّت استبعد باحْسَلُّ روايسةٌ

الراهيم اصلان كل ما يمت بالصيوتية

بضلته ليقدم لنا نبضا سينعاثيا

واضاف ان الجمهور تعاطف مع كل

وتصف بن منهم باوود وأن هذه الشخصيات التي قدمها باوود وأن هذه هي الصعوبة التي تنواجنه أي كناتب

اما مدير التصوير محسن محمد فقد

قال ان صَعوبة هَنَّا القيلمَ تنشأ من

التزاوج بين الديكور والامأكن الطبيعية

اما كاتب السيناريو فايـز غـالي فقـد قـال ان تقـديم شخصيــة الكفيف في

السبنما المصرية ليست في حبد ذاتها

حدثاً جديدا ولكن ما استطَّاع ان يقدمه

داوود عبدالسيد هو ان يقدم لتاً كفيف

من نوع خاص هـذا الْكَفْيَفْ لــه سَمَّاتُ

مختلفية تماميا وهنذا ميا اجباد داوود

عبدالسيد تقديمه وإيضنا منا استطناع

واخيرا قال منتج الفيلم حسين القبلا ان هناك مقولية شيائعية تحياول ان

تقصل بين السينما الجيدة وبين شباك التذاكير ولكنسه يعتقب أن العمسل

السيئمائي يستطيع ايضا ان يصل الى

النسآس ولُّهذًّا فَسَانٌ قَعِلْم والكَّمِتُ كَسَاتَ»

وبعد ان انتهت نسوة «الكيت كسات»

عرض فيلم «الراعي والنساء، للمضرج على بدر خيان والندي لعبت بطولت

سقاد حسنى وأحمد ركي ويسرا وبرغم

التـاكيـد على ان سعـاد حسني ســوف

تاتى لحضور الفيلم وبرغم تواجدها في

الاسكندرية الا انْهَا لَمْ تشاهد هـنّا

استطاع أن يحقق هذا التزاوج.

محمود عبدالعريز تقبيمه.

ولقد كان عليه ان يؤكد هذا التراوج.

بيتا من الشعر.



خان من انتاجه

الندوة انه سعيد بغيلم على يعر خسان واكد على انه لو كان يعرف ان ما كتبه

على بدر خان في السيناريو سوف يقدمه بهذا الجمال لكان فيلم علي بدر

وعقب رفيق الصبان على هنذا الفيلم

لتخلص من السرحية لغة سينمأنية

مُخْتَلَفَةُ لَيْقِيمُ لِنَا وَلَحْدًا مِنْ اهُمْ الإفلام

السينمائية وأقال أن هناك سراعة في

التمثيل وخاصة لسعاد حسنى ويسرا

انهَـاً لَحَبَّتُ السِّينَما من حبهـا لسعَّـادُ

مجرد رؤيتها ولكن بعّد ان التقَّت معنا

حسني وأنها كأنت في للس

وفى نهاية الندوة قالت القنائسة يسرا

بأن المُحْرج عَلَى بدر خَـانَ استطاع أنْ

# اذا احتسج احمد زكى على فيلم «الـــراعي والنسساء»؟

وفيلم دالراعي والنساء، ماخوذ عن المسرحية العالمية جزيرة الماعر وهي نفس المسرحيسة التي سبق وان الخسد منها للخرج خيري بشارة فيلمه ورغبة متوحشة التي لغبت بطولته ناتب الجندي ولكن لجمع العميد السنين حضروا فيلم «الراعي والتسباء» انب استطماع أن يقترب المُلسّر من السروح

تحضر الندوة التي اعقبت الفيلم ولقد قوبل فيلم «الراعيّ والنّساء» بتُصّفيق حَّادُ جِدًا مِن الَّجِمِّهِورَ الا ان احْمد رَكِّيَ والذي يشارك في بطولة القيلم رقض ان يحضّر النسدوة التي اعقبت القيلم واحتج على سسوء العسرض حيث أن النسخة كان بها اظلام شديد في العبيد

«البيان» في مهرجان الاسكندرية الدولي السابع

السينمائيسة وهي أن افتقسمسا فيلم «رغية متوحشة» حتى أن منتسج فيلم «رغية متوحشة» حسين قال في بدايسة



وترمنيتور ٢٠ المذي حطم ارقام شياك التذاكر لاول اسبوع عرض للفيلم في بريطانيا والعديد من الدول الاسيوية يعتبر انجح فيلم يعرض الى الان لمخرجه الشهير باستخدامه للَّمَوْ تُرَاتَ الْخَاصَةَ بِكَثْرِةً.. فَمَنْ هِـو مخرج فيلم دترمستور ٢٠٠٠؟ ا ـ بول فيرهوفن.

ب ـ جيمس كاميرون. ج ـ جو دانتی. د ـ ستيفن سبيلبرج. الإغنية الناهجة لها تأثير واضح على الايسرادات السينمائية لأنها تعطي القيلم دعاية مجانية وتدفع الناس لشاهدة القيلم ولتنك راينا هوليوود تقدم الكثير من الافلام التي تحتسوي على الكثسر من الاغسسائي

والموسيقي.. والسؤال ما هنو انجت فيلم موسيقي..؟ ا ـ حمى ليلة سبت. ب ـ جريز (شحم)، ج ـ صوت الموسيقي. د ـ كورس لاين.

من النسادر أن يحقق الابن نفس شهرة والنده في عبالم السينما ولكن ليس غريبا أن يحقق الابن النجاح في المجال السينمائي وهذا ما حققته ألمثل الهندي ريشي كابور الذي تبع درب والده الشهير قمن هو..؟ أ ـ شاشي كابور.



حصول الفيلم على تسسع جسوائز

أ وتحية للجهد والإختيار البذي بقوه

به الشرفون عن عسروض السينما

سميرة سعيد سندريلا ٢٠٠٠

المفسرج شَرَيف يميئ قس

المسلسل عن قصة د. نبيل راغب

سوسن بدر في بيت

مسارح القاهرة مسرحية وبيت العوانس، والتي ستعرض خالال

الجماهيرية بالدائرة الثقافية بالشارقة، و تحية للجميور الذي البتَ الله متنوقً كبير للغة السينمائية الراقية.

بترشيح للطرية سمبرة سعيد لبطبوكنة الفيلم التلفيريبوثي «سندريالا ۲۰۰۰» امام هشام

سيشاريس وحبوار شائر خليقسة ويتشاول قصمة حب تجمسع بين مخرج مسرحي ومطربة مغمُّورةً. يتضمن الفيلم العنيد من الإغباثي الاستعراضية.

العوائس احنث للسرحيّات التي ستقدم في

الإسبوع للقبل. للسرحية من تآليف لحمد عقيقي وبطولة ستاء يونس وسوسن بئر وانعام سالوسة ونجاة على واحلام بحريتل وسهير طه حسين واخراج سمير العصقور.



لطبب، ومكانته الثقافية ولكن الرد هو امر بأجبار الرجل على الانتحناء أرضاً امام صورة مأو والامير ان يعترف لياو بأخطائه.. والرجل لايتكلم والامبراطور الصينيون انفسهم وسجنوا فسأدتها وعلى رأسهم زوجة مأو.. التي انتحرت

طموح وحلم لاتحدها حسود. لاسعوره مقسولسة المقلسين من سينمائيين الانساني هو ألدراماً، والإجادة

يُدفعونه بأيديهم ليسقط أرضًا.. أدانــة للثورة الصينية التي ادانها السؤولون كان امتركياً، بأبانيا، صينيا أو عربياً.

بالمُشاهدين داخَّـل السرح هـو سقـوط «الجمهور عسايسر كسده، أذ نبت أن جمهورنا متشوق لكل ما هو جميل واصيل، فكر وفن، فلا حركات بهاوانية ولا البطل يقفر في الهواء فيضرب كل الاشرار ويتقادى كآل الرصياص المنهمير عليه على طريقة الاقلام الهنديلة او عير هروشيما ونجازاكي حيث تَقلَ لنا الفيلم مشاهد ارشيفية لحجم الدمار فَهُلُوهُ وَقَدَراتُ عادل امأم في قَبُضاتُ يَدُهُ وتجهم وجهه المصطنع، وهو يسيد الضريأت فيتساقط للجرمون كتساقط الأنتاج من عدة بول فلنا أن نتصور

### سوى سيناريو جيد راق، ومخرج جاد فنان، وانتاج لايبخل ولايفكر بطريقة المقاولات ومنطق الشباك. ولقد كانت اهم ملاحظة في هذا الامتلاء الكامل

# مُوْلَفَة، ولعلنا نذكر ذلك الاعتذار الذي وجهه رئيس وزراء اليابان الذي وجهة للشعب الصينى أثناء زيارته الشهر

للعسكرية اليابانية التي استعملت حبـأت العنب، كــل هـــذا الضحك على السلاح الكيماوي صد الالف في الصين الشاهد لاتجده في فيلم من عينة الامبراط ور الاخبر لبرتا ولنشي او المبراط وريسة الشمس اسبيليج. الضّعف الْبِشَري هـو البطــلّ، الهّم التمثيل بغير افتعال، وفي الإضاءة ورؤية الكاميراء والسوطيف السوسيقي كُلُ ثَلَكُ هُـو مَا يَجِعُلُ سَيِنَمَا فَــوقُ وسينما اخسري تُحت. الاولى يضسعُ موسيقيي الفيلم يابانيون واميركيون وصينيون. والسيناريو يضعه المضرج نفسه ومعه مارك بيبلوي والتصويـر يقوم به ايطاني واميركي والمتلون من بريطانيا بيتر اوتول والبايان جون لون وجو ان شين ومن الصين فاذا كان

الماضي للصبن عما ارتكبته العسكرسة اليابانية من فظّانع بحق الشّعب الصيني. وهـو ادانة لبريطانيـا لترويجها هنأ السلاح أللذي دم الصُينين. سلاح الافيـون وهـو ادانـة للنظام الصيني خاصة فترة الشورة الثقافية التي سحقت الانسان كما اظهرت مشاهد مسيرات تلك الثورة التي تقسود المغضسوب عليهم من المسؤولين، وكسان من بينهم مسؤول الْمُعَثَّقُلُ أَوْ غُسُيلِ الْـَحْ، فِي مُشْهِد رَافَعَ يلمح امبراط ورنسا ذلك السؤول المعلق مدى الإجادة والعناية والـدقـة في رسم على صدرة ملف ادانته وعبثا يحاول اقتاع احد الشباب بسلوك الرجل السيناريو والشخصيات والتاريخ والاجواء الكانية ولتا الا تندهش من



سهفونية الفقاتيع

عضوا فرقة لندن السمفونية ريتشارد كلاوس واليسارء وتيموثي جونز لم بكونا بعرفان سوى الفّقاقيع عندماً نزلا ألى قاع بركة السباحة في فُنْفقُ عاريوت خلال ساعات فراغهما من الحفلات التي أحيتها الفرقة في دايتوناً بيتش.. ولم يخرج البوقين غير الفقاقيع.



اندرو برنز (٩سنوات، في الصف الرابع) رئيس مبنك الاطفال، في مصرف انتربرايتر الذي يملكه والده اوماها، بالطقم وربطة العنق الانبقة حالسا ال مُحْتَّمَّ. انهُ صَاحِب فكرة النصب، وقد فارْ به بناء على طلب رسمي تقدم به. وهو يتقاضى مرتبا خاصاً. ومهمته تقديم المشورة للربائن الإطفال الذين يزورون بنك والده <sup>to</sup>mmannamannamannamannamannaman P

# تلفزيون دبي

٢,٠٠ القرآن الكريم ٢.١٥ الحديث الديني اليومي ٢٠٢٥ الرسوم المتحركة ٣,٢٥ مسلسل ــ احمل الزهور ــ

١١.١٥ الفيلم التسجيلي ٠٠٠٤ القيلم التسجيلي \_ صــور الكوكب المعجزة من الطبيعة ـ الوعل الشَّائك القرن ٠,٠٠ الفيلم العسربي \_ الست الناظرة ـ بطولة ـ سعاد حسني ـ

> عماد حمدي ٦,٢ حدث في مثل هذا اليوم ٧,٠٠ المسلسل الكوميدي ــ مرايا ٨٠٠ الاخبار الصورة الاول ٨,١٥ مجلة الإسرة

٩,٠٠ السلسل العبريي ــ ليبالي

١٢,٠٠ التمثيلية الخليجيية \_ غلة عمري ـ بطولـة ـ عبـداللـه الحبيل ـ هدى حسين ١٠٠٠ موجز الانياء

٥٠٠٠ القرآن الكريم ١,١٠ السلام الوطني هذا ويستمر بث جلفاكس على القنال ١٠ بعد نهاية الإرسال

التلفزيونية / اماراتكست ١٠,٠٠ الإخبار المصورة العالمية ١٢٠٠ الافتتاح بالسلام الوطني ١٢،٠١ القسران الكسريم والمستيث ١٠.٣٠ الاخبار الرياضية ١١,٠٠ ايتسامات الديني ١٢,٣٥ مسلسل الإطفيال/ الليث

الأبيض ١,٠٠ المسلسل العربي/ الإلخروج من الدائرة ٢.٢٠ برنامج للسابقات/ حروف

٣,٠٠ المسلسل المحلى/ العائد ٣.٣٠ فترة الأطفال الثانية وتتضمن : ١ ـ مسلسل/ أبطال الجزيرة ٢ ـ مسلسل/ عدنان ولينا

٤٠٣٠ أوبريت/ القائد والمسيرة ٥,٣٠ بٿ مباشر من باريس لنفل مراسم استقبال صاحب

وصوله إلى فرنسا ٧,٠٠ جريد اليوم

بطولة : محمود ياسين وسهير رمزي الفترات الإخبارية

٢٠٠٠ نشرة الاخبار الأولى ٧,٠٠ جريدة اليوم والعالم هذا للساء ١٢.٣٠ نشرة الإخبيار النيالثية

السمو رئيس السنولسة لسدى

الجندى للجهول ١١،٠٠ القيلم العسسريي / عصر

٨٠٠٠ بث مباشر من باريس لنقـل مراسم زيارة صلحب

٩,٠٠ نشرة الاخبيار السرئيسيسة

٢,٠٥ تفسير القرآن الكريم. ٢,١٣ البرتامج للحلي/ المجلس. ٣,٠٠ اخر الأخيار. ٢,١٦ البرنامج الثَّقَاقِ/ للغامرة. ٠٠,٥٠ اذان العصر. ٥٩,٦ څدمات الدليل.

٠٠٠٠ السلام الوطئي + القرآن الكريم.

٩٥,٥ برنامج الإطفال المحلي/ كل يوم

# تلفزيون الشارقة

• ستيفن سبيلبرج

ب\_راند هير کابور۔

الصغرى لروسانا اركيت.

السابقة لستيفن سييلبرج.

\* \* اجابة اختبار الامس:

🗖 يــاتـــريشـــا أركيت هي الاخت

🛘 كوري هايم لم يشارك في فيلم

🛭 ايمي ارفئسج هي السزوجسة

ج ـ راج ک**ابو**ر.

د ـ انْيلَ كابور.

٦,٢٨ أخر الإخيار، ٦,٣١ اذان الغرب. ٢,६٥ مفكرة للغرب ٦.٥٥ للسلسل الاسبوعي/ قالت العرب. ٧,٣٠ اخر الإخبار. ٧,٣٤ للسلسل اليومي/ الزنكلوني.

٠ ٨٨١ اذان العشاء. ٨,٣٠ الأخبار. ٩٠٠٢ البرنامج للحل/ أفاق التصانية ١٠٤١ السهرة مع البرناميج المحلي/ عيادة على الهوام

(تأثير الدوية على الرضاعة). ١١,١١ اخر الاخبار. ١١,٢٦ ابتهال ديني. ١١,٢٣ السلام الوطني.

افتح يا سمسم.

٥,٠٥ الحديث الديني. ٥,٢٢ عرض برامج للساء والسهرة.

الخيمات الخاصة

٠٠٠ه السلام الوطّني + القرآن الكريد. 7٤،٥ البرناميج التربوي التعليمي/

فستان سهرة تھنبي من

مطرز بنيوط

# الكوليسترول، زيسادة الوزن، التسدخين..

عن الاصابة بالامراض القلبية ولكنهن مخطئات في ذلك، فقيد اثبتت لحيدي الاحصائيات الاخبرة الحُبينية في الولايئات المتحسدة بأن امراض الظب والشريان التاجي هي القاتـل الـرئيسي الاول للنساء، ففي كل بقيقتين تتوفي أمراة في الولايات التحدة نتيجة لذلك وتنخفض نسبة التعرض للاصابية بامراض القلب قبل بلوغ المراة لمرحلة أنقطساع الطمث كثيراء ولكن للعسدل م يرداد بصورة سريعة بعد تلك الرحلة. ويشتبه بسان فقدان هرمون الاستروجين هسو على الاقسال مسؤول جــزئيــا عن ازديــاد معــدل الإصــابـــة بالرَّضْ لدى السَّيدات في مرحلة اليأس، فالاستروجين يميل الى أن يرفع مستوى ما يعرف دبالكوليسترول الحسن، او H D L في جسم للراة. وكلما كسان مستوى الكوليسترول الحسن مرتفعا

يعتقد الكثير من النساء انهن بمناى

انقطاع الطمث لدى للسراة، تنخفض مستويات الاستروجين والكوليسترول وعلى الرغم من انــه لم يثبت بشكــا قاطع حتى الان وجود صلة مباشرة بين الاستروجين وامراض القلب يعتقد الكثير من الاطباء أن الطريقة للثلى للـوقيايية من امــراض القلب هي عن طريق اللجوء الى علاج تعويض الجسم او تزويده بهرمونات الاستروجين. فقد

類群

كلما قلت نسبة التعرض لامراض القلب

والشرايين التاجية. ولكن بعد مرحلة

وجد الباحثون في جامعة كاليفورنيا اعداد ابتسام ظاعن: الجنوبية بان معدل الاصابة بالنَّوبُّة القبية بين النساء اللاتي بلغن مرحلة اليـأس وتلقين هـرمـونــَات استروجين الدموية التي تغذي القلب، الامر الـذي تعويضية هي نصف معبدل الاصبابية لدى النساء اللواتي لم يتصالجن ابـدا،

بالاستروجين بعد مرحلة انقطاع وبالرغم من أن الامراض الطبية لاتقتل للنساء الافي مرحلة متأخرة من السن الا أن مراحل المرض تبدأ ميكرا في حياة للرأة. فالشجوم تبينا في التجمع تعريجيا في الجدران الداخلية للاوعية

والاسماك واللحوم القليلة التدهيون، استهلكي الكثير من الخضّروات والفواكه والحبوب الكاملة.

ً \ ـ قلي من مستـوى كـوليسترول الـدم في جسمك، فنسبـة الكـوليسترول يمكن ان يعيق وصول الدم للقلب مما يسبب آلاما في الصدر او فشلا في القلب العالية تزيد من خطر تـراكم الشحـوم أو النَّويــة القلبيــة. ولـــدُلُّك فمن والكوليسترول الذي يكون اقل من ٢٠٠ الضروري جسدا ان تتنسّه النسساً ميلجرام يكون مقبولا. واتباع نظام بمختلف أعمارهن الى جميع العوامل غدائي جيد هو سلاحك الامثل تكافحة التي يمكن ان تسهم في الأصبابي زيادةً معبدلات الكوليسترول في البدم. بامراض القلب. وقد لانكون قادرين على يجب ان تكون وجباتك قليلة في الدهون تغيير الملل الوراثي للاصابة بأمراض المشبعة والكوليسترول، ولتحقيق ثلك تناوي لحوم الدواجن المسلوخة الجلىد،

اختاري منتوجات الإلبان القليلة او الخالية النسم واستعملي كميات قليلة من زبَّنة المارجرين والزيّوت النباتية. ٢ ـ تحكمي في اي زيسانة في وزنك، فان زيادة الوزنّ عن مُصدله الطبيعي يعني اجبار القلب على بـذل مجهـود اكبر، مما يريد من فرص الاصابة بامراض القلب، وتثبت الدراسات بان هـذا الخطر يـزباد اذا كـــانت نسيـــة الزيادة في الجسم هي ٣٠٪ عن الورن الطبيعي، وإن النسـ معرضات اكثر للاصابة بامراض القلب

القلب ولكن هنساك عددا من العبواميل

المتعلقة بالعادات ونمط الحياة التي

يمكننا التحكم فيها وللتمتع بقلب سليم

في حياتك، انبعى الخطوات التالية:

يتضاعف لبدى النسباء المصبابسات

الاصبابـة بــامـراض القلب او السكتــة القلبية، ويزداد لحتمال الأصابة ايضا لدى النساء المستات، والنساء السود البشرة، كما يمكن ان تسهم حبوب منع

£ \_ راقبي نسبــة السكـــر في دمك، فاحتمال الوفاة بسبب الامراض القلبية بالسكر، وبالرغم من ان مرض السكر ليس لسه عسلاج الا ان هنساك بعض التحكم فيه او منعه ويتمثل ذلك على الاخص في تقليل البوزن وممارسية

الحمل في ارتفَّاع معـدل الصَّغُطُ لـدىّ

التمريناتُ الرياضية. ہ ۔ مارسي التمرينــات

٦ ـ يـزيــد النــدخين من احتمالات

الوفاة بسبب امراض القلب، وحتى لـو كنَّت تسدخنين للعشر او الاثنتي عشر سنة الماضي فان مجرد تـوقفك عن التسدخين بمكن ان يقلسل من نسب تعرضك لامراض القلب بحيث تصلين الى مستوى قريب من الشخص الذي لم يدخن ابدا في حياته. ٧ ــ لاتخلُّطي بين حبوب منع الحمل

والسجائر فالنساء المدخنات آلمواتي بستعملن حبوب منع الحمل معرضات للاصابة بالنوبة القلبية اكشر من غير المسخنسات أو اللسواتي لم يستعما حبوب منع الحمل بتسعة وتبلاثين

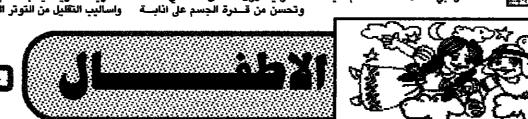
التحسن من حالة مرضى القلب كثيرآ وبشمل نلك تناول نظام غذائي قريب او مشابه للنظام الغذائي النباتي، والتوقف عن التسدخين وممسارس التمرينات الرياضية بأنتظام والتأمل واسأليب التقليل من التوتر النفسي.

فضغط الدم العبالي يتزيند من احتمال

الخطــــوات التي يمكن ان تسهم في

بانتظام، فمهما بلغت من السن فأن التمرينات الرياضية يمكن ان تحافظ على سلامة قلبك وتساعدك في التحكم في وزنك وتسزيسد من مستسوى الكوليسترول الحسن HDL في دمسك وتحسن من قسدرة الجسم على انابسة









الملقة الاغيرة

آداب المعالس

بسم الله الرحمن الرحيم

ي الجالس فافسحوا يفسح الله لكم واذا قيل لكم انشزوا فانشزوا يبرضع اللبه البذين امضوا منكم والذين اوتنوا العلم درجنات واللبه بمأ سون شبير ٠٠٠

صدق الله العظيم

عرفنا كيف قال الرسول الكريم [ﷺ] للمسلمين اقسحوا لاخوانكم يرحمكم الله، وكيف تسارع المؤمنون لتلبية التوجيه النبوي، وكيف نزل جبريـل الامين بالاية الكريمة هذه على الرسول.

الله اكبر الله اكبر، قرأ الرسول [ﷺ] الايسة وحفظها، وعرف المسلمون ان القرآن يؤيد ما فعله الـرسـول، وعلم القـرآن المسلمين أداب السلـوك في

وخرج الرسول [ﷺ] يتلو الاية على المسلمين، ما احلاه من نداء يا اصدقائي، الله تعالى يناديهم باحسن صفة، وعلم القرآن المسلمين كيف يجب الانصياع والاستماع لاحكام السدين، وعلمهم كيف يفسحون لاخوانهم حتى يتسع المجلس للحاضرين.

وفي المدرسة، افسحوا يا اصدقائي لـزمـلائكم حتى يجدوا مكانا.. وفي الطريق افسحوا لاخوانكم حتى لايزدهم الطريق بالمارة..

افسحوا يا اصدقائي في كل مكان.. حتى يفسح الله لكم.. ويوسع عليكم من فضله وحيره.. والمحاضرات

A STATE OF

وحفظ المسلمون هـذه الايـة الكـريمـة من سـورة

ودخل المنافقون حجورهم، وعرف المؤمنون كيف كانوا هؤلاء الخبناء يريدون الايقاع بينهم وبين

هذه هي الاية الكريمة، وهذه هي قصتها، التي تؤكد لنا يا اصدقائي ان الاسلام دين حياة، ودين يتماشى مع الواقع اليومي لنا، ويعلمنا ويرشدنا لما فيه الخير لنا ولكل من معنا.

DOODOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOO



# رجي «العله» الكرة العديدية

خاصة.. ويجب ان تصل الى الارض ضمن القطاع والمسار المخصص لها، وإذا وجد اقل من ثمانية متسابقين يسمخ لكل منهم بشكل عام بست رميات، وخلاف ذلك يسمح بثلاث رميات، ومن ثم بثلاث رميات اضافية لافضـل ثمانيـة منهم، ويكون الفائز هو الذي يحقق اكبر رقم اي ابعد

وتصنع [«الجلة»] او الكرة الحديدية من الحديد الصلب او النجاس الاصفر او اي معـدن لا يقل صلابة عن النحاس، او غلاف خارجي مصنوع من النحاس، ويعبأ داخله بالرصاص، ويجب ان تكون الكرة كاملة الاستدارة ملساء السطح..، كما يجب ان يكون الحد الادني لوزنها ٧,٣٥٧ كيلوجرامات لمباريات الذكور، و٤

رمية صحيحة، او العلم الاحمر فيشير الى رميـة



فستان سهرة آخر مشجر مع معطف طبوييل مشجير ايضيا يتماشى ميع

طبيق اليسيسوم

طبق من اللوبياء والفاصولياء الخضراء، والطماطم يقدم ساخنا الى جانب عدد الأشخاص: اربعة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ربع ساعة.

ـ نصف كيلوجرام من اللوبياء. ــ سنة فصوص من الثوم مدقوقة. ـ ربع كيلوجرام من الطماطم المقشرة وللفرومة. ــ ملعَّقة صغيرةً من الكمون. ـ ملعقة صغيرة من الفليقلة الحمراء الحلوة دبابريكاء.

> - مسحوق حبة من الفليقلة الحمراء الحريفة. ـ ملعقتان كبيرتان من عصير الليمون الحامض. ـ ملعقة صغيرة من الملح. - اربع ملاعق كبيرة من زيت نباتي.

طربقة التحضير: تقرم اللوبياء ناعما وتوضح جانبا. يسخن الزيت النباتي في وعاء متوسط الحجم يضاف الثوم والكمون والقَليفلة الحَلُوة والغليفلة الحريفة، والملت، يحرك الكل ويقلي مَـددُ دستنيُّ تقريبا، تضاف اللوبيا، تحرك وتقلي مدة تقيقتين. تَصَّافَ الطماطمُ وعصيرُ اللَّيْمِونَ مِع الْتَصَّرِيك، يَرَكُ المَّزْسِجَ على نَار متوسطة منذ عشر دقائق حتى تطرى اللوبياء. يقدم الطبق ساخنا.





البوم، او طائر البوم هسو من الطيور العجيبة حقا... هل تعرفون لمَاذَا يَا أَصَدَقَـانُى..؟! لانْـه الطـائر الوحيد الذي يرفرف بجناحيه دون ان يصــدر اي صـــوت..!!، وذلك یساعدہ علی عدم اصدار ای صـوت اثناء طيرانه في الليل عندما يصطاد الفئران وبقيلة القوارض الصغيرة التي يقتات عليها..، وينام طائر البوم في النهار، وينشط في الليل، لذلك فنظره حاد جدا بحيث يمكنه ان يرى فرانسه في الليـل.. ومهما اشتد الظلام..!!

وهكذا فالبوم طائر يفيد الانسان في التخلص من الحيوانات القارضة المؤذية... وليس طائرا شؤمنا كما يحلو للبعض تسميته.

اصدقاؤنا هواة التلوين.. عليهم اختيار الالوان المناسبة.. وتلوين هذا الرسم بدقة وعناية، وبعد ذلك يمكنهم الاحتفاظ بالرسم ضمن



الرياضي الصفير ترمى الكرة الحديدية «الجلسة» من دائرة مسافة في رمياته الست..

كىلوجرامات لمباريات الاناث..

ويشير العلم الابيض الندي يحمله الحكم الى

ضبوف يزور

واشنطن اليوم

يبدأ الرئيس السنفال عيده

ضيوف البوم زيبارة للولايسان

المتحدة يسعى خطالها ال كسب

هٔ مساعدة الرئيس جــورج بـوش إ

حل مشكلات في منطقه غيربًا

وسيقضي ضيوف لربعة ليبام ق

الولايات للتحدة في وقت حرج تمر

وبه بلاده الفقيرة التي يبلغ عيد

سكانها ٧,٢ ملايين نسمة ويشكل

ويتردد اسم ضيسوف كظيفسة

محتمل لخافيير بيريز دي كويالر ا

و منصب الامن العسام لسسلام

التحدة، وتقول مصابر بالحكومة

ه السنفائية ان بوش سيؤيد ترشيح و

ولكن ضيوف استبعد تقريبا

زلزال متوسط بهز

اقليما ايرانيا

ذكرت وكالبة الانساء الاسرانسة

امس أن زلزالا متوسطا بلغت قوته

\$,٦ سرجات على مقياس ريختر هز

ة امس اقليم سيمنان الايراني. ووضحت الوكالـة في بث التقط

و لها في نيقوسيا ان منطقة الرالزال

تقع على بعد ٢٠٠ كيلومتر جنوب

نىقوسيا ــ آب:

" شرقى العاصمة طهران.

و ترشيح نفسهً

الغول السوداني أهم صادراتها.

طالب سبعة عشر حزيا من الاحزاب السياسية الجزائرية باعتماد طريقة الاقتراع النسبى بدلا من طريقة الاقتراع

بالاغلبية في دورتين التي تقترحها الحكومة ضمن مشروع القانون الانتخابي الجديد الذي تعتزم عرضه قريباً على

فيما انتقد حزب جرائري معارض امس قيام حزب جبهة التحرير الوطنى الحاكم بتأسيس مجموعـة كبيرة لنشر الصحف بمعدات تنازلت عنها الدولة. واكدت هذه الاحزاب في ختام اجتماع مشترك عقبتيه هنيا امس ان طريقية الاقتراع النسبى تعتبر الضمان الوحيد لتمثيل حقيقي لكافة القوى السياسية في العلاد وهذه الإحتراب هي الائتسلاف السوطنى للسديمقسراطيين المستقلين والحسرب الليبراني وجبهسة القسوى الشعبية والحركة الاجتماعية للاصالة وحركة الشبيية الديمقراطية والحارب الاشتراكي للعمال وجبهنة الجهاد من اجل الوحدة والجيل الديمقراطي وحزب العدالة الاجتماعية وحنزب الوحدة العربية الإسلامية الديمقراطية وحبرب العثالية والعمثل والتحالف من لجهل العدالة والحبرية والحبرب الجيزائري للعدالية والتقدم والشأمع من اجسل التوحيدة التوطنيسة وحسرب العمال والحسزب الجمهسورى والحسركسة

المجلس الشُّعبي الوطنيُّ «البِرلمان» الجِرْائري،

السمق أطبة للتحسد الحراثري. واشارت وكالة الانباء الجزائرية الى ان هذا الاجتماع يصادف السوم الاخير للاجل الذي حددته الحكومة للاحتراب السياسيةلتقديم مقترحاتها بشأن مشروع القانون الانتخابي الجديد. ودعت هذم الاحسراب ألى فتسح حسوار

كايفسو يسدعسو المسزب المساكم أ

لسدعم قسانسون الاصسلاح السيساسي

ت \_\_\_ دعـا رئيس وزراء اليـابـان تـوشيكي كـايفـو اعضـاء الحـرب الحـاكم الى ⊭

مساعدته في الحصول على موافقة البرئان على مشروعه الخياص لقانون

ويعرض مشروع القانون حاليا على البرلمان ويدعو الى تطبيق نظام مزدوج

للانتخابات يقضي بوجبود دوائر نات مصدر وآحد بالاضافة الى التمثيل

من جانب اخر اعلن وزير المالية الباباني السابق وكيتشي ميازاواه اعتزامه

وقال ميازاوا البالغ من العمر ٧١ عاما في حديث تلفزيوني امس ان اليابان

تحتاج الان لزعيم سياسي نشط وهو ما فسرته وكالة أنباء وكيودوه "

اً اليابانية على أنه يحمل انتقادا ضمنيا لكايفو شوقفه الـذي يميـل لسيـاسـة

الانتظار والترقب وان كان قد ابدى تقنيره للدور الـذي لعبـه كـايفـو في ادارة

وحول مشاركة اليابان في قوات الامم المتحدة لحفظ السلام اوضح استطلاع

لجرته مؤخرا هيئة الاناعبة اليابانية وان اكس كي، ان ٦٠ في للائة من ا

كما اوضح الاستطلاع ان ٢٥٪ من المشتركين يعارضون اشتراك اليابان في 🚆

المشتركين في الاستطلاع يرون ضرورياً اشتراك اليابان في عمليات الامم المتحدة

\*

منافسة وتوشيكي كايفو، على رئاسة الحزب والحكومة في الانتخابات التي

سيجريها الحرّب الحر النيمقراطي الحاكم في الشهر المقبل.

، تلك العمليات لان قوات السلام الدولية تحمل الاسلحة.

وطنى في صورة عدم قبول اقتراحها القاضى باعتماد طريقة الاقتراع وجدير بالذكر انه يـوجـد في الجَوْزائر اكثور من خمسين حسزيسا سياسيا معترف به قانونا. وفي الوقت نفسه استنكر الامين للعام

لحَرُّب التجمع من اجهل التُقَافَةُ

والديموقراطية سعيد سعدى امس

بشدة قيام حزب جبهة التصريس الوطنى الحاكم بتاسيس مجموعة كبيرة لنشر الصحف بمعنات تنازلت عنها الدولة. وفي مقابلة اجرتها معه الاذاعسة الجزائرية وصف سعيد سعدى هند العملية بـ «السرقة» وقال أن «احتكار الصحافة هو اخطر الاحتكارات على

سياسيا للرئيس على اثـر أضطرابــات الديموقراطيةه. اكتوبر ١٩٨٨، وسبّق انّ شغل مّنْصب وتابع أن المجموعة الجديدة التي سفير الجزائر في تونس وفي باريس. ستُصدّرُ ١١ مطبوعـة اسست بفضـلُ معدات للطباعة ومبان تنازلت عنها البولة لمملحة جبهة التصرير وفق ولايتي يصل صنعاء شروط مشكوك في امرها حسب قـولــه وطالب بـ «ارجـاع هـنه للمتلَّكـاتُ الى

وصل الى صنعاء ظهر امس الدكتور املاك الدولة». على اكبر ولايتي وزيسر الخسارجيسة وكانت لحزاب معارضة عبدة اثبارت هذه المشكلة المتعلقة بنقل املاك الدولة الى جبهة التصريس خسلال الاجتماع الأخبر الذي عقدته مع الحكومة ولكن

الأيراني في زيارة للجمهورية العبريية اليمنية تستغرق عدة ايام. ويجري الدكتور ولايتي خللال هذه الزيارة مباحثات مع نظيره اليمني قادة الحزب البواحيد سابقا رفضوا الدكتور عبدالكريم الاريساني تتنساول علاقات القعاون بين البلدين.

### وساطة سعودية لانهاء النزاع بن الفصائل الإفغانية

ومن جهة اخسرى اصدرت وزارة

الخارجية الجزائرية بيانا امس اعلنت

فيه تعيين مسعسود ابت شعسلال

السنشار السياسي للرئيس الشائل بن

جديد معشلا دائما للجسزائر في الامم

وكان ايت شعلال يتولى بشكل خاص

العلاقات بن الرئاسة الجرائرية وبن

الإحزاب السياسية، ويبدو ان تعييشه

له علاقة باستحداث حقيبة والوزير

المكلف بالعلاقات مع الجمعية الوطنية

الشعبية والجمعيات، التي عهد بها ال

ابو بكر بلقايد في حكومية سييد احمد

وكان ايت شعلال قـد عن مستشــارا

اسلام اباد ـ ا ف ب: علم من مصدر مقرب من القاومــة الاففانيـة ان مبعـوثـا سعـوديـا هـو عبـــداللــــه محسن التركي التقى امس الإول قائدة للقاومة الإفغانيَّة في مُحاولة للوصول الى انهباء النبزاع بين فصبائل المقاومة وذكر المصدر ان قادة الاتحاد الاسلامي بزعنامية عبندالترب رسبول سياف وقصيلين من حـرْبي اســــلامي شاركوا في اللقاءً مع المبعوثُ السعوديّ اضافة اتى زعيم جمعية الدعوة الجديــد مولای سمیع الله البذی تبولی رئاسیة المنظمة بعد مقتل رئيسها السابق مولاي جميل الرحمن ٣٠ اغسطس الماضي،من جهة اخسرى نكيرت وكسالـةً الانبياء الافغيانيية التي يشرف عليهيا قلب النين حكمتيار من حزبي اسلامى ان حكمتيار التقى الجمعــة المــاضم المبعسوث السعسودي على الحسدود الباكستانية الإفغانية.

الحكمة تمنع ارشاد من التحدث مع ألصحافيين داکا ـ رویتر:

امرت للحكسة الصحسافيان بنجلائيش بعثم لجراء اي حوار أو و تلقى اي بيان من الرئيس المخلوع أحسن محمد ارشاد النذي يحاكم و الان بتهم الفساد. في وقد أصدر القاضي محمد عل

خَانَ اوامره بعد التعاس تقدم سِهِّ التائب العام امينول اسلام الدي قال أن الحاكم السابق بدلي ببيانات سياسية للصحافيين في لنتهاك لقواعد التصرف بلخال للحكمة، مُصَيِّفًا قبولت دان للتَّهُم ارشسك إيستخدم المحكمة كمسرح سيأسيء

# اللجوء للصين

مرح فرينويك فولف للحنادن في برئين الذي يرعى مصالت اريك أهونيكر زعيم التولية والحزب الشيوعي في اللنيا الشرقية سابقنا أبان هونيكر قد يقوجىه الى الصين اللعيش في النقى هربا من سلط ات العدل الإلمانية.

الإلمانية امس عن قولف قوله وان الصين ما زالت مفتوحة امامه. واضاف ءانها ستكون للسلاذ » الاخير له.. والذي سيكون بوسعــه 📲 حفظ مناء وجنه جمينع الاطسراف

فقد الموسنى..

لقب أفضل لاعب

بانتظاره

عثرة فرق درجة ثانية

وصراع على مقعد

بالاولى

روشتو نجم فرنحا العابق

صار سيسارآ

ابنة الامارات بدرية

الجزيري

تفسر لكم أحلامكم

داخل العدد

# هونيكر يعتزم

ونقلت صحيقة بيلداء مسونتساج

# رئيس ليببيريسسا المؤتت يسدعسو لسسوقف اطسسلاق النسسار

وتوازنا لأعضاء الامد للتحدة».

وقال الاعلان ميجب اعانة النظر في

العضوية الحالية لمجلس الامن كيُّ

تعكس العضوية المترايسة في الامم

للتحدة وتحقيق تمثيل اكثر مساواة

العاصمة الغائبة اكرا.

فريتاون ـ رويتر: طالب رئيس ليبيريا المؤقت اموس سويس امس الاول بوقف فوري لاطلاق النار في القتال الدائر بين المنفيين الليبيريين وقوات الـزعيم المتمرد تشارلز تيلور.

وقال سوير اثناء زيارة لنولة سيراليون المجاورة استفرقت سوما واحدا انه متعاطف مع للنفين التابعين لحركة التحرير للـوحدة من اجل ليبيريا الديمقراطية التنين شنوا يوم الاربعاء هجوما على تيلور من قواعد في سيراليون.

ولكن سوير الذي عقد محانثات مع التي اسسها الرقيق الاميركيون بعد ان جوزيف موموه رئيس سيراليون قبل السُّفِّر الى غُينيا قال انه يجب ان يكون حصلوا على حريتهم. هنناك حسل سلمي للحسرب الاهليسة

# \*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

تُعَتَّزُمُ ٱلولاياتُ المُتَحَدَّةُ الاميركيةِ اصبار ٠؛ الف تاشيرة هجرة لمهاجرين جند سنوياً أبتناء من العنام المقبل ١٩٩٢ وخلال عنامي ١٩٩٣ و١٩٩٤ وثلك ضمـن برنامج خاص للهجرة يعرف باسم ءايه ايه ١» وتتحكم فيه عملية الحظ في اختيار اسماء للهاجرين الجدد الننين ستمنح لهم هنه التناشيرات حيث سيتم اختيار هذه الاسماء بعملية سحب تشبه اليانصيب ونكرت مصادر السفارة الاميركية بأبوظبي بأن الاشخاص النين سيسمح لهم

بدخول طلباتهم هذا البرنامج للحصول على تأشيرات الهجرة لابــد ان يكـونــوا من مواليد احدى هذه النول:

ستونياً. فتلنداً. فرنساً، جوادلوب، كالينونياً الجديدة، المانيا، الملكة المتصدة، ايرلنَّدا الشمالية، برمودا. جَبل طَارق، لَلجَر. ايسلندا اندونيسيا، ايرلندا، ايطاليـا، اليابان، لاتفيا، سويسرا، ليتولنيا، لكسمبورج، موناكو، هولندا، النرويج، بـولنــدا، سان مارينو، السويد، لايكنستين، توئس.

## ٤٠ الف تأشرة تمنحها واشنطن سنويا لطالبي الهجرة

البانيا، الجـزائر، الارجنتين، النمسـا، بلجيكـا، تشيكـوسلـوفـاكيـا، السدانمارك،

سينئي \_ رويتر: قالت وكالآه اسوشيت برس

في ختام اعمال مؤتمر عدم الانحياز

المسركسة تسدعسو لسزيسادة أعضساء مجلس الامن

وتؤكسد ضرورة حمايسة حقسوق الانسبان ونسزع السسلاح

بعت حركة عدم الانحياز الى زيادة اعضاء مجلس الامن التابع للامم للتحدة لزيادة نقوذ دول العالم الشالث

العبالم الشالث مشل الهشد والبرازيال

واشاد الاعلان بالاتجاه في انحاء

العالم نحو الإصلاحيات القيائمية على

اساس التعدية الصربية وقبال أن

حكومات الحركة يجب ان تحافظ على

هذه النزعة «في اطار تقاليدها الثقافيـة

وقال الإعلان ان الاستقرار السياسي

لا يمكن ان يسبود في ظبروف الفقس

وتعهد بتصريس التعاون الاقتصادي

للدولي لمساعدة التنميسة في السدول

وشُدد الإعلان على ضرورة العمل من

لجل حقوق الانسان وننزع السلاح في

انحاء العالم وحماية البينة ومكافحة

وشدد الاعلان على تاييد الانتفاضية

القلسطينية في الإراضي المحتلة وقال انه

يجب الآبقاء على العقوبات للفروضة

كما قررت بول عندم الانحيبار عقند

قمتها المقيلة في سبتمبر ١٩٩٢ في

جاكرتا في اندونيسيا وتنتقل عندها

رئاسة الحركة الى هذا البلدة للدة للاث

**واندو**نیسیا.

والإنسانية وتراثهاء

على جنوب افريقيا.

ستوات خلقاً ليوغسلافياً.

وجاء ذلك في اعلان صدر الليلة قبل الماضية في ختام مؤتمر وزراء الخارجية الذي دام أربعية اسام وعقد في

وقال ايضا ان اصلاح نظام الامم

للتصنة ثو اهمية استأسية للصول

وقالت مصادر دبلوماسية ان هـذا

الاقتراح تقدمت به قوى رئيسية ق

الليبيرية للستمرة منذ ٢١ شهرا والتي

اشاعَتَ عدم الاستقرار في منطقة غُـربُ

وأعرب عن املـه في ان تنهى القمة

اللبيرية الثالثة القرّر عقدها في ١٦

سبتمبر في ساحل العاج الصراع نهّائيـا

وتؤدي آتى نـزع سـلاح اتبـآع تيلــور

وْتَسْفَرْ عَنْ اجْرَآء انْتَخَابَاتْ فِي اللَّهُولَـةُ

انباء عن قرب الافراج

عن الإحانب المختطفين

الاعضاء في الحركة.

الاسترالية أن الاجانب الخمسة الـنين لختطفوا من شرق تـركيــا منــد تسعــة ايام على قيد الحياة وقند يفرج عنهم وأضافت تقلا عن السنكتور سليمان

جيلانيزيد الذى يرأس جمعية للصداقة الكردية الاسترالية ان العلماء الخمسة ـ ثلاثة اميركيين وواحت استراني وأخسر بريطاني ـ محتجزون تحت تهديد السلاح في منطقة بنجول الجبلية. ونسبت الوكالة الى زوجة جيلانيزيد قولها أن زوجها يتفاوض هاتفياً في

وقالت الشرطة ان جثة دتى راجـو،

ولاية اسلم. وفي البنجاب لقي اثني عشر شخصا

الوقت الراهن مع الإكراد.

### نساراسيماراو يؤكسد ضرورة ازالسة التسوتسر مسع بساكستسان سصرع ١٢ شخصا باشتباكسات مختلفسة بسالبنجساب اسلام اباد. نيودلهي ـ الوكالات:

اكد رئيس ورُراء الهَّند نارسيماراو امس على الحاجة لبناء علاقة تعاون خالية من التوتر بين الهند وساكستيان استنادا الى اتفاقية شيملا. سراح عدد من سجنائهم.

واعرب في مقابلة اجسرتها معسه صحيفة ومسلم، الباكستانية عن امله واكد راو التزام بلاده بخطة ميرمجة الخاصة الثالثة لللمم للتصدة بشأن

وعلى الصعيد الامني نفينت عشاصر مندية بولاية اسام تهديداتهم وقتلوا مسؤولا تقطيا هنديا من اصل سبعة اخسرين وذلك رداعلي عسدم تحساوب الشرطة مع مطالبهم الرامية الى اطلاق

الداكستانية.

في أن تبادر اسلام أباد ببالعمل نحو وجدت قرب طريق الشاحنات في شمال خَلق النَّاحُ اللائم لتطوير العلاقات مع الهند مشيدا على ان حكومته تعتبر جامو وكشمع جزءا لا يتجزأ من الهند. لتصفية السلاح النووي على مستوى نزع السلاح وقال أننا مستعدون لناقشة هذه المساللة مع الحكومة

الراديو بعد أن هندت مجموعة من

اعضاء مجلس الشيوخ الفلبيني بصدم

مصرعهم بينهم سيعة اقراد من عائلية واحدة ومسلمان مصرعهم في اشتياكات متفرقة وقعت امس. شرطة وقتلوا زوجته وابنته ولضاه واربعة من اقارب فيما قَتَـل الثَّعسـة الاخرون في حوادث عنف مختلفة. من جهة لخرى قبالت صحيفة ذى هندو امس ان الشرطة اعتقات رحالاً

من السيخ متهم بالساعدة في محاولتين فاشلتين لقتل راجيف غاتدي قبل تصفيته جسسيا في ولاية تاميل نابو في شهر مايو للاضي.

# و تصدعصو لمبيرة مصائبسدة لانقساذ معساهسدة القسواعسد الاميركيسة

وجهت الرئيسة كورازون اكينو رئيسة القلبين التي تناضل من اجل انقاذ اتفاقية جديدة مع الولايات المتحدة بشان قواعد عسكرية نداء الى مجلس الشيوخ القلبيتي امس للاستماع ألى مطلب الشعب والتصديق على سلسلة من المعاهدات بدأ ابرامها في عام وحثت اكينو التي كبانت تتحدث في

> التصديق على الاتفاقية، الظُّبينيين على ا الانضمام اليها في مسيرة حباشدة الى مجلس الشيوخ لأقناع اعضاء للجلس يوم الثلاثاء باللوافقة على الاتفاقية. وقسال تسعسة من اعضساء مجلس الشيوخ ان الاتفاقية مصرها القشل بعد ان وقعــوا امس الاول على قــرار برفض الأتفاقية التي تسمح للقوات الاميركية بالاستمرار في استخدام قاعدة سوبيك البصرية لمنة عشر سنوات

يوم الشلاشاء وأخبرهم.. ايها السادة الاعضاء ان هذا هو مطلب شعبناء. وتحتاج الإتفاقية الى ١٦ صوتا بلخل مجلس الشيـوخ المؤلف من ٢٣ عضوا من لجل التصديق عليها قبل انتهاء امد الاتفاقية الحالية لاستخدام القاعدة في ١٦ سبتمبر الحالي ويذكر ان هـنَّه المعاهدة التي جرى التفاوض حولها مؤخسرا والتي ستحتفظ بمسوجبهسا الولايات للتحدة بقاعدة سيوييك البحرية لمدة عشر سنوات لخرى تواجه الرفض من جانب تسعة من أعضاء مجلس الشيوخ ألثسلائسة والعشرين الثين ذكروا انهم سيصوتون برقضها مما يعنى انها لن تحصل على اغلبيـة الثلثين المطلوسة وكنانت واشتطن قيد قالت انها ستبدأ في سحب قواتها انا لم يتم اقرار الاتفاقية بحلول ١٦ سبتمبر منهية بذلك الوجود الاميركي الذي نام

١٩٤٧. وقالت اكينو وسأنَّه لليهم..

اخرى.وقال جوفيتو سالونجا رئيس المجلس \_ وهو معارض بارز \_ امس ان والمعاهدة ولست ميتلة، غير أن اكيشو مستندة الَّى مضاشدتها للجمهور قد اعربت عن املها في ان تحمل الضفوط الشُعبيـة مجلس الشيــوخ على تغيير رأيه.وقد رفضت اكينو ايضا استبعاد اجراء استقتىاء شعبي حىول استمرار العمل بمعاهدة القواعد وهي الاهدث في

### مصرع واصسابيسة ٢٢ شفصييا بتبهيسدا اعمال العنف بجنسوب افسريقي جوهانسيرج ـ ا ف ب:

لقي ١٨ شخصا مصرعهم واصبب ١٤ اخرون بجراح امس نتيجة اطلاق النار على مجموعة من الزولو المؤيدين الحركة انكاشا في معيزل تتوكورا للسود شرقي

وصرح المتحدث باسم الشرطة الكولونيل فرانس ماليرب ان للعلومات الاولية تفيد بان المجموعة التي تعرضت للهجوم كانت متوجهة ألى اجتماع باخل للعاؤل على بعد ثلاثين كلم من جوهانسبرج وان النيران اطلقت من احد للنازل. واوضح متحدث اخر باسم الشرطة لليجور ريع كرووي ان الشرطة ارسلت تعزيزات اضافية الى توكوزا وان المهاجمين استخدموا على الارجح بنادق

وكانت توكوزا شهنت عمليات عنف عديدة بين انصار حرزب انكباتنا برثاسة بوثليزي وانصار للؤتمر الوطني الإفريقي الذيّ يتراسه نيلسون ماننيلا. وياتي هذا الهجوم قبل ايسام عددة من الأجتماع المقسرر السبت المقبل في جوهانسيرج بين انكاثا وللؤنس الوطني الافريقي وحكومة الاقلية للبيضا للتوقيع على اتفاق شامل ودائم يضع حدا لاعمال العنف بين المجموعتين.



تحذيسر حكومسي: التدخمين سسبب رئيسسوي للسسرطان وأمسراض السسرنة والقلب والشسسسرايين

# في الاسواق ARRIYADAH WA'SHABAB بينى وبينكم: محلات بيع الاطفال

من يكون صديق الشدة؟ سؤال ليس من السهـــل الإجابة عنه، لأنه يحتاج الى خبرات ومسسواقف وتجارب يمسر بهسا الانسان حتى يصدر حكمًا صحيحـــاً على صديقه ويتخبر من يكون منهم صديق الشدة أو الأزمة.

ع صيديق الشدة.. سؤال يجيب عنه شباب الامارات.

«م» صريع الشك منـــذ الليلة الأولى لنزواجه.. فتح ملفات التحقيق مع زوجته «ع».. لم يجد في اخلاقها ما يشوبها لكنها أبداً لم تكن موضع ثقته. «م» في مالاحقاته هذه يعيش وضعاً مؤلماً، ولم يمنعه زواجه من طرق ابواب العلاقات العابـرة. ولكن وسط الأعساصير سارت حياتهما على وتيرة واحدة.. لـولا تلك الليلة المطيرة.

الحدث ذات ليلة.. حكاية جديدة تتهامس بها المجالس

● لا رياضة خاصة بالرجال بعد دخول المرأة حلبات الملاكمة والمصارعة ورفع الأثقال.

● صيف المسرح اللندني.. عروض تجتذب الجمهور ● لماذا يدخن النجوم؟ حكايات عديدة وراء الكاميرا.

● أطفالنا.. الكولسترول يهاجمهم.

● فستان العروس.. أنيق والأحمر يتكلم.

أسماك الزينة للحديقة.. ولك أيضا.

• د. رفيعة غباش تتناول مرض «التوحد» الذي يصيب الأطفال.

● من كان بيته من زجاج، فليسمع هذا الفنان

بيروت، باريس ـ الوكالات:

كرامي رئيس الوزراء.

وسيركسس الهراوي في كلمتسه على

مسوضسوعين رئيسيين يتعلق الاول

بالوضع في جنوب لبنان والثاني

باعادة اعمار لبنان مطالبا بتنفيذ قرار

مجلس الامن رقم ٤٢٥ وأزالة الأحتلال

الاسرائيلي من جنوب لبنان وبقصل

ُ كما سيطالبُ السرئيسُ الهُراوي في

كلمته بانشاء الصندوق البتوتي

والعربي لاعادة اعمار لبنان لما تتمتع

به مسيرة الاعمار من اهمية لا تقل عن

واشارت المصادر في تصريح لمراسل

وكالة الانباء القطريلة في بيروت ألى ان

الرثيس اللبناني سيلتقي اثناء زيارته

لنيويورك بعسدد من قسادة السدول

المشاركية في هنده البدورة ومن بينهم

ومن المتوقع ان يقوم الهراوي والوفد

للرافق لـه بـريــارة بــاريس وهــو في

طريقه الى نيويورك حيث سيجتمع معً

الرئيس الاميركي جورج بوش.

مواصلة مسرد السلام والوفاق.

ازمة لبنآن عن ازمة الشرق الاوسط.

### ليسىد جسديسىد وطمن جنسسدى مھيسسوني في جنين <u>سع الفلسطينيين من دخسول القسدس المتلسة</u> القدس للحثكة ـ الوكالات:

انضم الشهيد عمر حسين زيدان من سكان منطقة جنين بالضفة الغربية المحتلة ال قافلة شهداء الانتفاضة السر تعرضه الطلاق نار بطريق الخطأ من قبل احد الشبان اثناء مهاجمته لنقطة عسكرية، وقد نعت القيادة الموحدة للانتفاضة والجماعات التابعة لها الشهيد في بيان نشر امس.

الإسرائيليين تدعو الى قتل العرب وعدم

ً من جهة لخرى معمت السلطات

العسكرية مشزلين لمواطنين من مخيم

جباليا بقطاع غزة ومنزلين اخرين في

في غضون ذلك ذكر راديسو اسرائيس

الانسحاب من الإراضي المحتلة.

منطقة الملالحة بشمال رقح.

في حين تعسرض يسري عبسالنعم الصهأيئة الهدايا والرسائل على الجثود التميمي من القيس لاطالق نسار من مجهولين تقل على أثره الى للسنشقى في خاللة خطيرة دون ان تعارف اسباب

> وفي تطور لخر القيت قنبلة يعويسة على توريــة اسرائيليــة في بلـــدة يطـــا بِمُعْقَةً الخليلَ قامت على السرها أسلطات الصهيونية بحظر التجول . كما القيت زجاجة حارقة على دوريـة لحَّرى في مُعينَّة رام اللَّه دون أن تسرد تفاصيلً لخرى عنهما. في حين اصيبت شابة فسطينية تدعى عبير ابو الرب بجروح عسدما حساولت طعن جندي أُسرانُيلِّ فِي منطقــــة جنين ونـقــلـت للمستشقى للعلاج.

من جانبها واصلت قوات الاحتىلال الاسرائيلية عملياتها التعسفية بحق ابناء الشعب القلسطينى حيث قسالت الشرطة الصهيونية أنها سنمنع مواطئى فلسطين للجتلبة عبام ٤٨ من الدخول الى القنص بمناسبة الاحتفال دبراس السنة اليهونية، الذي يصاف اليوم ومنعهم من الاقتراب من حسائط

كما اغلقت السلطات الإسرائيليسة الجسور وتقاط العبور منع الاربن سسر لمدة ثملاثمة ايمام وانتشر الجنود في شوارع ومدن وقرى الضفة الغربية وقطاع غزة المحتلين تحسب لاي مصانمات. فيما وزعت قطعان

امس أن الحسائر الشاجمة عن حريق مصنع البتروكيماويات في مدينة حيف امس الاول تقدر بعشرات السلايين من الدولارات كما ان المصنع سيتوقف عن العمل لعدة اشهر مقطةً. وادعى الرابيو ان التحقيقات الاولية حول ملابسات الحريق البتّت ان عَطّلا في أحدد الالات ادى الى وقسوع شرارة ي أسفرت عن هذا الحريق. من جهــة اخـــرى كشفت الصحف

شابان فلسطينيان يجريان بالقرب من اطارات محروقة اثر تجدد للصادمات مع القوات

الصوار بين المنظمة وصركة حماس

«لم يعسسل الى نــــائج محددة»

عمان، الحرجوم ــوحالات الاساء: صريح سفين الميطين في الاردن الطيب عبدالرحيم في المحادثات التي حرت

في الخرَّطوم بين رَئيس منظمة التحرير القلسطينية ياسر عرفات وممثلين

عن حركة حماس الإسلامية القلسطينية «لم تصل الى نتائج محددة» فيما

ذكرت انباء صحافية أن المنظمة عرضت على الحركة ٤٠٪ من مقاعد

المجلس الوطئي المخصصة للتنظيمات الفلسطينية فبما طالبت الصركية

بالغاء قرارات ألمجلس الوطني القلسطيني السابق التي اعلنت قيام الدولــة

الوطني السابق الذي عقد عام ١٩٨٨ هـ.

يـذكر ان المجلسّ الـوطني السـابق

اعلن قيسام دولسة فلسطين للستقلسة

واعترف بـالقــرار ٢٤٢ الصـــاس عن

مجلس الامن الـذي نص على دسيــانة

وسُلامة أراضي جميع دول النَّطقة. وذكرت انباء صحافية نشرت في

عمان امس ان رئاسة المجلِّس الـوطنيُّ

الفلسطيني ستسوجسه بعسوات لممثلى

حركة للقاومة الإسلامسة وحماسه

للمشاركة في المجلس بنسبة لا تتجاور

الاربعين في الثاثة من مقاعد التنظيمات

الفسطينية التي لا يزييد عندها عن

١١٠ مقاعد. وفي الخرطوم ذكرت امس

مصادر حركة المقاومة الاسلامية

الفلسطينيسة وجماسء انهسا رفضت

خلال الأجتماع ما اسمته بالتسوية

الامبركية في للنطقة مطالبة عرفات بأن

يرفضها من جانبه ايضا.

الاسرائيلية في قرية برقا القربية من نابلس لمس الاول.

عمان، الحرطوم \_ وكالآت الانباء:

القلسطينية واعترفت ضمنيا باسرائيل

فسسرانس يسسرس في عمان امس ان

محادثات الخرطوم الذي عقبت امس

بين ياسر عرفات ووقد حسركية حماس

بُرِّدُاْسَةٌ لِنَّهِنَاسُ لِبراهِيْم غُوشِـةَ تناولت مشاركة الحركة الناشطة في

الارض للحتلسة في للجلس السوطة

٢٣ سبتمبر الجآري.

وللنطق وللعطيات.

القلسطيني الذي سُيعقُد في الجـرَائر في

واوضح عبدالرحيم دان هذا الحـوار

لم يصل ألى نتائج محددة يسبب فرض

حماس نشروط تعجيزية تتناقض

وعند شروط حماس كالتالي متنظيم

انتضابات شاملة للمتحوين

الفلسطينيين الى المجلس الـوطني او في

حــال تعــدْر ذلك اعطــاء حماس ۗ ٤٠ قَيْ

اللباثة من اللقباعب في المجلس المقبسل

بالاضافة لل الفاء قرارات المجلس

واعلن عبدالرحيم في حنيث لوكالــة

سوفياتية مهاجرة على الانتحار بسبب خُبِيَّةً الأمل الَّتِي صابَفَتِها اثر هجـرتها الى فلسطن للحثلة.

وذكر رأييو العبو الصهيبوني نقيلا عن صحيفة دينيعوث لحبرونوتء امس ان نيتاشنكر المدرسة في شعبة الكيمياء الحيوية في الجامعة العبرية

الاسرائيلية التقاب عن اقدام عالمة

بمدينة القدس قد أنتحرت امس الاول بواسطة استنشاق مواد سامة وتلك يُمُقر عملها مشيراً الى أنها اقدمت على ألانتحار نتيجة للحيناة الصعببة التي فوجئت بها خلال وجودها في اسرائيل. من للستوطنات والتي سيتم في اطارها بناء الاف الوحدات السكنية خلال عام

منعم يزور اسرائيل اوائل الشهر المقبل عمان \_ العمانية: يقوم الرئيس الارجنتيني كارلوس منعم ببزيبارة لاسرائيل اوائل الشهر

من جانب لخر ذكر الراديو في اذاعـة

التقت هنا أن ١٤٠٠ مهاجر جديد قد

وصلوا الى اسرائيل مع نهاية الاسبوع

من جهة ثانية ذكرت صحيفة

الواشنطن بوست الاميركيـة في تقريـر

لها من الكيسان الصهيسوني من ان

حكومة شامر تستعد الآن لتنفيذ

برنامج ضخم لتوسيع المتوطنات في

الاراضي العبربيية للحتّلية.. وثلك علَّ،

الرغم من الثمن القادح الذي يمكن ان

تتكبده اقتصاديا وسيآسيا نتبجة لنلك

مشرة الى ان البرناميج الكبير لانشاء

الستوطنات في الاراضي المحتلبة والبذي

تعتىزم اسرائيل تنفيسنه الان يفسوق

بمراحل هذا البرناميج الى الحيد التي

سيؤدى الى تغيير طبي عسلة الإرض

والسكان في الاراضي المحتلة بسأكملها .

اي في الصَّفَّة الغَّربيـة وقطـاع عُـزة

واوضحت الصّحيفة في هذا الصدد ان

الحكومة الحالية في اسرائيل بـرئاسـة

اسحاق شامير كانت قد أقامت ٢٢ الف

وحدة سكنية في الاراضى المحتلبة منبذ

منتصف العام للباضي ١٩٩٠ في اطار

البرنساميج الاول لسلاستبطسان والسذي

سنضاعف عدد السكان اليهود الندين

ومُرِتَّفعات الجولان.

وكان وزير الخارجية الارجنتيني قد اعلن ان زيارة الرئيس منعم لتل أبيب ستتم ما بين الثاني والرابع من الشهر

٢٤٪ من الاسرائيليين مستعدون للتنازل عن الجولان مقابل السلام

القبس للحتلة ـ العمائية: اوضح استطلاع للسرأي نشرت صحيفة منافاره المعارضة المقربة من حـزب العمـل الإسرائيلي امس ان عـدد الاسرائيليين النين يواققون على تقديم تنازلات جغرافية في هضبة الجوران للحتلة ألتى ضمتها اسرائيسل عشام ١٩٨١ ازداد في اغسطس الماضي.

وينتيجة هُذا الاستطلاع بـأت ٤٢ في المائة من الإسرائيليين مستعدون لقبول التنازل عن مجمل هضية الجولان او قسم منها مقابل السيلام ميع سيوريسا وضمانات لاعن اسرائيل. واوضحت الصحيفة ان نسبة الذين يعارضون تقديم اي تضازل مقابلً

رئيس جديد لاركان القوات الجوبة المصرية القاهــرة ـ الوكالات:

الَّسلام انْحُقْصَ مَنْ ٧٥ُ الى ٥٤ فِي المَائَة.

صدر امس قرار جمهوري بتعيين اللواء اركان حبرب احمد محمد شفيق رُكي رئيسا لاركان القوات الجـويــةُ

وقد جناء تعيين اللبواء احمد شقيق خلقا للواء اركان حرب طيار سيد كامل عبدالوهاب الذي عين مساعدا للوزيس

واللَّواء محمد شفيق رُكي كان يشغل منصب رئيس شعبة عمليات القوات

سريلانكية

تقادر مع

المقالها منزلها

الغارق بمياه الإبطار في

ازراباداس

بسبب الفيضانات

التي ضربت الضلقة خلال

﴿مشرر اللفسية. الأف به العشرة أيام

# مسؤول سعودي ينفى اتصالات مع الدول المساندة لصدام

نفى الشيخ عبدالله السنيري سفير الملكة العربية السعونية لـدى بولـة الكويت ان تَكُونُ هنالك نُمَةُ اتصالاتُ جارية مع النَّدُول التي نَّـاصرتُ نظَّـام

واكد السَّفير السعودي في حوار شامل مع صحيفة دصـوت الكـويت، امس حرص المملكة العربية السعوبية على لم شمل الصف العربي على الاسس الصحيحة التي تنتهجها وتتسم بالواقعية. وقال بأن من الإيجابيات التي افرزتها ازمة الكويت كشف الاوراق كلها مما يوجب علينا التوجه نحو حل آلمشكلات النى تعترض الامة العربية باسلوب واقعى يعتمد على الحقائق وليس على الخيالُ او الشعارات.

# وسط انباء بمودة المدوء الى مقديشيو

## مسؤول حكسومي يسدعسو لسسوقف القتسال وينفى مشاركة قسوات الامن في المعسارك

دعاً مسؤول عسكري كبير في العاصمة الصوم الينة امس الى وقف اطبلاق النار في مقديشيو ونقى للسؤول مشاركة ابة غناصر تابعة لقوات الامن مـم الفئات للعارضة في القتال الدائر في البلاد وذلك وسط تقاريس تغيد بعودة الفئات للعاصمة الصومالية بعد شلائمة ايام من القتال بين الفصائل المناحرة. وذكر مصدر على اتصال بالعاصمة الصومالية بان محادثات سلام سوف يمكن ترتيبها بين الفئتين للتحاريتين في وقت ما من يوم امس. وقد جاءت دعوة وقف القتال من قبل العقيد عمر حاجي عادان من خــلال نداء اذاعي قال فيه ان مسؤولية الإحداث الحالية في مقديشيو تقع على عاتق

«عنـاصر تغير مسَّؤولَـة «وَنَّعَـا المسؤول نفسـة في البيـان الَّي وضَّعٌ حــاً لْلاشتباكَّات الَّتِي قَتَلٌ فيها آو جرح كمَّا قال الكثير "من الَّابِرياء الْمنيينَ واشأر الراديو الى أن عددا كبيرا من المواطنين يرحلون عن مقديشيو خاصا وانَّ للسِّنشَفِياتَ تَكْتَظُ بِالمَصَابِينَ. وفيَّ الوِّقَت نَفْسَهُ افْأَنْتَ مَنْظُمَاتَ انْسَانِية إ نيروبي على اتصال مع م ثليها في مقديشيو ان للعارك الدائرة منذ ثلاثة أياً، حروبي على السان عم ميه ي السياد المحاولة المحاورة المحاو

### يبلخ عديهم ١٠٠ الف مستوطن مصيير تخفف تيود السفر يقيمــون الان بسالقعسـل في الاراضي على الطلبة الفلطينيين وقسالت ان المسؤولين الاسرائيليين يتحدثون الان عن ـ للوجة الجديـدة ـ

صرح مسؤول بالسفارة المصدرية في عمان امس ان مصدر خففت قيود اسفر على الطلبة الفلسطينيين من الضفّة الغربية وقطاع غـزة المحتلين فيما اعلن الرين انه لن يتخذ أجراءات مضادة للاجراءات المسَّسرية ضد رعاياه. وقال المسؤول ان تاشيرات الدخول ستصدر على الفور للطلبة الفسطينيين الذين يبرسونَ في جامعات مصـــرية. ومازالت القواعد كما هي بون تُغيير بالنسبة للفلسطينيين الاخرين الذين يجب ان ترسل طلبـاتهم الّحصـول على تأشيرات نخول الى وزارة الداخلية المصسرية للموافقة عليها.

منَّ جهة اخْرى اعْرِبُ الدكتور عبدالله النُّسور وزيـر خـارجيـة الاربن عن استعداد الإردن اعطاء «النوايــا الحسنــة والمســاعي الحميـدة» فـرصتهـا في موضوع الأجرآءات المسسرية الخاصة بضرورة حصول الارىنيين البراغبين زيارة مصمر على تأشيرة دخول مسبقة.

ونسبت صحيفة الرأي الاردنية امس الى النسور قوله ان الاردن «مازال متمسكا بسياسة ضبط النفس.. ونعتقد ان الإجـراءات للصـــــريــة الاخيرة ليس لها اي مبير» وقال ان «لا سبب للخصومة ولا القطيعة».

### اكتمال الاستعدادات لتوطن مليون مصرى بليبيا القاهـرة ـ وكالات الانبأء:

تقلت وكالة انباء الشرق الاوسط للصــــريـة عن صحيفـة «الاهـــرام» قولها انه تم استكمال الاستعدادات لتوطين مليون مزارع مصـــري في ليبيا. وقالت «الاهرام» ان اول مجموعة تضم مائة اسرة وعمالا لتوفير مختلف الخدمات ستتوجه الى ليبيا في ديسمبر المقبل. وذكرت الصحيفة تقلاً عن عبدالمجيد القاعود امين اللجنَّة الشَّعبية للزَّراعـة واستصــلاح الاراضي في لببيا انه سيجري توطين المسسريين في نصف مليون فدان في منطقة الوَّيعُ ق وسط جنوب ليبيا. واضاف انه سيخصص لكل أسرة ١٥ أُ قدانا باسعار رمزية وبدون مقدم وسيكون امام كل اسرة ١٥ عاماً لدفع اقساط هـده الارض وقال أن الأرض ستسلم للمزارعين مستوينة ومسرودة بشبكات الكهرباء وشبكات الري بالتثقيط».

### مسؤول سوداني يدعو المتمردين لمفاوضات السلام

حبيد العقيد البركن محمد الامين خليفة عضبو مجلس قباية الثبورة السوداني النداء لحركة التمرد بجنـوب السـودان لـلاستجـابـة للسـلام والجِلُوسُ الى مائدة للفاوضات لمناقشة كافة القضَّايـا التي تهم للواطن في

كُما حُدد محمد الامن خليفة نداء للمجتمع الدولي للاسهام في انقاذ عشرة الاف طفل تحتجزهم حركة التمرد بجنوب السودان وقال المسؤول السوداني في تصريحات للصحافيين امس في ختام زيارتـه لمدينة ملكال بجنوب السودان التي استفرقت يتومين أن التطورات التي تحدث داخل حركة التمرد تعتبر مؤشّرا ايجابيا لتحقيقُ السلام بالجنوب. من جهة اخرى ذكرت صحيقة القوات المسلحة اليـوميـة التي يصـدرهـا الجيش امس ان عملية مشتركة قامت بها قوات الجيش وقوات السركة بدأت ضد العصابات السلحة المتهمة بالسطو على الناس في غرب السودان.

وقد صرح القائد العسكري في غرب السودان اللـواء سمير مصطفى خليـل للصّحيفة الّيومية بـان العُمليّـة بـدأت بعـد أن انتّهت الفّترة التي حـددتها الحكومة للتسليم الاختيارى للاسلحة غبر المرخصة واضَّاف أن اشْتُراك القَّوَاتَّ الجوية في العمليات جعل حملة الحكومة ضد العصابات عملية ناجحة تماما.

عون المنقى في فرنسا وقال الوزير اللبناني محسن دلول ان عدم التزام عون بتعهده سيسقط اجراءات العفو العام وتوقعت للصادر ان يرافق البرئيس سيلتقى خلال زيارته للولايات المتحدة الهراوي وفد رسمي رفيــع يضم حسين الحسيني رئيس مجلس النواب وعمـر بالرئيس الاميركي جورج بوش في

الجمعية العامة للامم للتحدة. اهمينة الاجتماع النذي سيعقده وزراء خارجية اللجنة العربية الثلاثية مع تظرائهم في الدول الصناعية السبع من اجل بحث امكانية انشاء صندوق

الهراوي يثير قضينة الجنبوب واعمار لبننان بسالامم المتحسدة

وزير الداخليـة الفــرنـي يطلب من عــون احترام تعهــداتــه

اكدت مصادر رسمية لبنانية امس أن الرئيس اللبناني الياس الهراوي سيشارك في أعمال الجمعية العامة للامم

المتحدة في دورتها الجديدة المقبلة يوم ٢٤ سبتمبر الحاتي في حين طلب ورير الداخلية الفرنسي فيليب مارشان من

العماد ميشال عون قائد الجيش اللبناني السابق ان يحتّرم تعهداته وذلك بعـد التصريحات الإخيرة التي ادلى بهـا

النعم الندولي والعبربي لاعبادة اعمار وفي غضون ذلك طلب وزير الداخلية الفرنسي فيليب مارشان من العماد ميشال عون ان يحترم تعهداته ونلك بعد التصريحات الإخيرة التي ادلى بها

عون اللاجيء الى فرنسا. وقال مارشان لاذاعة مونت كبارليو هامل واطلب منه ان يحترم تعهداته. ان العماد عون يفيد من حقّ اللجوء الى فرنسا وعليه بالتالي ان يتقيد بعدد من القواعد». واضاف «لّقد ارتبط بتعهدات مكتوبة ويكلمته كضابط ويشرفه.

ومن جهشه اعتبر وزيسر السزراعسة اللبناني محسن بلول في تصريح اذاعي

الرئيس الفرنسي فرانسوا ميتران.. كما ان عدم القرام العماد عون بقعهده مقابل تمتعه بحق اللجوء السياسي في فرنسيا سيؤدي تلقيائييا الى سقسوط مقاعيل العقو العام عنه، نيويسورك على هسامش اجتماعسات واشبار الى ان الحكومية اللبنيانيية تبلغت من رولان دوما وزير الخارجية

ومن ناحيـة اخـرى اكـنت المسـانر الفرنسي حبرص ببلاده على الالتسزام الحرقي بالتعهدات الفرنسية تجاه الحكومة اللبنانية.

لهذه الدعوة وانبه سبوف يحضر ال القاهبسرة يسوم الخميس المسوافق التاسع عشر منّ الشُّهر الحّالي.

اتصال هاتفي بين

ميارك وبابانجيدا

اجرى الرئيس محمد حستى مبارك

امس أتصالا هاتفيا بالرئيس النيجيري

ابراهيم بابانجيدا ورئيس الدورة

وقد وجه البرئيس مبيارك البدعوة

للرئيس باببانجينا لحضور افتتاح

دورة الالعاب الأفريقية التي تبدأ ق

القناهـــــرة يــوم العشرين من سبتمبر

الحالي.واكد الرئيس بابانجيدا قبولـه

اشتباكات وقعت يبوم الاثنين للباضي بين

قوات الامن الشابعية لسه ومتظساهسرين

معارضين اخذوا يقذفون الحجارة وقال

مسؤولون سوفيات ان ٢٠ شخصا اصبيوا

وأن قوات وزارة الداخلية في جورجيا اطلقت

وطالبت جمهورية جورجيا التي اعلنت

انفصالها في ابريك الماضي بالاعتراف

باستقلالها وقال اكاكى اساتياني رئيس

البرلمان ان جمهورية جورجيا ستقطع

علَّاقاًتها الرسفية مع جميع الاجهزة

وقال للتلفريون السوفياتي ولا نرى

عنى للاشتراك في الهياكـل الاتحـابيــة على كل الستويبات وحتى يتضبح وضعنبا

بوسعنا أنَّ نضاقش كَسل شيءٌ ويمكن ان

طلقات تحذيرية في الهواء.

السو فياتية.

الحالية لمنظمة الوحدة الافريقية.

القاهـــرة .. ا ش ا:

# رئيس جمهورية جورجيا السونيساتيسة يسدعسو للسوهسدة

دعا زفياد جامساخورديا زعيم جمهورية جورجيا السوفياتية التي تسودها اضطرابات الى الوحدة واعلن زعيم البرلمان ان بلاده ستقطع كل روابطها مع الحكومة السـوفيـاتيـة المـركـزيـة. وقـال التلفـزيــون الســوفيــاتي ان جامساخورديا وجه هذا النداء امس الاول امام عدة الاف من مؤيديه خارج مكاتب الحكومة في العاصمة تظيسٌ. واعلن ايضا تشكيــل لجنــة تحقيق في



متظاهرون يهتفون تأييدا لرئيس وبرلمان جمهورية جورجيا السوفياتية امس الاول خلال مسيرات أقيمت تأبيدا لقرارات الاخيرين.

نرتبط بياي شكل من العيلاقيات ولكنشا رويتره سنعيش مستقلين تماما عنهم».

# اليسابيان لا تعتبزم الاعتراف بجمهبورييات سوفيساتيسة اخسرى وتسركيسا تفضسل ان يكسون الاعتراف بسدون تمييسسز

انقرة، طوكيو ــ الوكالات: تعتزم الاعتراف باستقلال جمهوريات سوفياتية اخسرى بعد اعترافها بجمهوريات البلطيق الشلاث ليتوانيا واستونيا ولاتفيا. من جانب اخر صرح وزير الضارجية التركي مصفاء جيراريه بان بلائه تغضل أن يتم الاعتراف بدون أي تمييز بالجمهوريات التي لن تظل جيزءا من

«تأس» السوفياتية أمس ان حكومة طوكيو لا تستطيع التوقيع على اتفاقيات ثنائيةمع الجمهوريات السوفياتية الاخرى حيث ان القواعد الخاصة بتعريف الدول المستقلة

الياباني الى انبه بالرغم من ان هند الجمهورية مثل جمهوريات البلطيق قد تم ضمها لللاتحباد السوفساتي يموجب معاهدة واحدة الأأنها لم تتمتع باستقلال حقيقي وتم الأستيلاء على اراضيها من رومانيا.

وتجنر الاشارة الى ان حكومة بوخارست قد حثت الدول الغربية على الاعتراف بأستقلال مولدافيا لتسهيل عملية

أن لبلاده علاقات وروابط تاريخية وثقافية ولغويــة مــع عند من هذه الجمهوريات وانها ترغب في تطوير علاقاتها مع هذه الجمهوريات في ظل هذا الإطار الجديد. واشار جیراری ال ان ترکیا تتابع باهتمام وعن کلب

التغيرات السريعة وواسعة النطاق التى تجبرى هساليسا في الى هذه الجمهوريات السوفياتية ومتابعة الوضع فيها على الطبيعة في الوقت نفسه اشار الوزير التركي الي آنه سيقوم خلالً مشاركتُه في اجتماعـات مـوسكـو بطّـرح المشــاكـل الخاصة بالعمال الاتراك في الدول الاوروبية وكذلك الارهاب الرتكرُ على اختلافات عرقبة.

يذكر انه كان قد تقرر خلال اجتماع المتابعة الذي عقدته الدول الاعضاء في مؤتمر الامن والتعباون الاوربي في فيينا في عام ١٩٨٦ عقد ثلاثة لجنماعات تتركيز حبول «الإبعياد الانسانية، ويعد اجتماع موسكو هو اخرها.

### حكم غيابي على نائب مصــري متهم بتهريب المخدرات القامـــرة ــ والبِيان، اعلن السُّكتــورَ احمد فتحي سرور رئيس البرلسان

المسسري امس أنَّ البراان تلقَّى مذَّكَرة مَنَّ وزارة الدفاع للصــــريَّة تؤكَّد أن نأتُب جنوب سيناء عايد سليمان قدُّ صدر ضده حكم غيابي بالسجن لمدة ١٥ عاما منذ فترة ً بتهمة تهريب المحدرات

واضباف د. سرور ان البرغبان سينباقش موقف هـذا النائب وكيفية تثفيذ هذا الحكم ودأقع سرور عن باقي الشواب المتهمين بالانجسار بِالمُحْدِراتُ مشْيِراً الى انْه لاَّ توجدُ أحكامُ قُضَائية ضُـدهمٌ

# الاتحاد السوفياتي.

ُ وقال المُسْؤُولَ الباباني في تصريحات نقلتها وكالمة

وفقا للقانون الدول لاتنطبق على هذه الجمهوريات. وبالنسبة لجمهورية مولدافيا تصييدا اشبار المتصدث

ضُمها الى رومانيا بعد ثلك. ونقلت وكالة أنباء وألاناضول، عن الوزير التركي قوله

# ١١ ضعيــة بــانهيـــارات طينيـــة وحمم بـــركـــانيـــة بـــالفلبين ١٢ الف شفص يــــواجـهـــون فـطــــر المـــوت جــــوعــــا

قال مسؤولون في مانيلا امس ان سبعة اشخاص لقوا مصرعهم إصيب اربعة اخرون بحروق بسبب الحمم البركانية والكتـل الطينيـة المتدفقة من بركان جبل بينا توبو الذي ادى الى تشريد مئات من

> وقسالت الشرطسة ان حمما بركانية وانهيارات طينية وصل أرتفاعها ألى ثلاثة امتار تدفقت ■ لتغمر ١٤ قرية في مدينة باكلور وتدمر ۸۰۰منزل.

الخرطوم ـ ا ش ا:

وقال رئيس مجلس المدينة ان عدة اشخاص لا يـزالـون في عـداد وقَالَت وكالة الانباء الظبينيـة أن

منات القرويين المذعورين لجاوا الى مناطق مرتفعة في اعقاب تدفق حمم بركانية وكتل طينية وصخور. وفي الوقت نفسسه قبال مسؤوليو



وارتفع بذلك عدد الاشضاص و النين توفوا نتيجة لاصابتهم بامراض في مراكز الايسواء الى ٣١٣ -شخصا بعد ان كانوا قد نجوا من ق ثورة بركان بيناتوبو التي بدأت 🖀 يوم التاسع من يونيو الماضي.

ونُقلتُ الأَذَاعِـةَ عَنَ الجنــرال

القرويين بينما لقي ٩ اخرون حتفهم نتيجة للامراض المنتشرة في مراكـز الإيواء في شمال القلبين. فيما ذكرت انباء اذاعية ان حوالي ١٢ الفُّ شخص يواجهون خطر الموت جوعا في قرى عزلتها الفيضانات والانهيارات

اغاثة ان تسعة اشخاص يقيمون

في مراكز الايواء المقامة حول جبل بيناتوبو توفوا يومى الخميس والجمعة للاضيين بعد اصابتهم بالتهاب رئوي واسهال.

ومن جهة اخرى ذكرت الإذاعة 📱 الرسمية في مانيلا امس ان حوالي 🖿 اثنى عشر الف شخص يواجهون 🖁 منذ عدة ايام خطر الموت جوعا في 🖁 ثلاث قرى عرنتها الفيضايات 🖪 والإنهيارات الطينية في المنطقة المحيطة بجبل بيناتوبو.

العسكري سوكارنو ايكبالا قوله ان هناك حاجة لمائة طائرة هليكوبتر على الاقل لنقل الامدادات 🚆 الكافية الى قسرى بسوهساوين واجلاوسانتاني غير ان مثل هـذا 🖁 العدد غير متوفّر.

# مركـز دبي للكمبيوتـر

كلية مدينة لندن LONDON CITY COLLEGE ومؤسسة سيتى اند جيلد CITY & GUILD OF LONDON INSTITUTE

عن بدء التسجيل للفصل السدراسي الاول للسنسة الدراسية ١٩٩١\_١٩٩٢

ليرنامج الدبلوم في برمجة الكمبيوتر ومعالجة البيانات وذلك اعتبارا من تاريخ ١٩٩١/٨/١٥

ا شروط الالتحاق

ـ الحصول على الثانوية العامة او ما يعادلها ـ اجتياز امتحان القبول بنجاح

الدراسة باللغبة الانجليزية، ويؤمن المركز دورات اللغنة الإنجليزينة بالتعاون مع المجلس الثقافي البريطاني

للاستفسار والتسجيل يرجى الاتصال بهاتف ۱۹۳۱۵۶ دبي

وذلك في مقرنا الكائن بمبنى سعيد وسلطان احمد لـوتـاه ـ شارع صلاح الدين \_ مقابل سينما الشعب \_ ديرة.

مالاحظة فصول متفصله للذكور والاناث والمواصلات مؤمنه

# اعسلان تحسنيسرى

بهذا تعلن شركة B.V. DE METEOOR (وهي شركـة هولندية خصوصية ذات مسؤولية محدودة)، ومقرها Industrieterrein Haveland, Schaarweg 4, 6991 GV Rheden, The Netherlands;

مصنعون وموردون. بأنها المالكة الوحيدة في دولة الإمارات العربية المتحدة، وكذلك في بقية الاقطار للعلامة التجارية:

# STELCON

المستعملة على أو فيما يتعلق بوسائل التغطية المقاومة المصنوعة من أو مع المعدن وقطع وحداتها للكونية من وحدات التلبيت الصديدية ومنتجات الكونكسريت ومنتجات الإسفات أو المنتجات الصناعية المكونة من وحدات مختلفة كالرقائق والحواجز والشرائح والصفائح والكتل والأحجار الخ، والمزودة بغطاء أو بطبقة مكسوة مصنوعة من أو بللعدن، والحجـر، الخشب، السيراميك، الكونكريت، الإسفلت، القار أو المعالج بـالـزفت إلـخ، وكذلك وسائل التغطية المقاومة غير المصنعة من أو مع للعدن بشكل منفصل وقطع وحداتها.

وسوف تتخذ شركة B.V. DE METEOOR كافة الإجراءات القانونية ضد أي شخص يتعدى على حقوقها في العلامة التجارية أعلاه في المناطق المذكورة. مواجهة بين الاغلبية الرومانية

الانفصالية ومواطنين منصدرين مز

وفي بلدة بالتي بجمهورية مولدوف

تمركز شبان مؤيدون للحزب الشيوعي

الذي جمدت انشطته حول تمثال لينين

وَ الْبِلْدَةُ لَحَمَايِنْهُ مِنْ أَي مَحَاوِلْــُةُ

لتدومره مثلما حسبث لتماثسيل أبين

الا أن هـذا لم يتقد لينين وذكراه و

فقد قررت معينة لينينجراد يوم

الجمعة الماضى العودة مبرة اخبرى أأر

اسمها القديم سان بطرسبورج بعد ان

صدقت ببالإجماع القيبادة البرغبانية

حوّل الغاء أسم لينينجراد في يونيو

الروسية على نتيجة استفتاء اجرى الم

اصل روسی مؤینین للاتحاد.

الاخرى في شتى انحاء البلاد.

ثانى اكبر للنن الروسية.

# لا تـزال مشكلـة الخـلافـة على الـزعـامـة بـلا حــل احراءات مشددة بالجيش بعد انقلاه

بعد منتصف ليل التاسع من سبتمبر ايلول عام ١٩٧٦ بعشر دقائق تبوفي ماوتسى تونيج مؤسس الصبن الحديثة عن عمر يناهز ٨٢ عامًا.

الحسدث ينكسر حكسام بكنن الحاليون سياسات ماو الثورية وعلى رأسهم دينج شياوبينج ٨٧٠ عــامــا" الـــذي جلب الرئسمالية الى الصين لتدخيل اجهرة التلفريون منازل القلاحين وتسير السيسارات في شوارع تردحم بالدراجات ولتتلفظ الانسوار في صالات الديسكو بفنادق مدن كانت تعيش يوما اشتراكية متَّقشفة. الا ان هـدد السيــاســات ابقت الحبرب الشيبوعى ممسكيا ببدفية

السياسة بثبات ووحشية. ويقول ببلوماسيون وصينيون مطلعاون ان سیاسات ماو لم تحال مشكلة الخلافة التي احدثت ارتباكا في الصين اثر وفاته وألتى تهدد بمشاكس

خطيرة لدى وفاة دينج. ومّع انهيار الحكّم الشيوعي في الاتتحاد السوفياتي الشهر الماضي زاد اهتمام زعماء الصين المتشددين بكيفية الإبقاء على وحدة البلاد وخاصة داخل الجيش عندما تبدا مشكلة التفكير فيمن سيصبح السزعيم الاعلى لاكتسر دول

العالم ازتحاما بالسكان. وقبال صيني لبه انصبالات وثيقية بالجيش وبعد رحيسل السرفيق شياوبينج لن يستطيع احسد جمع جميع الفصائل معا. فلا يُـزال الجميـع

يستمعون اليه وحدهه. ومنذ عامين أطاع الجيش الصينى اوامر الحزب الشيوعى يسحق حبركة ضخمة للمطالبة بالديمقراطية تركرت في ميدان تيانانمين في بكين.

وفي اعقباب الانقبلاب السبوفساتي الفاشل احكم زعماء بكين التشددون قبضتهم السياسية في محاولية لضمان

المجتمع الاستهلاكي من جديد.

للسكنية من الامور الشائعة.

الهاي فاي وللجوهرات.

صندوق کبیر.

اياًها بعائدات النقط التي عاويت الارتفاع.

الكبيرة التي تديرها الدولة تخلو من السلع.

وقال ببلوماسي غربي يعيش في

طرايلس منذ عدة سنوات وعندما جئت

الى هنا لأول مرة لم تكن هناك متاجر.

وكان على أن أحضر كبل شيء معي في

داما الآن فهضاك وقبرة في المضاجير

والسلم،. وفي حين يصسارع العسالم

الغربي ركودا يبلغ البخسل السنبوى

للفرد في ليبيا التي يعيش بها اربعة

ملايين نسمة حسوالي ٦٠٠٠ دولار

ويمكثهم الحصول على قروض اسكان

ملاً قائدةً. ومعمل معظم الرحال على ما

ببدو في وظائف حكومية او في قطاع

الخيمات. ويعمل العمال الإجساني

وجلب التغيير امسورا شسديسد

انتشاقض. قفي احد اركان السوق

بعرض باثع متجول قمصان •تى

شيرت، عليها صورة القناق في حين

تنطلق من احد الإكشاك احدث شرائط

١ ـ الاقامة مع العلاج الكامـر

في غرف مفردة / مزدوجة /

٢ - تلاث وجبات كاملة يوميا.

٣ - قيمة التذكرة نهاب وأياب.

الاستقبال والتوديع.

٥ - التنقل من والى المطار.

٦ - الترجمية عنيد الاطبياء

٧ - تزويد المريض بتقريس

طبي بَعَدُ انتهاءً فَترةَ الْعلاجُ. `

موظفونها العرب بخدمتكم

صوصوب طلبة مدة اقسامتكم في

ثلاث رحلات اسبوعيا بدون

توقف على طسائرات أيسربساص

الجديدة كل ذلك باسعار

تشيكوسلو فاكيا

وارشاد المريض الى العيادات.

برواتب اقل في اعمال اكثر مشقة.

وسِيقى البوب الغربية.

جناح.

بعد انعزال طويل عن الغرب الراسمالي اكتشف الليبيون

وبعد أن كانت السوق الليبية اشرا من الماضي عادت تعنج

بالنَّشاط التجاري الخُـاص. واصبحت السيارات اليـابـانيـة

والالمانية تشاهد جنبا الى جنب على الطرق في ليبيا واصبحت

رُوْية الْكثير من هوائيات اجهرة التلفريون فُوق اسطح المساتي

الزعيم الليبي معمر القذافي بلأده امام الواردات الآجنبية مصولا

وتعج المناجر الصغيرة في سوق طرابلس بالمشترين والباعة

وكثير من السلع المعروضة قديمة الطراز الا انه لم تكن هناك

وهير من السع المعروب في السوق ضاوية والتناجير والمتاجير المناط البراي المناط البراي

الإقلام الإمبركية.

نفطية كبيرة.

والعمل مزدهر في متاجر تأجير

شرائط الفيديو حيث يتمكن الليبيون

من مشاهدة مجموعة من الإفلام بدينار

واحد محبوالي ثبلاثية بولارات بسعير

وقال مدرس ليبي يعيش في بنغازي

ورغم الرفاهية الجسديسدة التي

ويقول دبلوماسيون ان مستوى

للْعُيْشَةً في ليبيا اعلى منه في الدول الافريقية الإخرى ولكنه اقل مما قد

يكون متوقعا في دولة تتمتع بشروة

ولا يبزآل القذاق يحكم قبضته على

الانشقاق السياسي وحبرينه التعبير

رغم ان ظهور حرسة الشورى لم يعبد

ويبدو الليبيون يشعرون بالرث

دِبَيَ الْ بَرَاتَسَلَافَيَا

وهم يقولون أن الحساة أفضل مما

بالكثرة التي كان عليها من قبل.

تعيشها البلاد فان مظاهر الشراء غير

ثانى اكبر المدن الليبية مشاهدت جميع

الصرف الرسمى» في المرة الواحدة.

الذين يعرضون كل شيء بدءا بقبعات البيسبول وانتهاء باجهزة

انه اذا كان الحزب الشيـوعى يسيّطـر على الجيش قائه لن يسقط». ويقسول صينيسون لهم اتصسالات بالزعامة ان الزعماء الصينيين السنين يبحثون الان عن شخصية تلقى قبول جميع الفصائل ويمكنها أن تبني قاعدة التابيد وشبكة الاتصالات

ساحة تياننمين التي شهدت النجررة

اضطرابات اخرى.

طاعة الجنود في حالية حدوث اي

وقسال رجسل عسكسرى والسدرس

المستخلص من الاتحاد السوفياتي هو

ويقبول معظم المحللين الغسربيين والصينيين ان جيسانسج زيمين الامين العام للحزب الشيوعي ، وهو رسميــا قلب الزعامة الحالية ورئيس اللجنة العسكرية السالغية الإهميية، ليس الإ شخصية انتقالية في افضل الاحوال

وانه لا يتمتع بالنفوذ المطلوب للسيطرة على القصائل المختلفة. والجماعة الاكثر تشددا هي جماعة

والاسسواق الصغيرة تمسىج بسطائشترين والا

لبومية للقوات للسلحة.

اتصال وثيق بالإسرة.

وقسال عسدد من الصينيين لهم

عمومة حسيما يقول صينيون على وقد سيطرا فيما بينهما على جميع المطلبوبتين لحكم البسلاد بتبسات عقب التعيينات العليسا بسالجيش خسلال

كانت علمه خملال معظم فترة حكم

وقال عامل في احد الفنادق «بالنسية

وكان القدَّاق قد اغلق قطاع الاعمال

الخَّاصَّة بعد أن استوَّل على السلطية

من الملك أدريسُ عام ١٩٦٩. وقال انه

يعتسزم تخليص المجتمسع الليبي من

الا أن المتأجّر الحكوميـة الكبرى هي

التي اغلقت الان بموجب برنامسج

تحريس بنا عام ١٩٨٨ واطلق عليه

اسم والبريسترويكا الخضراءه. وتركت

اسواق الدولة رموزا يعلبوهنا التراب

لنظام يقول الليبيون اتله لم يقدم الا

وكانت شبكة التوزيع الحكومية قد

انهارت عندما انخفضت عائدات النفط

في الثمانينات وزاد حظير تجساري

اميركي من الضغوط على الاقتصاد مما

اضطر القذاق الى السماح بالمشروعات

الغذائية وامراض العصارات الداخلية وامراض

الجهاز العصبي وامراض الجهاز الحسركي وأمراض الكل وأمراض الجاري الدولية وكذلك الإمراض النفسية والإمراض الجلبية وأمراض

هذا اضافة الى ما تتعنع به تشيئوسلوفاكب

من جمال طبيعي خسلاب يجنسان مسلايان انسياح، اضافة الى نقيم المسحات انعالاجية

القذافي المستمرة منذ ٣٣ سنة.

لنا. هذه هي الحياة الكريمة».

التفوذ الغربي.

القليل

سحسر الحسلاج فى بسلاد التشيكوسلوفاكيا

وعادة ما يشير الصينيون والمحللون

«اسرة يانج» التي تلتف حول الرئيس يانج شانجكون ء ٨٤٠ عاماً، وينانيج بالبينج الامن العام للجنة العسكرية الذي سلغ من العمر ٧١ عاما وستمتع بشخصية قوية ويسديسر الشؤون

> الغربيون الى شانجكون وبايبينيج على انهما احْسان الا انهما في الواقع أبناً

> العامين النصرمين ليخلقا بذلك شبكية قوية جدا من التابعين الموالين لهما غير ان هذا اثار ايضا استياء بالغا بين من لم يسخلسوا في دائرة شخصيساتهما

اتصالات بالجيش ان يانج شانجكون الذى يشغل ايضا منصب النائب الاول

العام عن منصب العسكيري ليسمنج لابن عمه الاصفر سنا بتولى تيابة ر نُاسة اللجنة بـالإضـافـة الى منصيـه كأمين عام لها وذلك لاحكام قبضته على

وقسال الصينيسون المطلعسون والدبلوماسيون الغربيون ان احد بدائل سيطرة اسرة يانبج على السلطبة والتي تَنْأَقُشُ حَالَيا في الدوائر العليا هـو بي شوانبينج «٦٧ عاماء الذي أستقال هذا العام من منصب كصاكم اصلاحي لاقليم جوانجدونج الذى يشهد ازدهارا

ويمتلك بي الاتصــالات الإسريــة المطلوبة في الصين لتبوحييد صفوف الفصائل المتحاربة اذ أنه أبن المارشال الراحل يي جيانينج البطل العسكري الثورى الَّذي كانَ حَليفًا وثيقًا لماو.

وتتربط بى ايضنا صلّة نسب بنرو جياهوا نائب رئيس الوزراء واحد مرشحين بارزين اثنين لخلافة رئيس

الخاصة عرة اخرى.

وقال دبلوماسي غربي ءالقذاق

حانق، انه يعرف مناً يـريـنَّم النـاسُ

وكيفية اسعبادهم، ولكن من المكن ان

وقدُّ حسن القناق علاقاته مع جيرانه

ومكن هذا سالاضافة الى زسادة في

عائدات النفط من ٧٠٥ مليارات دولار في

عام ۱۹۸۹ الی ۹٫۷ ملیارات فی ۱۹۹۰

ليبياً من تحقيق افضل اداء اقتصادى

مند سنوات. وتطهر ارقام البنك الدولي

ان الناتج المحلي الإجمالي نما بنسبة

٤,٦ ف المنة في العام الماضي بعد

يقضى على كل هذه بضربة مفاجثة ..

العرب وجنى ثمار تجارة عبر الحدود.

الوزراء لي بينج. لرئيس اللجنة العسكرية سيتخلى هننا

# توحدت المانيها والتهام شمل القهاموس الالماني فرانكفورت ـ رويتر: الرأسمالية نظام اقتصادى

افرز انقلاب للتشددين الفاشل الذي وقع في الاتحاد السوفياتي الشهر الماضي نوعا جديدا من الزمالة اللافتة للأنتباه في الكرمان في الوقت الذي تسببت

الصدمات الناجمة عنه في حنوث تصدعات سياسية في

فقد اند پوریس پلتسان رئیس جمهوریة روسیا

الاتحادية بشدة امس الاول علاقته الجديدة بالرئيس

السوفياتي ميخائيل جورياتشوف الذى انتقده مرارا

وقيال بلتسين خيلال لقياء من مجموعية من ميراسلي

التلفزيونات الأجنبية امس الاول مموقفه اليوم يتوافق مع موقفي بشكل عملي، لقد بدأ تدريجياً بنسى ذلك النوع من

الكلمات مثل الشيوعية». فتعاوننا اليوم يتسم بطاسع عملي فائق ومتوازن ونحن نتشاور كل يبوم عدة مرات وتلتقي

عمليا كل يوم. واضاف يلتسين قوله اعتقد ان لدينا أفضال

اسلوب ممكن للعلاقات واعتقد ان ذلك سيستمر طالما يقدشا

واكدُّ يئتُّسين الذَّي كانَّت لهجنته معتدلة على غير العادة انه

لا يَرغبُ في أنَّ يحل محل جورباتشوف كرئيس لاتحاد يضم - التسين وجورباتشوف. علاقات جنيدة

الانتخابات.

جمهوريسات البلطيق الثسلاث يسوم

الجمعة الماضي بعد أنّ اعترف الكرملين

اخيرا بحقها في استعسادة استقسلالها

الا ان منطقة القوقار شهدت حاللة

ففي جمهورية انربيجان للنتعة

للبترول للطلة على بحر قنزوين جبرت

امس لنتخابات ركاسية دخلها مرشح

واحد بينما دعت المعارضة الى مقاطعـة

وقد يؤدى انهيار سلطة الكرملين الى

نتائج وخيمة بالنسبة لاقليم ناجورنو

كاراباخ حيث تحساول القسوات

السوفيباتية الحفاظ على الامن وسط

مزاعم تتسم بالعنف بين جمهوريتي

ارمينيا وانربيجان على اراضي الإقليم.

من عدم الاستقرار والتوتـر بـل وسقك

الدماء لحيانا في عدد من للناطق.

الذي فقيته قبل ٥١ عاما.

شتى انحاء البلاد.

وقهره علانية منذ اسبوعن فقط

رئيسين، وطالما لم يتغير جورباتشوف.

دولا ثات سيادة والـذي سيصل محل

وقال ان لبيه الكثير ليفعله كرثيس

لجمهورية تضم ١٥٠ مليون نسمة

وانه يشعر بالمهأنة لتكرار توجيه مثل

واضاف يلتسين قوله لقد قلت مرارا

بالفعل اتنى لآ اسعى لنصب رئيس

البلاد، لقد قلت ذلك امآم العالم اجمع

ولا اريد ان اسمع المريد من الاسكلة

عن ذلك. عن محاولة ابعاده او ما الى

وقد وضع الانقلاب المتشند الرجلين

في خنيق واحد ليحاولا الحيلولية دون

تفكك الاتحماد السبوفياتي السدولسة

العظمى المعوقة وسقوطه في حالــة من

وقد أنفصلت عن الاتحساد عمليسا

الأتحاد للركزي القاثم.

هذا السؤال له.

وما يحققه من ربح. هكذا يقول قاموس مدودن» الإلمانى الغربي. اما قرينه الإلماني الشرقي فيعرف الرأسمالية... بانهاً تكوين اجتماعي يقوم على استغيال العمال لصالح

واجتماعي قوته المحركة الفرد

فاللكية الفردية والانتاج الخاص. وبعد قرقة دامت اربعين عاما وسنة اصدارات منفصلة توحد أشهر قاموس للغة الالمانية.

وفي اعقاب أعادة توحيد اللانيا اودع وبوِّينَ الإلماني الشرقيِّ، ثلاجة التاريخُ واصدرت الدآر التي تتحصل هنذا الاسم الطبعة العشرين للوحدة لال مرة منت ١٩٤٧. ومعظم التعريفات المانسة شرقية استخلمت اثنباء ثبورة ١٩٨٩ التّي اطاحت بالنظام الشيوعي،

وقال جونتر دروسنوفسكي رئيس تحرير القاموس مفي المانيا الشرقية سابقا، تم حدف عدد كبير من الكلمات لاعتبارات عقائدية. كان الشيـوعيـون يستغلسون اللغسة لخلق الانس الاشتراكيّ الجديده. ومنح حكام للانيا الشرقية تنداول

ودون القسربيء في بسلادهم. والان يستطيع سكان الشطر الشرقي ان يجدوا في القاموس شروحسا لكلمات كانت محذوفة «بوين الشرقي» مثل حرية التعبير وحقوق الفرد ووقت القراغُ والبوليس السري. وعمل في أصدار الطَّبعة الجديدة للوحدة منَّ القامـوس فـريق يضم ٢٢

محررا من للانيا بشطريها وسويسرا

والنمسا لمدة ١٨ شهرا. اضيفت لنحو ١١٥ الف تعريف

وقال بروسدوفسكي وترخر اللغة

الإنانية الإن بسيل من الكلمات اللغة الإلمائية يصعب تصديقهاء.

و «الاسترخاء» وغيرها.

ودبريسترويكاه او اعادة البناء.

الفرنسية.

ومن التعبيرات الأنجليسزيسة التي

ضمها القاصوس الالماني مالموجبات السريعة، ووالبلطجية» ووالمشروعات للشتركسة وونظهام الحساقه

وتصاعدت حدة التوتر ايضا في

جمهورية جورجيا للجاورة حيث

يسواجسه السرئيس السوطني زفيساد

جمساخوردسا مطالب سأن بقسدم

استقالته من جانب محتجين معارضين

وتحولت الاختىلافات العرقية في

المنطقة الى اعمال عنف في اقليم اوسيتيا

الجنوبية في جمهورية جورجيا بعد ان

الغى رئيس الجمهورينة الحكم النذاتى

وفي القوقاز أيضا أستولى رجال

مسلَّحَسونُ على مبنَّى البرلمسان في اقليم

تشيتشين انجوش الذي يتمتع بالحكم

الذاتي مما ادى الى استقالـة الحكومـة

وفي جمهورية مولدوفها الجنوبية

الغربية لا تزال هناك مخاطر حدوث

الذي كان يتمتع به الأقليم.

٤٠ عـامـا من الفسرقسة السيساسيسة

وزملاء سابقين له غير راضين عنه.

الروسية التي كنانت مستضدمة في الماثبا الشرقية سايقا مثيل وباشياء ومعناها كأبينة عطلة نهاية الاسبوع ودسلوجانكاء ومعتناهما حسماء ودجــــلاسنـــوست» او الإنفتـــاح

وضم دبودن الغربيء • ؛ الف كلمة



🖨 سور پرليز

وتضم هـنه الطُّبعية ٢٠٠٠ حسمة ويحتوي القاموس الجنديد «٨٣٢ صفحة، على ٠٠٠؛ تعبير مشتق من الانجليزية بالمقارنة مع عشرة فقط من

الإنجليزية معظمها من اميركا. ان السرعة التي تدخل فيها الانجليزية الى

زيائة بالمقارنة مع احر طبعة لقريت

التعدم ات العامية. واضيف عسيد قليسل من الكلمات واضاف يقول ءكان المصررون مضل مصفاة لتنقية الكلمات. ان مدف دودن الغربي حل المشاكل اللغوية. مهمت شرح الكلمات وليس اخماد انفاسها». ودودن قاموس عريق صدرت اول

طبعة منه في ليبزيج عام ١٨٨٠. وقبال بروسنوفسكى انبه يشعبر بسعادة بالغة لتوحيد ألمانيا والتشام شمل دودن.

الشرقي قبسل تسوققسه. وقسال

دروسندوفسكي ان التركييز كيَّان على

اللُّفَــة الصحيصـة والإبتعــاد عن

# انكماش استمر عقدا.

التطوير المثير للجدل الذي قامت به الولايات المتحدة لنظام دقاعي مضاد للصوارييخ يتمركز في القضاء والمعروف باسم ممبادرة الدفاع الاستراتيجي، قد زود علماء الفلك بجهاز قياس دقيق خاص بابحاثهم. وقد كشف البنتاجون عن نظام لليزر ظلَّ حتى آلان محاطا بالسرية عبارة عن جهَّاز يساعد على اعطاء صور فائقة التركيز ونلك بتصحيح عدم الموضوح المذي يحدث بسبب الغلاف الجبوي

بتحليل الصور. وكان هذا النظام في الاصل معدا للاستخدام في

> والواقع ان علماء القلك كان عليهم ان يتقبلوا منت اختراع التليسكوب في القرن السابع عشر حقيقة ان الصور التي يستقبلونها من الاشيساء البعيسدة في الفضاء تؤثر فيها تطبأت الهوآء في الجو. واذا كان الشعراء بحبون النظر الى النجوم للتلالثه فان حركات الهواء الذي يتراوح ارتفاعه ما بين خمسة كيلسومترات وعشرة كيلسومترات تسبب لعلماء الفلك

ضيقنا لانهنا تظهر لهم صبورا متردوجية وصبورا

مباترة الدقاع الاستراتيجي لرصد صواريخ العدو عند

وقد تعاون علماء للرصد الفضائي الاوروبي الموجود في جارشينج خارج ميونيخ تعاونوا مؤخرا مع نلاثة معاهد فرنسية في تطويس جهاز يستهدف التّخلص من تأثيرات التشنّت التي تنتج عن التقابات الجوية. وبعساءًدة هذه الطريقة ألقي يُطلقون عليهـا اسم المناظم المتلائمة امكن معاوشة التليسكوب على استخدام مرآة العاكس المرنة الصغيرة لتقوم بتجميع جميع الصور المتداخلة وتركيبزها في صورة واحدة واضحة. وبامكان هذه المرآة الصغيرة تغيير اسطحها العاكسة مائة مرة في الثانية الواحدة وهو الانجاز البذي تحقق بفعيل استخيدام تسعية عشر من والشقيلات، الصغيرة في حجم رأس اعسواد الثقساب والذي بمكن التحكم فيه عن طريق فني يشولى القيسام

ومننذ عبام ١٩٨٩ استخمم للبرصيد القضيائ الإوروبي بنجاح هذه الطريقة الضاصة سالناظم الْمُتَـَـِّلًا لَمْ وَالقِـَادِرَةُ عَلَى التَّكِيفُ فِي اثْنَيْنِ مِنْ التليسكويات في مرصدها ولاسيلاً، في شيلي والموضوع على جبل ارتفاعه ٢٤٠٠ متر. ويهدف الحصول على صورة دقيقة محددة بشـ أن التفتينات والتعزقات في الغلاف الجوي يحتـاج علماء

النجم للراد دراسته من جسانب مؤلاء العلماء ليس ساطعا بالقدر الكافي فانه سيكون من المتعين على هؤلاء العلماء تسليط وتركيز الضوء على نجم مجاور بهدف عمل التعبيلات والتكيفات اللازمة. غير لن السلاح الجبوي الاميركي قد اوجد واختبر الان ضمن ابحاث مبادرة المعضاع الاستراتيجي نظام ليزر يقوم بتوجيه الضوء اللازم لحد القياس الى منا

الفاك لنجوم تشع بـريقا واضواء معينة. وأذا كان

فوق الغلاف الجوي. وهذا والنجم، يُجعل من المكن بسالنسبة لاي تليسكوب مزود بقدرات تتيحها المناظير الملائحة تثفيذ عملية تصحيح ثائي مستبرة وبالتالي تقييم صبورة لاي نجم دون ان يوجد بها اي تشويش. وهذه الحيلة داخًا النَّجِمُ الصَّنَّاعَى تتَعَسَّلَ في ان شعباع الليزر في لنْراكْز العليا من الغَلَّاف الجويّي وهي التّي تقع علَى الأرثفاعات من ٨٠ ال ١٠٠ كيلومتر يجعل درات عنصر الصوبيوم او الناتريوم تبدأ في التوهج.

ويشير النكتور فريتز ميركله المسؤول عن للشروع تُّعد بلا ريب ثورة في عالم الفلك. ويجعل لضافة نجم صناعي لتوجيه الضوء اللازم لحد القياس يجعل هذه الطريقة الفلكية قابلة للاستعمال عليهاء.



برنامج حرب النجوم الاميركي

ويثكر لن جزءا من شعاع الليزر بجري امتصاصه بفعل عنصر الناتوريوم ويقوم بعد نلك باعادة توجيهه في أتجاه التليسكوب ويتم قياس الانصراقات في للوجيات الضبوئية الناتَجةُ عَنْ الغلاف الجوي عَنْ طريقُ اجهزة رقابية حساسة تنقل للعلومات الى جهاز كمبيوتس يصدر بسدوره تعليمات ال عساكس للنساظير للتسلائمي

التلسبكو ب. وتستفرق هذه العملية بكاملها بدءا من اشعاعات الليزر حتى تعديل وملاءمة المرأة، مجرد لجزاء ظيله من الثانية الولحدة

قٍ مُرْصدُ الفضاء الاوروبي ألى أن والمناظمِ المسلائمــةُ

واشسار ميركلسه الى ان فكبرة نجم صنباعي مصة باشعة الليزر فكرة بدافع عنها علماء الفاك منذ وات بعيد غير ان تكاليف التطوير باعظة لدرجة كبيرة الا أن العلماء يشكون إ امكانية فياد الجيش بها للشروع.

ويأمل علماء الفلك الآن في استخدام هذه الموسطة الراسة كثير من المجرات واشباه النجوم البعيسة نات الطاقة العالبية التي يكون ضيووهيا عند آخترافها و الغلاف الجوي مشتقا وواهيا للغاية لنرجبة لا يمكن معها لاقوى التليسكوبات التركير عليها. وتستخدم المنافير الملائمة بنجاح كبير مع م تليسكوبات مرصد الفضاه الاوروبي التي يبلغ كطرها أأ ٣٠٦ امتار عل حيل لاسيلا. وقد وجد ان نجمي لديهما مواد شهابية نقع فيما يسمى بالاسطوات الاضافية الدرانية الله المالية المالية

التي يمكنها إن ترصد نشوء كولكب خيارج نقيامنا

AL GHAITH & AL MOOSA TRAVEL AGENCY دبي /ماتف ٢١١١٦٤ ـ ٢٢٢٣٧١ ـ فاكس ٢٣٣٠٥٤ ص.ب ١٨١٠ الفجيرة ماتف ٢١٨٨٨

وكالة الغيث والموسى لسنديات

نعنج نشيكوسلوفاكها مز الدول الني ننسم

رفيسع من النطسور وبفضسل التجسارب العنبية

لاحبال الإضاء المنخصصين بالعلاج الصعامي وبالطب الحديث وعفارمه انجيبيدة ويفضل

العدد المتد المصادر الطبيعية ذات السوعيسة

المرضعة والقبرة العلاجسية الكبرة. ثم ز

التمامات النشبكوسلوساكسة نبوسر ففضيل

الظروف لعلاج المعيد من الأصراض وتجبري هذا معالجة الدورة النموية والجهاز اليضمي وانجهاز النفسي واضطرابات نساضا النواد

بوجود منظومة للعنابة الصحبة عل مَ

سيعقد في مـوعـده للقـرر في اكتـويـر

وُقال أن الاتمسالات التي تقوم بها

مصر حالياً مع كافة الإطراف المعنية

تستهدف منع اسرائيسل من افشسال

المؤتمر وخياصية أن قضيية التعليسل

الفُلسطُيني لن تكون عقبة في طريق

عقد المؤتمر وسيتم حلها خبلال الإيام

المقبلة بالتعاون بين منظمة التحرير

والأردن وعقب أجتماعيسات المجلس

واضاف ان مصر حصلت على وعود

واشار د. محمد عيداللاه الى ان الموقف

الطرق والوسائل وستحاول استفلال

تأجيل عملية القروض التي طلبتها من الولايات للتحدة في منع عقد المؤتمر أو

الاسرائيلي سيؤدي الى آحبــــــــآط مؤتمر

مُقْتَرِّحُ لَلْسَـــُــُـلامٌ فَي الشَّرْقِ الاوسطُّ منْ للزمع عقده الشهر للقبل.

وقال ولايتي أنّ الخطّة التي تساندها

الولايات للتحدة تقوم على اساس قرارين

للآمم للتحدة يؤينان حق الظسطينيين

صريحة من الولايات المتحدة تبالعمال

الوطني الطسطيني.

بن زايد آل نهيان ولي عهد ليسوطبي نبائب القبائد الاعلى للقوات المسلحية وسمو الشيخ محمد بن رأشد ال مكتوم وزير الدفاع وسمو الشيئع سعود بن رأسد المعللا ولي عهد سائب حساكم ام القيوين وسعو الشيخ حمد بن سيف - الشرقي ثائب حاكم القجيرة.

كما شنارك ف البوداع سمبو الشيخ سلطان بن زاید آل نهیان ناثب رئیس مجلس الوزراء وسيو الشيخ طحبون بن مجمد ألَّ نهيان ممثل حاكم أبوطبي أفي للنطقة الشرقية ومعالى لحمد خليفة السويدي معثل صاحب السمو رئيس الدولة وهلال بن احمد بن لوتاه رئيس المجلس السوطني الاتحسادي واللواء الركن طيار سمو الشيخ محمد بْنْ ۚ زَائِدِ أَلِي تَهْمِيانَ تَسَالُبُ رِثْيِسٌ لِرَكَانَ ُ الْقُواتُ الْسَلَحةُ وسمو الشَّيخُ هَزَاعُ بِنُ وَلِيْعٍ بِنُ وَلِيْعٍ بِنَ الْسَيْحُ سَلَطُ أَنْ بن خليفه أل تهيئان عضت المجلس التتفيذي رئيس ديوان صاحب السعو ً وفي عهد ابسوطبي وعند من أصحباب والشرطة وعبيد خليفه الزعابي سفع دولةِ الاسأرات لـدى الكـويت وقيصـل الغَّاثم القائم بالاعمال الكَّويتي لدى

وما ان وصل موكب التزعيمين من قصر المشرف الى المطار قسام الشيسخ جابر الاحمد الصباح يصحبه صاحب السمو رئيس الدولة بمصافحة كبار اللودعين ثم آستعرضا ثلة من حـرس

وعنت سلم الطائرة عنانق صباء السمو الشيخ زايد اخباه امير دولية الكويت متمنيا له رحلة موفقة. وكأن الشيخ جأبر الأحمد الجاب الصباح امير الكويت قد وصل الى البلاد صبياح امش في زيارة ودية الى دولة الأمارات العربية المتحدة وكان صاحب السمو الشيخ زايد بن

سلطان أل تهيان رئيس الدواسة في مقدمة مستقبل أخيه أمير الكويت كما كان في ألاستقبال صاحب السمو الشيخ صفر بن محمد القاسمي عضو للجلس الإعلى حساكم رأس الخيمسة النعيمي عضو الجلس الأعلى حساكم عجمان وصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد أل نهيان ولي عهد أبوظبي نسائب القائد الاعلى القوات للسلصة وسمو الشيخ محمد بن راشد آل مكتوم ورير الدفاع وسمو الشيخ سعود بن راشد المعلا ولى عهد وتنائب حناكم أم القيوين وسمو الشيخ حمد بن سيف سيوين وتسمو سيع سيات بن الشرقي نائب حاكم الفجيرة. كما كنان في استقيال أمير الكسويت

سمو الشيخ سلطان بن زايد آل نهيان

ورؤساء البعثات الديلوماسيية وعبد تباثب رثيس مجلس البوزراء وسعبو الشيخ طحنون بن محمد ال نهيان من أفراد الأسرة الحاكمة في الكويت. كما تلقى صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان ال نهيان رئيس الدولة معثلُّ حاكم أبوظبي في المنطقة الشُرَّقية ومعالى احمد خليفة السويدي معثل بْرَقِية شكرُ وتقبيسُ مَنْ أَخْبِهُ الشَّيخُ صاحب السمو رئيس الدولة وهلال بن لمعد بن لوتاه رئيس المجلس الـوطني جَّابِسِ الْاحْمد الصّبِاحِ أَميرِ دوائمةً الاتصادى واللواء الركن طيبار سمو الكويت لدى مغادرت البالاد مساء الشيخ محمد بن زايد آل نهيان سائب رئيس لركان ألقوات السلحة وسمو وفيما يلى نص البرقية: يسرني وأنا أغادر الامارات العربية المتحدة الشفيقة أن أعير لكم عن وافر الشيخ هزاع بن زايد آل نهيان وسمو

الشييخ سُلْطَانَ بِنَ خَلَيْفُهُ أَلَّ تَهِيانَ عضو للجلس التتفيذي رئيس ديوان الشكر والامتثان لما أحطتموني به من الحقاوة والتكريم وهي صورة مضيئة لاخلاقكم للعهودة وقيمكم الثابتية كما صاحب السمو ولى عُهدِ ابوطَّبي ومَعالَى الشيخ محمد بن بطي آل حامد معثل حاكم أبوظبي في المنطقة الغربية رئيس عرفتها دائما علاقة الإخاء بين بلبينا وشعيينا. دائرة البلدية وتخطيط للدن. كُما شُارَكُ في الاستقبال عدد من وان شعب الكويت ليتسنكس دائما وقفتكم وشعب الأمسارآت العسربيسة أصحاب السمو الشيوخ وللعالى الوزراء التحدة الاصيل بجانبة في محنته تك وكبار للسؤولين من متنيين وعسكريين

وْعْبِيْدُ خَلَيْفُهُ الرَّعَانِيِّ سَفَيْرِ دَوْلَهُ الإمارات لدى الكنويت وفيصل الغائم الوقفة السُيلة الَّتَىٰ عَبْرَتَ تَعْبِيراً صادقا عن معانى الإخوة والإصالة. القائم باعمال سفارة الكويت بالنيابة كما أشكّر الإخوة أصحاب السمو حكنام الامبآرات على مشباعير الاخسوة لدى الدولة وأعضاء السفارة ورؤساء الصادقة التي لسناها منهم وعلى الرعاية التي أحاطوا بها اخوتهم من البعثات الدبلوماسية. وكان صاحب السمو رئيس الندولية الكويت خلال المحنة. في استقبال صَّيف النِّكْلادُ عَنْد سلم واني لعلى يقين من أن السروابط بين الطائرة حبث تعانفا غنافا أخوبا حبارأ شعبينًا سوف تزيدها الإيام قوة وعمقًا بينما كانت للدفعية تطلق أحسدي وعشرين طلقة تحينة القسدم الضيف لتؤتي ثمارها عليهما خيرا وببركسة

وأدعو الله العلي القديس أن يحفظكم ويديم عليكم نعمة العافية والسعادة متمنيا الرفعة المطردة والرفاهية الكبير بعدها قام صاحب السعو رئيس الدولَّةُ يُمصافحةُ أعضاءُ الوقد الرَّافق. كُما قُسام أمير الكسويت بسندوره للامارات العربية للتحدة وشعبها بمصافحة كبار الستقبلين من أصصاب الشقيق بقيادتكم الرشيدة. والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته السمو الشيوخ. وبعد تلك توجه صاحب السمو وقد عاد الشيخ جابس الاحمد امير الكويت الى العاصمة الكويتية مساء رئيس الدولة يراففه أمير الكويت الى مُنْمَةُ الشُّرفُ حَيثُ عَزَّفْتُ لِلْوَسِيقَى بالسيلامين البوطنيين لتدولية الكبويت امس بعد زيارة قصيرة لدولة الامارات.

ودولة الأمارات العربية للتحده، ويعد ومن ناحية أخرى قال وزير الأعلام ذِّكَ قام الشَّيخ جانبُر الأحمد الجَّابِر الكويتي الدكتور بنر جاسم اليعقوب بان زيارات امير الكويت الشيخ جابر الصياح يصطحيه صياحب السعو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الاحمد الصباح لاختوانه قتادة دول الدولة باستعراض حرس الشرف الذي مجلس التعاون للول الخليج العربية تأتى ردا على الريارات الذي قام بها مؤلاء القادة في الكويت للتهنئة اصطَّف تحنة لَسموه. كما قام أمير الكويت بمصافحة كبار للستقبلين من مدنيين وغسكريين. والسر استراحسة قصيرة بقساعسة بالنصر والتحرير. التشريفات بالطار تبسائل خسلالها

البرغيمان الحديث ألودي تتوجها في

مسوكب رسمي ألى قصر الشرف حيث ......

وأضاف الدكتور اليعقوب في تصريح لوكالية الانساء الكويتية أمس بأن زيارات أمير الكويت لأخوانه قادة دول للجلس تهدف الى تبوثيق العسلاقسات الأخسويسة بين دول اللَّجلس وتؤكسد حرصه على التواصيل الاختوى وأجبراء للشَّاورات للستَّمرة مع قادة هذه الدوَّل من اجل تسعيم مسيرة الجلس ويما بحفظ لهذه المنطقة الأمن والاستقرار

والجدير بالذكر أن امير الكويت قد زار يوم الكلاثاء للاضى في هذا الاطار فيضًا للملكة العربية السعودية حيث التقى خادم الحرمين الشريفين الملك فهد المُسؤولينُ من مستنين وعُسكُسريينُ بن عبدالعزيز.

والمزيد من التقدم والتنمية الشاملة.

يقيم ضيف البلاد خلال زيارته. وقد أقام صاحب السمو الشيخ زاي بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة مُأْدِية غُنَاءُ بِعُنْدَ ظَهِنْرُ أَمْسَ بِقُصِي الشرف تكريما لاذيه الشيخ جابر الاحمد الصباح أمير دولة الكويت. وحضر للبانية عدد من أصحاد السمو أعضباء للجلس الأعلى حكسام الامارات وأولياء العهود والشيوخ واصحباب المعسالي السوزراء وكيسار

4 رئيس مقدرتيا كير جليجوروف يبلي بصوت في الاستقتاء حـول استقـلال جمهـوريـة

# الازمة اليوغسلافية ـ تتمة

تانيوج ألى ارتفاع نسبة المشاركة ولا سيماً في المناطق الريضة. ولم يتضح موقف الالبانيين الدنين يشكلونُ ٢٠٪ من سكانُ الجمهوريّة البالغ عددهم ١٫٩ مليون نسمة. ومن جهة اخرى أعلن تلفزيون

وس جهد اسری اسس سمریدی زغرب آن طائرات عسکریة بدات تقصف مطار اوزییك ـ ۱۷۰ کلم غربي بلجراد ـ في کروانیا في حدود الساعة اً \$رُّ ا مِنَّ صَبَّاحَ آمِشٍ. واوضيح التلفزيـون ان حيوالي ١٢

قَـُدِيْفَةٌ صَــارُوَخَيِّـةٌ سَفَطَّتُّ عَلَى مستودعات للطبار الواقع في جنوب للدينة والذي تستخدمه الطائرات الزراعية. وذكرت وكالة انباء هينا الكرواتية

سسيد صربيد مواحد حروطيه بالعرب من اوكوكاني التي تقيع على مسافحة مانة كيلومتر جنوب شرقي زغرب. وذكرت اذاعهة زغسرب ان بليدة جوسبيتش بجنوب غربي كرواتيا قد

الْجِيش قد أُصْيِبُوا بَجِراح. على صعيب أخسر قسال السرئيس

احُرى في كرواتيا. ــال ميسـيـتش «ان لم يــتــم الإنسحاب فسوف أتهم سلطات الجيش بتجاوز ألنستور، وهذا يعنى أن هناك

وأشارت وكالة الانباء اليوغسلافية

ان شلاشة كروات لقوا مصرعهم حين مأجمت قوات يوغسلافية واخبرى غير نظامنة صريبة مواقعا كروأتية بالقرب

تعرضت للقصف وذكرت وكالة أنباء تاتيوج اليوغسلافية أن القوات الكرواتية هاجمت مواقعا تابعة للجيش الفيدواني بالقرب من رايتشي وان ٣٠ كرواتيا وشلاشة من جشود

اليوغسيلاق شيب ميسيتش أمس أنه سيامر وحيات الجيش الاتصادي التي وذك في محاولة جبيدة لوقف المعارك العرقية في البِّلاد فيما شهدّت جمهوريّة مقدونيا اليوغسلافية صياح أمس أَقَالًا ضَحْماً مَن قبل الناخبين النبن توجهوا الى صنائيق الاقتراع وذلك في استفتاء يقررون من خلاله ما اذا كانوا يرغبون في الاستقلال عن يوغسلافياً. وكأن مسيتش وهو كرواتي يتحبث بعد أنَّ افات الانباءُ بتُجَدَّدُ أَنْدلاع القتال الضاري على طبول الطبريق السريع بين بلُجْراد وزغرب وبعد أنّ تردد أن اشتباكات وقعت في مناطق

انقلاباً عسكرياء.

قَابِلُها حَالَاتَ تَنْتُمَىٰ آلَى فَئَة وَبَدُونَهُ

وفلسطينيين بحملون جوازات أردنية

وبريطانيين وفلسطينيين ومصريين. كما اشار الى ان اشد انواع التعينيب

النفسى يعانى منه أهل ودوو الاسير

او للفقود لعدم توفر اي معلومات عن

فقيدهم حتى أن بعضهم يفضل موت

فقيدهم على ان يستمر في المعسائساة

وكشف البروفيسور كسالين عن أن

هناك طرق تعنيب حديثه لاتترك أثرا

يمكن انْ يكون شاهدا مثل الصنصات

الكهربائية وتغطيس الرأس ف الماء

لفترةٌ تقارب حد الآختناق واعادة الكرة

عدة مرات حتى الرمق الآخير، الا انه ق

نهاية الامر لايوجد مبايئيت ذلك

واشار البروقيسور السويسرى الى انه قابل ومساعدته جبريل التي تولت

مقائلةٌ صَّحايا البطشَ العرآقي من

النساء والفتدات اعضاء جمعية ضبحايا

الحرب في الكويت وطلب منهم التعاون

مع مُركزٌ صُحَايًا التَعنيب في الدائمـرُكُ لاستقاء المعلومات اللازمـة حـول عـدًا

ضُد جُورِباتشوف ينوم ١٨ اغْسطس

المَاضَى الا بعد اسبوع من تحقق هـذا

الفشل وانه أعلن قطع صلته بالحزب الشيوعي السوفياتي بعد ان فعل الرئيس جورباتشوف للك.

وأضاًفْتُ اللَّجلة أن هذه التصرفات لم

تكنّ كافية لنزيل الشكوك التي تدور حول دوبيني حيث اتهمه انسريسه

كوزيروف وزير خارجية جمهورية روسيا الاتصابية بالتواطر مسع

للاطراف التي تحقق في الموضوع.

اليومية حول مصيره الشكوك فيه.

ليبيا تلعو

أعادة تعيين وزير

قرر الرئيس السوفياتي ميضائيل جور باتشوف اعادة تعيين تيكولاي خُوَيْنِكُو ۚ فِي منصب وزيْسَ الثَّقَافَـةُ السوفِياتي بعد ان كان قد قدم استقالته من منصبه يوم ٢٠ اغسطس للاضي احتجاجا على محاولة الانقلاب في الأتَّحاد السُوفياتيّ. وإشارت وكالة «تاس» السوفيــاتيــة امس الى أن المرسوم الدي أصدره جورياتشوف أمس بهذا الشأن كلف

ونقلت مجلسة دالكفساح العسربيء الاسبوعية عن مصدر مسؤول في الجامعة العربية ان الدعوة سلَّمتُّ فعلا للدكتور عبدالمجيد بانتظار ان يطرح الموضوع المناقشة خسلال آجتفاع وزراء خارجية الدول العربيسة للقبل القرر عقده في القاهرة يوم عد.

بينج يدعو لتطبيع العلاقات بين الصين وكوريا الجنوبية سيول\_رويتر:

ىپلوماسية بين سيول ويكين.

قناة نبلوماسية في هونج كونج

المُنطقة العربية.

قال تلفزيون كوريا الجنوبية أمس ان الزّعيم الصيني دينج هسياوبينج وجه رسالة الى حكومة كوريا الْجِنُوبِيَّة دِعَا قُيهًا الْيُ اقَّامَةُ عَـلَّاقَّـاتِ ونسب التلفزيون الى مصدر ببارز في الحكومة قوله أن الرسالة سلمت عبر

بيروت ـ ق. ن. ا: نُكُرِّتُ انْبَأَءُ صَحَالَيَةَ لِبِنَانِيةَ انْ ليبيسًا طلبت من السدكتـــور عُصمت عنبالحيد ألامين العام لجامعية البدول العربية توجيه دعوة لعقد قمة عرسة من أجَّل بِحثُ التطَّوراتِ السدولْيَــة الأخيرة بعد الاحداث التي يشهدها الاتحاد السوفياتي وانعكاساتها على

الثقافة السوفياتي موسكو ــ آ. ش. أ:

وْزَاْرَةُ الثقافَة بمهمّة تنسيق الـروابط التقافية بين الجمه وريات واقامة

مجلس يضم وزراء الثقاقة فيها.

الاسبوع للَّاضي. كما نسب التقرير الى بينج قولـه ان الوقت قد حان لكي تكون هناك علاقات ببلوماسية بين كوريا الجنوبية

لقمة عربية

كايفو يبحث مثكلية جيزر الكبورييل مع القيادتين السوفياتية والىروسي اعلَن توشيكي كايفو رئيس وزراء اليابان انه سيبحث مشكلة جـزر الكوريّلِ الْلِتَنَازِعُ عليها بَينَ الْاتْحَادُ السَّوفْياتي واليــابّـان مـع القيـادتيّنُ

وسييدا روسلان خاسبولاتوف

القائم بأعمال رئيس البراحان الروسي

اليوم زيارة لليابان تلبينة لندعوة من

الحَرَّبُ الديمقراطي الليبرالي. ويأمل السياسيون اليابانيون ان

ه طابور طويل من البشر امند في الميدان الأحمر بموسكو أمس لزيارة ضريح لينين خارج الكرماين.

السوفياتية والروسية. واعرب كايقو في كلمنة القناهنا امنام مؤتّم تُظمَّتُ الحسري الليبرالي السيرالي السيرالي السيوالي الحياكم في السابسان عن استعداد طوكيو للتعاون مع الاتحاد السوفياتي في تنَّعم الاستَقرار والسلام ويمارة خاسبولاتوف في تحريك مشكلة جزر الكوريس نظرا لأن نفوذ القيادات الروسية التي تسيطر على هذه الجزر قد تزايد خيلال الاسابيع وذكرت وكالة متاسء السوفياتية ان

رئيسٌ الوزراء اليابائي قد اكد في كلمته مجددا عزم اليابان على تقديم مساعدات غَذَائية وتَثْنَيَةً للانتحادُ السُوفياتي.



ه شابة تعمل صورة رئيس جورجيا زفيات جامساغورديا خلال مظاهرة صوالية المرئيس الذي أعلن قطع علاقات جورجيا مع الاتصاد المسرفياتي احتجلجا على وقض الرعامة الاتمامة الاعتراف باستقلال جررجيا

الصّحفين بمدينة زّغرب عاصمة كرواتيا بعد أن حضر مباحثات سلام للمجموعة الاوروبية ق لاهاى. وقد تجاهل جُنْرآلات الْجِيش امرين سابقين من ميسينش بالانسحاب وعدم التدخُّل في احداث كرواتيا. وقيالوا ان وحداتهم لن تعود الى قواعدها الا عندما تلقي البليشيات الكرواتية اسلحتها.

ويسراس ميسيتش وهسو كسرواتي مجلس الرقاسة في يوغوسلافيا وهو المجلسَ السَّذي يَتَسُولَى في الأحسُّوال الطبيعية القيادة العليا للجيش. الا ان مجلس السرياسية للؤلف من ثمانية اغضاء منقسم بين مؤيد لجمهورية الصرب ومؤيد لكرواتيا بال

وان قَادة عسكريين استخفوا علنا بسلطات ميسيتش. وقد نشب القتَّال في كرواتيسا بين الاقلية الصربية وبين الكرواتيين بسبب معارضة الصرب لاعلان كسرواتيسا الاستقلال عـن بـوغـوسـلافيـاً ق ٢٥ يونيو الناضي وهو اليوم الذي اعلنت فيه جمهورية سلوفينيا الاستقلال

ولم يحدد ميسيتش مهلسة لعسودة وحداث الجيش الى ثكناتها. وقد لقي خمسة حسراس اهليين في كسرواتيسا مصرعهم أمس الاول ف اشتباً كات مع الجيش بمنطقات صرب اخر طريق مقتوح بين وسط

كرواتيا وشرقها. لقواً حتقهم في القشال منذ ان قسررت جمهوريتا كرواتيا وسلوفينيا الواقعتَانَ في شمآلَ البلاد الانفصالُ عن

يوغوسلاً فياً. وقد سقط معظم القتلي في كـرواتيــا حيث تمكن الشوار الصرب يسدعمهم الجيش من السيطرة على اراض تعيش فيها الإقلية الصربية في كرواتيا والبالغ تعدادها ٢٠٠ الف صربي. واعرب وزراء خـارجية المجموعة

الاوروبية النبن استمعوا لكلمات القاها مستش ومتحدثون يوغوسلاف سرون في اجتماع لاهساى عن عسدم التفاؤل لاحتمالات التوصل لحل سلمي بل واعربوا صراحية عن قلقهم من المُخَاطِّر الْنَي يَمثلها الصراع على السلام في اوروبا.

للحنة . تتمة المحقق الخاص وأوضح ان عن بين الحسالات التي

وقال للحقق الخاص للجنبة حقوق الانسان بـانـّه سيتم ل ختـام هــنّه الجولة وبعد انتهاء كل المهمات تقديم تَقَـرَيــرَيْنِ الاول في ديسمبر اللقبـــلُّ وسيقدم للجمعية العامة للامم للتحدة، والثاني للجنة حقوق الانسان ف فبراير الْلقبل وبناء على هذين التقريرين سيتم اتخاذ القرارات الدولية اللازمية بشيأن

انتهاكات العراق لحقوق الإنسان. وأعرب البروفيسور كالين عنّ رغبته ق زيادة الضغط على النظام العراقي لاعظاء مزيد من المعلومات والتفاصيل حبول الاسرى والمقودين مشيرا الى أن الضغوط الحالية التي تمارسها الاسرة الدولية هي بسبب الاسلحة النووية واسلحة الدمار الإخرى ولكن بعد انتهاء مهمة لجنة حقوق الانسان ستبرز الضغوط الدولية بشكل اكبر من اجلُ اطلاق سراح الاسرى.

وكان كالَّين قَـدٌ قام في الفترة مابين ١٢ للي ٢٠ يُـونيو المناضي بـزيــارة

للكويت بدعوة من الحكومة الكويتية لجمع للعلومات والإنسانات حول انتهاكات فوات الاحتسلال العسراقي لحقوق الانسان في الكويت

شكسوك حسول عسلاقسة السفير الموفياتي في باريس بالانقلابيين

ذكرت مجلة ليفنمان دي جودي الفرنسية ان الصحافة السوفياتية تثير شكوكا حول موقف يورى دوبينين السقير السوفياتي في باريس من الانقلاب الفاشل ضد الرئيس السوفياتي ميخائيل جورباتشوف وعما اذاكان من مؤيديه ام انه التزم بممارسة مهام منصبه واداء واجبه فقط. وقالت المجلسة أن دوبينين لم يعبر الانقلابيين وبأنه كان يؤبد سياسة عن أرتباحه لفشل الآنقلاب الذي وقع

لجنة الدولة للطواريء التي قامت بالإنقلاب. وأشارت الجلة الى تعليق للصحاق ر ـــر ـــر بانجيريسكي نفي السوفياتي الكسندر بانجيريسكي نفي فيه ان يكون دوبينين متـورطـا في اي شيء او ان يكون قد آيد الإنقلاب

وقال انه اذا كأن قد فعيل شيئيا من هذا القييل فالانبة لم يجد الشجاعية الكافية للاعراب عَنْ رَأية للخالف

### اتصالات مصرية ـ تتمة وقالت مصادر مطلعة في عمان ان لجنة خبراء اربنية فلسطينية ستبحث غَدًا في عمَّان تشكيل وقد مشترك لمؤتمر

السلام قبل زيارة بيكر المقبلة للمنطقة.

واكد وزير الضارجية الإسرائي على

أكبر ولايتي أن العناد الأسرائيلي قد يؤدي الى أحباط مؤتمر السسلام في

الشرق الاوسط المقترح عقده في الشهر

وُمَّنْ ناحية اخسري قسال رئيس

الحكومة الاسرائيلية اسحق شامير أنه

اناً ريطت الادارة الامبركية بن منسح

الضمانات المصرفية لأسرآنيس وعملية

السلام في الشرق الاوسط فسأن ذلك

سيكون لمصلحته العسرب السنين

وقبال شبامير ان مثبل هندا السريط

سيعرض مؤتمر السلام للخطر وذلك

بسبب اعطاء العرب تلك الهدية التي

لُم يُكُونُوا يَتُوقُعُونَها مِنْ جَانَبُ

الولايات المتحدة، واضَّاف قَائلًا دانَّ

نقبل آن یکون هشاك ادنی علاقة او شرط بین مساعدة انسانیت ومبایرات

سيَّاسيَّةٌ قد يكون هناك تُخلافُ بشأتها

يد الإدارة الآميركية والكسونجسرس

وعليهما أن يقررا، واعرب عن امليه في ان يكون القرار أيجابيا.

في واشنطن دعا السرئيس بوش

اسرِّأَثيلَ للعمل على وضع حد للواجهات للاضي العقيمة لأن الشعوب تتطلع ال

مستقبل كله سلام وحرية ورفاهية. وقال في رسالة بعث بها ألى شيامير

بمنباسيته رأس السئنة اليهودينة ا

الولايات المتحدة ستساند اسرائيل في

سُعيهًا ألى السلام، واضباف قَائلًا «منْ

مظننا اننا نعيش حاليبا مسرحلية

تغييرات سياسية وتاريخية، ان العالم

يواجه اخطارا جديدة، ولكن الفرمسة

النَّاحِـة لِأَحَـٰلالُ السَّـلامُ فِي الشَّرق

ووصل آتى لندن أمس رئيس الوزراء

وزير الاعلام . تتمة

التلفزيوني لتعريف الأواطن بعولة

الامارات بالنطورات الاقتصادية

المصارح بـــــر والثقافية والفنية وكل الامور التي

وحول العلاقيات الاقتصيابيية بين

الامارات وفرنساء قال وزير الاعلام أنّ

العلاقات الاقتصانية أمع فرنساً

عسلانسات كبيرة ونتمنى لها النمسو

والتطور مشيرًا الى ضرورة ان يكبون

هناك تُلِائل أقتصاديٌ تُجلَّاري بيُنَّ البلدين مع تشجيع قيام المعارض الفرنسية بدولة الامارات وزيارات

رجَّال الاعمال وغرف التجنَّارَة بين

وعن لزمة الخليج اعسرب معساي

خَلْفَانُ الرُّومي عن تمنياته بأن تكونَ

هذه الازمة مجرد سحابة مبرت لكته

اكد على وجسوب الحسنر واليقظسة والاستعداد لاي طارىء قد يحدث في

قمة لدول الناتو ـ تتمة

وكشف ورنّر النقساب عن ان حلف

الناتو اعاد تعزيز روابطه مع الدول التي كانت تدور في السابق في القلك السونياتي في شرق ووسط اوروبا عدر الاردة المناطقة المائلة مناطقة

الحلف رقض طلب هذه الدول تقديم

حماية عسكرية لها خلال العامين

للاقصين خوقًا من اثارة الاتصالة

وَقَالَ الْأُمِينِ العِـامِ للنَـاتِـو بِـانِ رِدِ الفعل الاولي لحلف الناتو خلال الازمـة

السوفياتية هو دالصاجّة الى تعزيز روابطنا مع اوروبا الشرقية واكدنا لهم

أَلَى أَنْ امْنَ دُولَ الْحَلْفَ بِرِثْبِطُ بِأَمْنَ تَلَّكُ

وّذُكر ورنـر بــان حلف النــاتــو «سيواصل سيـاسـة الخطـوة خطـوة»

مُعرِبًا عن قلقه الشديد من احتمال أن

تنتقل عدوى الصراعات العسرقيسة

والقومية في يوغسلانها الى الأتصاد

السوفياتي التي وصفها بسانها نقطة الضعف في الاتحاد السوفياتي، واضاف ان انتشار عدوى الصراعات العرفية

لنَّ تكونَّ احدَّ أعمدةً النظام الدُّولي

واكد ورنس أن الولايات للتحسدة اصبحت الان القوة العظمى الوحيدة في

العالم وطالماً ان التزامها سيطلل قائماً

على الصعيد الأوروبي فان الأستقرار

مؤتمر حول الحرب

البيولوجية بجنيف اليوم

يُبِّداً في جنيف اليوم «مؤتمر الحـرب

البيولوجية، الذي تُستمر اعماله حتى ٢٧ سيتمبر الحالي في اطار الاتفاقية

التي وقعتُهَا ١١٧ أُ دوَّلة عامٌ ١٩٧٧ لمَّنع

وأوضع مُصَدَّدُ مسؤول بــوزارة الخارجية الإلمانية انه سيتم خلال هذا الوُتس مناقشة عـدد من القضايــا من

بينها بحث فعالية الإتفاقية الخيامية

بمنسع الحسرب البكتريسولسوجيسة

واستخدامات السلاح البيولوجي في

الحروب على الساحة الدولية وتقييم

النتأنَّجُ التَّي اسفر عنها آخر مَوْتَمَرَ

كرواتيا تقيم مكاتب

تُمثيلُ فِي أَا دُولَهُ

صرح زفوتيمار سيباروفتش وزيبر

ارجيت جمهورية كرواتيا

اليوغسلافية بأن كرواتيا اقامت مكاتب

تَعَثَيْلُ بِالْخَارِجُ فِي حَبُواتِي احدى عشرةُ دولة وتسعى خياليا لريادة مدده

وقال سبار وأنش في حديث لصحيفة

وفبروست البولندية الأسبوعية

واذاعته وكالة متانيوج، ان كرواتيا

بوصفها دولة تقع بوسط اوروبا فأنه

مَنْ المُتُوقِعِ أَنْ تَقْيِمُ عَلَاقِنَاتُ مُنْعُ دُولُ

واكد سياروفتش أن كرواتيا بعد

حصُّولها على الاستَقلُّلال قَادرة على

تنسبة هنذا الاستقبلال سيباسيبا

عقد لَهُذَا الغُرض عَام ١٩٨٦.

الدمار الشامل.

وارسو ــ ۱. ش. ا:

الكاتب في القريب العاجل. `

وسط وشرّق اوروبا ايضا.

واقتصاديا وعسكريا.

الْجِديد لَفْترة زمنية طويلة.

سوف يستمر.

يون ــ ١. ش. ا:

الحرب البكتريولوجية.

الاوسط كيبرة.

تحدث في فرنسا.

الستقبل.

الدولء.

واكد شامير ان الضمانات هي الآن في

سيضاعفون من مطالبهم.

مع الولايات التَّحَدَّة».

المصرى للعلاقات الضارجيسه ووزيس السدولسه لشؤون الهجسره والمصريين بالخارج الدكتور بطرس عالى ف بداية جولة يزور خلالها بريطانيا وفرنسا والولايات اللتحده الامتركية وكندا وصرح الدكتور غائى قبل سفره بأنه سيبحث خلال زيارته للندن مع وزير

احْرِ تُطُورات اللَّوقف في قَضْية الشرق الاوسط وجهود السسلام المسذولسه والأوضاع الدوليه عامه. وق باریس سیجری الدکتور غالی مباحثات مماثله مع وزيس الضارجية الفرنسي رولان دوما والسئولين هناك

على عقد للوُّتمر في شهر اكتوب القبـل وانَّ جولتي بيكُر ۚ فِي مُوسكُو والدول العربية وزيارة د. بطرس غالي ناتب كما يـرأس وفــد مصر ال اجتماعــات رئيس الوزراء المصري للواشنطن تهدف الى الاتفاق على النواحي الأجرائية لهذا

هذا الاستوع. من العام القادم في ليبرفيل بالجابون. ذلكُ الى الولاياتُ للتحده الامتركيةُ حيث

واوضح انه سيجرى مباحثات مع للسُوُّولينُّ الإمبركيينُ تَهدفُ الى دف مسترة السلام في النطقه كما يلتقي مع اعضاًء الجالية للصريه في واشنطن ثمّ يتوجه بعد ذلك الى كسدا حيث يرور اوتاوا وسونتريال وتبورنتيو واجبراء

تشجيع الهجرة الصريه الى هناك. وفي القاهرة اعبرب الدكتور محمد عبدالله رئيس لجنة العثلانات الخارجية بالبرلمان المصري عن اعتقاده بـان مؤتمر المسلام في الشرق الاوسط

في جورجيا ذكرت وكالة تاس

الاشخاص قتلوا واصيب أخسرون

بجروح خطرة خلال الاربع والعشرين

سأغة للماضية خلال مواجهات دامية

عرقية ف أوسيتيا الجنسويية بين

الوسنينين والجـورجيين لكنهـا لم توضع عدد الضحايا.

وقالَت الوكالة السوفياتية ان

عمليات خطفُ عديدة سجلتُ من جهـة

اخرى واشارت في هذا الاطار الى ان

جميع ركاب احدى الصافلات التنين

يُبِلغَ عُدنُهُم ٢٨ شَخَصَا بِينَهُم ١٣

طَفُلًا احْتَفُوا بعد ان غادرت حَاقَلتهم

كما ذكرت ان عبدد السلاجدين في

الاتحادية راح يتزايد في هذا الوقت وقد تم احصاء ٥٠ الفا منهم في فلاييكافكاز عاصمة اوسيتيا الشمالية، واستنادا الى وزير داخليسة اوسيتيا الشماليية

وياتي تعمور اللوقف في اوسيتيا

الجَنُوبِيَّةُ عَقِبِ عَدَّةَ اشْهِرِ مَنْ الْهِدُوءَ لَيْ

وقت تتواصل تظاهىرات للعسارث

حامسالخوردي.

تسجينفاني عاصمة اوسيتيا الجنوبية.

اوستتا الشَّمالية للرتبطة بـروسي

لوفياتية امس ان العبديد من

قاطعتها جمّاعة للعارضة.

الخارجيبه البريطاني دوجلاس هبرد

وزرآء خارجية الدول الافريقيسه الناطقه بالقرنسيية والقرانكفونيه والمقرر عأنده بالعاصمه الفرنسية خُلال وقال الدكتور غالى انه سيتم خـلال هذه الإجتماعات الإعـداد لمؤتمر القمـه الآنّ بيدّ اسرائيل فهي الطرفّ الوحيد الذي يحاول عرقلة عقد المؤتمر بشتى القادم الذي سيعقد في النصفِّ الثـائي

وقال الدكتور غالى انه سيتوجه بعد يقوم بتسليم رساله خطيه من الرئيس يوم بيدياً رساد المسلمين على الرئيس الممرى حسنى ميسارك ألى السرئيس الاميركي جبورج يبوش تتعلق بأخبر تطورات للوقف في الشرق الاوسط.

وفي اكرا قال وزير الخارجية الايراني على أكبر ولايتي، السندي يحضر مؤتمر حركية عسدم الانحيساز، ان العنساد مباحثات مع المسؤولين هناك تتناول العلاقات الننائية بين البليين وسيل

في اراضيهم. وقال ولأيتي للصحافيين امس الاول و و المراثيل القرارين وابيت عدم استعمادها لـلانسماب من الضف الغربية وقطاع غزة ومترتفعات الجـولان.. فما هي اذنّ للـواضيـع التي سيتحدثون بشانها؟».

## صدامات عرقبة ـ تتمة

وكان الرئيس الجيبورجي قد الفي الاستقلال الناتي لاوسيتيا في ديسمبر ١٩٩٠ وهو تدبير انتقامي اتخذ ردا على الاوسيتين في الجنوب النب بضُم جَمَهُ لَوَرِيتَهُمُ الْيُ أُوسَيِّتِيلَ الشمالية.

وفي أنربيجان أثيرت اتهامات بالتَّحَايلُ وَٱلتَّلاعِبِ فَي اولِ انتخابات رِئَاسِيةً مُبَاشِرة تَجْرَى فَي جمهوريـة الربيجان السوفياتيـة التي قـاطعتهـا جِمَاعَاتَ اللعارضَّةُ.

وذكرت وكالة الإنياء الإنرسجانية «تَأْرُونُ» انْ انتهاكاتْ صارخٌةُ لُقُـوانْين الانتخابات قد شابت الانتخابات التي كأن فيها الرئيس ألحال اياز مطلبوف الرشح الوحيد وَذَكَّر مُجلِّس السوايسات الاعلى في باكو أن حسوالي ستين في المسأنة من السائة من السائة من السجلة اسماؤهم بجداول

قد ادلوا باصواتهم في الساعبات الاولى غير أن وكالله تارون ذكرت أن نسبة اقبالُ النَّاخْبِينَ كَانْتُ أَقَلَ مُمَا ذُكرتُهُ لجنة الانتخابات وأنه كان يتم اغراء وقت تتراصل تظاهرات للعدارضة في الجنة الانتخابات وانه كان يتم اغراء تبليسي عاصمة جـورجيا للمطالبة للواطنين للتوجه الى لجـان الانتخاب بـاستقالة رئيس هذه الجمهورية حيث عرضت السلطات سلعا شحيحه

وقالت مارجريت تاتوايلر للتحدثة

باسم وزارة الخارجية وانه يريد ان

يَجِتَمُسُعٌ مسع اكبر عسيد معكن من الشخصيات السوفياتيسة المؤيسدة

ومن نّاحية لخرى أعرب (دان كويل)

نسَّانَّب السَّرئيس الأمركي عن قلق

الولاينات للتحدة ازاءقدرة القيسادة

الجَّديَّدة في الإنصاد السوَّفياتي على

اجراء الاصلاحات الاقتصابية المطلوبة

وتُمكنها من السيطرة على الترسائنة العسكرية والقوات المسلحة.

وقالٌ في حديث أذيع في واشنطن اشه

من للهم جدا للولايسات للتحسدة ان

تَعَـرفُ مَنْ الـدَى يَسْيطرعلى القــواتُ المسلحة في الاتحاد السوفياتي الان.

واضاف أن السوفياتيين لإيرالون

مملكون اسلحة سووية بكميات كبيرة

وان الولايات المتحدة تلقيه يسبب

أحتمال وقوع هذه الاسلحة أو يعضها

في أيدى من لايجب أن يحصلوا عليها.

واستطرد نائب الرئيس الاميركي في هذا

الصدد قائلًا: أن الأمر بالغ الخطورة

فان لديهم اسلحت نسوويت تحت

تصرفهم، وهي مسددة باتجاد الولايات

وفي واشنطن رفض ريتشارد تشيني

وزير الدفاع الإمبركي الاقتراح الداعي بان تخفض الولايات المتحدة ميزانيتها

الدفاعية طالما انهارت الشيوعية ق

الاتحاد السوفياتي. واعرب تشيئي في تصريح نقله راديو

مصوت اميركاه اس عن قلف من

للخبزون السوفيساتي من الإسلحية

النووية وقال أنّ الاتحاد السوفياني لا

يزال يمتلك ٣٠ الف رأس نووية بعيدة

الدى يصوب الجزء الاكبر منها نحو

وقد كشف الرئيس الروسى بوريس

يلتسين عن أن جمه وريت أ تمتك المسلحة نووية تكفي لتدمير العالم كل

عدة مراتُ • • الا انهُ قبال أثبه سنسعے

لتنفيذ سياسة خفض الأسلحة الثووية

واكد يلتسين في حسديث لعسدد من

شبكات الأذاعة والتليفزيون العالمية

اللبلة قبل الماضية أنْ هَـُذُهُ الإسلمـة

تحت رفابية وسيطرة صيارمية وان

روسينا ستعمسل على حظس اجسراء

التُجارِب النووية تحتّ الارضَ.

والبكتر ولوجية والكيميائية.

الولايات التحدة

الانتخاب وعديهم درح ملايين نباخب

معأرضة الإنقلاب

وفي هذا المجال اعلن الرئيس الروسي بوريس يلتسين إن جمه وريت ممتلك

الخَارِجِيةَ السُّوقِيَّاتِي وَذَلَكَ بَعَدُّ اجتِماعه مع جمورياتشوف اليوم

ويفادر جينش موسكو يوم الإربعاء وُمَنَّ الْقُسْرِرِ أَنْ يُتَسُّوجِهُ وَزَّيْسِرِ الخارجية الإيطالي جياني دي ميكليس البوم الاثنين ال موسكو لسلاجتماع بالرئيسين السوفياتي ميضائيل

وتأتى ايطاليا ف الرتبة الثانية بين السنوات الآخيرة لدعم اصلاحات البريسترويكا.

ويالأضَّسافة الى اجتماعيه مع جورباتشوف ويلتسين غدا فانه من المقرر ان يجتمع دي ميكليس ايضا مع عسدد من المسؤولين من بينهم رئيس الوزراء الروسى رئيس اللجنة الجنيدة لادارة الاقتصاد ايفان سيلابيف ووزير الخارجية بوريس بانكين وسلفه

غدا في الاجتماع الدي يعقده مؤتمر الامن والتعاون في اوروباً حول والبعد الإنسانيء. ومن آلمقرر ايضا أن يتوجه وزيس

الخارجية الأميركي جيمس بيكر ألى الاتحاد السوفياتي في زيارة رسمية لتكوين علاقات اميركيةمع الدول الحديدة الستقلة. وستشعل رحلة بيكر اجزاء متعددة من الاتحاد السوفياتي وهي موسكو وسان بطرسبورج (لينتجرأد سابقا)

استقلالها وجمهورية قازاخستان. وتضم فانسَة الشخصيات التي سيجتمع معها بيكر رئيس جهاز الامن

قلق امیرکی بالغ ازاء ـ تتمه السوفياتي الجديد فاديم باكتين ووزير الدفاع الجديد يقجيني شأبوشنيكوف اسلحة تووية تكفي لتدمير العالم كله ورثيس مجلس مـــ بطرسبورج لناتولي سيوبتشياك البذي عدة مرات، ولكنه أكد ان هَذه الإسلصة لعب مستع يلتسين دورا رئيسيا ق

تحت رقابة صارمة. واعرب وزيس الدفاع الاميركي ديك تشيني عن قلقة من المخرون النووي السوفياتي وقال إن هناك حوالي ٣٠ الفُّ رأَسُّ نُوُويةً في الاتحاد السوَّقياتي معظمها موجه نحو الولايات المتحدة. واكد وزير الضارجية السونياتي الاسبق أدوارد شيفاربنادره على ضرورة الحفاظ على أستقرار الاتحاد السوفياتي وقال ان اتحادا سوفياتيا غير مستقر

يشكل تهديدا كبيرا للعالم كلة. فقد وصل الى موسكو امس وزيـر الخارجية الالباني مسانيز يبتريش جينشر لاجراء محادثات مع البرئيس السوفياتي ميخائيل جورباتشوف وحضور اجتماع لمسوتمر الامن والتعاون في اوروبا بينا غنا الثلاثاء. ويجتمع جينشر مع بوريس يلتسين رئيس روسيا وبوريس بانكين وزير

الإثنين. المقبِّلُ فِي رِّيارَةُ لجِّمهورياتُ ٱلْبِلْطيقُ.

جورباتشوف والتروسي بسوريس الدول الغربية بعد المأنيا بالنسبة أأى محمـــل الاستثمارات في الاتحـــ السوقياتي والالتبرام ألسالي خسلال

ادوارد شَيفاردْنانْزْمُ.

وسيشأرك وزير الخارجية الإيطالي

وجموريات البلطيق التي استعمادت

رب مدوري وأضاف أن روسيا لاتسعى لنقسل الاسلحة النووية التي لـدى أوكرانيا اليها بعد اعلان أوكرانيا أنها منطقة خَالِيةٌ مِن هِذِهِ الإسلَّحَةِ • • الا أنه قيال وانناً قد نُضطر إلى ذلك ف حالة عدم وجسود حسل أخسر مشيرا الى أن ذلك يتطلب حوالي عشي سنوات ونصو ٢٠ أو ١٥ مليآر روبل..



قبول طلاب جدد في الجامعات الاردنية قرر مجلس التعليم العلال السماح للجامعات الاربنية بقبول الطلبة الثين لم يحسنوا الاختبار عند تعبشة الطلب الموحد للقبول في مؤسسات التعليم العالي. ووضع المجلس شروطا لقبـول الطلبة بحيث يتم قبول كل من حصل على معدل ٧٥٪ فاكثر في الجامعات

# ونسامسج المسرور عبر الجعرين

نكرت مصادر مديرية الامن العام الاردنية انه طرأ تعديل على حركة مرور للسافرين من والى الضفة الغربية وقطاع غزة المحتلين عبر حسري نهر الإردن وحتى نهاية الشهر الجاري. الاحد 4/4 الإغلاق بعد الساعة ١٢ ظهرا، الالنين ٩/٩ مغلق نهائيا، الثلاثاء ٩/١٠ مغلق نهانيا. الثلاثاء ٧/١٧ بعد الساعة ١١ فَلَهوا، الاربعاء ٩/١٨ مَعْلَقَ نَهائيا. الاحد ٢٢/٩ بعد ١٢ ظهرا. الاثنين ٩/٢٠ مغلق نهائيا، الأحد ٩/٢٩ بعد ١٢ ظهرا. الاثنين ٩/٣٠ مغلق نهائيا. ويكون سير العمل في بقية الايام كالمعتاد وحسب ساعات الدوام للقررة.

## حراسيية اسمينار الخب

قرر للهندس على ابوالراغب ورير الصناعة والتجارة والتموين تشكيـل لجنــة لــــــراســـة مرر بنهندس عني بوداراعب ورير الصناعة والمجارة والمصوين تسطيل لجنبة للتراسطة اسعار الخبز البلدي والتكلفة الحقيقية له وهامش الربح لاصحاب للخابز. واكنت مصادر اللجنة انه لن يطرأ اي ارتفاع على لسعار الخيز العادي لكن الامس يتطلب تحديد التكلفة الحقيقية لهذه للادة والتي يمكن على ضوئها تحديد قيمة السعم وتحديد اسعار الانواع الاخرى من الخبز والكعك.

تفخر شركة ليبرتي للسيارات بأن تعلن بأنها بالاشتراك مع

شركة جنرال موتورز للتوزيع لما وراء البحار قد قامت بانشاء

مركز اي سي ديلكو في الاصارات العربية المتصدة لتغيير زيت

السيارات والخدمة السريعة . سيعمل مركز ليبرتى اي سي ديلكو

سنتر بنفس الخطوط وبنفس الطريقة التي تعمل بها مراكز

مستر جودرينش كويك لوب بلس ، لتغيير النزيت والخدمة

السريعة والتابعة لشركة جنرال موتورز والعاملة في جميع أنصاء

🤾 ما هــو اي سي ديـلـكــو ؟ 🃆

إن علامة اي سي ديلكو ترمز الى أعلى نوعية في زيوت ومـزلقـات

وقطع غيار ولوازم السيارات . والمنتجات التي تحمل اسم اي سي

ديلكو قد طورت وأنتجت وسوقت بنجاح كبير ومنذ فترة طويلة

ما الذي يجعل رّيت اي سي ديلكو مميزا عَقَيْ يَحْيَرِه ؟

ان زيت محرك ومزلقات اي سي ديلكو معترف بنوعيتها الرائدة

في العالم أجمع وبمنتجاتها المتازة التي تناسب جميع أنواع

السيبارات تلك النبوعية التي تتغلب عني طقس منطقة الشرق

الأوسط القاسي وظروف القيادة فيها . وتحمي المحرك ضامنة له

لماذا مركز ليبرتي اي سي دياكو ؟

عندما كانت شركة جنـرال مـوتـورز تبحث عن وســائل لتقـديم

الولايات المتحدة وكندا .

في جميع أنحاء العالم .

فترة خدمة طويلة .



### تحويل مسار المرافق لمترو انفاق شيرا

تم الانتهاء من تحويل كافة المرافق من تليفونات ومجاري وكهرباء في مسافة ٢٥ كيلومترا من السار الجديد لمشروع مترو الانفاق الجديد المتد من منطقة شبرا وحتى رمسيس والسذي يبلغ طوله ۸۰ كيلومترا. تنتهي جميع عمليات تحويل الرافق في شهر فبراير المقبل لتبدأ عملية انشاء

في مقابلها اعتبارا من الفاتورة القادمة. كما قرر افتتاح سنترال اسوان الجديد بسعة ٨ الاف خط خلال الشهر المقبل وسنترال السد العبالي بسعبة

تأجيل الدراسة بمدارس

مدىنة نصر والعباسية

وافق الدكتور حسين كامل بهاء

المدين وزيس التعليم على تسأجيسل

الدراسة بمدارس منطقة الغباسيسة

ومصر الحديدة ومدينية نصر حتى

نهاية شهر سبتمبر الحالي بدلا من

جاء ذلك حتى يتسنى لطلبة هذه

السبت المقبل.

الدارس المشاركة في خدمة السورة من مصر والخسارج. كما قرر المكتب فتح بساب التقديم للحساصلين على الافريقية التى ستبسدأ يسوم ٢٠ الديلومات الفنية لمدة اسبوع بحد ادنى ١٥٪ من مجموع المواد النظرية. سيتمبر الحالي بالقاهرة.

حتى يوم الخميس القبل

وافق المهندس سليمان متولي وزير النقل وللواصلات عل اعفاء المشتركين بالتليفونسات من المصاريف الخاصة بالتوصيلات الداخلية الإضافية مثل الفيش خط لسنترال الهرم القديم. والبراييز والاحمال والاسبلاك. وقبرر البوريس الغساء حَمَلاتَ ٱلتَّقْتِيشَ التي كـــائتَ تَجَــَـرِيُ لَضَبِطَ تَكَ هيئة الاتصالات السلكية واللاسلكية تطور الخدمات الاضافات والغاء الرسوم التي كأن يدفعها المشتركون التِّليقو ثبة خلال الفترة ألَاضية.

تقرر رُيادة دوائر الاتصال الدولي بمقدار ٦ دوائر مع المانيا ودائرتن مع سلطنة عمان، وقد نجح الاتصال الالي المباشر من او غندا وتنزانيا مع مصر.

الفي خط، كما يتم في شهر نـوفمبر المقبـل تشغيـل ٨ الافُّ خط بستترالُ أَلعمرانية المتنقل مما يوفر ٥ الاف واستعرض وزير النقل خلال اجتماعه مع قيادات

قرر مكتب تنسيق القبول بالجسامعات المصريلة استصرار قبول اوراق

وتدلُّ مؤشرات قبول هؤلاء الطسلاب على ان الحساصلين على ٩٥/ من

السعودية لهم مكان في كليات الطب وطب الأسنان والصيدالة والهندسة،

وينخفض هذا الحد الادنى الى ٩٤٪ للحاصلين على الثانوية من الامارات

للالتحاق باي كلية من هذه الكليات، وينخفض الى ٩٠٪ للحاصل على

وتدرّس ورّارة التعليم حاليا موقف الطيلاب الماصلين على جي.سي:اي

المصريين الحاصلين على شهادات عربية واجنبية معادلة للثانوية العامة



الانتهاء من زراعة ٥,١ مليون فدان بمشاريع الري الانسيابي

تم الفراغ من زراعة اكثر من ملسون و ٣٠٠ الف قعان في للشاريع الزراعية التي تروى بالري الإنسيابي وجرى تتكلف للصاصيال من الحشائش الطغيليات وتحصينها من الإفات البزراعية وحالت نُسبة طيبة في النمو. اعلن ذلك الطيب العبيد رئيس الحساد عنام مزارعي السنودان مشيرا أل وجسود بعض المعوقات المتمثلة في شج مياه الري واوضىح انّ هنساك جهسودا تُجسّرى الْأِنَّ على تلك للعضلة. واشار آلى إن للوسم الحالي بمساه



# بدء تجربة النقل المسائى بولايتة الضرطوم

بالخرطوم عن طريق الباصات السفرية وذلك بالتنسيق بين ادارة النقل العام والبترول بالولاية ولجنة تسيير اتحاد الباصات السفرية واتحاد عام

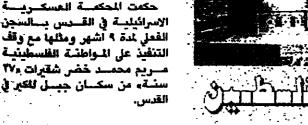
اكد ميرغني عبدالله داود نائب مدير ادارة النقل العام والبترول ان الادارة الإربعاء المُقيل لتقويم التجربة وتُلمس مواطن الخلل.

# انسينبسهام ۲۰ السف ط للترحيسل الجماعي بسالعسامم

بلغ عفد الطلاب الخين تقوم مترهيلهم ادارة النقل العام والبترول بولاية

الاف و٨٣٠ طالبا وطالبة بمحافظة الخرطوم مثها ٣٢ باصا للطالعات و١٧ باصا للطلاب، بينما يعمل ٤٩ باصا بمحاقظة ام درمان على ترحيل ١٤ الف طالبا وطالبة منها ٢٠ باصا تقوم بترحيل ٨ الاف طالب و۲۹ باصا تقوم بترحیل ۲ الاف طالبة، وفي الضرطوم بحدي يعمل ٢٨ باصًا منها ٣٠ باصا للطالبات و٨ للطلاب... وبلغ بذلك مجموع الباصات التي تعمل على ترحيل الطّلاب ١٣٦ بأصا منها ٩١ باص للطالبات وه؛ باصا للطلاب. واكد مساعيد ميدسن أدارة النقيل العام بولانة الخرطوم عبادل كمال ان خطة ترحيل الطلاب بالولاية

السجن لفلسطينية من القدس



### توسيع مستوطنية

وكانت سلطان الاحتلال قد صادرت مائتي دونم من اراضي القريبة لتتوسيح

ومثلها مع وقف التنفيذ على الشاب يوسفُ عبدالله نعياً وم ٧٤٠ سنة من سكان ضاحية الشويكة بتهمة الانتماء لحركة فتح وهو معتقل منذ ١٩ /٩/٠١٩٠. وحكمت للحكمة كذلك بالسجن الفعل ثماني سنوات على الجد عبدالرؤوف الخطيب من قلقيلية والسجن ٥ سنوات على عبدالله على عمر من سكان ثير بلو<del>ه</del>،

# استمرار شق الطريق الاستيطاني في شوفه

واصلت الجرافات العسكرية الاسرائيلية واللسبوع الشائي على التوالي عملية شق الشارع الاستيطاني الذي يعير عبر اراضي الرياضة شوقه طولكرم والذي سبريط بين شارع طولكرم القيلية على المطا الاحْصَر وشارع طولكرم تابلس.

سلطات الاحتلال تقوم منقل عند من للباني الجاهزة ال مستوطنتي «مدار بیتاء و«معالیه عاموس». خدمة مماثلة لـ " مستر كودرينش كويك لوب بلس" خارج أمريكا الشمالية أبدت شركة ليبرتي للسيارات واي سي ديلكو اهتماماً مشتركا بالموضوع والذي حاز على القبول الفوري من شركة جنرال موتورز للتوزيع لما وراء البحار لعدد من الأسباب المنطقية ونتدج عن هدذا التغيير من مسركة ليبرتي لتغيير المزيت السريع الى مركز ليبرتي اي سي ديلكو .

يفتتتح البيسوم أول مسركسز اي سي ديسك

سيبقى سعر الزيت والخدمات في مركز ليبرتي اي سي ديلكو على ما كان عليه من قبل ، وسيلاحظ الـزبـائن بمـزيـد من السرور تحسن واضح في نوعية الخدمة المقدمة وسرعتها .

يقع مركز ليبرتي اي سي ديـــــكــو سنتــر فــي شــارع الوحدة في الشارقة وذلك ما بين الجسر الشانس ودوار الـ سيفوى ، إلــى جانب شركــة ليبـــرتي للســــيــارات. هانف. ۲۷۲۱۱ ـ ۲۰

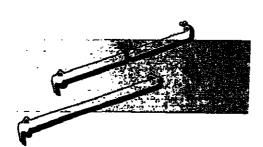
ان شركة ليبرتي للسيارات لتفضر بكونها السباقسة في مجال مركسز اي سي ديلكسو مع شركة جنسرال موتسورز للتسوزيسع لما وراء البصار .



# هل سيكون هناك تغييس في استعار الزيسوت والخسدمسات؟

### المكان





سيحصل الربائن الذين يرورون مركز ليبرتي أي سي ديلكو اليوم على قسيمة حسم واحدة لكل سيارة، والتي تمكنهم من الحصول على خصومات كبيرة في زيارتين قادمتين.





بدأت الاسبوع الماضي تجربة نقل الطلاب والمواطنين في القترة للسائية

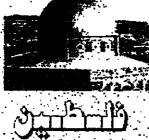
اتخذت كل التدابير والإجراءات من حيث توفير المواد البترولية وتصديد محطات الخدمة والإجراءات الرقابية مع تكليف كل الانارات والجهات المختصة بمتابعة اختصاصاتها في المشروع على أن يعقد اجتماع أخس يهوم

الخرطوم ما يقارب السنة وعشرين الف طالب وطالبة منهم ١٣ اللَّه.

و ٢٧٠ طالبة و١٢ السف و ٢٠ تسير بشكل جيد، مشيرا ال جهود الادارة لحل مشكلة ترحيل الطلاب و قترة الإمسىسات عن ط الباصات السفرية مع منح الاولوية

بدء سفريات العودة للدارسين بمصر

أعلن الاتحاد العام للطبلاب السوادنيين بجمهورية مصر العربية عن بدء سفريسات العونة للدراسية، وتساشيد جميسع الطسلاب سرعسة تسجيل اسمائهم لدى مكتب العمل الصيفي بدار طبلاب حامعة القاهرة



نكرت صحف الارض المحتلة على لسان سكان قرية صرة ـ نابلس ان الجرافيات العسكرية الإسرائيلية تواصل تـوسيـع مستـوطنـة مجدوليم للقـامـة على أراضي

### احكام عسكرية

حكمت المحكمة العسكرية الإسرائيلية في نابلس بالسجن الفعلي لمدة ١٢ علما

من جهة لحرى قال سكان قرى العرقوب وسكان قرية تقوع في

خسر منتجبنا الوطني للشباب اول مبارياته في بطولة الصداقة الدولية كان فيها هو الافضل معظم فترات للباراة والفريق الاقرب للفور لـولا سـوء الطالع الذي لازم مهاجميه طوال شوطي للباراة، وليو نجيح مهاجمونا في استغَلَّال الْقُرْض التي سنحت لهم لخَرج للنتخب فائزا بعدد وافر من

رسالة مسقط و

لم سأس منتخبنا معد الهدف البذي

نخل مرماه وواصل هجماته بغية

لحراز هدف التعادل.. وتضيع اكثر من

وفي الدقيقة الإخيرة من الشوط الاول

ومن رمية تماس تصل الكبرة الى لاعب

الوسط البحسريني احمد ابتراهيم دغير

الراقب، لنسبد كرة مساشرة بعبد ان

عدل لنفسه على صدره لتمر الكرة من

تحت اقبام السافعين وتسكن للبرمى

منتخبنا يسيطر

ومع بداية الشوط الثاني يحدث

مدرب منتخبنا تغييرا في صفوف فريقه

فهد الحوسني وللتالق، في خطفٌ كرةً

ويجنح بها في الناحية اليمنى ويمررها

ناخل لَلنطقة الى جمال ابراهيم الذي لا

يتوانى في ايداعها ببطن قندمـه داخَّـل

الإمارات في السَّقيِّقة الشانينة من هنا

مسجلا هدف البحرين الثاني.

انتهى الشوط الاول لصالح البحرين ٢/ صفر سجلهما حميد حسن، واحمد السراهيم في التعلقتين ٢٣ وه؛.. وفي التعلقة الثانية من بطية الشوط الثاني سجــّل جمال ابــرأهيم الهدف الــوحيــد

لعب منتخبنا مساراة طيبة.. فقد استعباد الفريق نقت رغم الخسارة التي جاءت منّ آخطاء دفّاعية ولم تكنّ من هجمات مرسومة. البحرين تتقدم بهدفين

هلجم منتخبنا الوطني منذ الدقيقة الاولى عن طريق جمال أبراهيم وفهد الحوسني، وكان الإكثر خطورة حيث تسابق مهلجمونا في اضاعة الفرص السهلة أمام للرمى البحريني. وبعد عشر نقسائق بسدا الفسريق

البحريني في تنظيم صَفْوفه وكَسَادُ مهاجمة محمود الصايغ ان يسجل هدفا مباغتا لولا تنألق حارسنا عبدالنباص ابراهيم في ابعياد الكرة لركلة ركنية. وفي الدقيقة ٢٤ ومن هجمة مرتدة

يخطف عسادل حسن الكسرة من ظهير منتخبنا منثر علي ويلعبها عرضية ليقابلها مهاجم البصرين حميد حسن ويسددها لرضية زاحقة دلخل للرمى مسجلا هنف البحرين الاول.

هيتم بن طارق اللهم التقاء شياب تول

التعاون عرب السدد ميام بن طارق آلء ميد ركسل وزارة الشارجية ا العمانية للشؤين السناسية واعن حفل كورة الصباقة النولية الثالة أ تستقنيفها سلطنة عمان ماييا للمرة الشائنة على الشوال بالهاء ا جمعت الجنيد من للماني السامية. لشيف دول مجلس التعاون للقيم ا السؤولين في سلك التحسيدات الرماضية لللهود الصناقة الاضوية مبانقية القي تسريط الأطلبة. أضاف ولضجافية الإصاراتية بسان الْقُولُ الْحَقِيقِي فِي مِثْلُ هِبُدُ الْلَهِ أَمَانَ هو للشاركة والتولِّدِ، بعض فلطر من

الغافري يستقبل رؤساء الوقود مشاء الدوم متهارجمارين حيد القطارين علم جامعة الميلمان قائرين

منتجينا ينترب ممياء التوم نملعت المبتب عندرب مُتَحَمِّنا الوطني الشياف اعتِمَارا من السائسة من عشاء اليود الرياضي ببوش وذلك تخت الثراف ﴿ سُلِّاقَ استعِدالِيَّالَةِ عَلاقاةً

كويتا فوق سطح البحر رغم أنّ الاهتمام منصب على مبــاراة اليمن الا ان الجهـــاز الفني يفكــــر في

# السعودية تفوز على قطر بهدفين

فاز منتخب المملكة العرسة السعودسة للشساب على نظيره المنتذب القطري بهدفين مقابل لاشيء في المساراة اللتي بينهما عصر امّس بمجمع السلطان قاب وس يبنوش في اعلى الله المساوية اهداف المنتَّذَبُّ السعودي السَّاعِب فَالِينُ السَّمَرَائِي فِي الدِقِيقَةُ ٢٣ مِن الشَّوطُ الأولِ واللَّاعِبِ سَلِّينَانِ الْعِمْرَانِ فِي الْبُوقِتُ بدل الضائع من الشّوط الفّاني. ادار المباراة الحكم الاعاراتي احمد حكيم

# انتظام تام في تدريب الاوليمبي استمعنوا لمللآحظنات المدرب عن لقناء ايبران

استانف للنتخب الاوليمبي تدريباته باستاد نادي الشارقة بعد اقبل من ٢٤ ساعة من رحلته الصعبة الى طهران ولم يتخلف اي لاعب عن التَّجِمعُ الذي تُحدد له الرابعة من عصر امس بفندق كونتننتال الشارقة، بل كان الحضور كامل العدد. الامر الذيُّ انعكس على ملامح لوبَّانوفسكي الذِّي بدا عليه الأرتياح الشنيد. وقبل بدء المرانُ تحدَّث للدرب للاعبين وتناول ما حدث خلالٌ لقاء ليران وتُعرض لبعض الإخطاء القنية وأكد على ضرورة نسيان ما حدث في هذه للباراة والاستعداد للقاء القادم.

> وفي المران ركز لوبانوفسكي بشكل شخّصي عَلَى حَـارَسُ لِلـَـرِمِي سَعيـــدُ جمعة وابدى له مـلاحظـات فنيـة ثم اشرف عَلْى تَدريب خاص غايَــة فيَ الصعوبة، بينما تولى مسلجن للساعد الاول والدكشور عبدالسلام الكعبى مهمّة بأقى اللاعبين. لقاء اليمن اولا بحيى عبيالكريم متيسر للنتخب

ايران مُكْتَفَيّا باننا حصلنا على تقطُّهُ منها، واكد على ضرورة الاستعناد للقاء اليمن آلذي سيكون صعب بعد ان حصل هذا الفريق على ثلاث بقاطي وقسال يحتي أن الجهساز الفني لم التى اقيمت في نفس تــوقيت مــــآراتنـــآ مع أيران ولَّكننا بانتظار تسجيل

الاوليمبي رفض أنَّ يتحدث عن مباراة

برنامج التدريب في الاسام للقبلة يتضمن التدريب في العاشرة من صباح قيوم بصالة ندري الشباب، ثم في السَّانُعَةُ مساء بالشارِّقَة. ويوم غد (الله لائه) سيكون مرة واحدة مسائية بالشارقة، ويعود الحال يوم الاربعاء ليكون للسران ومساء بالشارقة، ويوم الخميس مرة

الخطوة الهامة التي ستتلـوهـــا..وهي مباراة باكستان وموعدها ١٨ الجارى. وقد اقترح الجهاز أن يكون وصول الفريق الى مدينة كويتا التي ستقام بها الباراة قبلها بيوم واحد حتى لا يتأثي السلاعبون من ارتفاع سم للبينة عن البحر والذي يتجاوز الفي متر، وهـــذا الاقتراح يشير الى ضرورة

عودة البعثة من هنَّاكُ بطَّائِرةَ حَاصَةً

يضًا للحاق بمباراتنا التالية مع قطر ولا شك أنّ أتحاد الكرة ببدرك هنذه الجوانب ويقوم بالاتصالات اللازمة.



المانب من مران المنتخب الاوليميي باستاد الشارقة امس. اد الكبرة امس اجسراءات استخراج تناشرات البخول لبعثة منتخب آليمن، وكذلك تاشيرات الدخول

لبعثة الامآرات من قنصلية باكستار بنيي وتولى احمد السيد مديـر الاتحــاد هذا الموضوع بصفة شخصية. لا اصابات او امراض اكد الـدكتـور عصفت اسحق عــدم

وجود اصابات بين اللاعبين من مساراة ايران وشفاء السلاعبين النين كانوا مَـرَضَّى بنـزلات البردُ بـاستثَنَــاء علَّى اليوحا المصاب من معسكر القاهرة.

النصر خلال الحقّل.. وقد وصلتّ الدعوة بصفة شخصية الى جُمعـة جعفر مدير العلاقات العامة بنادى النصر لحضور مراسم الحفل الذي سيقام تحت رعاية محافظ منطقة سنندم العمانية الثى يقع فيهسا في لقاء ودي الوحدة وحتا

يتعادلان ١/١ تعادل فريقا حتاً والوحُدة بهدف لكل منهما في اللقاء الودي بكرة القدم والبذي جسرى عصر امس ىملعت تادى ألوحية بابوظبي. وقد انتهى الشـوط الاول ١ / صَفَّر بالهدف الـذى سجلــه فـريق حتــا بواسطة لأعبه لحمد عنامسر في الدقيقة ١٢ وفي السدقيقة ١٢ منّ الشوط الثاني سجل معتوق سعيد لاعب العسربي السسابق هسدف

دعوة نادى النصر لجفل خصب العمائي

انشطته. وسيتم تكسريم نسادي

### التعادل للوحدة. قرعة كأس الامم الافريقية الجزائر ومصر والمغرب في رأس المجموعات

سيلعب كـــل من منتخبـــــات الجيزَّائر ُ /حياميل ۗ اللقب/ ومصر والْمُفْسِرِّبُ في رأس المجمسوعُساتُ بنتيجة سحب القرعة الذي اجبري مس في داكبار والخياص ببالبدور الاول من نهانسات كساس الأمم الأفريقية الشامنية عشرة في كرةً

بتضيف السنغال النهائيات وتسبطيق مستحل موسي من ١٢ ال ٢٦ يناير للقبل في ماكل وزيفينشور. ويواجبه للغرب في للجموعة اللاانية الكساميرون

وتلَّعب الجرائر في للجموعــة الثَّالثة ضد سُاحِلَ العَاج والكونغوء وَتَخوضَ مصر مبارياتها في الجموعة الرابعة ضد زامبيا

وتضم للجموعة الاولى السنفال وكينيا ونيجريا. وتقام مباريات للجموعتين الاولى والثّانية في ٢٦ و١٤ و١٠ يُناير في داكار ومباريات المجموعتين الثالثة والرابعة في ١٣ و١٥ و١٧ منه في

ويصعد اول وثانى كل مجموعة الى الدور ربع النهائى الذى سيقام بطريقة خروج الظوب

### تلقى نُسادى النُصر دعسوة ۖ من السؤولين في تأدي خصب العماني لحضُّورَ الْحفل اللوسيْقي الـذيُّ سيقام اليوم لتكريم السساهمين ق اللجنة برئاسة عبدالله ابراهيم الى أن اللجنية سيكون

اكد معلق الشيخ فيصل بن خاليد بن محمد للقاسمي وزير الشباب والرياضية دعميه للجنية الإعلام الرياضي واعطائها كاقة الصلاحيسات من لجل ابراز الصحافة الرياضيه بالإمارات وتبكينها من القيام بواجباتها على اكمل وجه، أر واشار معاليه خلال اجتماعه امس باعضاء

لها خلال الفترة القادمة دور هام وفعال ضمن خطبة الوزارة من خلال التعاون الوتيق مع الوزارة. واوضح اهمية العلاقة للشتركة بين اللجنة والوزارة ودور اللجنبة في رصد وتعميم الانشطبة البريباضية والشيابية على الساحة الرياضية.

# في الجولة الثانية لبولينج التعاون قفزة كبيرة للقبيسي والصدارة ما تزال قطرية

ُ مَن الْلَّرِكْزِ الْحادي عشر بْرصيــد الف و ٢٩ نقطة ألى المركثر الشَّالَثُ سُرِصيد للفين و٢٧٧ نقطة هذا ما قفر اليه نجم الامارات وبطل العالم لعبام ٨٨ للعبة البولينج اللاعب محمد خليفة القبيسي في نهاية الجولة الثانية والشوط الثاني عَشر من بطولة فردي البولينج لمجلس التعاون لدول الخليج العربية. اما التحول الثاني في مباريات امس فكان من نصيب النَّجِمُّ القطري محمد

هـزيم المريخي الـذي قفـز بدوره من للركز السابس الى للركز الاول ليتفرد بالصدارة مقصيا زميله اللاعب القطرى خليفة الكبيسي، فقد جمع السريخي بنهاية الجنولنَّة الشائينة الفين و ٣٢٠٠ نقطة وانفرد بالصدارة بينما احتل الكبيسيّ المركرُ الثاني بفّارقٌ ١٨ تقطةً وتراجع النجم السعودي طارق فلمبان خطوتين باحتلاله المركز الرابع برصيد الفين و٢٢٦ تقطـة. وتخلى الحظ عن لاعبنا فرج للري فتراجع من البركيز الخامس ألى المركز العاشر.

اما نجم قطر وبطل العالم لعبام ٨٩ اللاعب سالم شرباك فقد خطبا خطبوة واحدة للامام متقدما من للركز الشامن

الى للركز السابع برصيـد الفين و ٢٢٥ نقطة وتبادل مع اللاعب الكويتي محمد سراج الذي تـراجــع من للـركـزُ السابع الى المركز الثامن برصيد القين

المريخي الذى تصدر الجولىة اللبانسة لتَمْثَيِلُهَا فِي يُطُولُـةٌ الْعُلَّالِمِ الْفُرِينِـة التنافس مستمر هذه التغييرات اكنت ما ذهبنا اليه

الدوعة

للشطرنج تحت ٢٠ سنة اي جيوى فقد وأصل النجم اليمني حميد قاضي تصدره مضيفا نقطة غالبة الى رصيده لَ اعقاب فوره على عبداللَّجيد محمد على كما حافظ نجم سور عبدالليه على فيارق النصف تقطية البذي يفصله عن القمة بعد فوزه علَّى اللاّعَبِ اللبناني كمال عادلًّ تُناصى كنَّلك فازْ محمَّدٌ احمَّد المضيحكي بطلَّل قطرٍ على مواطنه لحمد مبارك وانس ناصر عبدالسميَّع على مواطنة و المستعمل المستعمل عبدالسميد على موافقة المراهيم جمعة الشهراني وللصري لجمد السيد الشهراني وللصري لجمد السيد الشهراني على عبدالرزاق على المسوري راقت عيسى والربني محمد يسونس سلمان على السوداني مام ليراهيم فقيري.

في اللقساء الاول تخطى لاعب اليمن حميسد قساضم دعقية، لاعينا عبدللجيد محمد على الذي توقع الخبرا ان يوقف حميد بعد للستوى البرفيسع البذي اظهره في لَجُولَات الاخْيَرةُ وتعالله أمام المُضْيِحْكي بطَّل قطر ﴿

امس في توقع حصول تبديــل في لعبــة

الكراسي الموسيقينة في البطولية وبندا

واضما ان اللاعبين ذوي الخبرة بساوا

يفرضون حضورهم ومما يجدر ذكره أن قطر رشحت البلاعب محمد هزيم

أما لاعبنا منصور فقد حقق الفوز على مضافسه البناني بعد جولة جيدة من الناحية القنية استطاع خلالها السيطرة للبكرة على مرحلة الافتتاح التي بداهاً منصور بالقطع البيضاء وبافتتاح جندي الملك بينما اختار كمأل دفاع الكاروكان بالقطع السوداء لكن النقلة العاشرة للاعبنا منصور كانت مفاجئة للاعب اللبناني الـذي أضباع عـدة نقـلات مكنت منصبور من البـادر. بالهجوم المكر حتى استسلم كمال عند النقلة ٢٥.

> بسم الله الرحمن الرحيم «يا أيتها النفس المطمئنة ارجعي الى ربك راضية مرضية فادخلي في عبادي وادخلي جنتي»

«صدق الله العظيم»

رئيس وأعضاء مجلس إدارة

والإداريون واللاعبون والعاملون

يتقدمون بخالص العزاء والمواساة في وفاة المغفور له

خلفان حمعة بن بحر والد لاعب كرة القدم بالنادي

سلمان خلفان وجد الدكتور/ محمد سالم سميل وجد لاعب النادي السابق/ سميل سالم سميل

داعين الله أن يتغمد الفقيد بواسع رحمته ويلهم أهله الصبر والسلوان إنا لله وإنا إليه راجعون

# ٢٣ أكتُوبر الانطلاقـة.. و٣٠ الف ذولار الجـوَائز

نامل ان نقوم بتنظيم لحدى جولات بطولة العالم للراليات الصحراوية الطويـل في دولـة الامـارات.. واذا تم اقرار سلسلة بطولة العالم للراليات الصحراوية من قبل الاتحاد الدولي لرياضة السيارات «الفيسا» في المستقبل القريب.. فان جمعية الإمارات وهي الجهة المنظمة لراني الإمارات الصحراوي تأمل ادراّجه ضمنّ جولاّت بطواــة العالم المقررة. هذا ما قاله محمد بن سليم رئيس جمعية الإمارات لرياضة السيارات في المؤتمر الصحافي الـذي عقد نهار أمّس في فندق حياة ريجنّسي دبي بمناسبة اقتراب موعد اقامـة رالي الأمـارات الصحـراوي والمخصص لسيارات الاندفاع الزباعي والذي ينتظر أن يكون هذا السباق والبالغ طوله ٧٥٥ كيلومترا بداية من ٢٣ اكتوبر ولمدة يومين من الاحداث الرياضية الرئيسية البارزة في منطقة الشرق الأوسط.



### محمد بن سليم: سأحاول التوفيق بين الادارة والمشاركة

اكد محمد بن سليم ان توليه لرئاسة جمعية الامارات لرياضة السيارات لن يحرمه من المشاركة في السباقات المقبلة.. وسيحاول التوفيق بين عمله

الإداري ومشاركته. واكد انه سيحاول ان يحقق انجازات ادارية لرياضة السيارات.. لان

وسيبدأ رائي الامارات الصحراوي بمرحلة تمهيدية في الرابعة عصر ٢٣ اكتوبر..ويتم خلالها تحديد أواثل المنطلقين في الرالي الفعل من بعد ظهر اليوم التاتي، وسيتم احساطية للرحلية التمهيدية بالسرية التامسة حتى اللحظات الإخرة قبل البداية. كما سيبدأ القسم الثباني من البرالي

يوم ٢٤ آكتوبر في الثالثة ظهرًا وبلكًّ جُـوار فنعق حياة ريجنسي والــذي سيكون للقر الرسمي للرالي. وسينطلق المتسابة ـون على متن مركياتهم نآت النفع الرباعي بعد

الانتهاء من للرحلة الخاصة الاولى بالقرب من أندق حياة ريجنس دبي متوجهين لاجتياز الراحل الشالات الخاصة من الرالي والتي تقع في امارة الشارقة والتي سيتم اجتيازها مرتين. ومع نهاية القسم الاول في العباشرة والنصف مساء فان للنافسة ستيدا من جديد في السابعة والنصف من صباح الْبِوم الشائي لتمتد الى مشاطق مرغم وجبل عني وستستمر الطريق مسع خمس مراحل خاصة اخرى، سيتم

بالعودة الى فندق حيـاة ريجنسي دبي في الخامسة والنصف مساء.

لجتيازها مرتين قبل ان ينتهي الرالي

للنصب تكليف وليس تشريفا كما قال.

والنشاطات الشركية لندعم ورغبانيا رياضة السيارات

حتى يتمكن من وط

وضرح صوديثني سأتبذ أثبين الحاة ليثركة فيثني موزيش بمنطقا والتخليج والشرق الاوسط ويناغتيار الن عارليورو هي راعية السياق.. ان الشركة سوف تقدم كال السعم من وقتال ان هنذا الجندة الشيق والجناف فمسل اغتنادا طيبعين

الحل انجاحه : ٠٠

الاثنين ۹ سبتمبر ۱۹۹۱

الاهلى ام المقاولون؟!

الذي سيمثل مصر في البطولة عَل هـ

المُقَاوَلُونَ بِطِلَ المُوسَمِ الْسَاشِي أَمِ الْإِهْلِيَ

البطل الحالي قال احمد يهاء أنه لجري

اتصالات بالاتحاد المصري حيث افساده

للسؤولون بيانيه قد تم تحبوييل

الموضوع الى لجنة المسابقات لدراسته

الاردن يشارك باجتماعات

المجلس الاوليس الاسيوي

عمان ـ محمد قدري حسن:

اطن د. مدالح ارشيدات وزيدر الشبك الاربني رئيس الجنة الوليية

الربيعة لنه سير أس بنقمه وقد الربن لل لجنماعيات الجمعية المسوميسة

العجلس الاولمي الاسيــــــوي البقي تستضيفها العاصمة الونيية تيويلهي

يومي " ۲ و ۲ سيتمبر الجاري. وقال فرهيدات ان الاماضة العباضة

الجنة الأوليية تسلمت البعوة الرسبية الحضور هذه الاجتماعات وجسنول

الإعمال الذي يتضمن انتخساب رئيس جبيد للمجلس خلفا للشهيد فهد الامند

وَمُوفَ يِتَنَافُسَ عَلَى الـرِدُّأَسَةُ الشَّيِخُ لحمد فهد الاحمد من الكويت تقافسه ٢

شخصيات من فندونيسينا وسيرلانكنا والصين الشعيية، لم يتم لفتيار 1923 تولد الرئيس ويتنافس على ملعد دول

ضُرِبَ اسيا الشَّيخَ عيسي بن راشيه والبحرين، وسميح مدلل مسورياه

الخميس للقبال لجنماعيا مهمآ للجد

للشاركة الرمنية في هذه الاجتماعات.

منتخب الأردن الاوكيي

يينأ معسكره باللاذقية

يماً منتشر الأربئ الوغير لكرة القدم منسكره التحريين الكلف في الـالالقية حيث شاهب السقر بـيم ١٦ سبتمر الجاري لل للثانـة لـلاقاة ملتفيات

السفوتية واليحرين وسيرلانكا مُعن التصليك الرائية

معصيف الوليد وكـ أن للنتخب الاولمي الزيني الـ دوصل إلى اللانكية بـ ١٢٠ لاعيا هم:

انطوان، رحد المول، عبدالله العمارنية. مهاد مجادين الحدد خليل، صادر خليل،

صامر يحطي فالر والعيه محمد همدان

وتحديد للبطل الذي سيشارك في البطولة.

وعن موقف الأتحاد المصري والنابي

السد القطري يعسكر في الاحارات

أعلن ملدي السد القطري عدوله عن للعسكر القدرييني البذي كنان ويعترم اقامته في اوروبنا في نطباق

الإستعداد ليطولة انبية التعاون.

·· وَمَعَادِنَ ثَلَكَ يَقِيعُ سُأَدَىٰ كَسَنَهُ

معسكره التسريبي في البحسرين

ولدة عشرة ايسام ثم ينتقبل ال

الامارات المواصلية للعسكس

. هذا وقد اتفق نبادي السد منخ

تابي الوحدة على اقامة مبساريسات

وبينة ينوم ٢٩ صينتمبر او اول

اكتوبر قبل سفر الوحيدة ألى

العسكر الخارجي بالقاهرة كما تم

الاتفاق مع نادي الجزيرة من أجل

ترتيب لقاء ودى خبلال الاسبوع

قطر تطلب استضافة

ضاحية التعاون

طك الاتصاد القطرى لالعباد القوى استضافة بطولتة التعاون

لاخْتَراقَ الفناحيــة وَالْتَى كَـَالُ مَنْ

للقرر أن تستضيفها سأطنة عمان

وبظك تستضيف قطر بطولتين

على القوال الاولى في شهـر سبَّتمبّر الحـالي وهي بطــولــة التعــاون

ديون الاندية في

طريقها للتسوية

شرعت الهيئة العامة أبرعبانية

الشياب في تطييق قبرار سمـو وي

العهد رئيس الهيئة العامة بدولة

قطر بخصوص تسوية جميع

العيون للتراكمة على الانسميسا

القطرية خلال الفترة اللاضية وذلك

حتى تستطيع القيام بمهامها

وقد تم تشكيل لجنة لحصر هذه

ومواصلة مسترتها للرياضية.

النبون والتعجيل في سنادها.

العمومي ثم بطولة الضاحية.

الأول من شهر اكتوبر ناقبل.

التبتغة, ألينان

کتب ـ تاج السر ابو سوار: ما حققناه في طهران خطوة في مشوار طويل عبر طريق صعب وشاق.. نحتاج غزيد من الجهد والنزل والكثير من العطاء.. وحتى نصل الى ما نصبو اليه... ونحقق ما خططناً له.. لابد ان نكون اكثر واقعية ۖ في تعاملنا مع الاحداث.. والمطلوب الآن عدم تضَّخيم ما تحقق.. فَالنَّقَطَـة غالبة نعم.. والتعادل جاء ايجابيا.. تلك حقيقة.. لكن ارجوكم لاتصوروا للاعبين أنهم حققوا اعجازاً.. بل هو انجاز يستحق التقديس.. ونحن وانتم ننتظر منهم الكثير..

> يتلك الكلمات بدأ الخبير السوفياتي لوبانوفسكي حبيته معنآ وعلامات من البرضيا والأرتياح تبدو على محيساه بمجرد ان وطنات قندمناه ارض مطنار ىبى عند عودة المنتخب الاولمبي قادماً من طهران بعد ادائه لمساراته آلاولی فی مشوار الاولمبياد امام منتخب ايران مما قابله اللاعبون داخل الملعب كان صعبا ولولا العزيمة لما تحولت الهزيمة الى تعادل ايجابي.. لكن ما شهدناه خارج اللعب كسسان اصعب،.. وكسسان لوبانــوفسكي يعني الاحــداث التي تعــرض لها الفــريق من الحشــود الجمآهرية الغاضية عقب المباراة وقال رغم كل ما حدث.. فقد نسيناً ما حدث ونتطلع الان لتكملة المشوار.. فلا وقت الان للراحة.. ويكفى اللاعبين ما نَّالوه منَّ راحَّة طوال يوم امس الاول في مقر سفارة الإمارات بطهران قبل العودة الى ارض الوطن.

### شخصنة متميزة لنتحسا

قال لوبانوفسكي انني لا اريىد ان اتصدث عن المباراة ولا عن نتيجتها وكان الفريق قد حقق امله للصعود ما اود قوله أنّ ما فعلناه هو مجرد خطوة في طريق طويبل.. ولا اريند ان يعتقد الناس أن المباراة نهاية المطاف.. بجب ان يعلموا انها البداية والمقبل من الايام هو الاساس.. وان كنت مرتاحا لشيء.. فهو ان فريقنا أثبت ان لـه شخصيته

# فاروق جعفر يتعهد

بالتعاون مع مكاي اجتمع المهندس نور العالي رئيس نادي النرمالك مع فاروق جعفر مدرب الفريق الأول لكبرة القسدم لوضع الخطوط العريضة لبرناميج العمل مع بيفيد العمل مع بيفيد مكاي للدرب الانجليزي الذي قد يتأخَّر وصوله الى القاهرة الى يوم

واكد الدائي في تصريح خاص ان فاروق تعهد رسميا بالتعساون مع مكساي الى اقصى ترجسة ممكسة. وسيحافظ على علاقته مع السلاعبين في حَدود النظام الدي سيتم العمال له والنَّواتُح التي يحترمها الجميع. وقالُ الدَّالِي انْ قَارُوقَ من الْلدَّرَّبِين المتازين البذين سيكبون لهم شبأن كبير في للستقبل ولكن ليس بمقورة

ان بتحمل للسؤولية بمفريم واضاف: لُصَّلَحة قَاروق والرمائك ا سيتم التعاقد مع مكاي اللذي يعسد من افضل للسريين السنين شهستهم إ لللاعب للصرية منذ سنوات طويلة. بعثة الأهلى القاهري في

كمبالًا اليوم تغادر القاهرة اليوم بعثة فريق الاهل لكُبرة القَيدم في طريقهـــا آل كمبالًا لملاقاة فيللاً الْأوغندي في لقاء العبودة ليدور الثمانية ليطولسة الانسة الافريقية ابطال الدوري يوم السبت القبل. يراس البعثة حمدي الكنيسي ومعه فتحي مبروك مبرب وابرآهيم عبدالصمد واقراد الجهارين ا الطّبي والإداري و١٨ لاعبا. وقد ادى

الفُرْيْقُ قبلُ سُفَّره مبأراةٌ وديسةً

تجريبية مع للقاولون. واطمأن قيها إ

مُرُوَّكُ أَلَى النَّشَكِيلَـــةُ الَّتِي سَيِلَعَبِ

ـا حققنـــاه خطــُوة في طــريق شــاق وطــ



# هدفي. تنمية المهارات الفردية. والتركيز على الاداء الجماعي

المتميزة وقد وضح نلك من خلال قدرة السلاعبين على تحبويسل الخسسارة الى تعادل بل كاد التعادل ان يصبح قُـورًا امام ٧٥ الف متقرج لولا سوء الطالع.. ولا أعتقد ان هناك فريقًا يمكنهان مقعل ذلك لولا أن لاعبيه يمتلكون العزيمة القوية والآرادة الحديدية التي تحبول دون تسرب البياس الى النفسوس، والاحباط ألى القلوب. خاصة والفريق الخصم قد تقدم بهدفين دون مقايل... كما أن الناحية التكتبكية والاسلوب التكتيكي واللياقة العالية لعبا دورا فاعلا في تحقيق النتيجة الني انتهت

يتحدث الى

نجوم منتخبنا

### امامنا الكثر

وقال لوبانوفسكي ورغَّم ما تحقق. ورغم ما قدمه اللاعبُون.. لكن لا يــزال أمَّامناً الكثير والذي يُنبغي ان نعمله.. وحتى نخلق فريقا قويا نندن بحاجة الى الــــوقت رغم ثقتي البكبيرة في

وقبال سنبركيز على رفيع للهبارات الفردية للاعبين خلالُ المرحلة للقبلة. مع اكتساب الفريق صبغة الإداء الجماعي.. وتطويع مهارات الاقراد لصالح المجموعة لما يخدم الفريق ويحققُ اهدافه...

لن اسمح بالإخطاء واعلن لُـوبـانـوفسكى ان الخطـاين اللنين نتج عنهما الهدفان اللذان سجلهما الفريق الايراني لن يسميح بتكرارهما مستقبلا وأن كبان قدغض

 المدرب لوبأنوفسكي . الطرف عنهما فلأن المباراة كبانت الاولى

الارض مقابل التعادل

# وانا ادرك مستوى لاعبينا من خالل الاعداد ومسدى مسلاءمسة ليساقتهم

قام الرئيس حسنى مبارك قبل ظهر امس بزيارة مفاجئة لمجمع الصبالات المغلقية بيأستياد القياهيرة لليوقيوف على الاستعدادات النهائية لدورة الالعاب الافريقية التي نقام بالقاهرة في الفترة من ٢٠ سبتمبر الى أول أكتوبر المقبل. وكان في استقبال الرئيس لدى وصولة صفوت الشريف وزير الأعلام وعبدللنعم عماره رئيس للجلس الاعلى للشباب

> وقد استمع لشرح من المهنسس صلاح حسب الله ومن عبدالمنعم عماره تحول مجمع الصالات للغلقبة الذى يضم أربع صالات بالإضافة ال ملعب الهوكي السذى يعتبر أول ملعب في الشرق الإوسط مغطى بطبقسة

النجيلَ الصناعي. وبعتبر مجمع الصالات المغلقية من أكبرُ المُجْمَعَـٰ اتَّ في العــــالم من حيثُ الانتساع والحجم وهو فريد من شوعته من حيَّثُ الامكانياتُ وتَّم أنشاؤُه في أربعية عشر شهيرا فقط وتكلف ١٨٤٪

### وعن النتــــائج اقــــول لا مجال وامام جمهور کبر لم یعتب علیبه للتوقعات فكل مبآراة مصيرية ومهمة السلاعبسون.. ووسط جسو مشحسون والأهم ان شوقق في لقساء اليمن يسوم بالتوتر والانفعال.. الجمعة المقبل.. منا تدرينه فقط عندم شدن اللاعبين معنويا خاصة من حاثبكم يا رجال الاعبلام.. وارجبوا الا قلنسأ للخبير السسوفيس تصوروا لهم ان ما تحقق كان اعجـــازا لوبانوفسكى.. لقد سعدتم بالتصادلّ لن يتكرر. خَارَج ارضنا.. هل ستكسون تلكُ

وقبل ان نفترق ونقول لـه وداعـاً.. قلنا نه قبل أن تطالبناً بعدم الشحن المعنوى ماذا ستفعل انت كمدرب حتى تنتزع شعور الزهو والفخر من نفوس الـلاعين.. قـال هــذا سر احتفظ بــه لنفسى والمهم اننى قادر على انتزاع ذلك

وامكاناتهم الفنبة لتحقيق الفوز..

وعليكم الا تحكمــوا من اول مبـــــاراة

خَـارْجُ ارضنـا.. انتظروا للبـاريــات

لقاء مهم وحول رأيه في المنتخبات الإخبري

وتوقعاته للمباريات المقبلة.. قال

لُوبِانوفسكي لقد شُـاهـنت ايـران على

الطبيعية.. وقيام المساعيدان سياجن

وميخائيل بمشاهدة اليمن وقطسر

وياكستانُّ.. واستطيع القولُ أن الفرقّ

جميعها نأت مستويآت متقاربة وحتى

باكستان اظهر قوته والفريق اليمني

شكل خطورة على قطر وكــاد ان يحققً

ثم التفت الى الدكتور عصمت اسحاق طبيب المنتخب الذي تولى الترجمة فقال له: اليس كذلك يا دكتور واقترقنا لكن

والرياضة • • والمهندس صلاح حسب الله رئيس شركة المقاولين العرب المنقذه للمشروع.

يستعرض الرئيس ذلك تُفصيـلاً ﴿

سيليش هزمت نافراتيلوفا

وقد فآرَتَ سَيليسُّ المَسنَّةَ ٱللَّانِيةَ على نافراتيلوفا المَسنَّةُ سائسة ١/٧ و١/١٠ وهو

. اللقب آلاول لسيليش /١٧ عاماً/ في البطولة

الاميركية ولقبها الكبير الثالث في العسام الحسائي

بعد ملبورن أستراليا ورولان غاروس فرنسا

فْباتت نْجْمَة للوسم من نون منافسة وكانت

سيليش تخلفت عن الأشتراك في ويمبلسنون

انجلترا بحجة الاصابة في حين قال الكليرون أن

سبب غيابها كان عدم لجسادتها اللعب على

ونالت سيليش من جبراء فوزها ٤٠٠ الف دولار مقابل نصف هذه القيمة لنافراتيلوفا التي

لكن يبدو أن أبنية براغ التي ستبليغ سر

الخامسة والثلاثين لم تتمكن من الثبات أمام

قوة اللاعبة اليوغوسلافية ودقتها فلزم الاخيرة

وعلقت سيليش على للباراة كانت من افضل

ما لعبت في حياتي بما في نلك المباراة النهائيـة

مرياتي وي الارسال وعندما فزت بالمجموعة

الاولى احسست أن شيئًا لا يقدر على أيقاق في

حين قالت نافراتيلـوفّـا بلبغُ لداء سيليش حــد

الاَمْتِيارُ ولم تَرْتُكُ لَخْطَاء كَثْمَرَة • لَقَدُ جَدِيت

كل شيء غير أن اسلوبي في الأرسال ثم تسديد

الكرات الطائرة لم ينفع وسنحت لي الفرصة في

في رولان غــاروس ١٩١ نجمت في جميــ

كانت تعنى نقسها بلحراز اللقب للمرة الخامسة •

الملاعب للزروعة بالعشب

٦٦ نقيقة لا اكثر لتنتزع اللقب،

وأشار الرثيس الى ضرورة توجيه

وصرح صفسوت الشريف وزيسا الاعلام في ختام زيارة الرئيس مبارك في الصالات المغطساة وسيوف

للاستاد بان الرئيس أكند على أهمينة الارتفاع بمستوى تظم الصيانية للمفاظ على الظهر العام للملاعب والتى تعتبر مفضرة وتعتبر البني الاسأسية لمصر وللقارة الافريقية في هذاالمجال وسوف يكون لها دورها في دورات رياضية مقبلةً.

كأفة ألاعتمادات الخاصة بجهاز الدياضة الى الانشطة الرياضية دون عُرَّهًا وألاتستنزف في السائل الإدارية. وأضاف وزير الإعلام بان الرئيس مبارك شاهب التجهيزات الإعبلامية مليون جنيه. والاستوديوهات والنراكز الشابقة ومراكز التعليق وشاشات التلفزيون



استراتيجية ثابته.. الأرض مقابل التعادل..؟ اي تتركوا للقبريق المشافس الذي يلعب في بلده الارض والجمهور مقابلٌ تحقيقٌ التعادل امامه..؛ قال ليس من استراتيجيتي ان احقق الفوز على ارضنا والتعالل خارجها.. لان النَّتَائج لاتاتي بدون مقدمات.. وحتى نحرز القوز لآبد أن نعطي كل مالديناً..

الإبتسامة لم تفارق شفتيه..

بطولة افريقيا لكرة اليد

السويدى ستيفان ادبرغ المصنف ثانيا والاميركي جيم كورير المصنف رابعاء

عاراتين في اطار بطولة افريقها في كرة الند للرجال في القاهرة. . فقد قارت نصر على ساحل العاج ١٢/٢١ الشوط الاول ٨/٩ وتونس على الكونفو ٢٧/ ٢٧ ـ ١٣/ ٨/ والجزائر على السنفال وفي فَذُهُ السيدات خسرت مصر عباراتها الشائسة على الشوالي وكَانْتُ هَنْدُ لِلْمُونَ أَسَامُ الكُونِفُو ٢٧/١٢ أَنْشُـوْطُ الْأُولَ ٣/٤٪ وفارت ساحل العاج على انجولا ١٨/٢٣ ـ ١١٠ أ وفارت شخيرنا على السَّنْعَالَ ٢ ٢٣/٤ ـ ١٠٠/٢٠.

فخسرا بثلاث مجموعات نظيفة •

و٣/٦ و٤/٦ وصعد الى للناراة النهائلة للمرة

الاول في حياته، وهو اعترف ولقد توقعت

مقاومة اشد من ايفانه واتوقع ان يفوز

كورير على كونورز في الباراة نصَّف النَّهَ أَنْبُ

ويذكر إن وصول البرغ الى للبارآة النهائية

ضمن له اكثر واكثر استعادة المركيز الأول في

التصنيف العَلَى مَن الإلماني مِوْرِيسَ بَيْكُر الذي خرج من الدور الثالث للبطولة ا

کوریر انهی مغامرة کونورز وانهی کوریر مغامرة کونورز فهزمه ۳/٦

و٢/٣ و٢/٢٠ صحيح ان كونسورز لم يكن

ظهوره الحادى والعشرين في البطولة غير أنّ

هذا لم يمثع عن ان يغرض نفسه نجما سنللا

لجمهور فلأشيئغ ميدور وحكمًا وقف اكثر من ٢٠ الف متفرج وصفقوا له طويلا عضيما هم

بالخروج من اللعب اثر خسارته امام كورير،

يَّامُل فَيْ انْ يحرزُ الْلَقَّبِ لُلْعَرَّةُ السَّلَّاسَ

لكنني لن أقاجاً أنّا ما حصل العكس٠

عهلة فاإشينج ميدو للتنس

العراقيل تعترض بطولة الكؤوس العربية مجددا لجنة المابقات تعلن صعوبة اقامتهافي ديسمبر

اط الدول العربية بالبطولات الأسيوية

ييدو ان الموعد الجديد الذي حدده نادي النصر وافقت عليه لجنة المسابقات باتحاد كرة القدم لاستضافة

البطولة العربية للاندية ابطأل الكؤوس لَّكرة القَّدَّم اصبح مستحيلًا لتُنظيم البطولة، وقبلُ الخوض في

الاسباب ننوه ألى ان الاتحاد العربي كان قد حدد الربع الأخير من العام الحالي كفترة رَمنية يمكن خـلالها انّ

يختار نادي النصر الموعد المناسب والذي كان النصر قد حدد في البيداية الفترة من ١ الى ١٢ اكتوبر ولكن في

الاونة الاخيرة طلب تعتيله للفترة من ٢٩ نوفمبر وحتى ١٥ تيسمبر المقبلين ووافقت لجنة المسابقات باتحاد

تحديد الاندية للشاركة واضاف لحمد بهاء بانه اكد على عبدالله ابراهيم ضرورة الاتصال بشكل ودى بالاتحادات الإهلية للدول العربية

للمشاركة في البطولة لتحديد ابطالها للشاركون في البطولية حتى يمكن لنادي النصر مخاطبة تلك الأسبسة بسرعتة عن طسريق الاتصالات الشخصية لتصديد لللوعد للناسب لتنظيم البطولة. واستطرد قائلا بانه حتى الان فقد تلقى الاتصاد العربي افيادة كسل من الاتحاد اللبناني والأتصاد التسونسي

بتحديد الأندينة التي ستشحارك في البطولة، وهما الانصبار من لينسان والملعب التونسي من تونس. أضأفة الى نادى للنصى من الإمارات اميا اتحيادات السعودية وقطر والبصرين ومصر والمغرب فلم تحدد حتى الان الفرق

خلالها هي شهر توقمير وأن كان للوعد الانسب خللال النصف الثسائي منسه واخبره بسانسه سيتم ارسسال نلك تحريبرينا الى اتحباد الكبرة بناعتبباره الجهة الرسمية التي يخاطبها الاتحاد للشاركة منها.

بعد معسكره الناجح بتنادي العين العروبة العماني غـادر صبـاح أمس الى مسقط

كما اشاد الشبيخ ناصر بدعم ادارة

نادى العين لانجاح معسكر العروبة

الكرة على الموعد الجديد.

ولكن بعد اتصالنا بالخبير الغربى

احمد بهاء النين عضو لجنة للسابقات

بالاتحاد العربى لكرة القدم وللتواجد

في ابوطبي كمديرا فنيا لنادي الوحسدة

وبعد عرض الموضوع عليه وبعد

اتصالبه بمقر الإنصاد العربي أكد

صعوبة تنظيم البطواسة خسلال شهبر

ديسمبر نظرا لازدحام نلك الشهر

بالانشطة الاسبوية حيث سيتم خلال

ایام ۲ و۷ و۸ نیسمبر اقامهٔ میاریات

النهاب للدور الثباني لكيأس الكؤوس

الاسيوية. وخلال الفترة من ١٢ الى ٢٢

ديسمبر هنساك ارتبساط البطسواسة

الاسيوية، ويـوم ٢٠ ديسمبر تهــاب الدور الثالث لكأس الكؤوس الاسيوية

وعلى ذلك فيان تنظيم نيادي النصر

للبطولة خالل شهر بيسمير من

الصعب تنفيذه حيث يتوقع اعتنار عبد

كبير من الانبية وخاصة المشاركة في

كأس الكؤوس الاسيويــة وهي لنــديــة

السعودية ولبنان واليمن وألبصرين

والإمارات والدولة المشاركة في البطواسة

الاسيوية هي قطر وعمان وآلسعودية

والكويت والأمارات والبصرين ولبنان

واكد احمد بهاء الدين بسأنسه اتصل

يعيطلنه ابسراهيم آمين المر العسام

لنادى النصر واخيره بذلك واكد له بأن

افضل فترة يمكن تنظيم البطولسة

والاردن وعمان والكسويت وقطس

و٢٧ بيسمبر الاياب.

واليمن وليران.

غادرت البلاد في السابعة من صباح أمس بعثة فريق الكرة لنادي العروبة العماني عائدة الى صور بسلطنية عمان عن طريق البر بعيد المعسكر الداخلي الذي استضافه نادى العين للعروبة العماني واستمر لمدة اسبوعی.

> وقد صرح الشيخ نناصر مبسارك المخيني نسسائب رئيس مجلس ادارة العروبة العماني بأن الفريق حقق الاستفادة من خلال المعسكر الذي وفر له نادي العين كل مستلزمات الثّجــاح وكان المعسكر فرصية لعبلاج ستية لاعبين مصابين بعيادة نادي العين بعد ان وفر العين طبيب النادي لعلاج اللاعبين وهم سبيت مكتوف، سعيـد نساصر، مبسارك سليم، والسراثيري ماتومبو، حمد سالم وسعيد قبايـل... حيث تم عبلاج الإصبابات واستفياد اللاعبون بالوحدة الطبية بضادي

وأضاف المثيثي بان مدرب الفريق

احمد النزيتوني لجسا الى جسرعسات التدريب المكثف للفريق لتحقيق اقصى استفانة ويعد تعثر أقامة مباريات تجريبية اكثر حيث لعبنا مع شبناب العين وفار العروية ١/٣ وحُسَرنا امام رأس الخيمة ١ /٢ ولم نتمكن من اقامة مباريسات اكشر تظرا لانشغسال معظم فرق الدولة بمعسكراتها الخارجية او ارتباطها بمواعيد مباريات مسبقة. ● الشيخ نامر مبارك . الشكر لادارة نادي العين

نائب رئيس مجلس الادارة والى اعضساء للجلس على كــل التسهيـــلات التي تم تـوفيرهـا والتي سـاعـدت على انجـاح للعسكر الضارجي والندي يستضيفه

وتوجه بالشكر الى سمو الشيخ هزاع بن زایت رئیس مجلس ادارة تسادی نادي العين للموسم الثاني على التوالي. العين والى الشيــخ حمدان بن مبــاركً THE PERSON WITH THE PERSON

حمل معبود هشام عبدللنعم، راکز غرایب: مدوش ششیدان، صبحی عبدوش، جسریس شسادرس، خضر عينالرحمن، محمد مبارك، فرأس فوزي، الممر محمد زياد النشاش وعدنا

Barrie Sand Paris

حقق مانشستر يونايتد ضربتين امس الاول السبت في بطولة النوري الانكليــزي لكُّـرة الق واخرى فردية. فقد تعززت صدارته بفارق ؟ نقاط امام اقرب مضافسيه واختير مسربه الأسكتلندي اليكس فيرغسون //مدرب الشهر// لنجاحه في قيادة فريقه. وهي المرة الرابعة التي يحصل فيها فيرغسون على اللقب في اقبل من شلات سنوات. وكنانت المرة الإخبرة في

ايار / مايو الماضي عندما لحرز اليونايند كاس الكؤوسَ الاوروبية على حساب برشلونة الاسباني. وفي المرحلة السَّابِعة من البطولة اكتسح اليونايت، ضيفُه توريتش بشلاشة اهداف سجلها دينيس ايرفن والأسكتلندي براين ماكلير والناشيء راين جيفُرْ في مدى ثماني بقائق فقط / ٢٠ و ٢٣ و ٢٨/.

٨٥ في حضور ٢١ الف متفرج. وتعرض مسانشستر سيتى لخسسارة يطولة اسعانيا اشبيليه هزم برشلونة ١٠/٤ حقق اشبيليـــة فــــوزا كبيرا على برشلونة بطل الدورى ١/٤ مساء أولير امس السبت على ملعب سب بيزخوان في منينة اشتباعة ﴿ الرَّحَالَةُ

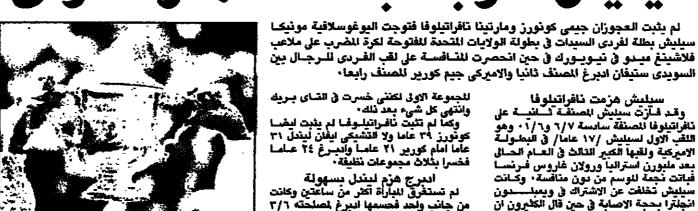
> ويتقدم مانشستر يونايتد ليفريـول بفارق اربع نقاط لكن الاخير له مباراة

وتنابع الارستنال حسامسل اللقب مسلسل حُسائره التي وصلت إلى ثلاث مقابل فوزين وتعادلين. وجساءت الخسارة الشالشة اليبوم آمام ضيفه

..موناكو ً يواصل تصدره

ورفع ويا ترتيبه في صدارة الهدافين

سيليش ترفع كأس البطولة عاليا





قاسنة أمآم مضيفه ليحز يونايت بثلاثة اهداف نظيفة فهبط آلى للركيز الثالث. ولحرز طوني بوريغو وبيقيد باتى هنفين في النقيقتين ١٨ و٣٤ ثم اهتر الترب/السلاعب في مسانشستر سبتى بيتر ريد ركلية جيزاء غير ان الاسكتلندى غوردون ستراكان لم يهدر الفرصة عندما احتسبت واحدة مثلها للبِّدرُ في الدقيقة ٧٩ فسجل الهدف

واحدة مؤجَّلة.

كوقنترى ٢/١ بعد لقاء مثير.

اهداف سجلها الليبيرى جورج ويبا /٣٦/ وكلود بويل /٥٤/ والسنفالي روجیه مندی /۷٦/ وابتعد فی صدراة بطولة فرنسا لكرة القدم بقارق اربيع نقاط امام مرسيليا الندي سيختتم

الى عشرة اهداف مقايل سيعـة لمهــاجم مرسيليا الدولى جان بيار بابان. واحتفظ نانت بالمركز الثالث نتيجة فوزه على سائت اتيبان بهدف سجليه جان ميشال قيري /٧٦/ كما احتفظ باريس سان جرمان بالبركيز البراسع وبكونه الفريق الوحيد الذي لم يهرم بعد عندما تغلب على مضيفه ليون بهدف سجله دانيال برافو في المدقيقة





الثانية من بطولة اسبانياً لكرة القِعْم،

دورا كبيرا في فور الفريق للضيف عنيد

وسجل هدفين في الدقيقتين ٥ و١١ في

شكل تهديدا مستمرا على دفاع بريشلوني

ولعب مهاجم التشيلي أيفان رامورافو

لقطة من الدوري الإنجابزي

لن تحدد مسبقا درجة اتجـاه خط سير السباق بنقاطـه المختلفـة.. بـل ستترك

منه المهمة للمتسابقين انفسهم، وسوف

تكتفى اللجنة فقط أبتحديث تقاط

الالتفاف وأرقامها والمسلحة الاجمالية

للسباق مع تحديد مسافة كل مرحلة

والهَّدف من ذلك يـوضحــه المقــدم

سعيد حارب مختتما حديثه ونسعى ال

احتبار مهارات المتسابقين في الالسام

باصول لللاحة البصرية ولختبار

فدراتهم على كيفية تحديد برجسات

● تعديلات هامة على الزوارق السريعة

اسلوب تثبيت للحبركنات واحكنامهناء

ومقاعد المتسابقين وامور اخرى.. حتى ان القوارب المشاركة في السباق القادم والمنتظر اقامته يوم ٢٢ نوفمبر ستكون مختلفة تماما عن تلك التي شاركت في

سلامة المتسابقين اهم

وتجدرنا الإشارة هنا الى انبه رغم

قناعة للسُوُولِين بِنَادي بيي بان هـَـذه التعبيلات سوف تقلل من عبد القوارب

المشاركة في السباقات القادمة.. الآان

نظائله لم يثنهم عن للضي قدما في تنفيذ هذه التعديبالات التي لم توضع الا حفاظا على سلامة للتسابقين انفسهم.

اما على صعيد القواربُ الشراعية

فيضيف سعيد حارب بأن التعديلات

التي طالتها جساءت بهدف تحقيق العدالة والساواة.. حيث شملت طول

القسارب والشراع والآلسة والمسواد للستخدمة في طلاء الدقل والمستور...

اضافة الى وضّع مقاييسٌ خّاصة بحّجٌم

الارقام وتفييرها الى الانجليزية نظرا

لتشابة آلارقيام العربينة ممّا يحدث

اضافة هامة حدا

وبالنسبة للزوارق السريعة اوض مدير نادي نبي البحري بأنه رغم قلبه التعبيلات التي انخلت عليها قياسا

بِالْقُوارَبِ الْإِخْرِي.. الا انْهَا هُامــة جــدا،

ولعل أبرزها ضرورة وجود جهاز ارسال واستقبال ولاسلكي، في كل زورق مرتبط مع غرفة السيطرة، وذلك

بهدف وجود اتصال مباشر ومستمر

بين اللجنة المنظمة وجميع الروارق

لِنْشَارِكَةً فِي السباقات يَضْمَنُ الاطْمَنْنَانَ الدائم على سلامة المشاركين. على الدائم على سلامة المشاركين. على الدائمة المنظمة كتب ــ رفعت بحي*ري:* عانت الحركة من جنيد ال نــادي ببي الدولي للسياقات البصريــة مــع ينة فتح بأب التسجيل امام الراغبين في للشاركة يسباقيات هـذا الــوسم.. ولكن الزائر للنبادي يشعس سأيضاع

فَالْأَمْرُ لاَ يَتُوقَفُ عَلَى التَسجِيل فمسب.. بل يتعدى نلك آلى الإجابة على الأستفسيارات الختلفية حيول القعبيلات الجنيدة والجوهرية التي الخلها النسأدي هسداً للسوسم علَّ السباقات.. فتلك التعليبلات لاتتعلق بالشكل فقط بـل طـالت المـواصفـات الفنية في الفوارب الخشبية والزوارق الشراعية.. كما طالت الآلة المستخدمة في القوارب الشراعية.

هنه ٱلتّعديلات وخاصة ما يتعلق منها سالقوارب الخشبية كأن من المقرر وفقا لبرنامج نتادي دبى ان تبخُّلُ حيرُ التطبيقَ أعتبارا من موسم ٩٢. ولكن أمام تزايد حدة للخاطر على سُسلامَــةُ للتســـابقين ويسبب الأحداث التي رافقت السبباق الأخبر للقوارب الخشبية رأت اللجنة العليا للنسادي ضرورة أعتماد تسوصيسة اللحنة النظمة للسياقات والخاص بالبدء في تنقيذ هذه التعديلات اعتبارا من مدا للوسم ٩١ والسؤال المعين من من من المنظمين. منا هي المنظمة المنطقة المنظمة المنطقة المن منه التعسلات؟

تنفيذ مبكر للتعدملات يجيب على هذا السؤال القدم سعيد حارب مبير بادي دبي قائلا شهيت رن وحندن

خصنت وتسسا

س. سيس نه

× -----

-

44.26

م حرج إلى



جانب التسابقين بالتركيز في العمل على تحقيق اقصى سرعة للقدوارب حتى ولو جاء ذلك على حساب قوة تحملها وسلامة المتسابقين انفسهد واضياف هينا الاهتمام اسفير عن تعسرض بعض للتسسأبقين لاضرار ومخاطر سائفة.. الامر اللذي تطلب حتمية تُنخل النادي لوضْع حدّ لـنلكْ والاستعجال في اصدار التعديسلات الجديدة وإدخالها حين التنفيذ، وقد شملت هذه التعديلات ـ والتي ستجـد الشدة والصرامة من جسانب لجسان

القحص ـ طول القسارب وعبرضيه وارتفاعه وسمك الخشب للستخدم،

# ارتئاس مخلينة هنديندة يمنود بهنا منتقب العاب القوى من المنيد

خَالَتُ نَجْلُةُ الْمَارَاتُ لِالْعَانِ الْقَوَى مَنْ الْهَبْدِ حَالَةٌ مَعْهِا عَبْدُ لَوَّالِمِ حَلْدِيَّةً عَلَى الْمُعْتَوِي الْحَلِي مِنْ الْمُعْلِكَةَ فِي نَوْرِهُ مَنْ بِالْهِي الْسَوْلِيَّةً، فَقَدْ سَجِلُ مُعْسَنِ عَلَى مِنْعِدِ فِي الْوَقِّي الْطَوْلُ الْمُلْكِي تَنْسَخَّا رَقْمُ النَّولَةِ 97.7 مِنْ وَكُلُّ مِنْسَنِهُ فَلَا شِنْلِكُ فِي مِنْوَلَةً الْمُلْلَمِ مِنْ كِيوٍ وَلَمْ مِنْكُلُ مَنْ مُنْ عَلَى مُنْ

وَسَجُوا طَارِقَ الشَّهُ فَمَنَى فِي سَمِياقَ ١٠٠ مَثَرَ ١,١٥,١ تَطَيَّقَهُ وَهِنُو رَقَمَ ' يُجْنِيهِ تَاسِتُنَا الرَّقْمِ السَّائِقَ وَلَكَرَهُ ١,٤١٥,١٥ ق. إما العالم معمد واشد ضحل في نفس السياق عراه، ا وعو رقم

وقد عِنا مَنْتُكُفُ العِيفِ القوي مُعسكرا عِلْمُكِنَا عِفْدُ بْقَ سِارِكِ فِي سِي استعدادا البكولة الثعادي بالدوحة يوم 10 الجاري، ثم البطولة العرفية مسوريا في اولال الاتوبر النقيل ثم يطولة اسما يوم 10 الكوير بدالدوية

# ئة الثا

دمشق ـ والبيان»: ودعت بمشتق أمس الاول بورتها الدولية الثامنية لكرة المضرب ونسالت السورية ريما التقي كأس بطولة فردي الناشَنَات بتغلبها على القبرصية آناً يد ؛ نستانزيو ٥/٥، ٣/٦ و٣/٦ فيما حازت الإردنية رسا تقاع على كأس اللاعبة المنالية، ونال اللاعب القبرصي شيروس هرياس كأس بطولية فيردي النَّاشَدُينَ بِفُورَهِ فِي المِبْأَرَاةُ النَّهَائيـةُ عَلَّى السوري بطرس بيدان ٢/٦ و٦/٣٠.

وحصّلت أيران على كأس بطولة فرق

الناشئين تلتها سوريا ثم الأردن وقطر،

فيما حصلت قبرص على كأس بطولــة فرق الناشئات تلتها الأربن ثم سوريا. سوري يحطم رقما أسيويا في السباحة

حقق السباح السوري هشام المصري انجازا طيباً لبلانه في بطولة آسياً الباسيفيكية للسباحة الثقامة حاليا ق سنغاقورة حيث نال نهبية سباق ٤٠٠م حَرَّةُ بِرقَم ٱسيـوي جَـديـد فيما كسانت الفضيسة لسبساح من الصين الشعبية والبرونسزيسة لسباح من

البصراوي عبدالعظيم جاكاوا ونجم

تحسير الاشسارة الى ان السلاعب عبدالعزيز منجستو سافر خصيصا

من اللاعب آدم والثغر.

# مشاركة نجوم الكرة السودانية في دورة كأس الاستقلال بالدوحة

تواصلت موجة سفر نجوم الكرة السوبانية الى دولة قطر الشقيقة فبعـد سفـر كل مَن الكابِتَنَ طَارِقَ احْمَدُ أَدَم وَنْجِم الْهِلالُ السَّابِقِ اسْلَمَـةُ الْتُغْـرُ لَحَقَّ بِهِمَّا بدعوة خاصة ايضا نجم الاتحساد

الهلال عبدالعزيز منجستو وقد علمت «البيان» ان الثلاثي طارق احمد أدم واسأمة الثغر وعبدالعزيث منجستو سبوف يقبودون منتخب الجبالية السودانية بقطر المشارك في الدورة الدولية المقامة بالدوحة تخليدا لذكرى للْـرْغَفُـور لـه الشيّــخ سحيّم بن حمد والتي يشارك فيها فرق اجنبية بجــانب السد والوكرة.. لأحضار أوراقه المتواجدة بنادي الشمال القطري الذي سبق وان لعب له للوسم المَاضي والذيِّ يجري مفاوضات مع كـلُ

رزق للصري ويبحث عن مدرب لجنبي قدير.

# جائزة الرئيس السنفالي

للعداء الجزائري مرسلي اختير العداء الجزائري نور الدين مرسل بطل العدالم في سياق ١٥٠٠ م لنيال جدائرة عيده ضيوف الرياضينة بحد الإجتماع الذي عقده اعضاء المؤسسة التي تحمل اسم الرئيس السنفال السين في داخر، وسيتسلم مرسل من الرئيس ضيوف عكافياة تعدادل مريون المستعدي مسبب والمسر وسيسم مرسي مرسول مرود المنام الله فرنك فرنسي خلال المنام المنام الله فرنك فرنسي خلال تشرين الأول الكوير للقبل وقالت لجنة التحكيم التي رئسها وزير العدل سرجين الامن ديوب لن مرسل اختير بناه على الأنجازات الأخيرة وكانت للؤسسة انشات الكافية الرياضين السنة الين والاجانب على لنجازاتهم وقيمهم للعنوية و

# ايران تدعو ملة الأردن لبطولة دولية

وجهت بيران الدعوة لمتتخب الارين الوطني لكرة السلة للمشاركة في بطولة بولية بكرة السلة ستقام في طهران في وقت لاحق. وكانت ايران قد قضت على أمال الاردن في يلوغ الدور قبل النهائي لبطولة أسيا السادسة عشرة والتصفيات الاولمية التي تختتمت باليابان مطلع الشهر الجاري حيث فارد ايران على الاردن 44/49 فقد الاردن قرصة التاهل خدل ثانيا فعا حلت الجراد سادسة. على الأرين ٢٩/٩٩ فقاد الارين فرصة الناهل محل تعيد حيث عرب سين سينت.
وكان الارين يحتاج للقوز على ليران للتأهل حيث كان الارين قد قياز ٧٣/٧٦ على الصين تاييد التي فارت على ليران ٨٤/٨٣١! وقد عاد منتقب الارين لل عمار مساء الخميس للاخي وسط استقبال هادىء للغائية ووسط استمرار شن الانتقادات لاتحاد كرة الملة وجهاز الترريب بسبب ضياع القرصية الذهبية التاريخية، وقد علمت ان اتحاد كرة الملة الاريتي سوف يقمي للسرب الوطني

الإرقام الجديدة تتوالى من منتخبنا في بطولة أسيا للسباحة

تتابعت الارقام الجديدة لمنتخبشا للسباحة في بطولة اسيا هيث جاء فريق التتأبع تحث ١٤ سنة رابعاً في سَبَاقَ ٤×٠٠٠م مسجلا ٥,٣,٢٩ وكانَ البرقم القديم ٥,١٩.٨٩ بناسم نبادى

وسجل محمد خليفة ١٫٤ في سباق ١٠٠ مُتَرَ فراشته وهنو افضنل من رقم الدولة ١.٦ الا ان الرقم الجديد سجـل

وفي سياق ٢٠٠ متنسوع تحت ١٠ سنوات سجل عبيد عبييد ٣،٢٥,١٦ ق وسعيد عبيد ٢٠٣٧,٣٥ق وكلا السبساحين حطما رقم السنولسة ٣,٣٨,٢٣ق المسجل بناسم عبيث احمد وفي سباق ٢٠٠ متنوع تحت ١٢ سنة سجل فراس عبيد رقمآ قياسيا جديدا للرجلسة تحت ١١ سنسة وقسدره ٣,١٨.٩٤ والسرقم السسابق ٣,٣٤,٤٤ باسم احمد خليفة عبيد.

### البريطاني ماكاولي يحتفظ بلقبه العآلمي لوزن الذبابة

احتفظ المسلاكم البريطساني دايف ماكاولى ببطولة العالم لوزن الذبابة تصنيف المجلس العالى للملاكمة بعد فوزه على متحديه الجنوب افريقي جاكوب ماثلالا بالضربة القاضية في الْجِولَةُ العاشرةُ مِنْ الْمُباراةِ التي اقيمتُ مساء امس السبت في بلقاست

وهى المرة الخامسة التى يدافع فيها ماكاولى ٣٠ عاما بنجاح عنَّ لقبه العالمي الذي احرزه العام ١٩٨٩ ·

كما قرر تكليف على صالح الصرش رئيس اللجنة الرياضية بالتعاقد مع مدرب جديد لكرة القدم ليتولى الإشراف على تدريب فسريق النساشتين هسذا للوَّسم. واطلع المجلس على التقرير المقدم من رئيس اللجنة الريــأضيـة بخصـوص سُيّر خُطّةٌ اعداد الفريق الاول لكرةً

القدم للموسم الجديد والمقترحيات

الخاصة بالمرحلة المتبقية من فترة

الاعداد وقرر مطالبة جميع مدربي

الفرق بتقديم تقاريس دوريسة عن

الخرطوم ـ صلاح نهب:

مع اقتراب موعد مباراة الهلال

والمريّح بدأت رأيسات التحسدي بين

الناتيين بالامس دخل نادي الهلال

معسكره المغلق بغضدق الميريكييان واختار نادي المريخ فضدق السودان.

الرياضية للختلفة وذلك قبل انطلاق الموسم الرياضي.

الاداريسة قسرر المجلس ضم عنساصم جديدة الى اللجنَّة الْريَّاضِيَّة لتتولُّ الاشراف على الفرق حيث تم اختيبار سعيد سليمان ثالث ليكون اداريبا لفريق النساشئين لكسرة القسم وعلي عبدالله حلق اداريا لصفّار كرة البيدّ وسالم غردقة اداريا لكرة الطاولة ومساعد للمدرب وعبدالله درويش اداريا لالعاب القوى.. صرح بسذلك عبدالرحمن غردقة امين السر العام

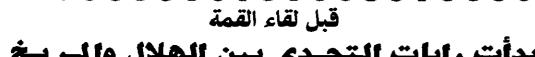
وفي نطاق الإهتمام وتشجع الكوادر

الوطُّنْية من ابناء النادي لشوَّلِي المهام

رأس الخيمة ــ محمود شلبي: قرر مجلس ادارة نادي الرمس في اجتماعه امس الاول برئاســة المقدم عبــداللــه

جمعة رئيس المجلس صرف كافة المكافأت الخاصة باللاعبين والاداريين بالفرق

في اجتماع ادارة الرمس



# بدأت رايات التصدي بين الهلال والمريخ لكاس الانقاذ الوطني الذي فاز فيه الهلال في آخــر مبــاراة جــرت بين الفريقين. واكد النقر إن الفريق في قمـة

أدى المريخ مباراة تجريبية بعد ٢٤ ساعة من مباراة التاج امام الاهل ونجيع في تطبيق خطط اللعب كما

اجرى الهلال مبارأة تجريبية امام احد

استَّعَدانَاتَ ولا يشَّاشُر بِغُيَّابٌ لاعب بعينه. اما في دوائر المريخ فأكد المدرب الاندية الصغرى بغرض الوقوف على آخر استعدادات الفريق. الجدير بالذكر إن لقاء القمة المرتقب حسن المصري الذي تولي تدريب سادي الريخ مؤخراً، إن أَلْبِارَاةَ بِالنِّسِيةِ لَيَّةً لارية ورد للاعتبار ولنك عملنا كل يوم الخميس القادم يفقد فيه للريخ نجمه بدر الدين بخيت بسبب الاصابة كما يفقد الهلال أدم بسبب السفسر ال

وفي تصريح لمدرب الهلال الفاتح النقير قيال أن المبناراة تعتبر بكسل المقاييس مباراة عادية وأن فريقُه قـادر على القور ليكرر نفس الشريط السابق

قرر الاتحاد السوداني لكرة القدم زيادة عبد الفرق للشاركة في بطولـة كـأس الافريقية لإبطال الاندية..

# والصالات عربية على هامش الدورة الافريقية الشباب يستعد للموسم وبطولتي العرب واسيأ

المعاصر بالاستارين المعارض الراهاء الرحاسة التي سائل الموسم الجديد وذاك الموارث العرب واسيا الموارث المعارض المع

الله المسادة ومقود الموسم ويما في الرج والله بدائع القدام القدام القدام الرجاء

الموالي ويحاضر أنها عبد من خيراء اللعبة ومغرب الإكتبات ونك للوسيع قاعدة اللعبة من المدويين

المجهودات الضاصة في المساراة وان المريخ سيحدث المساجاة بالاعبيه الناشئين الذين اثبتوا قدراتهم وابرزهم البير بالذكر ان اتحاد الكرة اجرى كل التحوطات اللازمة لاستقبال المباراة وخروجها في ثوب جميل.

# ۳۰ فریقا تشارک في بطولة كاس السودان

السودان غوسم ٩١/٩١ ألى ثلاثين فريقًا بالإضافة آلى بطل الموسم السابق سادى الاتحاد مدني وثاني وثالث الخرطوم ليصبح العدد ثلاثين ناديا. واشار الاتحاد الَّي انه سوف يستثنى تسعة فرق من اللعب في المرحلة الاولى اضافة الى اول وشائي الخرطوم واول مدنى وبور السودان والأبيض وكسلا العاشر وتقرر ان تشترك في المرحلة الأولى جميع الإندية المختارة لهذه المنافسة وحدد الاتحاد السوداني يوم يُّ اكتوبر الجاري موعدا لبداية منافسات كاس السودائي. الجدير سالتكر أن هنه البطولة هي التي تحدد الاندية السودانية المشاركة في البطولات الافريقية وكاس الأندية العربية يذكر ان نادي الاتحاد مدنى كان اخر ناد اقليمي يشارك في كاس الكؤوس الأفريقية في الموسم للنصرم بجانب المريخ الذي فقد لقب البطولة

# طرة ٤ × ٤ اك لأول مسرة نسي الإمسارات السعسربسيسسة المس

تتميز سيارة إكسبلورر بتصميمها العصري والانسيابي الذي يجعلها من أفضل سيارات الدفع بأربع عجلات في الأسواق . أبوابها متناسقة مع جسم السيارة مع علو منخفض لتسهيل الدخول والخروج منها . بينما تعكس لوحة العدادات التطور والمتانة المثالية لهذا النوع من السيارات .

أما قوتها فهي تكمن في محرك ثي ٦ متعدد القنوات مع حقن للوقود . إكسبلورر تقدم أفضل المزايا المكنة في سيارات الدفع بأربع عجلات مثل نظام الفرامل المقاوم للإنقفال. إنها متوفرة مع بابين أو ٤ أبواب في تشكيلة من الدرجات.

37777 3.cvrrr



ذات الدفع بأربع عجلات

اجازة الخميس

عـاودتنــا من جـدبــد القصـــاتــا

الوسمية التي تبدور وتسدور فو تتوقف دون حاول لتغاود للنوران

مرة اخرى منع قنوم للوسم الندي

اعتبادت النصرك فينها طباصوت

خاصة يتلاحم فيها توعان من هـنِه

القضاييا لتحيث ضجة تستيقها

الاذان التى تسمعها والعيبون التي

الدور الأن على موضوع لجازة يوم الخميس.. ومسأ أن كسانت فكسرة

الحابية لم فكرة سلَّبِية... اولا نحن لا تعرف على وجه التحتيد من السَّي يحدد سريّان قرارات من هذا النوع... ولا نعسرُفَ ايضَّسا مسا ان كسأنَّت ور استطلاعات البرأي التي تجبري من فترة لاخرى على مجموعة من الناس ستسباهم ببالفعيل في اتخاذ خطوة

بالتنفيذ أو بالرفض. قفي امسور كهشده، القسرارات لا

تجري حسب الأهواء والاقترانسات

والتصورات.. وما يسراه للسوظف القلاني وما يعارضه السوظف

جعلٌ يـوم الخميس يـوم لجـارة

رسمية في مؤسسات الدولة مسكلة

سيتحدث عليها نظام مجتمع كامل

وانتمليه وآقتصائه ونظلام حسأة لَّنْسَانُهُ.. يَعْنَي بِسَالْخُنْصِرِ الْلَقِسَدُ يحتساج الامسر الى دراسسة عميقسة

يجريها اهل الخبرة والاختصاص وق

كَافَةٌ قَطاعات النولة شرط ان تَكُونُ براسة علمية تعتمد على لغة الارقام

والحقـــائق لا على الاقتراحــــات

والفلنون.. فمثلا تبحث في معسل انتاج الفرد الحالي في الدولة، وكيف

سيتال بحنف يتوم عمل من كل

اسبوع.. وكيف سيتم التعويض عن هذه الساعلت الضائعة.. تدرس مثلا

ما ان كانت هذه الفكرة لصال

الانتاج للعام الدولة ام حجر عثرة ﴿

طريقة.. تبحث كيف سيتم تـوزيـع العمل في القطاعات للختلفة في طلل

تطبيق فكرة من هذا النوع. والاهم

هو أنَّ تدرج هذه الدراسية الأسيباد

التي من اجلها تطرح فكرة عظلة

الخُميس في هنذا البوآت.. ومنا هنو

مردودها وايجابياتها وسلبياتها

ومَا آلذي نُبِحُثُ عُنه أساسًا مُنْ وَرَاهُ

اما كَرَاهُ العاملين في مؤسسات الدولية

فتأتي بعد ان تتضيّح البرؤينة تمامياً. ويعد ان تكمل اركبان هند السراسية

وابعنادها وبعد ان يشرح النساس كلُّ

جوانب للغموض التي لا يعرفونها شرها

عُلَمياً مُقتعاً. أما كونَّ موقَّقَ بَرِجْتِ أَنَّ الاقتراح جيد لان الاجازة تعنجه فرصة

لكى يقَّفي وقتا اطول مبع اسرته.. أو

لأن الأخر يعمل في جهة عمل تبعد كليرا

عن مترَّله ويالتاتي يقضل العمـل شدة "ه

ليام في الاسيوع بدلا من ستة.. فكل هذه

امور شخصية لا تحلد لنا صلاحت

عل يُومَ الخُميس هو بالفعل يوم عمل

وليس سوم لمِـارّة؛ اننْ لــانا لا يحالف

ظَمَطَ معظم للُعسامسلات التي يجري اصحابها انخليصها في هنا اليوم بالنات.

تطبيق مثل هذه الفكرة او عدمها..

ق معظم مؤسساتنا بألدولة.

السوال الان:

يَقُولُ أيسورُ: في كل مرة كُنَّت اقفرُ أَمِهَا بِالمُقلة من فوق الجبل.. اسمـع أيهـا صـوت

ويالفعل لحضرت له مظلبة خناصية وقعت بتندريسه من على لرتضاعنات متخفضية

ويضيف ليسور انه بعد ان تأقي كيلي حالاوة النجاح لم استطع ان الفر سالماكة

ويَقُولُ سَلْخُرَّةُ لَقَدْ فَكُرتَ فِي لَن استخل هذا النجاح في لحد الافلام السيتمانية بقوم

ببطولتُه الكلب كيثل.. لكن للشكلة التي تولجهني انتنيَّ لم اعثر على سيثاريست موهوب

نباح كَيْنَى مَنَّ عَلِّ الرَّصْ.. معلنا لمتجَلَّجه لعدم اصطحَّبه مُعْيَ. ُ وفِي كل مرة يفعل فيها نلك كان ينتابني ضيق شبيد. فقررت أن لحقق له رغبته..

تدريجيا حتى استطاع ان يقفز من فوق أمة الجبل بنجاح.

بستطيع ان يضع سَيناريو وحوار جينً. يَتَنَاسَبُ مع ٱلحَنْثُ!

هذا التغيع.

العلاني..

ەدە نوما

أضخم طبق من

مـاً تُـرأُه اسامك في

تم تقديم هسنا

الطيق الصَّحَــم في

معسرض الجبن

والخبـزّ في معيشة

لانجون الفرنسية.

الطبق ، ق مسترا

مريعا ويضم ٥٤٥

نوعا من الأجبان

ييلــــ

الفرنسية

اقبال كبير على المكتبة السمعبصرية بالمجمع الثقافي

شُهدتُ المُكتبة السمعيصرية التابعة للمجمع الثقافي بابوظبي في للوسم الصيفي هـذا

العام اقبالا واسعا من الطلبة والطالبات ففي لحصائلِهُ للمُكتبَّةُ تَبِينَ أَنْ عَـند الفُّتيـات

اللاتي ترددنُ على للكتبة خلال فترة الصيف هذا العلم بليغ ٥٠١ معظمهن من طالبات

وقالت ليلي عبدللله مسؤولة للكتبة السفعيصرية ان للواد التعليمية وخاصة اللغة

الانجليزية حَّازتُ على الاقيالُ الاكثر تَلتها الثقافة العامَّة من العلوم البحتة وبعض

الموضوعات الدينية، كما شهدت المواد المرتبطة بتاريخ الاعارات القديم والحديث الهيالا جيدا. واوضحت مسؤولة المكتبة بأن كل هذه المواد مسجلة على نشرطة الفيديو وان منا الاقبال يؤكد اهمية المكتبة بالنسبة لللابشاء المذين لم يضادووا الامارات طوال فترة

وحول حجم الاقبال الواضح على للواد التعليمية وخاصة اللغة الانجليزية قالت ليلي

عبدًالمُكُ أَنْ لَلْكُتِبَة مُجْمُوعَة شَبِه مُتَكَامِلَة مِنْ الْكُتُبِ وَالاشرطة لِثَلاث لَفَاتُ الْجَنَبِية هي

المامة علاوة على كل ما يخص مرحلَّة والتوقل، وهي مرحلة متقعمة على صعيد الاعباد

المدارس وان عدد البنين ٧٠ من فثات متنوعة.

والأجنبيّة. (ا. ف. ب)

هذه الصورة..

تقرأ عنها في هذه المواسم.



اجمل صدفة

دواء مصري لعلاج الروماتيزم

مصبحرد عوري. نجحت احدى شركات صناعة الدواء المصسرية في انتاج عقار جديد لعلاج الروماتيزم والتهاب المفاصل الروماتيزمية. وقد أجريت على الدواء ابحاث في معــأمـل الــدواء بكـل من البــابــان وكنــدا وبلَّجِيكا وهولندا وانجَّلترا. واكد نَّتَائج هذه الابحَّاتُ فَـاعَليَّـة الْعَقَّارُ وعَـدم وُجُودٌ اثارٌ جَانبيةٌ له والَّتي عادة ما تُحدثها ادوية الروماتيزم الاخرى.

بطيخ جديد

القاهـــرة ــ واخ: نجح الباحثون في معهد بحوث البساتين بالاشتراك مع معهد البساتين مليون جنيه مصـــري.



ترافولتا. وزوجته

مفادرتهما الفندق لحضــور حفـــل الاقتناح لمهرجان القيلم الامسركسي بمدينة دوفيل.



جمعية النهضة النسائية بدبي (الحمرية) إن تعلن عن بـد، التسجيل للعام الدراسي ١٩٩٢/٩١، اعتباراً من يوم الإثنين ٩/ ١٩٩١مُ، علمًا بأن الـدراسـة سـوف تبـدأ يـوم السبت الموافق ٤١/٩/١٤م.

إدارة الجمعية



الدونتة والاميرة

ىوقة يسورك بيتريس اميرة ـورك اثنــاء زيارتهما لمعيضة ديزني لانـد حيث تقضي دوقة يورك اجازتها في جنوب كاليقورنيا. (رويتر)

كارولينا 1 ف ب: رزقت شابة اميركية في نيوبرن في ولاية كارولينا الشمالية بمولودة في اليوم نفسه لذكرى ميلادها الواحد والعشرين وفي الساعة نفسها والدقيقة نَفْسُهَا. وكانت كريستَين ماكلوْجلين ولندتُ في الْخامس من سبتمبر ١٩٧٠ في الساعة الثالثة صباحاً في واشنطن، وابصرت ابنتها باتريسيا النور في الوقت نفسه بعد ٢١ عاما على ولائدة امها. واعتبر جون كرامز الاستاذ في مادة الرياضيات في جامعة كارولينا الغربية ان احتمال حدوث هذه المصادفة هو واحد على ٢٥٦٠٠ ولادة.

ومعهد الأمراض ووقَّاية النبات المسسري في انتاج سالالات محسَّنة من الْبطيخ. ويُؤدي أنتَاج السلالات الى زيادة انتَّاج الغَّناء بنسبة ٢٥٪ مما يحقق فانضا سنويا في المحصول يقس بحوالي ٣٠٠ الف طن تبلغ قيمتها ٥٠

المشل الاميركي جون ترافولتاً وزوجتــه كيل بريستون لدى

العربية والانجليزية.. علاوة على العسالي واورليش، والسدّي يضم اهم الدوريات التي تصدر على مستوى ظهور عدد من البنوريات العلميـة العالم،، سوف تُحتوي على الُـدوريــات ٧١١٨ مولودا بالشارقة العمام الماضي

وتضعنت النشر

لثانية ارشبادات حول

كيفينة كتبابة البحوث

نقيد الطلبة والطالبات

والبساحتين في كتسابس

بتسوئهم بشكسل لائق.

وذكرت النشرة ١٥ خطوة

النشرنسان بن

لاجراء بحث مثالي.

ابوظبي ـ وفاء الطوّخي:

معظمها يُعد قيام دولة الاتحاد.

ويغطى العليل المكتبات العامسة

والمتخصصة والمراكز الثفافية ودور

النشر والمؤسسات التعليميية ومبراكيز

البحث العلمي ودور الوثائق والمتاحف

ومراكز الدراسات التاريخية والتراثية

عُـلَاوةٌ على فـرق الفنــون الشعبيــة

والاتحسادات المهنيسة والجمعيسات

التخصصية والنسآثية كما بفرد الطبل

فصلا خاصًا للجوائز الانبية والعلمية.

ويقول جمعة القبيسى - مديس دار

الكتّب الوطنية ـ ان الدليّل يعتبر اداةً

هامة في التعرف على الانشطة الثقافية

والعلمية بالدولة سواء بالنسبة

للباحثين او المواطن العادي مما يتيح

اكبر قدر من الأستقادة بخلّمات هند

من ماحية اخرى قال جمعة القبيسي

ان الطبعة المقبلية لمدلييل المدورييات

وصل اجمائي عبد المواليد بامارة الشارقة خبلال عبام ١٩٩٠ المناضي ٧١١٨ مولودا بينهم ٣٧١٦ من الذكور و٣٤٥٠ من الاناث ونلك مقابل ٧٢١٣ م ولودا ٦ ر • ٪ لاجمال مواليد الامارة كما أن اجمال عدد الوفيات بالامارة خالال العام

الأماوات في فليل «اورليش» السالي

تُصُدر شعبة الدوريات بدار الكتب الوطنية بالمجمع الثقاق بابوظبي

يحتوي الدليل على اكثر من ١٧٠ مؤسسة ثقافية وعلمية انشىء

التي تصدر في دولية الامسارات ونلك

اعتمادا على «دُليل الدوريات في الدولة»

والذي قامت باعداده وأصداره شعبة

الدوريات بدار الكتب الوطنية واللذي

تم أرساله الى معظم الجهات العلميـة

واوضح جمعة القبيسي بسان دار

الكتب الموطنية قد تلقت مؤخرا من

هنسري ويسلسزا ـ المشرف المسؤول

بمؤسسة بوكر العالمية الناشرة للدليل

ـُ رسـالــة عبر فيهـا عن تقـديــره لهذا

العمل والذي اعتبره اضافة الى كونه

مصدرا هامآ للمعلومات الببليوجرافية

عن الدوريات التي تصدر في الأمارات.

الجنير بالذكر أن شعبة الدوريات

بالمجمع الثقافي تعكف حاليا على أعداد

الطبعة الثانية من الدليس بعد نفاذ

الطبعة الاولى التي صدرت باللغتين

دنيل المؤسسات الثقافية والعلمية بدولية الإمبارات اول ديسمبر المقبلل

ليواكب صدوره العيد العشرين لقيام دولة الاتحاد.

الماضي بلغ ٣٤٦ حالة وفاة مقابل ٣٤٤ حالة وفاة نشرات عام ۱۹۸۹ و بمعدل انخفاض قدره ۲۰۲٪ سنویا. صدرت دأثرة الثقافية والاعلام بسالشارقة وجناء في احصنائينة اعتدهنا قسم السدراسيات نشرتين للتوعية الكتبية، والتخطيط والاحصاء بالدائرة الاقتصادية بالشارقة تضمنت النشرة الاولى انه بتوزيع المواليد حسب الجنسية يتضح أن عدد رشـــادات في كيفيـ المواطنين منهم ٢٨٢٩ مولودا للعام الماضي ويمثلون التعمامل مع للكتبسات مر ٣٩٪ من جملة المواليد وغير المواطنين ٢٣٩؟ الخاصة والعامة لتحقيق اقصى استّفادة منها.

مولودا يمثلون ٥٠ - ٦٪ من مواليد الامارة. ويتحليل بيانات المواليد حسب جنسية الاباء خَلَالُ عَامَ ١٩٩٠ المَاضَى يَتَضَحَ انْ مَوَالَيْدُ جِنْسِيّةَ الامارات تحتل المركز الأول وعددهم ٢٨٢٩ مولودا يمثلون ٥ر٢٩٪ من جملة المواليد بليهم مواليد جنسية الدول الاسيوية في للرتبة الثانية وعددهم ٢٢٣٩ مولودا يمثلون ٢ر ٣١٪ من جملة المواليد ثم مواليدُ الـدول العـربيـة غير الخليجيـة في المرتبـةُ الثالثة وعددهم ١٣٨٣ مولودا وبنسبة ١٩١٣٪ من جملة المواليد ثم مواليد الدول الخليجينة الإخبرى

تشترك مصسر في المهرجان الاول للفيلم السياسي لدول العالم الشالث الدي يقام بباريس في الفَترة من اول فبرايـر المقبـل وحتَّى منتصفـه وتنظمـه وزارةً الثقافة القرنسية بالتعاون مع منظمة اليونسكو. ويقام هنا المهرجان تحت شعار والعالم الشالث انتقادات فنية وارتجالات سياسية، وتشارك فيه ٣٠ دولة من دول العالم الثالث منَّ بينَّها الهند والارجنتين وفنزويلا وكوبا وكوستاريكا وجواتيمالا وشيلي والسلفادور وثماني

> والسودان وليبيسا ولبنسان والعسراق والجزائر والمغرب. يمنح للهرجان جائزة قدرها ١٥٠ الف دولار لأحسن فيلم يتنساول ظـــادــ شخصية سياسية.. ولبلاث جوائز نفيية وفضية وبروترية للافلام الشلاث ألتي تحصل على المراكيز الاولى وجبائزة لاحسن مخرج.. واحسن سيناريو.. واضخم انتاج ولحسن معشل دور اول.. واحسن معشل دور

> > عشر سكان الكرة

حستر العلماء بمنظمسة الصح العللية من أن استمرار العدل الحساني للاستهلاك العبالي للسجبائر سيؤدي الى وفياة ٥٠٠ مليُّون شخص اي ميا يعابل عشر سكان الكرة الإرضية. كما اشار العلماء الى أن عدد المدخذين ينخفض بنسبة ولحد في المائة سنوياً في الدولَ الصناعية بينماً يرتفع بنسبة ٢,١ في المائة سنويا في الدول النامية.

تسوريعهما بسالكت وعددهم ٣١٣ مولودا. للركزية بالشارقة. مهرجان الفيلم السياسي

FINI

تأثير الادوية على

الرضاعة في «عيادة

على الهواء» اليوم

تندور لحناث البرضاميج المط

الاسبوعى •عيادة على الهواءً» اليومُ

حول ۚ وَتَأْثِيرِ الْاِنوِيةِ عَلَى الْرَضَاعَةُ وَ

ويشارك في هذه الحلقة كبل من: بـ

مسين فــــرغـلي ــ رئيس قـســ

معلومات الايوية ـ مستشفى يبي،

د، محمد عباس ـ اخصائي اطَّقَال ـ

البرنامج من اعداد وتقديم:

نَّادِرَةً من فوق قمة تحد الجيال السويسرية.

The A.

● الكلب يستعد للانطلاق

يكون الوحيد من بين اقرآنه الذي يفوز بلقب دالكلب للظلي، عندما قفز بجدارة وشجلَمـة

وكان ذلك بالفعل مغامرة لا يقدر عليها كلير من البشر. بنات المغامرة عندما كان صاحبِه السويسري جاري ليسوز ــ ٣١ سنة ـ يمارس

الصحة المدرسية \_ دبي.

كينلي.. الكلب المظلي

.. وصل بسلام . ٤٤٤٤ تىي

نُ السعودية ريالان ٥ الكويت ٢٠٠ فلس ٥ قطر ريالان ٥ البحرين ٢٠٠ فلس ٥ مسقط ٢٠٠ بيسة ٥ مصر ٥٠٠ مليم٥ الاردن ٢٠ قرشا سوريا ﴿ فَ لَوْ مَنْ ثُنَّ الْقَرَاقُ فَعِنْدُ ٥ تَوْمُسَ ٢٠٠ عليم ٥ الْقَرْبُ عَرِهُمانٌ ٥ لَبِنَانَ ١٠٠ ل ل ٥ الهند ١٠ روبية ٥ باكستان ١٠ روبية ٥ لندن ٧٠ بنساً ٥ سَيَوبِسِرًا ٣ فَرَبُكِاتُ ٥ تَـرِكِيا ٢٠٠٠ لِيرَةَ ٥ البيونَسَانَ ١٠٠ دراخمة ٥ قسيرص ٥٠٠ فلس ٥ أميركسا دولار ونصف ٥ كتسدا دولار ونعيف

أرقام التوزيع

ALISOT BEE

\* 17474 Beckey ا ۲۲۶۲ رأس الحبعة